

BOSSAUTO
Everyday Improving



2024/2025



All over the world.



Everyday improving, always innovating.

ÍNDICE

01	PULIMENTOS Y ACCESORIOS pág. 6 POLISHES & ACCESSORIES / MATÉRIELS POUR POLISSAGE ET ACCESSOIRES / LUCIDANTI E ACCESSORI
02	MATERIALES PARA PLÁSTICOS pág. 26 PLASTIC REPAIR MATERIALS / MATÉRIELS POUR PLASTIQUES / MATERIALI PER PLASTICI
03	CINTAS Y ENMASCARADOS pág. 36 TECHNICAL TAPES AND MASKING PRODUCTS / RUBANS TECHNIQUES ET DE MASQUAGE / NASTRI TECNICI E MASCHERATURE
04	ABRASIVOS pág. 52 ABRASIVES / ABRASIFS / ABRASIVI
05	MASILLAS pág. 72 BODY FILLERS / MASTICS / STUCCHI
06	HERRAMIENTAS pág. 78 TOOLS / OUTILS / ATTREZZATURE
07	MATERIALES DE SEGURIDAD pág. 92 SAFETY PRODUCTS / MATÉRIELS DE SÉCURITÉ ATTREZZATURE DI SICUREZZA

pág. 106	SELLADORES Y ÚTILES SEALANTS AND TOOLS / COLLES ET OUTILS / SIGILLANTI E UTENSILI
-----------------------	---

pág. 122	ANEXOS TÉCNICOS TECHNICAL ANNEXES/ ANNEXES TECHNIQUES / ALLEGATI TECNICI
-----------------------	--

pág. 142	SPRAYS TÉCNICOS TECHNICAL AEROSOLS / SPRAYS TECHNIQUES / SPRAI TECNICI
-----------------------	--

pág. 152	PISTOLAS GUNS / PISTOLETS / PISTOLE
-----------------------	---

pág. 158	ACRÍLICOS ACRYLICS / ACRYLIQUES / ACRILICI
-----------------------	--

pág. 166	ÍNDICE POR REFERENCIAS CODE INDEX INDEX DE RÉFÉRENCES INDEX
-----------------------	---

08

09

10

11

12

Ref.

BIENVENIDOS

WELCOME/BIENVENIDOS/BIENVENUTI



VALORES

VALUES / VALEURS / VALORI

ES
Bossauto Innova es pasión por las cosas bien hechas. Experiencia, calidad, superación, ambición, transparencia, fidelidad y esfuerzo.

EN
Bossauto Innova means passion for doing things well done. Experience, quality, overcoming, ambition, transparency, loyalty and effort.

FR
Bossauto Innova est passion pour les choses bien faites. Expérience, qualité, surpassement, ambition, transparence, fidélité et effort.

IT
Bossauto Innova significa passione per le cose ben fatte. Esperienza, qualità, superamento, ambizione, trasparenza, fedeltà e sacrificio.



MISIÓN

MISSION / MISSION / MISSIONE

ES
Nuestro objetivo principal es el desarrollo, la producción y distribución de anexos para el sector de la chapa y pintura.

EN
Our main goal is the development, production and distribution of products for the bodywork sector.

FR
Notre objectif principal est le développement, la production et la distribution d'accessoires pour le secteur de la carrosserie.

IT
Nostrì obiettivo principale, la produzione e la distribuzione di accessori della carrozzeria e della verniciatura.



VISIÓN

VISION / VISION / VISIONE

ES
Sembramos el conocimiento, la visión, el talento y la pasión para que nuestros clientes las recojan y puedan disfrutar la mayor experiencia y servicio.

EN
We sow the knowledge, vision, talent and passion for our partners to harvest and enjoy the greatest experience and service.

FR
Nous semons la connaissance, la vision, le talent et la passion pour que nos partenaires puissent récolter et profiter de la meilleure expérience et service.

IT
Seminiamo conoscenza, percezione, talento e passione affinché i nostri partner possano raccoglierci i frutti e godersi la miglior esperienza e servizi.



Más de 9.000 m² de instalaciones dedicadas a la fabricación de nuestros productos, logística, showroom y oficinas.

More than 9,000 m² of facilities dedicated to the manufacture of our products, logistics, showroom and offices.

Plus de 9 000 m² d'installations dédiées à la fabrication de nos produits, la logistique, le showroom et les bureaux.

Più di 9.000 m² di strutture dedicate alla fabbricazione dei nostri prodotti, alla logistica, allo showroom e agli uffici.



UNA VISIÓN DE FUTURO

A VISION FOR THE FUTURE

UNE VISION POUR L'AVENIR

UNA VISIONE PER IL FUTURO

ES
Bossauto comparte su experiencia, capacidad y constancia con sus clientes. Fortaleciendo su compromiso con ellos día a día.

Somos fabricantes y distribuidores de una extensa gama de productos de calidad superior para la reparación de carrocería. Contamos con una trayectoria de más de 30 años que avalan nuestro pasado y afianzan nuestro futuro.

Una visión de futuro
Innovar en cada detalle es nuestra herramienta para dar siempre un paso más allá. Una visión de futuro y constante iniciativa para que nuestros clientes finales siempre estén a la vanguardia en productos de carrocería.

El mercado hoy más que nunca se encuentra en constante movimiento pero gracias al excelente equipo de profesionales que forman parte de Bossauto y el espíritu competitivo y emprendedor de su directiva. Bossauto Innova hoy está posicionado como una marca bien considerada en el mercado.

FR
Bossauto partage son expérience, sa capacité et sa persévérance avec ses clients en renforçant son engagement jour après jour.

Nous sommes fabricants et distributeurs d'une large gamme de produits de première qualité pour la réparation de carrosseries. Notre expérience de plus de 30 ans confirme notre passé et renforce notre avenir.

Une vision pour l'avenir
Innovar dans tous les détails est notre outil pour toujours aller plus loin. Une vision du futur et une initiative constante pour que nos clients finaux soient toujours à l'avant-garde des produits de carrosserie.

Le secteur est en mouvement constant, mais grâce à l'excellente équipe de professionnels qui font partie de Bossauto et à l'esprit compétitif et entreprenant de sa direction. Bossauto Innova se positionne aujourd'hui comme une marque bien considérée sur le marché.

EN
Bossauto shares its experience, capacity and perseverance with its customers. Strengthening its commitment to them day by day.

We are manufacturers and distributors of a wide range of top quality products for body repair. We have a track record of more than 30 years that endorse our past and strengthen our future.

A vision for the future
Innovating in every detail is our tool to always go one step further. A vision of the future and constant initiative so that our end customers are always at the forefront of bodywork products.

The market today more than ever is in constant movement but thanks to the excellent team of professionals who are part of Bossauto and the competitive and enterprising spirit of its management. Bossauto Innova is today positioned as a well regarded brand in the market.

IT
Bossauto condivide la sua esperienza, capacità e perseveranza con i suoi clienti. Rafforzando di giorno in giorno il suo impegno nei loro confronti.

Siamo produttori e distributori di una vasta gamma di prodotti di alta qualità per la riparazione della carrozzeria. Con più di 30 anni d'esperienza che avallano il nostro passato e rafforzano il nostro futuro.

Una visione per il futuro
Innovare in ogni dettaglio è il nostro strumento per andare sempre un passo avanti. Una visione del futuro e un'iniziativa costante affinché i nostri clienti finali siano sempre all'avanguardia nei prodotti di carrozzeria.

Il mercato oggi più che mai è in costante movimento ma grazie all'eccellente team di professionisti che fanno parte di Bossauto e allo spirito competitivo e intraprendente del suo management. Bossauto Innova è oggi posizionato come un marchio ben considerato sul mercato.



PULIMENTOS Y ACCESORIOS

POLISHES & ACCESSORIES /
MATÉRIELS POUR POLISSAGE ET ACCESSOIRES /
LUCIDANTI E ACCESSORI

GENIO B1 PREMIUM 1 Kg Pulimento de alto rendimiento y extra rápido

GENIO B1 PREMIUM 1 Kg Extra fast and high performance polish
GENIO B1 PREMIUM 1 Kg Polissage extra rapide et d'haute performance
GENIO B1 PREMIUM 1 Kg Lucidante ad alto rendimento es extra rapido

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100905	1	8

ES

Pulimento de alto rendimiento de corte ultra rápido, diseñado específicamente para trabajos de acabado de pintura sobre superficies resistentes al rayado, incluidas las pinturas UV, con tecnología IPT.

FR

Liquide à polir à haute performance conçu pour des travaux de finition de la peinture sur des surfaces résistantes aux rayures et même les peintures UV avec technologie IPT.

EN

High performance polish with extra fast cutting. It has been specifically designed for paint finishing work on scratch resistant surfaces including UV cured paints with IPT. technology.

IT

Lucidante ad alto rendimento ad azione ultra rapida, progettato specificamente per lavori di rifinitura di vernice su superfici resistenti alla rigatura, include le vernici UV, con tecnologia IPT.technology.



100905

GENIO B5 Fine pulimento cerámico fucsia 1 L

GENIO B5 Fine ceramic fuchsia polish 1 L
GENIO B5 Fine polish céramique fuchsia 1 L
GENIO B5 Fine Lucidante ceramico 1 L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100805	1	12

ES

Pulimento cerámico con nanopartículas abrasivas cerámicas. Es un pulimento con 4 funciones: corte rápido, medio, fino y acabado con PTFE. Este pulimento está diseñado para trabajar con barnices cerámicos, lo que nos proporciona gran rapidez en cualquier tipo de superficie no cerámica.

FR

Polish céramique avec nanoparticules abrasives céramiques. C'est un poli avec 4 fonctions : coupe rapide, moyen, fin et finition avec PTFE. Ce polish est conçu pour travailler avec des vernis céramiques, ce qui permet une grande vitesse sur tout type de surface non céramique.

EN

Ceramic polish with ceramic abrasive nanoparticles. It is a 4 function polish: fast, medium or fine cutting and PTFE finish. This polish is specially designed to work with ceramic clear coats, which provides a great speed in any non-ceramic surface.

IT

Lucidante ceramico con nanoparticelle abrasive in ceramica. Si tratta di un lucidante con 4 funzioni: azione rapida, media, finitura e rifinitura con PTFE. Questo lucidante è stato progettato per funzionare con vernici ceramiche, offrendo grande rapidità in qualsiasi tipo di superficie non ceramica.



100805

GENIO B69 PREMIUM Protector polímero 500 ml

GENIO B69 PREMIUM Polymer protectant 500 ml
GENIO B69 PREMIUM Protecteur polymère 500 ml
Genio B69 PREMIUM Protettore polimero 500 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100906	1	12

ES

Abrillantador líquido transparente para utilizar en cualquier superficie del vehículo: barniz, cristal, plástico, piel. Se utiliza en todo tipo de pinturas. Rapidez de pulido, alto brillo y no deja velos. Óptimo resultado antiestático sobre la superficie tratada.

FR

Agent de brillantage liquide transparent à utiliser sur toute type de surface du véhicule: vernis, vitre, plastique, cuir. Pour tout type de peinture, polissage rapide, brillant éclatant, ne laisse pas de traces. Résultat antistatique optimal sur la surface traitée.

EN

Transparent liquid polish for use on any vehicle surface: clear coat, glass, plastic, leather. For every type of paint, fast shine, gives a deep gloss and a streak free finish. Perfect for an anti-static finish on the treated surface.

IT

Lucidante liquido trasparente da utilizzare su qualsiasi superficie del veicolo: vernice, vetro, plastica e pelle. Utilizzabile su tutti i tipi di vernice. Lucidatura rapida, alta lucentezza e non lascia aloni. Risultato antistatico ottimale sulla superficie trattata.



100906

Tampón aplicador manual para GENIO B69

Manual applicator for GENIO B69
 Tampon manuel pour GENIO B69
 Tampone di applicazione manuale per GENIO B69



100205

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100205	interior Ø130-133mm / exterior Ø145-148mm	1	-

ES

Aplicador manual fabricado con espuma de gran densidad y calidad, especialmente indicado para la correcta aplicación del B69 PREMIUM. Dispone de un entramado en su base que permite la perfecta transferencia del producto sobre la superficie.

FR

Applicateur mousse synthétique manuel particulièrement adapté pour une bonne application du B69 PREMIUM. Il est fabriqué en mousse de haute qualité et grand densité, et il y a sur la base une disposition quadrillée qui permet un perfect transfert du produit sur la surface.

EN

Foam hand applicator particularly suitable for the correct application of the B69 PREMIUM. It is made with high density and quality foam, and it has a squared pattern on the backside that allows to perfectly transfer the product on the treated surface.

IT

Applicatore manuale fabbricato con spuma di alta densità e qualità, particolarmente indicato per l'applicazione corretta del B69 PREMIUM. Dispone di una trama alla base che permette il trasferimento perfetto del prodotto sulla superficie.

Boina lana para pulido NANOSKIN ø160mm

Nanoskin Wool buffing pad ø160mm
 Nanoskin Tampon laine polissage ø160mm
 Cuffia di lana per lucidare Nanoskin ø160mm



100862

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100862	Ø160 mm	1	-

ES

Hecha 100% con componentes de alta calidad y resistencia, con lana natural super ultrafina de primera calidad tratada con nanotecnología que trabaja de manera uniforme. La base tiene un suave ángulo hecho de uretano para ahorrar tiempo de trabajo. Es muy flexible y permite obtener un resultado impecable. Producto formulado para un resultado óptimo y facilitar el uso.

FR

Fabriqué 100% avec des composants de haute qualité et de haute résistance, avec une laine super ultrafine naturelle avec traitement nanotechnologique laquelle travaille uniformément. Ce tampon de laine est très flexible et permet un résultat impeccable. Formulé pour une performance optimale et une facile utilisation.

EN

Made 100% with high grade and strength materials, his natural super ultrafine wool with nanotechnologic treatment performs uniformly. The base of the pad uses a soft slight taper angle made of urethane that saves working time. Is it flexible and permits to obtain a perfect result. Product formulated to obtain an optimal result and to facilitate its use.

IT

Fatto 100% con i componenti di alta qualità e di resistenza, con la lana naturale ultra-fine prima qualità trattata con la nanotecnologia che funziona uniformemente. La base ha un angolo liscio fatto di uretano per risparmiare tempo di lavoro. È molto flessibile e permette di ottenere un risultato impeccabile. Prodotto formulato per risultati ottimali e facilità d'uso.

Boina lana merino dos caras con rosca M5/8, ø225mm

Double sided merino wool buffing pad and M5/8 screw, ø225mm
 Tampon en peau de mouton à deux faces vis M5/8, ø225mm
 Disco di lana merino doubleface con retina M5/8, ø225mm



100210

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100210	Ø225 mm	1	-

ES

Especialmente indicada para el primer desbaste, permite obtener el mejor resultado en el mínimo tiempo. Obtenga un buen acabado con el pulimento de corte rápido Genio B1 y B5. Este producto se puede utilizar por las dos caras.

FR

Spécialement indiqué pour le premier dégrossissage, permet d'obtenir un résultat optimal en un temps minimal. Obtenez une excellente finition avec le polish de coupe rapide Genio B1 et B5. Ce produit peut être utilisé par les deux faces.

EN

Specially suitable for the first roughing to get the best results within the shortest time. It allows to obtain a perfect finish and it is recommended to use with fast cut or Genio B1 and B5 polishes. A particular feature of this product is that it can be used on both sides.

IT

Particolarmente indicata per la prima sbazzatura, permette di ottenere il miglior risultato nel minor tempo possibile. Ottieni una buona finitura con il lucidante ad azione rapida Genio B1 e B5. Questo prodotto può essere utilizzato da entrambi i lati.

ELIGE LA COMBINACIÓN PERFECTA PARA CADA TIPO DE PULIDO

CHOOSE THE PERFECT COMBINATION FOR EACH TYPE OF POLISHING

CHOISISSEZ LA COMBINAISON PARFAITE POUR CHAQUE TYPE DE POLISSAGE

SCEGLIE LA COMBINAZIONE PERFETTA PER OGNI TIPO DI LUCIDATURA



NIVELES DE CORTE

CUT LEVELS / NIVEAUX DE COUPURE / LIVELLI DI TAGLIO

Imperfecciones de la superficie
 Imperfections of the surface
 Imperfezioni della superficie

T120

- Pulverización excesiva, hervidos, arañazos profundos, motas de polvo, descuelgue y oxidación.

- Excessive spraying, pinholes, deep scratching, dust specks, sags and oxidation.

- Pulvérisation excessive, micro-bullages, rayures profondes, tâches de poussière, ramassage et oxydation.

- Spruzzatura eccessiva, bollitura, graffi profondi, macchie di polvere, raccolta e ossidazione.

T80

- Exceso de pintura, arañazos, motas, hervidos y marcas de disco.

- Excess paint, scratches, specks, pinholes and disc marks.

- Excès de peinture, les rayures, les taches, micro-bullages et les marques de disque.

- Eccesso di vernice, graffi, macchie, segni bolliti e dischi.

T60

- Imperfecciones de la superficie, matizados, arañazos.

- Imperfections of the surface, nuanced, scratches.

- Imperfezioni della superficie, nuancées, rayure.

- Imperfezioni della superficie, sfumature, graffi.

T40

- Micro arañazos, micro surcos.

- Micro scratches, microgrooves.

- Micro rayures, micro-rainures.

- Micro graffi, micro surchi.

T10

- Hologramas y micro arañazos. Alto brillo.

- Holograms and micro scratches. High brightness.

- Hologrammes et micro-rayures. Haute luminosité.

- Ologrami e micro graffi. Alta lucidezza.

CORTE RÁPIDO

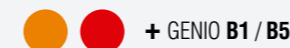
FAST CUT / COUPE RAPIDE / TAGLIO FORTE



+ GENIO B1

ACABADO

FINISHING / FINITION / FINITURA



+ GENIO B1 / B5

CORTE MEDIO

MEDIUM CUT / COUPE MOYENNE / TAGLIO MEDIO



+ GENIO B1 / B5



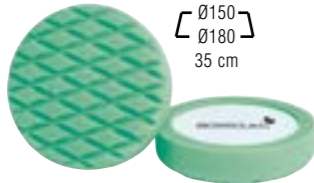
100905



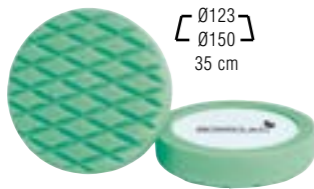
100805



100551



100550



100549

**Tampón T120 verde, alto corte**

Pad T120 green, heavy cutting
Tampon T120 vert, de coupe lourde
Tampone T120 verde, di taglio forte

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.
100551	Ø175 x Ø230 x 35 cm	1
100550	Ø150 x Ø180 x 35 cm	1
100549	Ø123 x Ø230 x 35 cm	1

ES

El tampón verde T120 de corte intensivo, elimina rápidamente los arañazos profundos, exceso de pulverización, marcas de disco de lijado 1200/1500#, y oxidación muy adherida. Su corte es como una boina de lana y tiene la capacidad de acabado con alto brillo. Aplicable para pinturas cerámicas muy sólidas y resistentes a rayado.

Su corte en forma de diamante acelera el flujo de aire entre el tampón y la superficie pintada, disemina el calor rápidamente para reducir la temperatura de la superficie de trabajo y mantiene una alta eficiencia de corte. Con sistema de auto centrado de plato.

FR

Le tampon T120 élimine les égratignures profondes, les surpulvérisations, les marques de disque de ponçage de 1200/1500#, et même la rouille la plus adhérente mais comme le tampon à laine avec résultat ultrabillant. Applicable pour les peintures céramiques résistantes aux rayures et très solides.

Sa coupe en forme de diamant accélère le flux d'air entre le tampon et la surface peinte, répand la chaleur rapidement pour réduire la température de la surface de travail et maintient une efficacité de coupe élevée. Avec système d'auto-centrage du plateau.

EN

Green T120 heavy cut foam removes fast the deep scratches, over spray, 1200/1500# sanding disc marks, and heavy oxidation. Cut like wool pad and leave high gloss finish. Applicable for scratch resistant and high solid ceramic paints.

The foam pad face is divided into many independent pieces by the pattern, it speeds up the air flow between the foam pad and the painted surface, disseminates the heat rapidly to lower the temperature of the working face, and keeps high cutting efficiency like a flat face pad. With auto center system for plate.

IT

Il tampone T120 elimina graffi profondi, overspray, ologrammi, segni di dischi abrasivi di 1200/1500# e anche la ruggine più aderente. Il taglio è come il disco di lana lascia una finitura lucida. Applicabile per vernici ceramiche resistenti ai graffi e molto solidi.

Il taglio a forma di diamante accelera il flusso d'aria tra il tampone e la superficie verniciata, diffonde rapidamente il calore per ridurre la temperatura della superficie di lavoro e mantiene un'elevata efficienza di taglio. Con sistema d'auto centrato di piatto.

Tampón T120 verde, alto corte

Pad T120 green, heavy cutting
Tampon T120 vert, de coupe lourde
Tampone T120 verde, di taglio forte

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.
100165	Ø74 x Ø79 x 25 cm	1



100165

ES

Tampón de pulir de alta densidad, especialmente indicado para pulir todo tipo de pinturas, monocapas o bicapas. Su alta densidad garantiza un mayor rendimiento y mejores acabados en general. Recomendado con pulimentos de corte rápido, Genio B1 o B5.

FR

Tampon de polissage de haute densité, spécialement indiqué pour tout type de peinture : peintures monocouches ou bicouches. Sa haute densité garantit une meilleure efficacité et des meilleures finitions en général. Recommandé pour le polissage rapide. Utiliser Genio B1 ou B5.

EN

High density polishing pad for polishing all types of paint, either single or double coats. Its high density guarantees a better performance and an improved finish in general. Recommended to use with fast cut polishing compound, Genio B1 or B5.

IT

Tampone per lucidatura ad alta densità, particolarmente indicato per lucidare qualsiasi tipo di vernice, monostrato o bistrato. La sua alta densità garantisce un maggiore rendimento e delle finiture migliori in generale. Raccomandato con lucidanti ad azione rapida, Genio B1 o B5.

Tampón T80 amarillo, corte medio

Pad T80 yellow, medium cut
Tampon T80 jaune, coupe moyen
Tampone T80 giallo, taglio medio

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.
100541	Ø175 x Ø230 x 35 cm	1
100535	Ø150 x Ø180 x 35 cm	1
100531	Ø123 x Ø230 x 35 cm	1

ES

El tampón amarillo T80 tiene una acción de corte medio. Elimina arañazos profundos, exceso de pulverización, hologramas, marcas de disco de lijado de #1500 y utilizado con compuestos de alta densidad elimina incluso el óxido más adherido.

Su corte en forma de diamante acelera el flujo de aire entre el tampón y la superficie pintada, disemina el calor rápidamente para reducir la temperatura de la superficie de trabajo y mantiene una alta eficiencia de corte.

FR

Le tampon T80 a une action de coupe moyen. Élimine les égratignures profondes, les surpulvérisations, les hologrammes, les marques de disque de ponçage de #1500 et utilisé avec les composés à haute densité, élimine même la rouille la plus adhérente.

Sa coupe en forme de diamant accélère le flux d'air entre le tampon et la surface peinte, répand la chaleur rapidement pour réduire la température de la surface de travail et maintient une efficacité de coupe élevée.

EN

Yellow T80 high cut foam has an intensive cutting action that will remove deep scratches, over spray, severe swirl marks, #1500 sanding disc marks, and heavy oxidation when used with heavy polishing compounds.

The foam pad face is divided into many independent pieces by the pattern, it speeds up the air flow between the foam pad and the painted surface, disseminates the heat rapidly to lower the temperature of the working face, and keeps high cutting efficiency like a flat face pad.

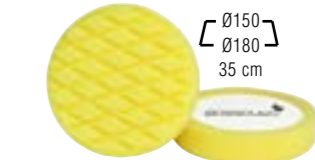
IT

Il tampone T80 ha un'azione di taglio medio. Elimina graffi profondi, overspray, ologrammi, segni di dischi abrasivi di #1500 e utilizzato con composti di alta densità rimuove anche la ruggine più aderente.

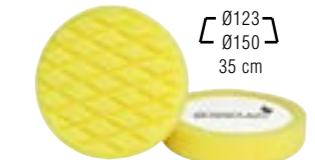
Il taglio a forma di diamante accelera il flusso d'aria tra il tampone e la superficie verniciata, diffonde rapidamente il calore per ridurre la temperatura della superficie di lavoro e mantiene un'elevata efficienza di taglio.



100541



100535



100531

**Tampón T80 amarillo, corte medio**

Pad T80 yellow, medium cut
Tampon T80 jaune, coupe moyen
Tampone T80 giallo, taglio medio

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.
100167	Ø74 x 79x 25 mm	1

ES

El tampón amarillo T80 tiene una acción de corte medio. Elimina arañazos profundos, exceso de pulverización, hologramas, marcas de disco de lijado de #1500 y utilizado con compuestos de alta densidad elimina incluso el óxido más adherido.

FR

Le tampon T80 a une action de coupe moyen. Élimine les égratignures profondes, les surpulvérisations, les hologrammes, les marques de disque de ponçage de #1500 et utilisé avec les composés à haute densité, élimine même la rouille la plus adhérente.

EN

Yellow T80 high cut foam has an intensive cutting action that will remove deep scratches, over spray, severe swirl marks, #1500 sanding disc marks, and heavy oxidation when used with heavy polishing compounds.

IT

Il tampone T80 ha un'azione di taglio medio. Elimina graffi profondi, overspray, ologrammi, segni di dischi abrasivi di #1500 e utilizzato con composti di alta densità rimuove anche la ruggine più aderente.



100167

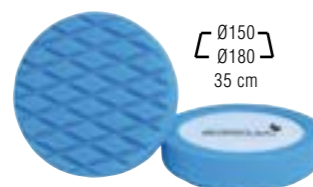


100542

Tampón T60 azul, pulido medio

Pad T60 blue, medium cut
Tampon T60 bleu, coupe moyen
Tampone T60 blu, taglio medio

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.
100542	Ø175 x Ø230 x 35 cm	1
100536	Ø150 x Ø180 x 35 cm	1
100532	Ø123 x Ø150 x 35 cm	1



100536

ES

El tampón azul T60 tiene una acción de corte moderada. Elimina arañazos de lijado de #1500/2000, exceso de pulverización y utilizado con compuestos de relleno también elimina las imperfecciones de la superficie.

Su corte en forma de diamante acelera el flujo de aire entre el tampón y la superficie pintada, disemina el calor rápidamente para reducir la temperatura de la superficie de trabajo y mantiene una alta eficiencia de corte.

FR

Le tampon T60 bleu a une action de coupe modérée. Élimine les rayures de ponçage de #1500/2000, les surpulvérisations et l'utilisation de composés de remplissage élimine également les imperfections de surface.

Sa coupe en forme de diamant accélère le flux d'air entre le tampon et la surface peinte, répand la chaleur rapidement pour réduire la température de la surface de travail et maintient une efficacité de coupe élevée.

EN

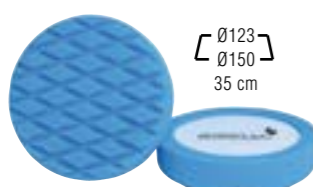
Blue T60 foam has moderate cutting action that will remove #1500/2000 sand scratches, over spray, and surface imperfections when used in conjunction with polishing compounds.

The foam pad face is divided into many independent pieces by the pattern, it speeds up the air flow between the foam pad and the painted surface, disseminates the heat rapidly to lower the temperature of the working face, and keeps high cutting efficiency like a flat face pad.

IT

Il tampone blu T60 ha un'azione di taglio moderata. Elimina i graffi di levigatura di #1500/2000, overspray e utilizzato con i materiali di riempimento elimina anche le imperfezioni della superficie.

Il taglio a forma di diamante accelera il flusso d'aria tra il tampone e la superficie verniciata, diffonde rapidamente il calore per ridurre la temperatura della superficie di lavoro e mantiene un'elevata efficienza di taglio.



100532

**Tampón T60 azul, pulido medio**

Pad T60 blue, Medium polishing
Tampon T60 bleu, polissage moyen
Tampone T60 blu, lucitadura medio

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.
100161	Ø74 x Ø79 x 25 cm	1



100161

ES

El tampón azul T60 tiene una acción de corte moderada. Elimina arañazos de lijado de #1500/2000, exceso de pulverización y utilizado con compuestos de relleno también elimina las imperfecciones de la superficie.

FR

Le tampon T60 bleu a une action de coupe modérée. Élimine les rayures de ponçage de #1500/2000, les surpulvérisations et l'utilisation de composés de remplissage élimine également les imperfections de surface.

EN

Blue T60 foam has moderate cutting action that will remove #1500/2000 sand scratches, over spray, and surface imperfections when used in conjunction with polishing compounds.

IT

Il tampone blu T60 ha un'azione di taglio moderata. Elimina i graffi di levigatura di #1500/2000, overspray e utilizzato con i materiali di riempimento elimina anche le imperfezioni della superficie.

Tampón T40 naranja, pulido suave

Pad T40 orange, soft polishing
Tampon T40 orange, de finition
Tampone T140 arancione, per finitura

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.
100543	Ø175 x Ø230 x 35 cm	1
100537	Ø150 x Ø180 x 35 cm	1
100533	Ø123 x Ø150 x 35 cm	1

ES

El tampón naranja T40 tiene una acción de corte suave. Elimina los arañazos y las marcas de salpicaduras, dejando una superficie brillante y lisa. Se puede usar con compuestos de alta densidad o compuestos micro finos.

Su corte en forma de diamante acelera el flujo de aire entre el tampón y la superficie pintada, disemina el calor rápidamente para reducir la temperatura de la superficie de trabajo y mantiene una alta eficiencia de corte.

FR

Le tampon orange T40 a une action de coupe douce. Élimine les rayures et les marques d'éclaboussures, laissant une surface brillante et lisse. Il peut être utilisé avec des composés à haute densité ou des composés micro-fins.

Sa coupe en forme de diamant accélère le flux d'air entre le tampon et la surface peinte, répand la chaleur rapidement pour réduire la température de la surface de travail et maintient une efficacité de coupe élevée.

EN

Orange T40 foam has a light cutting action, and will remove scratches and swirl marks while leaving a level and smooth surface, can be used in conjunction with heavy polishing compounds or micro-fine compounds for one-step polishing.

The foam pad face is divided into many independent pieces by the pattern, it speeds up the air flow between the foam pad and the painted surface, disseminates the heat rapidly to lower the temperature of the working face, and keeps high cutting efficiency like a flat face pad.

IT

Il tampone arancione T40 ha un'azione di taglio regolare. Elimina graffi e schizzi, lasciando una superficie lucida e liscia. Può essere utilizzato con composti di alta densità o composti micro fine.

Il taglio a forma di diamante accelera il flusso d'aria tra il tampone e la superficie verniciata, diffonde rapidamente il calore per ridurre la temperatura della superficie di lavoro e mantiene un'elevata efficienza di taglio.



100543



100537



100533

**Tampón T40 naranja, pulido suave**

Pad T40 orange, soft polishing
Tampon T40 orange, de finition
Tampone T140 arancione, per finitura

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.
100162	Ø74 x Ø79 x 35 cm	1

ES

Tampón de pulir de alta densidad, especialmente indicado para pulir todo tipo de pinturas, monocapas o bicapas. Su alta densidad garantiza un mayor rendimiento y mejores acabados en general. Recomendado con pulimentos de corte rápido o Genio B1 o B5.

FR

Tampon de polissage de haute densité, spécialement indiqué pour polir tout type de peinture: peintures monocouches ou bicouches. Son haute densité garantit une meilleure efficacité et des meilleures finitions en général. Recommandé pour le polissage rapide. Utiliser Genio B1 ou B5.

EN

High density polishing pad for polishing all types of paint, either single or double coats. Its high density guarantees a better performance and an improved finish in general. Recommended to use with fast cut polishing compound, Genio B1 or B5.

IT

Tampone per lucidatura ad alta densità, particolarmente indicato per lucidare qualsiasi tipo di vernice, monostrato o bistrato. La sua alta densità garantisce un maggiore rendimento e delle finiture migliori in generale. Raccomandato con lucidanti ad azione rapida, Genio B1 o B5.



100162



100554



100553



100552

**Tampón T10 rojo, de acabado**

Pad T10 red, finishing pad
Tampon T10 rouge, de finition
Tampone T120 rosso, per finitura

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. / U.
100554	Ø175 x Ø230 x 35 cm	1
100553	Ø150 x Ø180 x 35 cm	1
100552	Ø123 x Ø150 x 35 cm	1

ES

El tampón T10 es para la eliminación de hologramas ultra finos y arañazos causados tras los lavados del vehículo. Deja un acabado brillante y sin hologramas cuando se utiliza con pulimentos de acabado.

Su corte en forma de diamante acelera el flujo de aire entre el tampón y la superficie pintada, disemina el calor rápidamente para reducir la temperatura de la superficie de trabajo y mantiene una alta eficiencia de corte.

FR

Le tampon T10 est doux en action pour l'élimination des hologrammes ultra-fins et des rayures causées par le lavage du véhicule. Laisse une finition brillante sans hologrammes lorsqu'il est utilisé avec des vernis de finition.

Sa coupe en forme de diamant accélère le flux d'air entre le tampon et la surface peinte, répand la chaleur rapidement pour réduire la température de la surface de travail et maintient une efficacité de coupe élevée.

EN

T10 foam has very light cleaning action for removal of ultra-fine swirl marks, car wash scratches, and hazing, leaving a swirl free gloss finish when used in conjunction with finishing polishes.

The foam pad face is divided into many independent pieces by the pattern, it speeds up the air flow between the foam pad and the painted surface, disseminates the heat rapidly to lower the temperature of the working face, and keeps high cutting efficiency like a flat face pad.

IT

Il tampone T10 è delicato nell'azione per l'eliminazione di ologrammi ultra-fini e graffi causati dai lavaggi dei veicoli. Lascia una finitura lucida senza ologrammi se utilizzato con finiture lucide.

Il taglio a forma di diamante accelera il flusso d'aria tra il tampone e la superficie verniciata, diffonde rapidamente il calore per ridurre la temperatura della superficie di lavoro e mantiene un'elevata efficienza di taglio.

Tampón T10 rojo, de acabado

Pad T10 red, finishing pad
Tampon T10 rouge, de finition
Tampone T10 rosso per finitura

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. / U.
100163	Ø74 x Ø79 x 25 cm	1

ES

Tampón de pulir ultrasuave de baja densidad, especialmente indicado en los colores oscuros, ya sean monocapas o bicapas. Su alta suavidad le garantiza un excelente acabado en los colores oscuros. Utilizar con pasta de pulir fina o abrillantador Genio B5.

FR

Tampon de polissage de haute densité, spécialement indiqué pour tout type de peinture : peintures monocouches ou bicouches. Sa haute densité garantit une meilleure efficacité et des meilleures finitions en général. Recommandé pour le polissage rapide. Utiliser Genio B1 ou B5.

EN

High density polishing pad for polishing all types of paint, either single or double coats. Its high density guarantees a better performance and an improved finish in general. Recommended to use with fast cut polishing compound, Genio B1 or B5.

IT

Tampone per lucidatura ad alta densità, particolarmente indicato per lucidare qualsiasi tipo di vernice, monostrato o bistrato. La sua alta densità garantisce un maggiore rendimento e delle finiture migliori in generale. Raccomandato con lucidanti ad azione rapida, Genio B1 o B5.



100163

Bola para pulido con taladro Ø70 mm

Polishing ball to work with drill Ø70 mm
Boule de polissage avec adaptateur de forage Ø70 mm
Palla per lucidatura per il trapano Ø70 mm

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100258	1	-

ES

Bola para pulido para taladro de 100 mm/70 mm con adaptador. Está hecha de espuma roja, flexible y ultra-suave con una construcción a capas para una dispersión avanzada del calor. Es apta para cualquier taladro eléctrico estándar. Ideal para trabajar ángulos estrechos y superficies desiguales como llantas del vehículo, alerones, spoilers, rejillas, etc. y otras zonas que son de difícil acceso con el tampón de pulir convencional. Su espuma especial permite obtener un acabado impecable en poco tiempo y con muy poco esfuerzo.

FR

Boule de polissage avec adaptateur de forage de 100 mm/70 mm. C'est fait en mousse rouge, flexible et ultra douce avec une construction en couches pour une dispersion avancée de la chaleur. Adaptée à toute perceuse électrique standard. Idéale pour le travail des angles étroits et des surfaces irrégulières comme les pneus de véhicules, spoilers, grilles, etc. et d'autres domaines qui sont de difficile accès avec un tampon de polissage classique. Sa mousse spéciale permet d'obtenir une finition impeccable rapidement et avec peu d'effort.

EN

Polishing ball to work with driller with a 100 mm/70 mm adapter. Made from soft flexible red polishing foam with a layered construction for advanced heat dispersal. Suitable for any standard power drill. Ideal for working narrow angles and uneven surfaces such as vehicle tyres, spoilers, grilles, etc. and other areas that are difficult to reach with a conventional polishing pad. Its special foam allows to obtain a flawless finish quickly and effortlessly.

IT

Palla per lucidatura per il trapano di 100 mm/70 mm con adattatore. Materiale in spuma rossa, flessibile e ultra leggera con una costruzione a strati per una dispersione avanzata del calore. Adatta per qualsiasi trapano elettrico standard. Ideale per lavorare in angoli stretti e superfici non omogenee come cerchioni del veicolo, alettoni, spoiler, griglie, ecc. e altre zone di difficile accesso con tamponi di lucidatura convenzionali. La sua spuma speciale permette di ottenere una rifinitura impeccabile in poco tempo e con poco sforzo.



100258

Plato para tampón de pulir de Ø175 mm con rosca M14

Backing plate for Ø175 mm polishing pad with M14 thread
Plateau pour tampon de polissage de Ø175 mm avec filetage M14
Piatto per tampone di lucidatura Ø175 mm con filettatura M14

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
051934	1	-

ES

Plato para tampón de pulir de Ø175 mm con rosca M14.

FR

Plateau pour tampon de Ø175 mm avec filetage M14.

EN

Backing plate for Ø175 mm polishing pad with M14 thread.

IT

Piatto per tampone di Ø175 mm con filettatura M14.



051934

Plato para tampón de pulir de Ø123 mm con rosca M14

Backing plate for Ø123 mm polishing pad with M14 thread
Plateau pour tampon de polissage de Ø123 mm avec filetage M14
Piatto per tampone di lucidatura Ø123 mm con filettatura M14

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure
051933	1	Ø123 mm M14

ES

Plato para tampón de pulir de Ø123 mm con rosca M14.

FR

Plateau pour tampon de Ø123 mm avec filetage M14.

EN

Backing plate for Ø123 mm polishing pad with M14 thread.

IT

Piatto per tampone di Ø123 mm con filettatura M14.



051933



100095

Adaptador de rosca para plato y boina de M5/8 a rosca M14

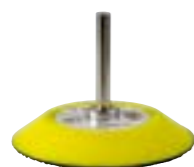
Thread adapter for pad and bonnet for M5/8 to M14.
Adaptateur pour tampon et bonnet M5/8 à M14.
Adattatore per piatto e spugna M5/8 a filettatura M14

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.
100095	M5/8 - M14	1

ES	Adaptador de rosca para plato y boina de M5/8 a rosca M14.	EN	Thread adapter for pad and bonnet for M5/8 to M14.
FR	Adaptateur pour tampon et bonnet M5/8 à M14.	IT	Piatto con adattatore per trapano Ø80 mm (3').

Plato con adaptador para taladro Ø80 mm (3')

Plate with adaptor Ø80 mm
Plat avec adaptateur Ø80 mm
Piatto con adattatore Ø80 mm



100074

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.
100074	Ø80	1

ES	Plato con adaptador para taladro Ø80 mm (3').	EN	3' Sanding pad and adapter for drill Ø80 mm.
FR	Plateau de ponçage et adaptateur pour perceuse Ø80 mm (3').	IT	Piatto con adattatore per trapano Ø80 mm (3').

Bolsa profesional para detailing

Professional bag for detailing
Sac professionnel pour detailing
Borsa professionale per detailing



100321

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements / Mesures / Misure	Uds. /U.	Uds. caja / U. box
100321	55 x 27 x 32 cm	1	10

ES	Bolsa rígida de polyester diseñada para almacenar y transportar cómodamente productos de detailing. Sus compartimentos interiores permiten tener los productos organizados y a mano. Características: • Medidas: 55 x 27 x 32 cm. • 11 Compartimentos internos: 2 bolsillos grandes (20 x 14 x 7 cm), 4 medianos (6 x 14 x 7 cm), 4 pequeños (4 x 14 x 7 cm) y vel. central para sujeción de herramienta. • Cierre de cremallera con doble tirador. • Dos asas con cierre de vel.. • Correa acolchada para el hombro, ajustable y extraíble. • 4 bolsillos exteriores (24 x 17 cm).	EN	Rigid polyester bag designed to comfortably store and transport detailing products. Its interior compartments allow to have the products organized and handy. Characteristics: • Measures: 55 x 27 x 32 cm. • 11 internal compartments: 2 large pockets (20 x 14 x 7 cm), 4 medium pockets (6 x 14 x 7 cm), 4 small pockets (4 x 14 x 7 cm) and central vel. for tool holding. • Zip closure with double handle. • Two handles with vel. closure. • Adjustable and removable padded shoulder strap. • 4 external pockets (24 x 17 cm).
-----------	--	-----------	---

FR	Sac en polyester rigide conçu pour stocker et transporter confortablement les produits de finition. Ses compartiments intérieurs permettent d'avoir les produits organisés et à portée de main. Caractéristiques: • Mesures: 55 x 27 x 32 cm. • 11 compartiments internes: 2 grandes poches (20 x 14 x 7 cm), 4 poches moyennes (6 x 14 x 7 cm), 4 petites poches (4 x 14 x 7 cm) et un vel. central pour le maintien de l'outil. • Fermeture à glissière avec double poignée. • Deux poignées avec fermeture vel.. • Bandoulière rembourrée réglable et amovible. • 4 poches extérieures (24 x 17 cm).	IT	Borsa in poliester rigida disegnata per contenere e trasportare comodamente prodotti da detailing. I suoi scomparti interni ti permettono di avere i prodotti organizzati e disponibili. Caratteristiche: • Misura: 55 x 27 x 32 cm. • 11 scomparti interni: 2 tasche grandi (20 x 14 x 7 cm), 4 tasche medie (6 x 14 x 7 cm), 4 tasche piccole (4 x 14 x 7 cm) e vel. centrale per sostenere il utensile. • Chiusura da zip con doppio tiratore. • Due manici con chiusura a vel.. • Cinghia imbottita regolabile e rimovibile. • 4 tasche esterne (24 x 17 cm).
-----------	--	-----------	--

Delantal de microfibra para detailing

Microfiber detailing apron
Tablier à microfibre pour detailing
Grembiule in microfibra per detailing

Ref. / Code / Rif.	Uds. /U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100322	1	40

ES	Delantal diseñado para proteger la ropa y el área pintada durante el trabajo. Protege el coche gracias a la presilla ubicada en la parte superior del delantal, diseñada especialmente para colocar el cable de la máquina y evitar así ralladuras en la zona tratada y salpicaduras o manchas en la ropa. Cuenta con un moderno y práctico diseño, está hecho de microfibra, es repelente al agua y gracias a sus tres bolsillos profundos y reforzados es mucho más fácil y cómodo colocar botellas grandes y cualquier otro material que deba estar a mano.	EN	Apron designed to protect clothing and the painted area during work. Protects the car thanks to the clip located on the top of the apron, specially designed to place the cable of the machine and thus avoid both scratches in the treated area and splashes or stains on clothing. It has a modern and practical design, is made of microfiber, is water repellent and thanks to its three deep and reinforced pockets it is much easier and comfortable to place large bottles and any other material that needs to be handy.
-----------	--	-----------	--

FR	Tablier conçu pour protéger les vêtements et la zone peinte pendant le travail. Protège la voiture grâce à la pince située sur le dessus du tablier, spécialement conçue pour placer le câble de la machine et ainsi éviter les rayures dans la zone à travailler et des éclaboussures ou des taches sur les vêtements. Il a un design moderne et pratique, est fait de microfibre, est hydrofuge et grâce à ses trois poches profondes et renforcées, il est beaucoup plus facile et confortable de placer de grandes bouteilles et tout autre matériel qui devrait être pratique. permet d'obtenir une finition impeccable rapidement et avec peu d'effort.	IT	Grembiule progettato per proteggere gli indumenti e l'area verniciata durante il lavoro. Protegge l'auto grazie alla clip posizionata sulla parte superiore del grembiule, appositamente progettata per posizionare il cavo della macchina ed evitare così che entrambi i graffi nell'area vengano lavorati o schizzi e macchie sugli indumenti. Ha un design moderno e pratico, è realizzato in microfibra, è idrorepellente e grazie alle sue tre tasche profonde e rinforzate è molto più facile e comodo posizionare bottiglie grandi e qualsiasi altro materiale che dovrebbe essere portato a mano.
-----------	---	-----------	---

Paño de microfibra ultrasuave

Ultrasoft microfiber cloth
Chiffon en microfibres ultra doux
Panno in microfibra ultra leggero

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements	Uds. /U.	Uds. caja / U. box
100071	40 x 40 cm	1	40

ES	Paño de microfibra con pelo extremadamente largo en ambas caras para una máxima eficacia. Extraordinaria absorción de los productos de pulido.	EN	Microfiber cloth with extremely long hair on both sides for maximum efficiency. Extraordinary polish absorption.
FR	Chiffon en microfibre avec des fibres très longues dans les deux côtés pour une efficacité maximale. Absorption extraordinaire de la pâte à polir.	IT	Il panno in microfibra con pelo estremamente lungo su entrambi i lati per una massima efficacia. Assorbimento straordinario dei prodotti di lucidatura.



1
Presilla
Fixation for power cord Clip / Presina



100322



100071

Bayeta mágica microfibra

Microfiber magic cloth
Lavette magique microfibre
Panno magico microfibra



100063



100065

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100063	NORMAL	40 x 40 cm	1 60
100065	PLUS	40 x 40 cm	1 60

ES

Bayeta de microfibra tejida con una combinación de diversos materiales sintéticos de alta calidad. Especialmente indicada para eliminar los residuos de pulimento dejando una superficie absolutamente limpia. Este producto multiusos proporciona una limpieza a fondo y es apto para la limpieza de carrocerías e interiores de vehículos. No deja restos de pelusas y tiene un agradable tacto.

FR

Lavette en tissu microfibre composée de différents matériels synthétiques de haute qualité. Spécialement indiquée pour éliminer les résidus du polissage en laissant une surface absolument propre. Ce produit polyvalent assure un nettoyage en profondeur et il est adapté au nettoyage des carrosseries et les intérieurs des véhicules. Ne laisse pas de peluches et elle a un toucher agréable.

EN

Microfiber cloth woven from a combination of several high quality synthetic materials. Specially suitable to remove compound residues in order to leave the surface absolutely clean. This multi-use product cleans thoroughly and is suitable to clean the vehicles bodyworks and the inside. It does not leave any residues of dust thread and is pleasant to touch.

IT

Panno in microfibra tessuta con una combinazione di diversi materiali sintetici di alta qualità. Particolarmente indicato per eliminare i residui di lucidatura lasciando una superficie assolutamente pulita. Questo prodotto multiuso offre una pulizia profonda ed è adatto per la pulizia di carrozzerie e interni dei veicoli. Non lascia tracce di peluria ed è gradevole al tatto.

Slide & Dry Gamuza súper absorbente azul 66x43cm

Slide & Dry Super absorbent blue chamois cloth 66x43cm
Slide & Dry peau de chamois bleue super absorbante 66x43cm
Pelle di daino Slide & Dry super assorbente blu 66x43cm



100360

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100360	66 x 43 cm	1	100

ES

Gamuza de dos caras, la primera con textura suave no abrasiva que favorece el deslizamiento y respeta la pintura exterior de cualquier superficie. La otra cara permite limpiar profundamente la suciedad de la superficie y dejarla completamente seca. Gamuza con estuche protector de conservación.

FR

Peau de chamois à deux faces, la première avec une texture douce et non abrasive qui facilite le glissement et respecte la peinture extérieure de toute surface et la laisse complètement sèche. Cette peau en chamois inclut un étui de protection pour la conservation du produit.

EN

Double-sided chamois cloth, the first side has an extra soft and non-abrasive texture which facilitates slipping and respects the exterior paint on any surface. The other side allows to deeply clean the dirt from the surface and leaves it completely dry. This chamois cloth comes with a protective case to preserve the product.

IT

Pelle di daino double face, la prima con consistenza leggera non abrasiva che favorisce lo scivolamento e rispetta la vernice esterna di qualsiasi superficie. L'altra faccia permette di pulire a fondo lo sporco della superficie e lasciarla completamente asciutta. Pelle di daino con astuccio di protezione per conservazione.

Gamuza PVA antibacterias 43x32,5cm

PVA antibacterial cloth 43x32,5cm
Peau de chamois PVA antibactérienne 43x32,5cm
Pelle di daino PVA antibatterica 43x32,5cm



100044

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measurements	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100044	43 x 32,5 cm	1	-

ES

Gamuza especial para la limpieza del interior de los vehículos.

FR

Peau de chamois spéciale pour le nettoyage intérieur du véhicule.

EN

Special leather cloth to clean the inside of the car.

IT

Pelle di daino speciale per la pulizia degli interni dei veicoli.

Bayeta microfibra azul neutra sin costuras 40x40cm (5u)

Microfiber magic cloth no border 40x40cm (5u)
Lavette magique microfibre 40x40cm (5u)
Panno magico microfibra 40x40cm (5u)



100595

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100595	40 x 40 cm	1	20

ES

Bayeta de microfibra sin costuras en los bordes y sin etiquetas, para prevenir cualquier tipo de daño en las superficies delicadas. Especialmente indicada para eliminar los residuos de pulimento dejando una superficie absolutamente limpia.

FR

Lavette en microfibres sans coutures sur les bords et sans étiquettes, pour éviter tout dommage aux surfaces délicates. Spécialement indiqué pour éliminer les résidus du polissage, laissant une surface absolument propre.

EN

Microfiber cloth without seams at the edges and without labels, to prevent any damage to delicate surfaces. Specially for removing polish residue to leave the surface absolutely clean.

IT

Panno in microfibra senza cuciture ai bordi e senza etichette per evitare di danneggiare le superfici delicate. Particolarmente indicata per eliminare i residui di pulitura, lasciando una superficie assolutamente pulita.

UNIVERSAL PAD WASHER Cubo limpia tampones

UNIVERSAL PAD WASHER Polishing and buffing pads cleaning bucket
UNIVERSAL PAD WASHER Cube lave tampons
UNIVERSAL PAD WASHER Secchio di pulizia per tamponi

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100004	1	-



100004

ES

Optimiza la vida tanto del tampón como de la boina de lana de merino con una limpieza muy rápida y eficaz. Limpia con agua los restos de pulimento y suciedad adheridos a las esponjas de pulido o abrillantado. Disponible un detergente especial (Ref. 100005) que es el complemento ideal para un magnífico acabado.

FR

Optimise la vie du tampon en peau de mouton avec un nettoyage très rapide et efficace. Nettoie avec de l'eau les restes de polish et la saleté collés aux éponges de polissage et brillantage. Disponible un détergent spécial lequel est le complément idéal pour une superbe finition (Ref. 100005).

EN

Optimizes the life of the pads and the merino wool buffer with a very fast and effective cleaning. Washes away residues of polishes from buffing and finishing pads. It has a special detergent that is the ideal complement to a super finish (Code 100005).

IT

Ottimizza la vita sia del tampone, sia del disco di lana merino con una pulizia molto rapida ed efficace. Pulisce con acqua i resti di lucidante e sporco aderiti alle spugne di lucidatura o brillantatura. Disponibile un detergente speciale (Rif. 100005) che è l'accessorio ideale per una rifinitura magnifica.

PRS Detergente para tampones y boinas 473 ml

PRS Detergent for polishing and buffing pads cleaning bucket 473 ml
PRS Détergent pour cube lave tampons 473 ml
Detergente PRS per secchio di pulizia tamponi e spugne 473 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100005	1	12

ES

Aplicando 2-3 dosis directamente en la esponja de pulido y abrillantado permite un mejor y más rápido desengrasado. Elimina los restos de productos base agua y petróleo. Es el complemento ideal para el cubo limpia tampones UPW (Ref. 100004) alargando la vida de las boinas y los tampones de pulido.

FR

2-3 doses appliquées directement à l'éponge de polissage permettent une meilleure et plus rapide dégraissage. Enlève les traces des produits à base d'eau et d'huile. C'est le complément idéal pour le cube UPW (Ref. 100004) pour prolonger la vie des éponges de polissage pour prolonger la vie des éponges de polissage.

EN

Spray it 2-3 times directly to the pad and polishing sponge for maximum effectiveness to enable a better and faster degreasing. Removes traces of water based and petrol products. It is the ideal complement of UPW (Code 100004) to enlarge the use of wool and foam pads.

IT

Applicando 2-3 dosi direttamente sulla spugna di lucidatura e brillantatura, permette una sgrassatura migliore e più rapida. Elimina i residui di prodotti a base di acqua e petrolio. Si tratta dell'accessorio ideale per il secchio di pulizia per tamponi UPW (Rif. 100004) allunga la vita de le cuffie di lana e dei tamponi di lucidatura.



100005



100042

Lámina metálica corta motas con soporte 3 mm

Dust cutting metal blade with holder 3 mm
Lame métallique coupe-taches avec support 3 mm
Lamina metallica taglia sporchini con supporto 3 mm

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100042	1	12

ES

Cuchilla rectangular de tungsteno con los ángulos lisos. Perfectamente rectificada. La cuchilla corta motas está especialmente diseñada para los descolgados y motas de polvo, facilitando una rápida eliminación de estas imperfecciones.

FR

Lame rectangulaire en tungstène avec les angles lisses. Parfaitement rectifiée. Cette lame est spécialement conçue pour éliminer des parties décollées et les particules de poussière en facilitant l'élimination rapide de ces imperfections.

EN

Rectangular tungsten blade with flat edges. Perfectly rectified. The dust cutting metal blade is specially suitable to remove sags and dust particles and facilitates a fast removal of these imperfections.

IT

Lama rettangolare in tungsteno con angoli lisci. Perfettamente rettificata. La lama taglia sporchini è pensata in modo particolare per le parti staccate e i residui di polvere, facilitando una rapida eliminazione di queste imperfezioni.

KIT agujas quita motas en estuche con soporte

KIT Speck removal needles with case
KIT Aiguilles enlève-particules en coffret
KIT aghi togli sporchini in astuccio con supporto

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100041	1	100



100041

ES

Bolígrafo que hace de soporte de la aguja quita motas y sirve para guardarla. Se utiliza para retirar cualquier partícula de polvo o suciedad que pueda caer sobre la pintura fresca. Las agujas tienen en el extremo unos pequeños anzuelos, que las convierten en una herramienta realmente eficaz.

FR

Aiguilles enlève-particules accompagnées d'un stylo faisant à la fois de support de l'aiguille et aussi pour la garder. Les aiguilles sont utilisées pour retirer les particules de poussière et la saleté qui peut se déposer sur la peinture fraîche. Les aiguilles ont des petits hameçons aux bouts qui font d'elles un outil vraiment efficace.

EN

Speck removing needles with case and a pen for holding and storing the needles. Suitable to remove any dust or dirt particles on fresh paint. The small hooks at the end of the needles make them an extremely effective tool.

IT

Penna che fa da supporto all'ago togli sporchini e serve come astuccio. Si utilizza per rimuovere qualsiasi particella di polvere o sporco che possa cadere sulla vernice fresca. Gli aghi hanno dei piccoli ami sulle estremità, che li rendono uno strumento davvero efficace.

Blíster aguja quita motas (10 uds.)

Dust removing needle blister pack (10 u.)
Pack d'aiguille enlève-particules (10 u.)
Blister ago togli sporchini (10 unità)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100069	1	15



100069

ES

Las agujas quita motas sirven para retirar cualquier partícula de polvo o suciedad que pueda caer sobre la pintura fresca. Las agujas tienen en el extremo unos pequeños anzuelos que las convierten en una herramienta de eficaz aplicación.

FR

Les aiguilles sont utilisées pour retirer les particules de poussière et la saleté qui peut se déposer sur la peinture fraîche. Les aiguilles ont des petits hameçons aux bouts qui font d'elles un outil vraiment efficace.

EN

Dust removing needles are used to remove any dust or dirt particles from fresh paint. The small hooks at the end of the needles make them an extremely effective tool.

IT

Gli aghi togli sporchini servono a rimuovere qualsiasi particella di polvere o sporco che possa cadere sulla vernice fresca. Gli aghi hanno dei piccoli ami sulle estremità che li rendono uno strumento di applicazione efficace.

Kit de 3 piedras: P800, P1500 y P3000 + taco rectificador

3 carbon blocks P800, P1500 and P3000 + Rectifier block kit
Kit de 3 pierres de carbone P800, P1500 et P3000 + bloc redresseur
Kit di 3 pietre: P800, P1500 y P3000 + blocco di rettificazione

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100815	1	-

ES

El kit de piedras de carbono está especialmente indicado para corregir las imperfecciones del pintado tales como motas de polvo o descolgados. Muy valoradas por los profesionales del pintado de carrocerías. Las 3 piedras y el taco rectificador vienen dentro de un vaso para sumergirlas posteriormente.

FR

Le kit de pierres de carbone est spécialement indiqué pour corriger les imperfections de la peinture comme les particules de poussière et les particules décollées. Très apprécié pour les peintres de carrosserie. Les 3 pierres et le bloc redresseur se présentent dans un godet pour les plonger postérieurement.

EN

The carbon blocks kit is specially designed to correct paint defects such as dust or sags. Highly appreciated by bodywork professional painters. The 3 carbon blocks and the rectifier block come in a cup to be submerged before their use.

IT

Il kit di pietre di carbonio è particolarmente indicato per correggere le imperfezioni di verniciatura, come sporchini di polvere o parti staccate. Molto apprezzate dai professionisti della verniciatura delle carrozzerie. Le 3 pietre e il blocco di rettificazione sono contenuti in un bicchiere per poterle in seguito immergere.



100815

Piedra de carbono para el primer desbastado

Carbon block for the first roughing
Bloc à poncer en carbone pour le premier dégrossissage
Pietra in carbonio per la prima sbazzatura

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Uds. bolsa/U. bag
100820	P800 Roja / P800 Red / P800 Rouge / P800 Rosso	1	10
100824	P1000 Amarilla / P1000 Yellow / P1000 Jaune / P1000 Giallo	1	10
100822	P1500 Azul / P1500 Blue / P1500 Bleu / P1500 Azzurro	1	10
100819	P2000 Gris / P2000 Grey / P2000 Gris / P2000 Grigio	1	10
100821	P3000 Verde / P3000 Green / P3000 Vert / P3000 Verde	1	10

ES

Piedras de carbono diseñadas para la eliminación de los defectos e imperfecciones de las aplicaciones de pintura y barnices, tales como descuelgues y mota producidos durante la aplicación.

FR

Les pierres de carbone est spécialement indiqué pour corriger les imperfections de la peinture comme les particules de poussière et les particules décollées. Très apprécié pour les peintres de carrosserie et il y a sur la base une disposition quadrillée qui permet un perfect transfert du produit sur la surface.

EN

The carbon blocks is specially designed to correct paint defects such as dust or sags. Highly appreciated by bodywork professional painters.

IT

Applicatore manuale fabbricato con spuma di alta densità e qualità, particolarmente indicato per l'applicazione corretta del B69 PREMIUM. Dispone di una trama alla base che permette il trasferimento perfetto del prodotto sulla superficie.

**Taco rectificador**

Rectifier block
Bloc à poncer redresseur
Blocco di rettificazione

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100823	1	-

ES

Diseñado para tener las piedras de carbono siempre niveladas y en perfecto estado.

FR

Indiqué pour avoir les blocs en carbone toujours nivelés et en parfait état.

EN

Designed to have the carbon blocks always leveled and in perfect conditions.

IT

Progettato per tenere le pietre in carbonio sempre livellate e in perfetto stato.



100823

Kit de pulido de faros profesional

Headlights polishing professional kit
Kit de polissage de phares professionnel
Kit di lucidatura professionale per fari

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100836	SMOOTH 16 oz 473 ml.	1	-
060211	URAX Ø75 mm P-500 (caja / box / boîte / scatola 50 uds. / u.)	1	-
060213	URAX Ø75 mm P-800 (caja / box / boîte / scatola 50 uds. / u.)	1	-
060216	URAX Ø75 mm P-1500 (caja / box / boîte / scatola 50 uds. / u.)	1	-
060406	URAX TOP Ø75 mm P-3000 (caja / box / boîte / scatola 20 uds. / u.)	1	-
100071	Paño microfibrá pulir ultra suave / Ultra soft microfiber cloth Chiffon microfibre polir ultra doux / Panno in microfibra ultra leggero 40 x 40 cm	1	-
100805	GENIO B5 1 L	1	-
100905	GENIO B1 PREMIUM 1 Kg.	1	-
100863	Boina lana para pulido / Wool buffing pad / Tampon laine polissage Disco di lana per lucidatura NANOSKIN 4" (pack 2 uds./ u. - 80 mm.)	1	-
100163	Tampón pulir rojo / Red polishing pad / Tampon de polissage rouge / Tamponer per lucidatura rosso Ø79 x 25 mm	1	-
060762	Interface esponja extra / Interface sponge extra / Interface éponge extra extra / Interfaccia spugna extra Ø75 mm	1	-
050152	Lijadora neumática GENIO orb. asp. centr. Ø75 mm Pneumatic sander with central vacuum dust extraction system Ø75 mm Ponceuse pneumatique avec système centrale d'extraction GENIO Ø75 mm Smerigliatrice pneumatica GENIO con aspirazione centrale Ø75 mm	1	-
050153	Pulidora neumática GENIO Ø75 mm GENIO pneumatic polisher Ø75 mm Lustreuse polissage pneumatique GENIO Ø75 mm Lucidatrice pneumatica GENIO Ø75 mm	1	-



100798

ES

Kit profesional para devolver la transparencia a los faros que están opacos o faltos de brillo. Elimina rápidamente arañazos y la falta de transparencia provocada por el paso del tiempo y el efecto de los rayos UV.

FR

Kit professionnel pour rétablir la transparence des phares qui sont opaques ou sans éclat. Il aide à éliminer rapidement des rayures et le manque de transparence causé par le passage du temps et l'effet des rayons UV.

EN

Professional kit to restore transparency to headlights that are opaque or without shine. It helps to quickly remove scratches and lack of transparency caused by the course of time and the effect of UV rays.

IT

Kit professionale per restituire la trasparenza ai fari opachi o carenti di lucentezza. Elimina rapidamente i graffi e la mancanza di trasparenza provocata dal passaggio del tempo e dall'effetto dei raggi UV.

Kit de faros

Headlights kit
Kit de phares
Kit per fari

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100836	SMOOTH 16 oz 473 ml.	1	-
062011	URAX Ø75 mm P-500 (caja / box / boîte / scatola 50 uds. / u.)	1	-
060213	URAX Ø75 mm P-800 (caja / box / boîte / scatola 50 uds. / u.)	1	-
060216	URAX Ø75 mm P-1500 (caja / box / boîte / scatola 50 uds. / u.)	1	-
060406	URAX TOP Ø75 mm P-3000 (caja / box / boîte / scatola 20 uds. / u.)	1	-
040113	Cinta papel de arroz verde 19 mm x 50 m / Green rice paper tape 19 mm x 50 m / Ruban papier de riz vert 19 mm x 50 m / Nastro verde di carta di riso 19 mm x 50 m	1	-
100071	Paño microfibrá pulir ultra suave / Ultra soft microfiber cloth Chiffon microfibre polir ultra doux / Panno in microfibra ultra leggero 40 x 40 cm	1	-
100805	GENIO B5 1 L	1	-
100905	GENIO B1 PREMIUM 1 Kg.	1	-
1000863	Boina lana para pulido / Wool buffing pad / Tampon laine polissage Disco di lana per lucidatura NANOSKIN 4" (pack 2 uds./ u. - 80 mm.)	1	-
100163	Tampón pulir rojo / Red polishing pad / Tampon de polissage rouge / Tamponer per lucidatura rosso Ø79 x 25 mm	1	-
060762	Interface esponja extra / Interface sponge extra / Interface éponge extra extra / Interfaccia spugna extra Ø75 mm	1	-



100799

ES

Kit para devolver la transparencia a los faros que están opacos o faltos de brillo. Elimina rápidamente arañazos y la falta de transparencia provocada por el paso del tiempo y el efecto de los rayos UV.

FR

Kit pour rétablir la transparence des phares qui sont opaques ou sans éclat. Il aide à éliminer rapidement des rayures et le manque de transparence causées par le passage du temps et l'effet des rayons UV.

EN

Kit to restore transparency to headlights that are opaque or without shine. It helps to quickly remove scratches and lack of transparency caused by the course of time and the effect of UV rays.

IT

Kit per restituire la trasparenza ai fari opachi o carenti di lucentezza. Elimina rapidamente i graffi e la mancanza di trasparenza provocata dal passaggio del tempo e dall'effetto dei raggi UV.

EP801 PULIDORA ANGULAR SHINE-MATE



Potencia	800W (Máx. 1200W)
Velocidad	700-2500/min
Tamaño del plato	123 mm, Máx. 148 mm
Peso	2,2 kg
Tamaño del tampón	150 mm, Máx. 180 mm
Rosca	M14
Accesorios	Plato de 123 mm, llave y mango lateral.

DESCUBRE MÁS EN NUESTRA WEB



100937

Blíster Polímero renovador de faros 500 ml

Headlight renovator polymer 500 ml
Rénovateur d'optiques de phares en polymère 500 ml
Polimero rinovatore di fari 500 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100937	1	30

ES

Renovador de faros para la recuperación de brillo mediante la vaporización por polímero líquido.

FR

Rénovation permettant de récupérer la luminosité par vaporisation de polymère liquide.

EN

Renovation headlight for recovering brightness by vaporization liquid polymer.

IT

Rinnovatori di fari ripristinare l'originale lucentezza e trasparenza con la vaporizzazione di un liquido polimerico.

Kit renovador de faros

Headlights renovation kit
Kit de renovation d'optiques de phares
Kit rinnovatore di fari

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.
100924	Vaporizador+Cargador / Vaporizer+Charger / Vaporisateur+Chargeur / Vaporizzatore+Caricatore	1
040113	Cinta para enmascarar / Masking tape / Ruban de masquage / Nastro per mascheratura	1
101631	Mascarilla FFP2 NR / Face mask FFP2 NR / Masque FFP2 NR / Maschera FFP2 NR	1
100937	Polímero renovador de faros 600 ml / Headlight renovator polymer 600 ml / Rénovateur d'optiques des phares 600 ml / Polimero rinovatore di fari 600 ml	1
060210		
060212	Lijas / Sandpapers / Papier abrasif / Carta	1
060214	abrasiva 400, 600, 1000 y 1500	
060216		
100545	Guantes de nitrilo / Nitrile gloves / Gants en nitrile / Guanti in nitrile	1



100795

ES

Kit renovador de faros para la recuperación de brillo mediante la vaporización por polímero líquido.

Características:

- Renueva el brillo de los faros dañados
- Aplicación fácil y rápida
- Protege contra los rayos UV
- Aplicable en faros nuevos como capa protectora
- Sin necesidad de desmontar el faro del coche
- Polímero líquido reutilizable.

FR

Kit de phares de rénovation permettant de récupérer la luminosité par vaporisation de polymère liquide.

Caractéristiques :

- Renouvele la luminosité des phares endommagés
- Application facile et rapide
- Protège contre les rayons UV
- Applicable dans les nouveaux phares en tant que couche protectrice
- Pas besoin de démonter le phare de la voiture
- Polymère liquide réutilisable.

EN

Renovation headlight kit for recovering brightness by vaporization liquid polymer.

Characteristics:

- Renew the brightness of damaged headlights
- Easy and fast application
- Protects against UV rays
- Applicable in new headlights as a protective layer
- No need to disassemble the headlight of the car
- Reusable liquid polymer.

IT

Kit rinnovatore per fari per recuperare la lucentezza dei fari mediante la vaporizzazione di polimero liquido.

Caratteristiche:

- Rinnova la lucentezza dei fari danneggiati
- Applicazione facile e veloce
- Protegge dai raggi UV
- Applicabile nei nuovi fari come protezione
- Non è necessario smontare i fari dell'auto
- Polimero liquido riutilizzabile.

KIT RENOVADOR DE FAROS

HEADLIGHTS RENOVATION KIT / KIT DE RENOVATION D' OPTIQUES DE PHARES / KIT RINNOVATORE DI FARI

100795



YouTube

MATERIALES PARA PLÁSTICOS

PLASTIC REPAIR MATERIALS /
MATERIELS POUR PLASTIQUES /
MATERIALE PER PLASTICI

KIT UNIPLAST 220V o 110V

Kit Uniplast 220V or 110V
Kit Uniplast 220V ou 110V
Kit Uniplast 220V o 110V

Ficha técnica / Technical data / Fiche technique / Scheda tecnica

Potencia absorbida / Absorbed power / Puissance absorbée / Potenza assorbita	40 W
Tensión secundaria / Secondary voltage / Tension secondaire / Tensione secondaria	1,5 - 1,7 - 2 Vcc
Intensidad secundaria / Secondary intensity / Intensité secondaire / Intensità secondaria	14,9 - 16,8 - 19,3 Acc
Dimensiones / Dimensions / Dimensioni	180 x 90 x 90 mm
Peso / Weight / Poids / Peso	1,7 kg

ES

UNIPLAST es una grapadora en caliente, muy manejable y fácil de usar. Ofrece una solución rápida para reparar y reforzar la mayoría de los componentes de plástico del automóvil de una forma muy simple. Dispone de un regulador de temperatura que nos permite calentar la grapa según el grosor del plástico que queremos reparar. Las tres posiciones de la unidad central calientan la grapa a:

- Temperatura baja (L), para un grosor de plástico de hasta 1,5 mm.
- Temperatura media (M), para un grosor de plástico de hasta 2 mm.
- Temperatura alta (H), adecuada para un grosor de plástico de más de 2 mm.

CONTENIDO DE LA CAJA

- Caja de herramientas para el almacenamiento de la máquina.
- Unidad principal para ajustar el voltaje (3 posiciones) con botón.
- 1 cable para conectar a la red eléctrica.
- 1 mango con botón de encendido y "en espera".
- 150 grapas (3 bolsas con 50 unidades de 3 formatos diferentes: FU, FS y FV).
- Manual de instrucciones.

FR

UNIPLAST est une agrafeuse à chaud, très maniable et facile à utiliser. Offre une solution rapide pour réparer et renforcer facilement la majorité des composants en plastique de l'automobile. UNIPLAST a un régulateur de température qui permet de chauffer l'agrafe selon l'épaisseur de la matière plastique à réparer. Les trois positions de l'unité centrale chauffent l'agrafe à :

- Basse température (L), pour une épaisseur de plastique jusqu'à 1,5 mm.
- La température moyenne (M), pour une épaisseur de plastique jusqu'à 2 mm.
- Haute température (H), pour une épaisseur de plastique de plus de 2 mm.

CONTENU DU KIT

- Boîte pour le stockage de la machine.
- L'unité principale pour régler la tension (3 positions) avec bouton ON-OFF.
- 1 câble de connexion au réseau électrique.
- 1 poignée avec bouton d'alimentation et "en attente".
- 150 agrafes (3 sacs avec 50 unités de 3 formats différents, FU, FS et FV).
- Manuel d'utilisation.

EN

UNIPLAST is a hot stapler, extremely handy and easy to use. It offers a quick solution to repair and consolidate the majority of automotive plastic components in a very simple way. It has a temperature regulator which allows to heat the staple accordingly to the thickness of the plastic that needs to be repaired. The three positions of the central unit to heat the staples are:

- Low temperature (L), for a plastic thickness up to 1.5 mm.
- Medium temperature (M), for a plastic thickness up to 2 mm.
- High temperature (H), suitable for a plastic thickness of more than 2 mm.

CONTENT OF THE KIT

- Plastic box to store the machine.
- Main unit to select the voltage (3 positions) with a button.
- 1 power cord to connect to the electrical source.
- 1 welding handle with power button start on / release off.
- 150 staples (3 bags of 50 units in 3 different formats: FU, FS and FV).
- User's manual.

IT

UNIPLAST è una cucitrice a caldo, molto maneggevole e facile da usare. Offre una soluzione rapida per riparare e rinforzare la maggior parte delle componenti in plastica dell'automobile in maniera molto semplice. Dispone di un regolatore di temperatura che permette di riscaldare la graffa a seconda dello spessore della plastica che si desidera riparare. Le tre posizioni dell'unità centrale riscaldano la graffa a:

- Bassa temperatura (L), per uno spessore di plastica fino a 1,5 mm.
- Media temperatura (M), per uno spessore di plastica fino a 2 mm.
- Alta temperatura (H), per uno spessore di plastica superiore a 2 mm.

CONTENUTO DELLA SCATOLA

- Cassa di attrezzature per la conservazione della macchina.
- Unità principale per regolare la tensione (3 posizioni) con pulsante di accensione e spegnimento.
- 1 cavo per collegarla alla rete elettrica.
- 1 manico con pulsante di accensione e "attesa".
- 150 graffe (3 buste con 50 unità di 3 formati diversi: FU, FS e FV).
- Manuale di istruzioni.



220V EU
090040

110 USA
090046

Grapas de acero inoxidable

Stainless steel staples
Agrafe en acier inoxydable
Graffette di acciaio inossidabile

100 uds. / u.



FU 0,6 mm
090041



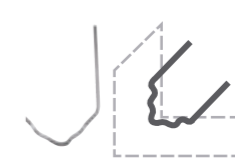
FU 0,8 mm
090042



FS 0,6 mm
090043



FS 0,8 mm
090044



FV 0,8 mm
090045



FM 0,7 mm
090074

Grapadora NANOPLASTIC 220V

NANOPLASTIC Hot stapler 220V
Agrafeuse NANOPLASTIC 220V
Saldatrice NANOPLASTIC 220V



220V EU

090105

Ficha técnica / Technical data / Fiche technique / Scheda tecnica	
Potencia absorbida / Absorbed power / Puissance absorbée / Potenza assorbita	40 W
Tensión secundaria / Secondary voltage / Tension secondaire / Tensione secondaria	2 Vcc
Intensidad secundaria / Secondary intensity / Intensité secondaire / Intensità secondaria	19,3 Acc
Dimensiones / Dimensions / Dimensions / Dimensioni	105 x 60 x 50 mm
Peso / Weight / Poids / Peso	697 gramos

**Grapas de acero inoxidable**

Stainless steel staples
Agrafe en acier inoxydable
Graffette di acciaio inossidabile

100 uds. / u.



FVV 0,8 mm
090091



FMM 0,8 mm
090092



FUS 0,8 mm
090090



FD 0,8 mm
090093

ES

NANOPLASTIC es una grapadora en caliente que desde su lanzamiento se ha convertido en la opción simplificada para los profesionales del sector de la automoción. Es la solución definitiva, una herramienta imprescindible en el taller por su tamaño, por su facilidad de uso y por su manejabilidad. El dispositivo Nanoplastic siempre funciona a su máxima potencia, y las grapas también se pueden ajustar en tres posiciones diferentes, facilitando soldar aquellos ángulos más difíciles. Nanoplastic se comercializa a un precio muy competitivo y ofrece una excepcional relación calidad/precio.

FR

NANOPLASTIC est une agrafeuse à chaud, laquelle depuis sa commercialisation, est devenue l'option simplifiée pour professionnels de l'automotion. Elle est la solution définitive, un outil essentiel d'utilisation et sa maniabilité. L'appareil Nanoplastic fonctionne toujours à sa puissance maximale et les agrafes peuvent également être ajustées dans trois positions différentes, ce qui facilite le soudage des angles les plus difficiles. Nanoplastic est vendue à un prix très compétitif et offre une excellente rapport qualité/prix.

EN

NANOPLASTIC is a hot stapler which has become the simplified option for the auto body repair professionals since its launch. It is the definitive solution, an essential tool in the body shop for his small and compact presentation, easy to use and manageability. The Nanoplastic hot stapler always operates at maximum power and the staples can also be adjusted in three different positions, making easier to weld in difficult angles or positions. Nanoplastic is sold at a very competitive price and offers an outstanding value for money.

IT

NANOPLASTIC è una saldatrice a caldo che sin dal suo lancio sul mercato è diventata l'opzione più semplice per i professionisti del settore automobilistico. Si tratta della soluzione definitiva, un'attrezzatura imprescindibile in officina per le sue dimensioni, la sua facilità di utilizzo e la sua maneggevolezza. Il dispositivo Nanoplastic funziona sempre alla sua massima potenza, e anche le graffe possono essere regolate in tre posizioni diverse, facilitando la saldatura degli angoli più difficili. Nanoplastic viene venduto a un prezzo molto competitivo e offre un eccezionale rapporto qualità/prezzo.

BPR Bicomponente plástico universal 50 ml

BPR Universal 2-component plastic 50 ml
BPR Bi-composant universel plastique 50 ml
BPR Bicomponente plastico universale 50 ml

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090048	FAST 30 segundos / seconds / secondes / secondi	1	12
090088	MEDIUM 1,5 minutos / minutes / minuti	1	12
090089	SLOW 3,5 minutos / minutes / minuti	1	12

ES

El bicomponente universal está diseñado para reparaciones con diferentes tiempos de secado. Tiene una excelente adherencia en diversos soportes, como plásticos, metal o madera. Es 100% sólido y tiene una excelente resistencia a la unión. La vida del producto envasado es de 18 meses. Es compatible con epoxy.

FR

Le bi-composant universel est conçu pour des réparations avec différents temps de séchage. Il a une excellente adhérence sur différents matériaux, comme le plastique, le métal ou le bois. Il est 100% solide et il a une excellente résistance à l'union. La vie du produit dans l'emballage est de 18 mois. Compatible avec époxy.

EN

This universal 2-component is suitable for repairs with different drying times. It has an excellent adherence on several materials, such as plastics, metal or wood. It is 100% solid and has excellent resistance to union. The life of the packaged product is 18 months. It is compatible with epoxy.

IT

Il bicomponente universale è pensato per delle riparazioni con tempi di asciugatura diversi. Ha un'aderenza eccellente su diversi supporti, come plastica, metallo o legno. È solido al 100% e ha un'eccellente resistenza all'adesione. La vita del prodotto imballato va da 18 mesi. Compatibile con resina epossidica.

**BPR Mezclador y ECO mezclador para cartuchos de 50 ml**

BPR Static mixer and ECO-mixer for 50 ml cartridges
BPR Mélangeur et ECO mélangeur pour cartouches de 50 ml
BPR miscelatore ed ECO miscelatore per flaconi da 50 ml

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090072	BDR	1	25

ES

BPR Mezclador y mezclador ECO para cartuchos de 50 ml de bicomponente.

FR

BPR Mélangeur et mélangeur ECO pour cartouches de bi-composant de 50 ml.

EN

BPR mixer and ECO mixer for 50 ml 2-component cartridges.

IT

BPR Miscelatore e miscelatore ECO per flaconi da 50 ml di bicomponente.



090072

BPR Adaptador para cartucho de 50 ml

BPR Adapter for 50 ml cartridge
BPR Adaptateur pour cartouche de 50 ml
BPR Adattatore per fialcone da 50 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090060	1	-

ES

Aplicador manual del bicomponente y adaptador para pistola neumática.

FR

Applicateur manuel du bi-composant et adaptateur pour pistolet pneumatique.

EN

Manual applicator for the two-component adhesive and adapter for pneumatic guns.

IT

Applicatore manuale del bicomponente e adattatore per pistola pneumatica.



090060



090039

BPR Malla adhesiva refuerzo 48 mm x 45 m

BPR Adhesive reinforcing mesh 48 mm x 45 m
BPR Fibre adhésive de renforce 48 mm x 45 m
BPR Rete adesiva di rinforzo 48 mm x 45 m

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
090039	1	-

ES

Rollo adhesivo de fibra para refuerzo en las reparaciones. 48 mm x 45 m.

EN

Fiber adhesive rolls for reinforcing repairs. 48 mm x 45 m.

FR

Rouleau de fibre adhésive pour renforcer les réparations. 48 mm x 45 m.

IT

Rotolo adesivo in fibra per il rinforzo delle riparazioni. 48 mm x 45 m.



090051

DSS Spray promotor adherente 400 ml

DSS Adhesive spray promoter 400 ml
DSS Spray promoteur adhérent 400 ml
DSS Spray per aumento aderenza 400 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
090051	1	12

ES

Mezcla de propiedades resinosas formulada especialmente para crear una unión química en zonas plásticas difíciles, favoreciendo la adhesión en las reparaciones.

EN

A mix of resinous properties specially formulated to create a chemical bond in difficult plastic areas, allowing excellent repair bonding.

FR

Mixture des propriétés résineuses, formulée spécialement pour créer une liaison chimique dans les zones plastiques difficiles, ce qui favorise leur adhérent pendant les réparations.

IT

Miscela di proprietà resinose formulata particolarmente per creare un'adesione chimica in zone plastiche difficili, favorendo l'aderenza durante le riparazioni.



090058

DSS Spray cleaner para plásticos 400 ml

DSS Spray cleaner for plastics 400 ml
DSS Spray nettoyant pour plastiques 400 ml
DSS Pulitore spray per plastica 400 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
090058	1	12

ES

Mezcla especial de limpiadores cítricos de última generación desarrollados para todos los contaminantes de base disolvente o base agua de las partes plásticas interiores y exteriores.

EN

A special blend of the latest citrus cleaners developed to remove all solvent based or water based contamination from internal and external plastic parts.

FR

Mélange spécial de nettoyants citriques de dernière génération, mis au point pour l'élimination des agents polluants, à base de solvant ou d'eau qui se trouvent sur les parties plastiques internes et externes.

IT

Miscela di proprietà resinose formulata particolarmente per creare un'adesione chimica in zone plastiche difficili, favorendo l'aderenza durante le riparazioni.

BUMPER Spray texturado parachoques 400 ml

BUMPER Textured spray for bumpers 400 ml
BUMPER Spray texturé pour pare-chocs 400 ml
BUMPER Spray testurizzato per paraurti 400 ml

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
110060	Negro / Black / Noir / Nero	1	6
110061	Antracita / Anthracite / Antracite / Antracita	1	6

ES

Es un revestimiento texturado grueso que proporciona excelentes acabados, con una composición de mayor calidad que seca rápidamente con una buena adherencia sobre metal, madera y plástico. Es utilizado para la reconstrucción de superficies plásticas típicas de las piezas de vehículos (parachoques, retrovisores exteriores, etc.).

EN

A coarse textured coating for an excellent finish, with a high grade composition for a faster drying time and superior adherence on metal, wood and plastic. It is used to restore plastic surfaces typically found on vehicle parts (bumpers, external rearview mirrors, etc.). Highly resistant to chemical or mechanical loads.

FR

Revêtement épais texturé qui permet d'obtenir des finitions parfaites. Sa composition de qualité supérieure permet un séchage rapide et une bonne adhérence sur métal, bois et plastique. Utilisé pour la reconstruction des surfaces plastiques des pièces de véhicules (pare-chocs, rétroviseurs extérieurs, etc.).

IT

Si tratta di un rivestimento testurizzato spesso che offre rifiniture eccellenti, con una composizione di qualità superiore che si asciuga rapidamente con una buona adesione a metallo, legno e plastica. È utilizzato per la ricostruzione di superfici in plastica tipiche dei pezzi dei veicoli (paraurti, retrovisori esterni, ecc.).

**BUMPER Pintura texturada parachoques 1 L**

BUMPER Textured paint for bumpers 1 L
BUMPER Peinture texturée pour pare-chocs 1 L
BUMPER Vernice testurizzata paraurti 1 L

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090003	Negro / Black / Noir / Nero	1	6
090004	Antracita / Anthracite / Antracite / Antracita	1	6

ES

Es un recubrimiento flexible para plásticos de carrocería, recomendado para usar en parachoques. Bumper es un producto multifuncional, ya que se encuentra en aplicaciones tanto en el acabado del plástico como para ser utilizado en la imprimación.

EN

It is a flexible coating for auto body plastic recommended to use on bumpers. Bumper is a multipurpose product suitable for any plastic finishing and appropriate to be used as a primer.

FR

Revêtement flexible pour plastiques de carrosseries et pare-chocs. Bumper est un produit multifonctionnel, on le trouve dans de nombreuses applications comme dans la finition des plastiques et il peut également être utilisé comme apprêt.

IT

Si tratta di una copertura flessibile per parti di carrozzeria in plastica, raccomandata per l'uso sui paraurti. Bumper è un prodotto multifunzionale, dato che si trova in applicazioni sia come la rifinitura della plastica, sia per l'utilizzo nell'imprimatura.

**GOO Aparejo spray plásticos y metal 400 ml**

GOO Priming spray for plastic and metal 400 ml
GOO Apprêt surfaceur en spray pour plastiques et métal 400 ml
GOO Fondo spray per plastica e metallo 400 ml

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090049	Gris claro / Light grey / Gris clair / Grigio chiaro	1	12
090050	Gris / Grey / Gris / Grigio	1	12
090053	Gris oscuro / Dark grey / Gris foncé / Grigio scuro	1	12

ES

Es una imprimación que seca rápido con una protección anticorrosiva para el área del vehículo. Tiene adherencia en hierro, acero, acero inoxidable y en la mayoría de los plásticos. Es un spray para pequeñas zonas de reparación y rectificadas.

EN

It is a flexible coating for auto body plastic recommended to use on bumpers. Bumper is a multipurpose product suitable for any plastic finishing and appropriate to be used as a primer.

FR

C'est un apprêt surfaceur qui sèche rapidement avec une protection anticorrosive pour la réparation du véhicule. Il a adhérence sur fer, acier, acier inoxydable sur la plupart des plastiques. Il est un spray pour des petites zones de réparation et rectification.

IT

Si tratta di un'imprimatura che si asciuga rapidamente con una protezione anticorrosiva per l'area del veicolo. Aderisce a ferro, acciaio, acciaio inossidabile e alla maggior parte dei materiali plastici. È uno spray per piccole zone di riparazione e rettificazione.



GOO HHS Aparejo spray plásticos y metal 400 ml

GOO HHS Priming spray for plastic and metal 400 ml
GOO HHS Apprêt surfaceur en spray pour plastiques et métal 400 ml
GOO HHS Fondo spray per plastica e metallo 400 ml

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090150	Gris claro / Light grey / Gris clair / Grigio chiaro	1	12
090151	Gris / Grey / Gris / Grigio	1	12
090152	Gris oscuro / Dark grey / Gris foncé / Grigio scuro	1	12

**ES**

Es un aparejo de alta cobertura y secado rápido con propiedades de protección anticorrosiva para el área del vehículo reparada. Perfecta adherencia en plástico como PC, PVC, ABS, PA, SAN, PU, UP, EP y metales como el hierro, acero, zinc y aluminio. Se trata de un spray apropiado para la reparación y rectificación de pequeñas zonas.

FR

Apprêt d'haute couverture et séchage rapide avec des propriétés pour éviter la corrosion de la zone réparée du véhicule. Une parfaite adhérence sur les matières plastiques comme PC, PVC, ABS, PA, SAN, PU, UP, EP des métaux comme fer, acier, zinc et aluminium. Il est approprié pour la réparation et rectification de petites zones.

EN

High coverage and fast drying primer filler with anti-corrosion properties on the repaired area of the vehicle. Perfect adhesion on plastics as PC, PVC, ABS, PA, SAN, PU, UP, EP and metals such as iron, steel, zinc and aluminium. It is a spray suitable for the repair and rectification of small areas.

IT

Si tratta di un fondo di alto spessore e di asciugatura rapida con proprietà di protezione anticorrosiva per l'area del veicolo riparata. Adesione perfetta a materiali plastici come PC, PVC, ABS, PA, SAN, PU, UP, EP e metalli come ferro, acciaio, zinco e alluminio. Si tratta di uno spray appropriato per la riparazione e la rettificazione di piccole zone.

P100 / P200 Spray especial plásticos 500 ml

P100 / P200 Special plastics spray 500 ml
P100 / P200 Spray spécial pour plastiques 500 ml
P100 / P200 Spray speciale per materiali plastici 500 ml

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
110025	Negro / Black / Noir / Nero	1	6
110026	Antracita / Anthracite / Antracite / Antracita	1	6

**ES**

Es un spray especialmente indicado para pintar partes plásticas de la carrocería y tiene un secado muy rápido. No necesita imprimación alguna para su aplicación y a su vez puede ser utilizado como tal.

FR

Spray spécialement indiqué pour la peinture des parties plastiques des carrosseries qui sèche très rapidement. Ce produit n'a pas besoin d'apprêt pour son application, et il peut aussi être utilisé pour cette finalité.

EN

It is a spray specially designed to paint the plastic body parts which dries very fast. It does not need any priming for its application and at the same time it can be used as such.

IT

Si tratta di uno spray particolarmente indicato per verniciare parti in plastica della carrozzeria e ha un'asciugatura molto rapida. Non richiede alcuna imprimatura per essere applicato e può essere utilizzato così com'è.

Peróxido para resina

Peroxide for resin
Peroxyde pour résine
Perossido per resina

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090068	50 gr.	1
090067	30 gr.	1

**ES**

Ideal para activar el secado del producto.

FR

Idéal pour accélérer le séchage du produit.

EN

Ideal for accelerating the drying process.

IT

Ideale per attivare l'asciugatura del prodotto.

FINE Spray texturado plásticos 400 ml

FINE Textured spray for plastics 400 ml
FINE Spray texturé pour plastiques 400 ml
FINE Spray testurizzato per materiali plastici 400 ml

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
110070	Negro / Black / Noir / Nero	1	12
110071	Antracita / Anthracite / Antracite / Antracita	1	12

**ES**

El spray FINE es un revestimiento texturado con una composición de excelente calidad que seca rápidamente con una buena adherencia sobre metal, madera y plástico. Es utilizado para la reconstrucción de superficies plásticas típicas de las piezas de vehículos (parachoques, retrovisores exteriores, etc.) Alta estabilidad contra las cargas químicas y mecánicas.

FR

FINE spray est un revêtement texturé dont la composition d'excellente qualité permet un séchage rapide et une bonne adhérence sur métal, bois et plastique. Utilisé pour la reconstruction des surfaces plastiques des pièces de véhicules (pare-chocs, rétroviseurs extérieurs, etc.). Haute stabilité aux charges chimiques et mécaniques.

EN

FINE spray is a high grade textured coating with an excellent composition, quick drying and super adhesion to metal, wood and plastic. It is used to rebuild plastic surfaces typically found on vehicle parts (bumpers, external rear-view mirrors, etc.) Highly resistant to chemical or mechanical loads.

IT

Lo spray FINE è un rivestimento testurizzato con una composizione di eccellente qualità che si asciuga rapidamente con una buona adesione a metalli, legno e materiali plastici. Utilizzato per la ricostruzione di superfici in plastica tipiche dei pezzi dei veicoli (paraurti, retrovisori esterni, ecc.). Alta stabilità contro le cariche chimiche e meccaniche.

BOSS FIX Kit reparación de fibra

BOSS FIX fiber repair kit
BOSS FIX Kit réparation de fibre
BOSS FIX Kit di riparazione fibra

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.
090062	BOSS FIX Resina + peróxido 1 kg / BOSS FIX Resin + peroxide 1 kg BOSS FIX Résine + peroxyde 1 kg / BOSS FIX Resina + perossido 1 kg	1
090084	Manta fibra de vidrio 1,20 x 0,57 m / Fiberglass blanket 1,20 x 0,57 m Couverture de fibre de verre 1,20 x 0,57 m / Panno in fibra di vetro 1,20 x 0,57 m	1
100033	Vaso de mezcla 400 ml / Reusable mixing cup 400 ml Godet de mélange 400 ml / Bicchieri graduato di miscelazione 400 ml	1
090069	Brocha / Brush / Pinceau / Pennello	1
100195	Guantes látex SF6 L- 8 ½ - 9 / SF6 Latex gloves L- 8 ½ - 9 Gants en latex SF6 L- 8 ½ - 9 / Guanti in lattice SF6 L- 8 ½ - 9	1

ES

Kit compuesto por resina de poliéster, catalizador, fibra de vidrio en manta, vaso para mezcla y pincel para una aplicación indicada de los productos. Es perfecto para la reparación, reconstrucción y construcción de piezas de metal así como poliéster, cemento y madera.

FR

Kit composé de résine polyester, catalyseur, fibre de verre en couverture, verre à mélanger et pinceau pour l'application appropriée pour la réparation reconstruction et construction des éléments métalliques détériorés mais aussi polyester, ciment et bois.

EN

This fiber repair kit contains a polyester resin, a catalyst, a sheet of fiberglass, a mixing cup and a brush for an appropriate application of the products. It is perfect to repair and rebuild damaged metallic parts of the car but also polyester, cement and wood.

IT

Kit composto da resina di poliester, catalizzatore, panno in fibra di vetro, contenitore per miscelazione e pennello per un'applicazione indicata dei prodotti. Perfetto per la riparazione, la ricostruzione e la costruzione di pezzi di metallo come poliester, cemento e legno.



090065



090062

BOSS FIX Resina

BOSS FIX Resin
BOSS FIX Résine
BOSS FIX Resina

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090062	BOSS FIX Resina + peróxido 1 kg / BOSS FIX Resin + peroxide 1 kg BOSS FIX Résine + peroxyde 1 kg / BOSS FIX Resina + perossido 1 kg	1	6

ES

Resina de poliéster indicada para la reparación, reconstrucción y construcción de piezas de fibra.

FR

Résine de polyester indiquée pour la réparation, reconstruction et construction et la fabrication de pièces en fibre.

EN

Polyester resin ideal for the repair, construction and reconstruction of fiber materials.

IT

Resina di poliesteri indicata per la riparazione, ricostruzione e costruzione di pezzi di fibra.

Manta fibra de vidrio

Fiberglass blanket
Couverture de fibre de verre
Panno in fibra di vetro



090087

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090087	1	-

ES

Pieza de fibra de vidrio para reparaciones sobre metal y otros soportes. Disponible en m2. (1 m2 = 125 x 80 cm / 300 g).

FR

Pièce de fibre de verre pour les réparations sur le métal et autres supports. Disponible par m2 en vrac (1 m2 = 125 x 80 cm / 300 g).

EN

Fiberglass piece specially designed to repair metallic surfaces and other substrates. Available in bulk per m2 (1 m2 = 125 x 80 cm / 300 g).

IT

Pezzo di fibra di vetro per riparazioni su metallo e altri supporti. Disponibile in m2 sfuso. (1 m2 = 125 x 80 cm / 300 g).

TINT-PLAST tubo 75 ml

TinT-Plast tube 75 ml
TinT-Plast tube 75 ml
TINT-PLAST tubetto 75 ml



Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.
090027	Negro / Black / Noir / Nero	1
090028	Antracita / Anthracite / Antracite / Antracita	1

ES

TINT-PLAST es un tinte para plásticos de gran calidad, de muy fácil aplicación, indispensable en el taller, es duradero y resistente a las condiciones extremas. Incluye esponja Ref. 100201.

FR

TINT-PLAST est un colorant pour plastique de haute qualité, très facile à utiliser, indispensable dans le garage, est durable et résistant aux conditions extrêmes. Éponge Ref. 100201 incluse.

EN

TINT-PLAST is a dye for high quality plastic, very easy to use, indispensable in the body shop, is durable and resistant to extreme conditions. It includes sponge Code 100201.

IT

TINT-PLAST è un colorante per plastiche di gran qualità, dall'applicazione molto facile, indispensabile in officina, è duraturo e resistente alle condizioni estreme. Include spugna Rif. 100201.

Esponja para tinte parachoques

Sponge for bumper dye
Éponge pour application teinture sur pare-chocs
Spugna per colorante paraurti

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100201	1	-

ES

Esponja especialmente diseñada para la aplicación de los tintes en crema TINT-PLAST y PLAST PT.

FR

Éponge spécialement conçue pour l'application des teintures en crème TINT-PLAST et PLAST-PT.

EN

Sponge specially designed to apply TINT-PLAST and PLAST PT cream dyes.

IT

Spugna progettata appositamente per l'applicazione dei coloranti in crema TINT-PLAST e PLAST PT.



100201

PLAST-PT Tinte especial plásticos tubo 75 ml

PLAST-PT special plastics dye tube 75 ml
PLAST-PT Teinture spéciale pour plastiques en tube 75 ml
PLAST-PT Colorante speciale per materiali plastici tubetto 75 ml

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.
090009	Negro / Black / Noir / Nero	1
090010	Antracita / Anthracite / Antracite / Antracita	1
090016	Bianco / White / Blanc / Bianco	1

ES

PLAST-PT es un tinte para plásticos de gran calidad, de muy fácil aplicación, indispensable en el taller, es duradero y resistente a las condiciones extremas.

FR

PLAST-PT est un colorant pour plastique de haute qualité, très facile à utiliser, indispensable dans le garage. C'est durable et résistant aux conditions extrêmes.

EN

PLAST-PT is a dye for high quality plastic, very easy to use, indispensable in the body shop, is durable and resistant to extreme conditions.

IT

PLAST-PT è un colorante per plastiche di gran qualità, dall'applicazione molto facile, indispensabile in officina, è duraturo e resistente alle condizioni estreme.

**PLAST-PT Tinte especial plásticos 375 ml**

PLAST-PT Special plastics dye can 375 ml
PLAST-PT Teinture spéciale pour plastiques 375 ml
PLAST-PT Colorante speciale per materiali plastici 375 ml

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.
090011	Antracita / Anthracite / Antracite / Antracita	1
090012	Negro / Black / Noir / Nero	1
090013	Bianco / White / Blanc / Bianco	1
090015	Beige / Beige	1

ES

PLAST-PT es un tinte para plásticos de gran calidad, de muy fácil aplicación, indispensable en el taller, es duradero y resistente a las condiciones extremas.

FR

PLAST-PT est un colorant pour plastique de haute qualité, très facile à utiliser, indispensable dans le garage, est durable et résistant aux conditions extrêmes.

EN

PLAST-PT is a dye for high quality plastics which is very easy to use. It is indispensable in the garage, it is durable and resistant to extreme conditions.

IT

PLAST-PT è un colorante per plastiche di gran qualità, dall'applicazione molto facile, indispensabile in officina, è duraturo e resistente alle condizioni estreme.



VPRO

106680

106685



VPRO Burlite de enmascarar

VPRO Foam masking tape
VPRO Mousse de masquage
VPRO Cordolo spugnoso per mascheratura

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola	Pallet/ Palette
106680	13 mm	10 tiras x 5 m = 50 m	
106685	19 mm	7 tiras x 5 m = 35 m	

ES

El burlite VPRO de Bossauto es único en el mercado. Es un producto innovador y de calidad dentro del sector de los burlites, gracias a su nueva forma en "V" que permite mantener el adhesivo sin contacto para mantenerlo virgen. El adhesivo está compuesto por una nueva fórmula que mejora sus prestaciones y no deja residuos en el momento de despegarlo de la superficie. La caja de burlite VPRO es una caja más grande para mejorar su funcionalidad y poder contener 50 m/35 m de producto. Gracias a su nuevo sistema de desbobinado, el burlite VPRO se desbobina más rápido mejorando el proceso de trabajo sin miedo a que el adhesivo haga perder la perfecta densidad de la espuma y ahorrando así alrededor de 5 o 6 metros de material en cada rollo de burlite.

FR

La mousse de masquage VPRO Bossauto est un produit unique sur le marché. Elle devient un produit novateur et de haute qualité dans le secteur des mousses de masquages. Sa nouvelle forme en "V" permet de maintenir l'adhésif sans contact et vierge. L'adhésif est composé par une nouvelle formule qui améliore ses prestations et ne laisse pas de résidus au décollage de la surface. La boîte de la mousse de masquage VPRO est plus grande afin d'améliorer sa fonctionnalité et pouvoir contenir 50 m/35 m de produit. Le nouveau système de déroulage est plus rapide et améliore le processus de travail. L'adhésif permet à la mousse de conserver sa densité parfaite et économiser 5 ou 6 mètres de matériel dans chaque rouleau.

EN

The VPRO foam masking tape from Bossauto is a unique product on the market. It is an innovative product of great quality within the foam masking tape sector. Its new "V" shape allows a non-contact adhesive to keep it unused. The new formula of the adhesive improves its features and does not leave any residue when you remove it from the surface. The VPRO foam masking tape box is bigger in order to improve its functionality to contain 50 m/35 m of the product. The VPRO foam masking tape has a faster unwinding system which improves the working process. The adhesive does not tear apart the foam, making it keep its perfect density so you do not waste 5 or 6 meters of material in each foam masking tape roll.

IT

Il cordolo spugnoso VPRO di Bossauto è unico nel mercato. Si tratta di un prodotto innovativo e di qualità all'interno del settore dei cordoli, grazie alla sua forma a "V" che permette di mantenere l'adesivo senza contatto e quindi intatto. L'adesivo è composto da una nuova formula che migliora le sue prestazioni e non lascia residui al momento di staccarlo dalla superficie. La scatola del cordolo spugnoso VPRO ha delle dimensioni maggiori, per poter migliorare la sua funzionalità e poter contenere 50 m/35 m di prodotto. Grazie al suo nuovo sistema, il cordolo spugnoso VPRO si sbobina più velocemente migliorando il processo di lavoro senza temere che l'adesivo non fai perdere la perfetta densità della schiuma e riuscendo a non perdere i 5 o 6 metri di materiale in ogni rotolo di cordolo spugnoso.

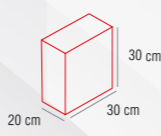
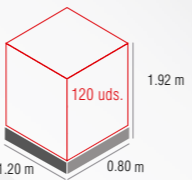
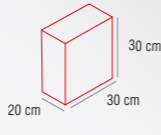
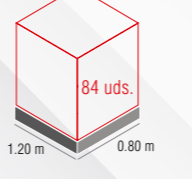
CINTAS TÉCNICAS Y ENMASCARADOS

TECHNICAL TAPES AND MASKING PRODUCTS
RUBANS TECHNIQUES ET DE MASQUAGE
NASTRI TECNICI E MASCHERATURE

03

XFOAM Burlete de enmascarar

XFOAM Foam masking tape
XFOAM Mousse de masquage
XFOAM Cordolo spugnoso

Ref. / Code / Rif.	Ø	Caja / box	Pallet/ Palette
100713	13 mm 10 tiras x 5m = 50m		
100719	19 mm 7 tiras x 5m = 35m		

ES

Consiste en una tira de espuma adhesiva protectora de alta calidad. El burlete está diseñado para cubrir las aberturas de las zonas móviles del vehículo como capós, maleteros y puertas. Su espuma extremadamente flexible permite una rápida protección del vehículo. El burlete se comercializa en dos diámetros diferentes en función del ancho de la superficie a enmascarar: Ø13 mm y Ø19 mm. El burlete garantiza una perfecta estanqueidad, evitando los pulverizados indeseados en el interior del vehículo. Además, el adhesivo de alta calidad que dispone no deja ningún residuo después de su utilización. Se recomienda su aplicación en todos los acabados del vehículo.

FR

Il comprend une bande de mousse adhésive protectrice de haute qualité. La mousse de masquage est conçue pour couvrir les ouvertures des pièces mobiles du véhicule comme le capot, le coffre et les portes. La grande flexibilité de la mousse offre une protection rapide du véhicule. La mousse de masquage est commercialisée dans deux diamètres différents en fonction de la largeur de la surface à masquer: Ø13 mm y Ø19 mm. La mousse de masquage assure une imperméabilité parfaite et prévient les pulvérisés non désirés à l'intérieur du véhicule. En plus, son adhésif de haute qualité ne laisse de résidus après l'utilisation. Il est recommandé d'utiliser sur toutes les finitions du véhicule.

EN

It consists of a high quality protective adhesive foam strip. The masking foam tape is designed to cover the openings in the live parts of the vehicle such as trunks, hoods and doors. The great flexibility of the foam provides a fast vehicle protection. The foam masking tape is presented with two different diameters Ø13 mm and Ø19 mm, depending on the width of the surface to be masked. The product guarantees a perfect sealing, preventing unwanted spray stains inside the vehicle. In addition, the high quality adhesive that comes with the product does not leave any residue after use. It is recommended for an application in all vehicle finishes.

IT

Consiste in una striscia di spuma adesiva protettiva di alta qualità. Il cordolo o spugnoso è progettata per coprire le aperture delle zone mobili del veicolo come cofani, bagagliai e porte. La sua spuma estremamente flessibile permette una protezione rapida del veicolo. Il cordolo spugnoso viene commercializzata in due diametri diversi in funzione dell'ampiezza della superficie da mascherare: Ø13 mm e Ø19 mm. Il cordolo spugnoso garantisce una tenuta stagna perfetta, evitando le nebulizzazioni indesiderate all'interno del veicolo. Inoltre, l'adesivo di alta qualità di cui dispone non lascia alcun residuo dopo il suo utilizzo. Si raccomanda l'applicazione in tutte le rifiniture del veicolo.

3LINE Burlete 30 m 6 tiras de 5 metros

3LINE Foam masking tape 30 m 6 strips of 5 meters each one
3LINE Mousse de masquage 30 m 6 bandes de 5 mètres chacune
3LINE Cordolo spugnoso 30 m 6 strisce di 5 metri

Ref. / Code / Rif.	Ø	Caja / box	Pallet/ Palette
106652	6 tiras x 5m = 30m		

ES

El burlete 3LINE es un producto innovador y único en el mercado. Es la solución óptima para los procesos de aparejado. Es una tira de espuma de alta densidad extremadamente consistente, formada por tres anchos diferentes y sin adhesivo, la cual evita que la imprimación se introduzca en zonas no deseadas. Se caracteriza por ser un producto muy versátil, un 3 en 1 que por sus tres diámetros permite una óptima colocación gracias a su guía, un perfecto anclaje y una excelente absorción. Además, no produce bordes, consiguiendo acabados perfectos sin la necesidad de abrir las puertas del vehículo para su colocación. Es un producto muy recomendado para enmascarar las juntas entre las puertas.

FR

La mousse de masquage 3LINE est un produit très novateur et unique sur le marché. Elle devient la solution optimale pour la préparation de la surface à peindre. C'est une bande adhésive à haute densité extrêmement consistante composée par trois largeurs différentes et sans adhésif qui empêche l'accès de l'apprêt dans des zones non-désirées. Sa principale caractéristique est sa versatilité. Grâce aux trois diamètres, il devient un produit 3 en 1 qui permet un ancrage parfait, une excellente absorption et un placement optimale grâce à son guidage. En outre, la mousse de masquage ne produit pas de bordures. Elle vous permet d'obtenir une finition parfaite sans ouvrir les portes du véhicule pour le placement de la mousse. La mousse est un produit très recommandé pour le masquage des joints des portes.

EN

Our 3LINE foam masking tape is an innovative product unique on the market. It is the optimal solution for the surface preparation process before painting. The high density foam strip is extremely consistent and it is made up of three different widths without adhesive which prevents the primer from penetrating undesired areas. Its main feature is its versatility. Given its three different widths, it is a 3 in 1 product which allows an optimal collocation thanks to its guide, a perfect anchoring and an excellent absorption. Moreover, it does not form edges. Therefore you do not need to open the car doors for weather stripping. It is a highly recommended product to mask the joints between doors.

IT

Il cordolo spugnoso 3LINE è un prodotto innovativo e unico nel mercato. Si tratta della soluzione ottimale per i processi di fissaggio dell'imprimatura. È una striscia di spuma ad alta densità estremamente consistente, formata da tre altezze diverse e senza adesivo, che evita la penetrazione dell'imprimatura in zone non desiderate. Si caratterizza per essere un prodotto molto versatile, un 3 in 1 che grazie ai suoi tre diametri permette un'ottima collocazione grazie alla sua guida, un perfetto ancoraggio e un'eccellente assorbimento. Inoltre, non produce bordi, dando vita a rifiniture perfette senza necessità di aprire le porte del veicolo per collocarlo. Si tratta di un prodotto molto raccomandato per mascherare i giunti tra le porte.



106652



100713

100719



LINE Burlate 25 m, 30 mm x 9 mm

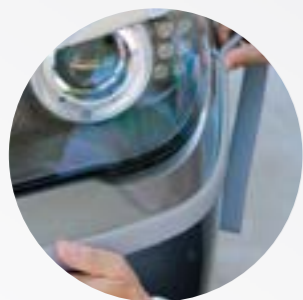
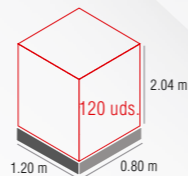
LINE Foam masking tape
LINE Mousse de masquage
LINE Cordolo spugnoso

Ref. / Code / Rif. Longitud / Length / Longueur / Lunghezza Uds. caja / U. Pallet/ Palette

106644

5 tiras x 5 m = 25 m

1

**ES**

El burlate LINE es una tira plana de espuma de 30 mm de anchura y 9 mm de grosor. Dispone de una pequeña zona adhesiva de alta resistencia que permite dejar el producto elevado de la superficie para facilitar un acabado perfecto. El burlate LINE ha sido diseñado específicamente para el aprovechamiento de las piezas en las que no es necesario el pintado completo o donde el burlate tradicional no consigue alcanzar. En general, el burlate LINE aporta una mayor absorción de los excesos de pintura. Recomendado en los acabados de los vehículos ya que garantiza un perfecto aislamiento a la vez que se consiguen unos bordes invisibles tanto a la vista como al tacto.

FR

La mousse de masquage LINE est un ruban plat en mousse de 30 mm de largeur et 9 mm d'épaisseur. Elle a une petite zone adhésive hautement résistante qui permet de maintenir le produit élevé de la surface afin de faciliter une finition parfaite. La mousse de masquage LINE a été spécifiquement conçue pour être utilisée dans les pièces qui n'ont pas besoin d'être totalement peintes ou pour réussir à arriver là où la mousse traditionnelle ne réussit pas à arriver. En général, la mousse de masquage LINE offre une meilleure absorption de l'excès de peinture car elle assure un isolement parfait tandis que les bords deviennent pratiquement invisibles.

EN

LINE foam masking tape is a 30 mm width and 9 mm thick flat foam strip. It has a small highly resistant adhesive area which maintains the product elevated from the surface in order to get a perfect finish. The LINE foam masking tape has been specifically designed to seize the pieces which do not need to be totally painted or these areas where the traditional foam masking tape fails to reach. In general, LINE foam masking tape provides a greater excess paint absorption. It is highly recommended to use in the finishing paint processes because it ensures a perfect insulation while edges become invisible to the eye and touch.

IT

Il cordolo spugnoso LINE è una striscia piana di spuma di 30 mm di ampiezza e 9 mm di spessore. Dispone di una piccola zona adesiva ad alta resistenza che permette di lasciare il prodotto sollevato dalla superficie per facilitare una rifinitura perfetta. Il cordolo spugnoso LINE è stata progettata in modo particolare per usufruire dei pezzi su cui non è necessaria la verniciatura completa o che il cordolo spugnoso tradizionale non riesce a raggiungere. In generale, il cordolo spugnoso LINE apporta un maggiore assorbimento degli eccessi di vernice. Raccomandata nelle rifiniture dei veicoli, poiché garantisce un perfetto isolamento, riuscendo a ottenere allo stesso tempo dei bordi invisibili sia alla vista, sia al tatto.

106644

**PERFECT LINE Burlate**

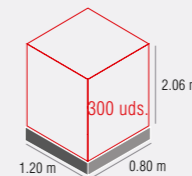
LINE Foam masking tape
LINE Mousse de masquage
LINE Cordolo spugnoso

Ref. / Code / Rif. Longitud / Length / Longueur / Lunghezza Uds. caja / U. Pallet/ Palette

106730

30 mm x 9 mm

1

**ES**

Por la forma plana de la espuma semirrígida del burlate PERFECT LINE, se coloca en la arista de una manera muy fácil y rápida. Se acopla en el borde de la chapa y la pintura no entra en el interior, sino que queda perfectamente estumada en el borde de la arista inapreciable a la vista. El pegamento no se descompone al aplicarle calor en la cabina y no deja residuos en la chapa, como ocurre con otros burlates. Lleva provisto en la cara del pegamento un papel siliconado con el fin de protegerlo de la contaminación producida en los procesos de lijado en los talleres, para que no pierda fuerza de adherencia en su colocación.

Se presenta en una caja de 25 metros y dispone de las siguientes características:

- Fácil colocación.
- Perfecto acabado en la arista.
- Sin residuos de pegamento.
- Con papel protector.

FR

Grâce à la forme plate de la mousse semi-rigide du ruban PERFECT LINE, il peut être placé facilement et rapidement sur l'arête. En insérant le ruban sur le bord de la tôle, la peinture ne pénètre pas à l'intérieur mais elle reste parfaitement invisible, sans laisser des traces visibles à l'œil nu. La colle ne se décompose pas en cas d'application de chaleur dans la cabine et ne laisse aucune trace sur la surface, contrairement à d'autres rubans adhésifs. Le côté adhésif est pourvu d'un papier protecteur visant à le préserver de la contamination produite lors du processus de ponçage dans les garages, afin de ne pas perdre d'adhérence pendant l'application.

Il est présenté dans une boîte de 25 mètres et il a les caractéristiques suivantes :

- Placement facile.
- Finition des bords parfaite.
- Aucun résidu de colle.
- Avec papier protecteur.

EN

The PERFECT LINE foam masking tape has a semi-rigid flat shape which facilitates its quick and easy placement on edges. When the tape is attached to the edge of the surface, the paint does not go into the car and remains perfectly on the edge, imperceptible to the eye. The glue does not decompose when heat is applied inside the cabin and it does not leave any residue on the sheet as with other masking foam tapes. It has a siliconized paper to protect the tape from the contamination produced during the sanding processes at the workshops so that bond strength is not lost during its application.

It comes in a box with 25 metres of product and has the following features:

- Easy placement.
- Perfect edge finish.
- No glue residues.
- With protective paper.

IT

Grazie alla forma piana della spuma semirigida, il cordolo spugnoso PERFECT LINE si colloca negli spigoli in maniera molto facile e veloce. Si collega sul bordo della carrozzeria e la vernice non entra all'interno, bensì rimane perfettamente sfumata sul bordo dello spigolo, invisibile alla vista. La colla non si stacca con l'applicazione del calore nell'abitacolo e non lascia residui nella carrozzeria, come succede con altre cordoli. Sulla superficie della colla c'è una carta siliconata che serve a proteggere il cordolo spugnoso dall'inquinamento prodotto dai processi di smerigliatura nelle officine, affinché non perda la forza di adesione nella sua collocazione.

Viene presentata in una scatola di 25 metri e dispone delle seguenti caratteristiche:

- Collocazione facilitata.
- Rifinitura perfetta negli spigoli.
- Senza residui di colla.
- Con carta di protezione.

106730



MASK '&' UP Cinta levanta gomas

MASK '&' UP Trim masking tape
 MASK '&' UP Ruban de masquage
 MASK '&' UP cordolo



100249



100241

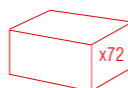


100242



100243

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100249	9+11 mm x 10 m	1	
100241	10 mm x 10 m	1	
100242	12 mm x 10 m	1	
100243	15 mm x 10 m	1	

**ES**

El producto tiene un sistema de pre corte cada 38 mm para facilitar su aplicación en carrocerías. Mask '&' UP se compone de una cinta de papel con adhesivo y una tira de film de poliéster flexible de 10, 9+11, 12 o 15 milímetros de ancho, acoplada en uno de los laterales de la cinta de papel. Mask '&' UP soporta temperaturas de hasta 80°C y no deja residuo una vez acabada la aplicación.

Mask '&' UP está disponible en cuatro medidas diferentes, permitiendo cubrir tanto la goma de las lunas como las molduras o parabrisas. Para usarlo, se debe colocar la cinta por detrás de la goma del parabrisas y desprender la tira que protege la parte adhesiva de la cinta para que ésta pueda ser pegada en la carrocería, presionando la goma y levantándola. De este modo lograremos proteger la superficie que no queremos pintar y facilitaremos que la pintura entre detrás de las gomas de las lunas evitando dejar marcas en las gomas.

FR

Le produit a un système de pré découpage chaque 38 mm pour faciliter l'application sur des carrosseries. Il contient un ruban en papier avec adhésif et une bande flexible en film polyester de 10, 9+11, 12 ou 15 mm de large couplé à un des angles du ruban en papier. Mask '&' Up est résistant à des températures pouvant aller jusqu'à 80°C et il ne laisse pas de résidus une fois vous finissez l'application.

Mask '&' UP est disponible sous quatre différentes mesures. Il permet de couvrir le caoutchouc des vitres, les moulures ou les pare-brises. Vous devez placer le ruban derrière le caoutchouc du pare-brise et détacher la bande qui protège la partie adhésive du ruban afin qu'elle soit collée sur la carrosserie en appuyant sur le caoutchouc et en le soulevant. Ainsi nous pourrons protéger la surface que nous ne voulons pas peindre et nous faciliterons l'entrée de la peinture derrière des caoutchoucs des vitres en évitant d'y laisser des traces.

EN

The product has a pre-cut system every 38 mm to facilitate an easy application on car bodies. Mask '&' UP consists of an adhesive paper tape and a flexible polyester film of 10, 9+11, 12 or 15 mm wide attached to one of the lateral sides of the paper tape. Mask '&' UP withstands temperatures up to 80°C and does not leave any residue once the application is finished.

It is available in four different sizes. It allows to cover both car glass rubber and mouldings or windscreens. The tape needs to be placed behind the windscreen rubber. The next step is to remove the strip which protects the adhesive part of the tape so it can get stuck on the car body in order to push the rubber and lift it up. By doing so we will protect the surface which we do not need to paint and we will ease the access of the paint behind the car glass rubbers to prevent marks on them.

IT

Il prodotto dispone di un sistema di pre-taglio ogni 38 mm per facilitare la sua applicazione sulle carrozzerie. Mask '&' UP è formato da un nastro di carta con adesivo e una striscia di pellicola in poliestere flessibile di 10, 9+11, 12 o 15 millimetri di ampiezza, collegata a uno dei lati del rotolo di carta. Mask '&' Up sopporta temperature fino a 80°C e non lascia residui una volta terminata l'applicazione.

Mask '&' UP è disponibile in quattro misure diverse, e permette di coprire sia i rivestimenti in gomma dei vetri, sia le modanature o i parabrezza. Per utilizzarlo, è necessario collocare il nastro dietro il rivestimento in gomma del parabrezza e staccare la striscia che protegge la parte adesiva del nastro affinché questa possa essere incollata alla carrozzeria, premendo il rivestimento in gomma e sollevandolo. In questo modo saremo in grado di proteggere la superficie che non si desidera verniciare e limiteremo la vernice dietro i rivestimenti in gomma dei vetri, evitando di lasciare impronte sui rivestimenti.

SYMMETRIC Cinta de enmascarar

SYMMETRIC masking tape
 SYMMETRIC ruban de masquage
 SYMMETRIC cordolo

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100591	80mm x 20m	1	-

ES

La nueva cinta de enmascarado Symetryc de Bossauto presenta dos caras de cinta de formas simétricas con las que poder proteger el interior del vehículo y las gomas de las diferentes aperturas durante el proceso de repintado.

- Reduce el uso de materiales de enmascarado.
- Agiliza el proceso de enmascarado.
- Adherencia sobre chapa y cristal.
- Mejora en el acabado de pintado en la zona protegida.
- Protección total del interior del vehículo y de los acabados.
- Aplicable en todas las zonas móviles del vehículo.

FR

Le nouveau ruban de masquage Symetryc de Bossauto présente deux faces de ruban aux formes symétriques avec lesquelles protéger l'intérieur du véhicule et les pneus des différentes ouvertures pendant le processus de peinture.

- Réduit l'utilisation de matériaux de masquage.
- Accélère le processus de masquage.
- Adhérence sur tôle et verre.
- Amélioration de la finition peinte dans la zone protégée.
- Protection complète de l'intérieur et des finitions du véhicule.
- Applicable dans toutes les zones mobiles du véhicule.

Protector film

Protection film
 Film protecteur
 Pellicola di protezione

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
040301	35 cm x 25 Yds.	1	40
040302	60 cm x 25 Yds.	1	40
040303	90 cm x 25 Yds.	1	32
040304	120 cm x 25 Yds.	1	28
040305	180 cm x 25 Yds.	1	20

ES

Es un rollo de plástico con cinta de enmascarado incorporada de 19 mm que se utiliza para proteger las piezas del vehículo que no se van a pintar. Dispone de un tratamiento exterior de corona para asegurar una buena adherencia de la pintura sobre el plástico.

FR

Le film bobine transparent est un film spécial en polyéthylène avec multicouches d'haute densité et avec une excellente adhésion grâce à sa propriété électrostatique, développée pour les travaux de peinture de véhicules.

EN

Bossauto's new Symetryc masking tape presents two sides of tape with symmetrical shapes with which to protect the interior of the vehicle and the tires of the different openings during the repainting process.

- Reduces the use of masking materials.
- Speeds up the masking process.
- Adherence on sheet metal and glass.
- Improvement in the painted finish in the protected area.
- Total protection of the vehicle interior and finishes.
- Applicable in all mobile areas of the vehicle

IT

Il nuovo nastro per mascheratura Symetryc di Bossauto presenta due lati di nastro con forme simmetriche con cui proteggere l'interno del veicolo e gli pneumatici delle diverse aperture durante il processo di riverniciatura.

- Riduce l'uso di materiali di mascheratura.
- Accelera il processo di mascheratura.
- Adesione su lamiera e vetro.
- Miglioramento della finitura verniciata nell'area protetta.
- Protezione totale degli interni e delle finiture del veicolo
- Applicabile in tutte le aree mobili del veicolo

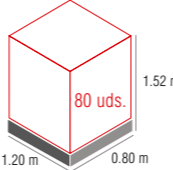
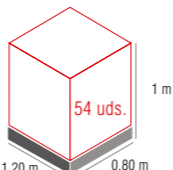


100591



Bobina film HDPE transparente

HDPE transparent film roll
Rouleau de film HDPE transparent
Rotolo pellicola HDPE trasparente

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. caja / U.	Pallet/ Palette
040200	4m x 150 m	1	
040202	4m x 300 m	1	
040225	5m x 300 m	1	

ES

La bobina film HDPE transparente es un film especial de polietileno con multicapas de alta densidad, con una excelente adhesión a la pintura gracias a su propiedad electrostática, que se ha desarrollado para los trabajos de pintura de vehículos.

FR

Le film bobine transparent est un film spécial en polyéthylène avec multicouches d'haute densité et avec une excellente adhésion grâce à sa propriété électrostatique, développée pour les travaux de peinture de véhicules.

EN

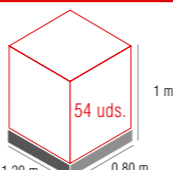
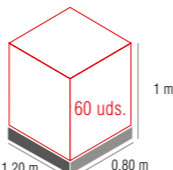
HDPE Transparent film is a special polyethylene high density multilayer film, with an excellent paint adhesion due to its electrostatic property that has been developed for vehicle painting jobs.

IT

Il rotolo di film HDPE trasparente è un film speciale in polietilene con multistrato ad alta densità, con ottima adesione alla vernice grazie alla sua proprietà elettrostatica, che è stato sviluppato per lavori di verniciatura di veicoli.

Bobina film HDPE azul

HDPE blue film roll
Rouleau de film HDPE bleu
Rotolo pellicola HDPE azul

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. caja / U.	Pallet/ Palette
040217	4 m x 300 m	1	
040218	6 m x 150 m	1	

ES

Film de enmascarado electrostático que protege las zonas del vehículo que deberán permanecer cubiertas durante el proceso de pintado del vehículo. Con tratamiento exterior de corona para asegurar un buen anclaje de la pintura sobre el plástico.

FR

Film de masquage électrostatique destinée à protéger les parties de la voiture qui devront rester couvertes pendant le processus de peinture. Traitement extérieur à couronne pour assurer une bonne fixation de la peinture sur le plastique.

EN

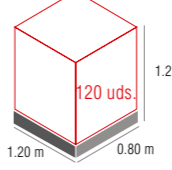
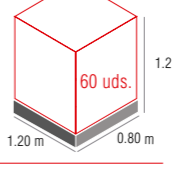
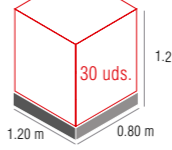
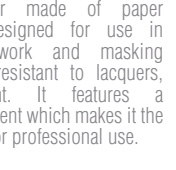
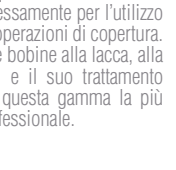

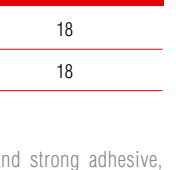
Electrostatic masking plastic to protect the parts of the vehicle which need to be covered during the painting process. External corona treatment to ensure strong attachment of the paint to the plastic.

IT

Pellicola di mascheratura elettrostatica che protegge le zone del veicolo che dovranno rimanere coperte durante il processo di verniciatura del veicolo. Con trattamento corona esterno per assicurare una buona adesione della vernice sulla plastica.

Bobina papel carrocerero 40 g

Kraft masking paper 40 g
Rouleau papier de carrosserie 40 g
Rotolo carta per carrozzeria 40 g

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. / U.	Pallet/Palette
040073	20 cm x 400 m	1	
040066	30 cm x 400 m	1	
040067	45 cm x 400 m	1	
040064	60 cm x 400 m	1	
040063	90 cm x 400 m	1	
040062	110 cm x 400 m	1	
040061	120 cm x 400 m	1	

ES

Papel de máxima calidad fabricado con pasta de papel, expresamente para su uso en carrocería y para las tareas de recubrimiento. La resistencia de estas bobinas a la laca, el barniz y la pintura y su tratamiento antihumedad convierten a esta gama en la más adecuada para el uso profesional.

FR

Papier de qualité supérieure, spécialement destiné aux travaux de carrosserie et de revêtement. Haute résistance aux apprêts, aux vernis et aux peintures à base d'eau ou solvant. Son traitement contre l'humidité fait qu'il soit le meilleur papier de masquage pour usage professionnel.

EN

High quality paper made of paper pulp specifically designed for use in automotive body work and masking tasks. It is highly resistant to lacquers, coating and paint. It features a damp-proofing treatment which makes it the best masking paper for professional use.

IT

Carta di massima qualità fabbricata con impasto di carta, espressamente per l'utilizzo in carrozzeria e per le operazioni di copertura. La resistenza di queste bobine alla lacca, alla vernice e alla pittura, e il suo trattamento anti-umidità rendono questa gamma la più adeguata per l'uso professionale.

Cinta americana HQ plata/negra

HQ Duct silver/black tape
Ruban adhésif toilé HQ argenté/noir
Nastro americano HQ argento/nero

Ref. / Code / Rif.	Color/Colour	Medidas/Measures	Uds. / U.	Uds. caja/U. box
040044	plata	50 mm x 50 m	1	18
040046	negra	50 mm x 50 m	1	18

ES

Gracias a su adhesivo fuerte, esta cinta es de calidad profesional con buena resistencia a la temperatura y una adhesión óptima en superficies rugosas y lisas, incluso en piedra y hormigón. Está especialmente indicada los trabajos de renovación. Grosor: 195 µm.

FR

Grâce à son adhésif souple et fort, cette bande est de qualité professionnelle avec une bonne résistance à la température et une adhérence optimale sur des surfaces rugueuses et lisses, y compris la pierre et le béton. Il est particulièrement adapté pour les secteurs professionnels de la construction, en particulier lors de travaux de rénovation.

EN

Thanks to its soft and strong adhesive, this tape is the professional duct tape with good resistance to temperature and optimal adhesion on smooth and rough surfaces, including stone and concrete. It is especially suitable for professional construction segment, especially during renovation works.

IT

Grazie al suo forte adesivo, questo nastro è di qualità professionale con una buona resistenza alla temperatura e un'adesione ottimale su superfici ruvide e lisce, anche pietra e cemento. Particolarmente adatta per i lavori di restauro.



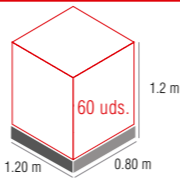
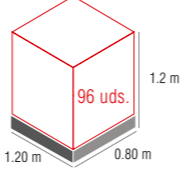
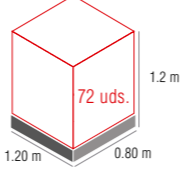
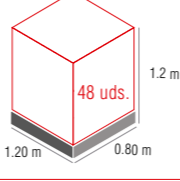
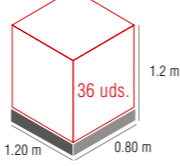
040044

040046



BOSSAUTO 80° Cinta adhesiva para enmascarar

BOSSAUTO 80° adhesive masking tape
80° Ruban adhésif de masquage
80° Nastro adesivo per mascheratura

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures	Uds. / U.	Pallet/ Palette
040027	29 mm x 45 m	1	
040015	18 mm x 45 m	1	
040016	24 mm x 45 m	1	
040017	36 mm x 45 m	1	
040018	48 mm x 45 m	1	

**ES**

Cinta de enmascarar indicada para pintura en construcción, industria y aplicaciones en automoción, especialmente en carrocería a temperaturas hasta 80°C.

FR

Ruban de masquage adapté à la peinture dans le bâtiment, l'industrie et l'automobile, en particulier pour les carrosseries à des températures allant jusqu'à 80°C.

EN

Masking tape suitable for painting in construction, industry and automotive applications, especially in car bodywork at temperatures up to 80°C.

IT

Nastro di mascheratura indicato per la verniciatura in edilizia, nell'industria e nelle applicazioni automobilistica, specialmente nella carrozzeria a temperature fino a 80 °C.

Cinta americana plata/negra

Duct silver/black tape
Ruban adhésif toilé argenté/noir
Nastro americano argento/nero

Ref. / Code / Rif.	Color/Colour	Medidas/Measures	Uds. / U.	Uds. caja/U. box
040040	plata	50 mm x 50 m	1	18
040112	negra	50 mm x 50 m	1	18



040040

040112

ES

Cinta adhesiva de malla recubierta de polietileno y adhesivo de caucho natural. Duradera y adaptable a superficies irregulares. Flexible y resistente al agua. Grosor: 300 µm.

FR

Ruban adhésif maillé, recouvert de polyéthylène et adhésif en caoutchouc naturel pour applications multiples. Bonne longévité, s'adapte aux surfaces irrégulières. Flexible et résistant à l'eau.

EN

Mesh adhesive tape coated with polyurethane and natural rubber adhesive for a wide range of applications. Durable and adaptable to uneven surfaces. Flexible and water-proof.

IT

Nastro adesivo a maglia ricoperto di polietilene e adesivo di caucciù naturale che trova applicazione in molteplici campi. Duraturo e adattabile a superfici irregolari. Flessibile e resistente all'acqua.

Cinta papel de arroz

Rice paper tape
Ruban papier de riz
Nastro di carta di riso

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja/U. box
040111	50 mm x 50 m	1	24
040113	19 mm x 50 m	1	48

ES

Cinta protectora de delimitación precisa para talleres de carrocería con un soporte liso de papel de arroz y un adhesivo acrílico sin disolventes con base agua. Proporciona una adhesión y una delimitación precisa de las áreas de pintado. Resistencia mecánica. Eliminación limpia después de ciclos de secado a un máximo de 120°C/248°F. Recomendada para áreas pequeñas y curvas con ranuras extremadamente estrechas donde otras cintas tradicionales no rinden lo suficiente. Resistente a la exposición prolongada a los rayos UV.

FR

Ruban protecteur de délimitation précise pour les ateliers de carrosserie avec un support en papier Washi et un adhésif acrylique sans solvant à base d'eau. Il offre une adhésion équilibrée, délimitation précise des zones à peindre. Bonne résistance mécanique et enlèvement propre après des cycles de séchage à 120°C / 248°F maximum lors du repeinte de voitures lorsque la haute précision est nécessaire. Recommandé pour les petites zones courbes rainures extrêmement étroites. Résistant à une exposition prolongée aux rayons UV.

EN

Masking tape characterized by a smooth Washi paper backing and water based solvent free acrylic adhesive. It provides balanced adhesion, sharp paint edges. Good mechanical strength. Clean removal after drying cycles at maximum 120°C/248°F in car refinishing when high precision is needed. Recommended for small and curve body parts with extremely narrow grooves. Resistant to extended exposure to UV rays.

IT

Nastro protettivo di delimitazione precisa per carrozzeria con supporto in carta Washi e un adesivo acrilico senza solventi a base d'acqua. Adesione equilibrata, delimitazione precisa delle aree di verniciatura. Buona resistenza meccanica e rimozione pulita dopo cicli di asciugatura ad un massimo di 120°C / 248 °F nella riverniciatura di auto quando è necessaria la massima precisione. Consigliato per aree piccole e curve con ranure estremamente. Resistente all'esposizione prolungata ai raggi UV.



040111

040113

Cinta de perfilar 130°

Fine line striping tape 130°
Ruban de décoration 130°
Nastro per profilatura 130°

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja/U. box
040068	3 mm x 66 m	1	10
040069	6 mm x 66 m	1	10
040070	9 mm x 66 m	1	10
040071	12 mm x 66 m	1	10
040072	19 mm x 66 m	1	10

ES

Esta cinta de enmascarar de línea fina es flexible y resistente a la temperatura, está especialmente desarrollada para aplicaciones multicolor en las piezas de plástico, como los parachoques. Es muy fina, se ajusta a los cambios dimensionales durante el secado o el secado ultra violeta y no se encoge ni se despegue. No deja residuos después de la eliminación. Permite un lijado en húmedo. Repelente al agua. Conveniente también para la laca con base de agua.

FR

Ce ruban de masquage est flexible et résistant à la température, spécialement développée pour des applications multi-couleur sur des pièces en plastique, comme les pare-chocs. Est très fine et s'ajuste aux changements dimensionnels pendant le séchage ou le séchage UV et ne décolle et ne rétrécit pas. Ne laisse de résidus de colle après l'arracher. Permet le ponçage à l'eau. Imperméable. Apte pour des laques à base eau.

EN

This flexible temperature resistant fine line masking tape is specially developed for multi-colour paint applications of plastics parts such as bumpers. It is very thin, conforms to the dimensional changes during over-drying or UV drying or UV drying and does not shrink or lift off. Doesn't leave residues after removal. Allows wet sanding. Water-repellent. Also convenient for water based lacquer.

IT

Nastro specificamente progettato per marcare e profilare i contorni e ottenere rifiniture perfette e pulite. Ideale per applicazione multi colore in pezzi di plastica come paraurti. Molto sottile, si adatta molto bene ai cambi di temperatura nel processo di asciugatura. Non lascia residuo, permette essere carteggiata in umido. Repele l'acqua.



Máquina especial pliegue continuo para cinta adhesiva

Special continuous folding machine for adhesive tape
Machine spéciale pour pli continu de rubans adhésifs
Macchina speciale di piega continua per nastro adesivo



100105

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
100105	1

ES

Máquina especial de pliegue continuo para realizar difuminados en la carrocería del vehículo. Apta para cintas de 19 mm.

FR

Machine spéciale pour pli continu destinée à adoucir les nuances sur les carrosseries du véhicule. Adaptée aux rubans de 19 mm.

EN

Special continuous folding machine to eliminate the line in feathering effects on the body of the vehicle. Suitable for 19 mm tape.

IT

Macchina speciale di piega continua per effettuare sfumature sulla carrozzeria del veicolo. Adatta per nastri di 19 mm.

Logo trans tira adhesiva doble cara 30 cm x 5 cm (10 tiras)

Logo trans double-sided adhesive tape 30 cm x 5 cm (10 strips)
Logo trans bande adhésive double face 30 cm x 5 cm (10 strips)
LOGO TRANS striscia adesiva double face 30 cm x 5 cm (10 strisce)



040065

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja/U. box
040065	30 cm x 5 cm	1	50

ES

Tira adhesiva de doble cara con transferencia total de la cola sólo sobre la parte que está en contacto con ella. Especialmente concebida para el pegado de logos y emblemas de los vehículos.

FR

Bande adhésive à deux faces avec transfert total de la colle seulement sur la partie qui est en contact avec la bande. Elle a été spécialement conçue pour coller des logos et emblèmes des véhicules.

EN

Double-sided adhesive tape with total glue transfer to the part that is in contact. It is specifically designed for attaching logos and emblems to vehicles.

IT

Striscia adesiva double face con trasferimento totale della colla solo sulla parte in contatto con essa. Particolarmente progettata per incollare loghi e stemmi dei veicoli.

Cinta adhesiva de doble cara

Double-sided adhesive tape
Ruban adhésif double face
Nastro adesivo double face



Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja/U. box
040010	6 mm x 10 m	1	10
040011	9 mm x 10 m	1	10
040012	12 mm x 10 m	1	10
040013	19 mm x 10 m	1	10
040014	25 mm x 10 m	1	10

ES

Cinta adhesiva de doble cara de espuma de poliuretano especialmente indicada para fijación de molduras, emblemas y accesorios.

FR

Ruban adhésif à deux faces en polyuréthane spécialement indiqué pour la fixation de moulures, emblèmes et accessoires.

EN

Double-sided adhesive tape of polyurethane foam which has been specially designed to fix trims, emblems and accessories.

IT

Nastro adesivo double face in schiuma di poliuretano particolarmente indicato per fissaggio di modanature, simboli e accessori.

Cinta adhesiva doble cara transparente, ultrafuerte

Double-sided transparent adhesive tape, extra strong
Ruban adhésif double face transparent, ultrarésistant
Nastro adesivo double face trasparente, ultra forte

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja/U. box
040104	9 mm x 10 m	1	10
040105	12 mm x 10 m	1	10
040106	19 mm x 10 m	1	10

ES

Cinta transparente de doble cara con adhesivo de alta resistencia para el montaje de placas de inscripción, cintas, bandas, etc.

- Apropriado para el ABS, poliéster, EPDM.
- Muy resistente a la humedad, radiaciones ultravioletas y las altas temperaturas.

FR

Ruban transparent double face avec adhésif de haute résistance. Idéal pour le montage de plaques d'inscription, bandes, etc.

- Adapté pour ABS, polyester, EPDM.
- Très résistant à l'humidité, aux rayons UV et à des températures élevées.

EN

Double-sided transparent tape with resistant adhesive to put together inscription plates, tapes, bands, etc.

- Suitable for the ABS, polyester, EPDM.
- Highly resistant to moisture, ultraviolet radiation and high temperatures.

IT

Nastro trasparente double face con adesivo ad alta resistenza per il montaggio di piastre per iscrizione, nastri, strisce, ecc.

- Appropriato per ABS, poliestere, EPDM.
- Molto resistente all'umidità, radiazioni ultraviolette e alte temperature.

**Cinta doble cara HSA, acrílica**

HSA double-sided tape, acrylic
Ruban adhésif double face HSA, acrylique
Nastro biadesivo HSA, acrilico

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja/U. box
040103	6 mm x 10 m	1	10
040100	9 mm x 10 m	1	10
040101	12 mm x 10 m	1	10
040102	19 mm x 10 m	1	10

ES

Cinta de doble cara con adhesivo técnico para aplicaciones de exterior e interior apropiada para diferentes sustratos tales como el plástico, cristal y la mayoría de materiales sintéticos.

FR

Ruban adhésif technique à deux faces, pour applications en extérieur et intérieur et adapté aux différents substrats comme le plastique, cristal et la plupart des matières synthétiques.

EN

Double-sided tape with a technical adhesive for exterior and interior applications, with a technical adhesive, suitable for various substances such as plastic, glass, and most synthetic materials.

IT

Nastro double face con adesivo tecnico per applicazioni esterne e interne appropriato per substrati diversi come plastica, vetro e la maggior parte di materiali sintetici con un adesivo tecnico.

**Cinta adhesiva doble cara retrovisores 29 x 41 mm (rollo 50 uds.)**

Rear-view mirror double-sided tape 29 x 41 mm (50 units roll)
Ruban adhésif double face pour rétroviseurs 29 x 41 mm (rouleau 50 unités)
Nastro adesivo double face retrovisori 29 x 41 mm (rotolo 50 unità)

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. / U.	Uds. caja/U. box
040099	29 mm x 41 mm	1	36

ES

Almohadillas adhesivas de doble cara para tensión libre de soportes de espejos como, por ejemplo, de retrovisores interiores.

FR

Rectangles adhésifs à deux faces pour fixations des miroirs ou rétroviseurs intérieurs.

EN

Double-sided adhesive pads for free hanging mirror support, such as interior rear-view mirrors.

IT

Cuscineti adesivi double face per tensione libera di supporti degli specchietti come, ad esempio, dei retrovisori interni.



040099



040080



040081

Cubre sensores de aparcamiento

Parking sensor pads
Couvre senseurs de stationnement
Copri-sensori di parcheggio

Ref. / Code / Rif.	Medidas/Measures/Mesures/Dimensioni	Uds. /U.	Uds. caja/U. box
040080	300	1	60
040081	60	1	-

ES

Cubre sensores de aparcamiento diseñados para enmascarar los sensores durante las reparaciones de la carrocería de los vehículos.

- Previene cualquier daño o mal funcionamiento de los sensores de aparcamiento después de la reparación.
- Evita tener que quitar los sensores de aparcamiento o el parachoques en su totalidad.
- El cubre sensores precortado es apto para la mayoría de tipos de vehículos y es fácil de aplicar.
- Se puede pintar sobre ellos y son fáciles de retirar.

FR

Couvre senseurs de stationnement désignés pour masquer les senseurs pendant les réparations de la carrosserie des véhicules.

- Ils préviennent tout dommage ou mal fonctionnement des senseurs de stationnement après la réparation.
- Ils évitent d'enlever les senseurs de stationnement ou le pare-chocs dans son ensemble.
- Le couvre senseurs prédécoupé est approprié pour la majorité de types de véhicules et il est facile à appliquer.
- Ils sont appropriés pour les peindre et ils sont faciles à enlever.

EN

Parking sensor pads are designed to mask sensors during car body repairs.

- Prevents any damage and malfunctioning of the parking sensor after repairing.
- Makes it unnecessary to remove the parking sensor as a whole.
- The pre-cut pad is suitable for most type of cars and is easy to apply.
- Parking sensor pads are paintable and easy to remove.

IT

Copri-sensori di parcheggio progettati per coprire i sensori durante le riparazioni della carrozzeria dei veicoli.

- Evita qualsiasi danno o malfunzionamento dei sensori di parcheggio dopo la riparazione.
- Evita di dover smontare completamente i sensori di parcheggio o il paraurti.
- Il copri-sensori pre-tagliato è adatto per la maggior parte di veicoli ed è facile da applicare.
- Si può verniciare sulla loro superficie e sono facili da rimuovere.

Dispensador bobina film ECO

Protective film dispenser ECO
Support pour rouleau de film ECO
Erogatore bobina pellicola ECO

Ref. / Code / Rif.	Uds. /U.	Uds. caja/U. box
040210	1	-

ES

Dispensador para bobinas film. Este sistema permite obtener un plástico siempre en perfectas condiciones y libre de polvo. Medida: 125 x 39,5 cm de base por 42 cm de altura.

FR

Support pour rouleaux de film. Ce système permet d'avoir le plastique propre et libre de poussière. Mesures : 125 x 39,5 cm de base par 42 cm de haute.

EN

Plastic film dispenser. This system provides us with a plastic always in good condition and free of dust. Measures: 125 x 39,5 cm base and 42 cm height.

IT

Erogatore per bobine di pellicola. Questo sistema permette di ottenere una plastica sempre in perfette condizioni e priva di polvere. Dimensioni: 125 x 39,5 cm di base per 42 cm di altezza.



040210

Fabricación en España
Made in Spain

MADE IN
SPAIN

04

ABRASIVOS ABRASIVES / ABRASIFS / ABRASIM

Disco FLEXIBLE

15 AGUJEROS

Ref. / Code / Rif.	Ø	Grano / Grain / Grana	Uds. de producto / U. of product /	Uds. / U.
060965	150mm	P400-P600	25	1
060966	150mm	P800-P1000	25	1
060967	150mm	P1200-P1500	25	1
060968	150mm	P2000	25	1
060969	150mm	P3000	25	1

Tira FLEXIBLE

SIN AGUJEROS

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Mesures	Grano / Grain / Grana	Uds. de producto / U. of product /	Uds. / U.
060960	130x170mm	P400-P600	25	1
060961	130x170mm	P800-P1000	25	1
060962	130x170mm	P1200-P1500	25	1
060963	130x170mm	P2000	25	1
060964	130x170mm	P3000	25	1

ES

Discos y tiras abrasivas flexibles. Abrasivo ideal para el lijado superficial y rápido en trabajos en los que interesa evitar rayadas profundas o lijado excesivo de material. Se recomienda su uso en el lijado de fondos, bases, corrección de acabados en barniz o lijado para imprimación de piezas nuevas.

Al tratarse de un producto extremadamente flexible y suave conseguimos un lijado uniforme en cualquier tipo de superficie por su gran adaptabilidad a la pieza. También nos aporta mayor velocidad en el trabajo con lo que conseguimos un mayor rendimiento. Se recomienda su uso con interface específicos con micro vel. Referencias 100025 y 100026.

FR

Disques et bandes abrasives flexibles. Abrasif idéal pour un ponçage superficiel et rapide dans les travaux où il est important d'éviter les rayures profondes ou un ponçage excessif du matériau. Il est recommandé pour le ponçage des couches de fond, des couches de base, la correction des finitions vernies ou le ponçage pour l'apprêt de nouvelles pièces.

Comme il s'agit d'un produit extrêmement flexible et souple, nous obtenons un ponçage uniforme sur tout type de surface grâce à sa grande adaptabilité à la pièce. Il nous offre également une plus grande rapidité dans le travail, ce qui nous permet d'obtenir un meilleur rendement. Il est recommandé de l'utiliser avec des interfaces spécifiques à micro-vitesse. Références 100025 et 100026.

EN

Flexible abrasive discs and strips. Ideal abrasive for superficial and fast sanding in jobs where it is important to avoid deep scratches or excessive sanding of material. Its use is recommended in the sanding of backgrounds, bases, correction of varnish finishes or sanding for priming new parts.

As it is an extremely flexible and soft product, we obtain a uniform sanding on any type of surface due to its great adaptability to the piece. It also gives us greater speed in the work with which we get a higher performance. We recommend its use with specific interface with micro speed. References 100025 and 100026.

IT

Dischi e strisce abrasive flessibili. Abrasivo ideale per la levigatura superficiale e veloce nei lavori in cui è importante evitare graffi profondi o una levigatura eccessiva del materiale. È raccomandato per la levigatura di fondi, mani di fondo, correzione di finiture a vernice o levigatura per la preparazione di parti nuove.

Essendo un prodotto estremamente flessibile e morbido, si ottiene una levigatura uniforme su qualsiasi tipo di superficie grazie alla sua grande adattabilità al pezzo. Inoltre, ci fornisce una maggiore velocità di lavoro con la quale otteniamo un rendimento più elevato. Si consiglia l'uso di interfacce specifiche con micro velocità. Riferenze 100025 e 100026.



INTERFACE

INTERFACE
INTERFACE
INTERFACCIA



TIRA 75 MM X 120 MM

100026



DISCO 150 MM
15 AGUJEROS

100025

NEW ROLLO TIRA URAX CERAMIC



Ref. / Code / Rif.	Medidas	Grano / Grain / Grana	Uds. / U.
060950	70mm x12m	G-60	1
060951	70mm x12m	G-80	1
060952	70mm x12m	G-120	1
060953	70mm x12m	G-150	1
060954	70mm x12m	G-180	1
060955	70mm x12m	G-220	1
060956	70mm x12m	G-240	1
060957	70mm x12m	G-320	1
060958	70mm x12m	G-400	1
060981	115mm x12m	G-80	1
060982	115mm x12m	G-120	1
060983	115mm x12m	G-150	1
060984	115mm x12m	G-180	1
060985	115mm x12m	G-220	1
060986	115mm x12m	G-240	1
060987	115mm x12m	G-320	1
060988	115mm x12m	G-400	1

ES

Escoge el grano de URAX CERAMIC que mejor se adapte a las necesidades o la etapa del trabajo de lijado.

Se recomienda su uso con lijadoras orbitales. Los discos URAX CERAMIC se adhieren perfectamente a la lijadora mediante vel. Sobre soporte film.

Nuestros discos de grano cerámico de alta durabilidad y de gran resistencia para el lijado de superficies. Disponibles en 12 granos.

FR

Choisissez le grain URAX CERAMIC qui répond aux exigences de l'étape du travail de ponçage.

Recommandé pour une utilisation avec les ponceuses orbitales. Les disques URAX CERAMIC se fixent parfaitement à la ponceuse grâce à son vel. Sur support film.

Notres disques de grains en céramique, hautement durables et résistants pour le ponçage de surfaces. Disponibles en 12 grains.

EN

Choose the URAX CERAMIC grit that best suits the needs or the stage of the sanding job.

Recommended for use with orbital sanders. URAX CERAMIC discs attach perfectly to the sander by means of vel. On film support.

Our highly durable and great resistant ceramic grain discs for sanding surfaces. Available in 12 grains.

IT

Scegliere la grana URAX CERAMIC che meglio si adatta alle esigenze o alla fase del lavoro di levigatura.

Raccomandato per l'uso con levigatrici orbitali. I dischi URAX CERAMIC si attaccano perfettamente alla levigatrice per mezzo del vel. Su supporto film.

I nostri dischi di grana ceramica di alta durabilità e resistenza per la carteggiatura di superfici. Disponibili in 12 grane.

URAX CERAMIC

Tecnología vanguardista y avanzada en abrasivos



Granos cerámicos afilados más tiempo.

Ceramic grains that stay for a longer time.
Grains céramiques qui restent aiguisés plus longtemps.
Grani in ceramica che rimangono affilati più a lungo.

Capacidad de auto afilado.

Ability to self-sharpen.
Capacité à s'auto-affûter.
Capacità di autoaffilarsi.

Nuevo diseño multi-agujero que permiten un lijado continuo y sin embrozamiento del disco.

New multi-hole pattern allows continuous sanding without dulling of the disc.

Le nouveau motif à multi-trous qui permet un ponçage en continu sans émousser le disque.

Il nuovo disegno multiforo consente una levigatura continua senza saturare il disco.



Ref. / Code / Rif.	Ø	Grano / Grain / Grana	Uds. de producto / U. of product / U. du produit / U. per confezione	Uds. / U.	Uds. Caja / U. Box / U. Boîte / U. Scatola
060933	150 mm	P-80	50	1	10
060934		P-100			
060935		P-120			
060936		P-150			
060937		P-180			
060938		P-220			
060939		P-240			
060940		P-320			
060941		P-400			
060945		P-500			
060942		P-600			
060943		P-800			

ES

Escoge el grano de URAX CERAMIC que mejor se adapte a las necesidades o la etapa del trabajo de lijado.

Se recomienda su uso con lijadoras orbitales. Los discos URAX CERAMIC se adhieren perfectamente a la lijadora mediante vel. Sobre soporte film.

Nuestros discos de grano cerámico de alta durabilidad y de gran resistencia para el lijado de superficies. Disponibles en 12 granos.

FR

Choisissez le grain URAX CERAMIC qui répond aux exigences de l'étape du travail de ponçage.

Recommandé pour une utilisation avec les ponceuses orbitales. Les disques URAX CERAMIC se fixent parfaitement à la ponceuse grâce à son vel. Sur support film.

Notres disques de grains en céramique, hautement durables et résistants pour le ponçage de surfaces. Disponibles en 12 grains.

EN

Choose the URAX CERAMIC grit that best suits the needs or the stage of the sanding job.

Recommended for use with orbital sanders. URAX CERAMIC discs attach perfectly to the sander by means of vel. On film support.

Our highly durable and great resistant ceramic grain discs for sanding surfaces. Available in 12 grains.

IT

Scegliere la grana URAX CERAMIC che meglio si adatta alle esigenze o alla fase del lavoro di levigatura.

Raccomandato per l'uso con levigatrici orbitali. I dischi URAX CERAMIC si attaccano perfettamente alla levigatrice per mezzo del vel. Su supporto film.

I nostri dischi di grana ceramica di alta durabilità e resistenza per la carteggiatura di superfici. Disponibili in 12 grane.

GENIO BY BOSSAUTO

LIJADORA NEUMÁTICA RECOMENDADA /
PNEUMATIC SANDER RECOMMENDED /
PONCEUSE PNEUMATIQUE RECOMMANDÉE /
SMERIGLIATRICE PNEUMATICA RACCOMANDATA



Ø5 mm
050150

Ø2,5mm
050151

URAX FILM

Ref. / Code / Rif.	Ø	Grano / Grain / Grana	Uds. de producto / U. of product /	Uds. / U.	Uds. caja / U. Box				
060210	75 mm Sin agujeros No holes Sans trous Senza fori	P-400	50						
060211		P-500							
060212		P-600							
060213		P-800							
060214		P-1000							
060215		P-1200							
060216		P-1500							
060217		P-2000							
060230		150 mm 15 agujeros 15 holes 15 trous 15 fori				P-80	100	1	8
060231						P-100			
060232	P-120								
060233	P-150								
060234	P-180								
060235	P-220								
060236	P-240								
060237	P-280								
060238	P-320								
060239	P-360								
060240	P-400								
060241	P-500								
060242	P-600								
060243	P-800								
060244	P-1000								
060245	P-1200								
060246	P-1500								
060247	P-2000								



ES

El film trabaja mejor que el papel ya que tiene un recubrimiento mineral en la superficie perfectamente uniforme. El resultado es un excelente acabado sin marcas ni arañazos profundos.

FR

Le film travaille mieux que le papier parce qu'il a un revêtement minéral dans la surface parfaitement uniforme. Le résultat est une excellente finition sans marques ni rayures profondes.

EN

The film performs better than paper since it has a uniform mineral coating on the perfectly even surface. The result is an outstanding finish without deep scratch marks.

IT

Il film funziona meglio della carta poiché dispone di una copertura minerale sulla superficie perfettamente uniforme. Il risultato è una rifinitura eccellente senza segni, né graffi profondi.

No se rasga durante el proceso de lijado
It does not tear easily during sanding
Il ne se déchire pas pendant le ponçage
Non si graffia durante il processo di smerigliatura

Grano de alta calidad
Premium grain
Grain de haute qualité
Grana di alta qualità

Corte excelente y larga vida útil
Excellent cutting and long life
Coupe excellente et longue durabilité
Taglio eccellente e lunga durata

LINE URAX

Ref. / Code / Rif.	Ø	Grano / Grain / Grana	Uds. de producto / U. of product /	Uds. / U.	Uds. caja / U. Box
060741	150 mm 15 agujeros 15 holes 15 trous 15 fori	P-60	100	1	8
060742		P-80			
060743		P-100			
060744		P-120			
060745		P-150			
060746		P-180			
060747		P-220			
060748		P-240			
060749		P-280			
060750		P-320			
060751	P-360				
060752	P-400				
060753	P-500				
060754	P-600				
060755	P-800				
060756	P-1000				
060757	P-1200				

ES

Nuevos discos que permiten una aspiración del polvo más rápida y eficaz. Formato de 15 agujeros con un diámetro superior a los anteriores.

LINE URAX es un producto de papel premium hecho con un grano de alta calidad, un papel de látex y una resina muy dura. Así, se consigue mejorar el rendimiento y alargar la vida del producto.

FR

Ces nouveaux disques permettent une aspiration de la poussière plus rapide et efficace. Format : 15 trous d'un diamètre supérieur aux modèles précédents.

LINE URAX est un produit en papier premium fait avec un grain de haute qualité, papier de latex et une résine très forte. Cette combinaison donne comme résultat des meilleures prestations et prolonge la vie utile du produit.

EN

These new discs allow a faster and more efficient dust extraction. They have a 15 hole format with larger diameter than previous ones.

LINE URAX is a premium paper product made with high quality grain, latex paper and strong resin. This provides better performance and longer life.

IT

Nuovi dischi che permettono un'aspirazione della polvere più rapida ed efficace. Formato con 15 fori con un diametro superiore ai precedenti.

LINE URAX è un prodotto di carta premium realizzato con una grana di alta qualità, una carta di lattice e una resina molto dura. In questo modo, è possibile migliorare il rendimento e prolungare la vita del prodotto.

Papel de látex
Latex paper
Papier en latex
Carta di lattice

15 agujeros
15 holes
15 trous
15 fori

Grano de alta calidad
Premium grain
Grain de haute qualité
Grana di alta qualità



URAX TOP

Ref. / Code / Rif.	Ø	Grano / Grain / Grana	Uds. de producto / U. of product /	Uds. / U.
060400	75 mm Sin agujeros No holes Sans trous Senza fori	P-500	20	1
060401		P-800		
060402		P-1000		
060403		P-1500		
060404		P-2000		
060405		P-2500		
060406		P-3000		
060430	150 mm Sin agujeros No holes Sans trous Senza fori	P-500	10	1
060431		P-800		
060432		P-1000		
060433		P-1500		
060434		P-2000		
060435		P-2500		
060436		P-3000		



ES

URAX TOP está formado por una capa de tela y una estructura de espuma que obtiene un acabado perfecto incluso si se presiona la superficie. El revestimiento especial en el tejido permite un lijado y pulido simultáneo para finalizar el trabajo rápidamente. Son muy buenos para superficies curvas o esquinas y trabaja perfectamente en condiciones de lijado húmedas.

FR

URAX TOP est composé par une couche de tissu et une structure de mousse, ce qui donne une finition parfaite même si on fait pression sur la surface. Le revêtement spécial dans le tissu permet un polissage et ponçage simultané, pour finir le travail plus rapidement. Ils sont très efficaces pour des surfaces courbes ou coins et travaille parfaitement dans des conditions de ponçage humides.

EN

URAX TOP is made with fabric and foam structure to provide outstanding finish even when pressing the surface. Special abrasive coatings on the fabric allow sanding and polishing at the same time to finish your work much faster. It is great for curved and contour surfaces and works well on wet sanding conditions.

IT

URAX TOP è formato da uno strato di tessuto e una struttura di schiuma che ottiene una rifinitura perfetta anche se si preme sulla superficie. Il rivestimento speciale nel tessuto permette una lucidatura e una sfumatura simultanea per completare il lavoro rapidamente. È ottimo per le superfici curve o gli angoli e funziona perfettamente in condizioni di carteggiatura umida.

Ideal para esquina y bordes
Ideal for contour or curved sanding
Idéal pour les coins et les bords.
Buono per angoli e bordi

Tela en espuma
Fabric on foam
Toile sur mousse
Tessuto in schiuma

Ideal para el lijado en condiciones húmedas
Ideal for wet sanding
Idéal pour ponçage en des conditions humides
Indicato per la smerigliatura in condizioni umide

Estructura de espuma
Foam structure
Structure de mousse
Struttura di schiuma

Aplicaciones principales y pasos recomendados

Main applications and recommended steps / Applications principales et étapes recommandées / Applicazioni principali e passaggi raccomandati

PASO 1

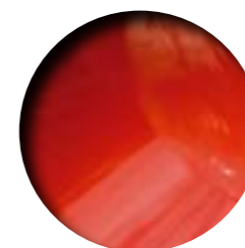
Step 1 / Étape 1 / Passaggio 1

PASO 2

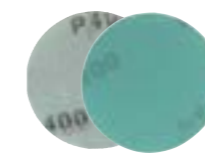
Step 2 / Étape 2 / Passaggio 2

PASO 3

Step 3 / Étape 3 / Passaggio 3



Piel de naranja
Orange peel / Peau d'orange
/ Pelle de arancia



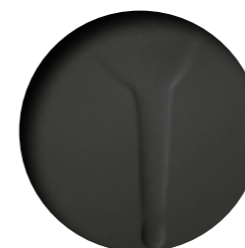
URAX FILM
Ø75 mm / P-1200 o P1500



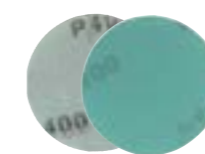
URAX TOP
Ø75 mm / P-2000 o P3000



Ø79 x 25 mm T120
Pulir / Polish / Polir / Lucidare



Descuelgue de pintura
Paint runs / Glissement de peinture /
Colatura di vernice



URAX FILM
Ø75 mm / P-1500 o P2000



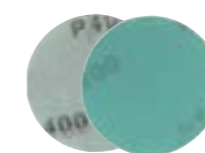
URAX TOP
Ø75 mm / P-2000 o P3000



Ø79 x 25 mm T120
Pulir / Polish / Polir / Lucidare



Faros de automóvil
Automotive headlights / Les phares
d'automobile / Fari d'automobile



URAX FILM
Ø75 mm / P-1500 o P2000



URAX TOP
Ø75 mm / P-3000

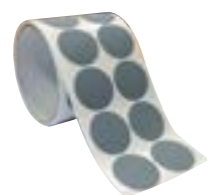


Ø79 x 25 mm T120
Pulir / Polish / Polir / Lucidare

Margaritas autoadhesivas 100 uds.

Round stickers 100 u.
Disques autoadhésifs 100 u.
Margherite autoadesive 100 u.

Ref. / Code / Rif.	Grano / Grain / Grana	Uds. de producto / U. of product	Uds. / U.
100182	G-1000	100	1
100184	G-2000	100	1
100185	G-3000	100	1

**ES**

Minidisco de lija autoadhesivo para la eliminación de pequeñas imperfecciones como motas, suciedad, descolgados, etc.

FR

Minidisques autoadhésifs en papier de verre, pour l'élimination des petites imperfections comme grains, saleté, accumulation de peinture, etc.

EN

Round adhesive mini-discs for removing minor imperfections such as specks, dust, dirt, etc.

IT

Mini disco abrasivo autoadesivo per l'eliminazione di piccole imperfezioni come sporchini, sporcizia, parti staccate, ecc.

Taco para margaritas autoadhesivas/vel.

Block for adhesive stickers / vel.
Bloc pour marguerites autoadhésifs / vel.
Blocco per margherite autoadesive / vel.

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100318	1	10



100318

ES

Taco de doble cara para minidisques autoadhesivos y vel.

FR

Bloc pour minidisques adhésifs et vel.

EN

Double sided block for self-adhesive mini discs and vel.

IT

Blocco double face per mini dischi autoadesivi e vel.

Disco FOAMY Ø150 mm 21 agujeros

Block for adhesive stickers / vel.
Bloc pour marguerites autoadhésifs / vel.
Blocco per margherite autoadesive / vel.

Ref. / Code / Rif.	Ø	Grano / Grain / Grana	Uds. de producto / U. of product	Uds. / U.
060717	150 mm 21 agujeros	P-360	20	1
060718	21 holes 21 trous	P-500	20	1
060719	21 fori	P-800	20	1

**ES**

Disco de espuma y lija para un acabado de máxima calidad y finura. Permite lijar sin dejar formas en partes curvas como para choques, aletas con contornos redondeados, alerones, etc.

FR

Disque en mousse et papier de verre, pour une fine finition de haute qualité. Il permet de poncer sans laisser d'irrégularités sur les parties courbes comme pare-chocs, ailettes avec contours arrondis, spoilers, etc.

EN

Foam disc and sander for finest quality finish. Allows perfect sanding of curved parts such as bumpers, wings with rounded forms, spoilers, etc.

IT

Dischi di spugna e materiale abrasivo per una rifinitura di massima qualità e precisione. Permette di carteggiare senza lasciare forme in parti curve come paraurti, parafanghi con contorni arrotondati, alettoni, ecc.

Esponja abrasiva 2 caras

Abrasive sponge pad 2 sides
Éponge abrasive 2 faces
Spugna abrasiva doppia faccia

Ref. / Code / Rif.	Acabado / Finish	Medidas / Measures	Uds. de producto / U. of product	Uds. box
060194	FINE (400)	120 x96 x13mm	100	1
060195	SUPERFINE (600)	120 x96 x13mm	100	1
060196	MICROFINE (800)	120 x 96 x13mm	100	1

ES

Ideales para lijar en zonas difíciles de la carrocería. Esponja de doble cara, ligera y flexible.

- Se adapta fácilmente a los contornos de la superficie.
- Supera al papel de lija en acabado.
- Resistente a los pliegues, no se agrieta.

FR

Idéal pour le ponçage dans les zones difficiles de la carrosserie. Éponge double face, légère et flexible.

- S'adapte facilement aux contours de surface.
- Dépasse le papier abrasif en finition.
- Anti-froissage, non fissuré.

EN

Ideal for sanding in difficult areas of the bodywork. Double-sided sponge, light and flexible.

- Easily adapts to surface contours.
- Exceeds sanding paper in finishing.
- Crease-resistant, don't crack.

IT

Ideale per levigare in aree difficili della carrozzeria. Spugna fronte-retro, leggera e flessibile.

- Si adatta facilmente ai contorni di superficie.
- Supera la carta abrasiva in finitura.
- Resistente alle pieghe, non si spezza.



060194



060195



060196

Esponja abrasiva una cara

Abrasive sponge single coated-side
Éponge abrasive d'une face
Spugna abrasiva una faccia

Ref. / Code / Rif.	Acabado / Finish	Medidas / Measures	Uds. de producto / U. of product	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
060163	MICRO FINE	115 x 140 x 5mm	20	1	54
060162	SUPER FINE	115 x 140 x 5mm	20	1	54
060161	FINE	115 x 140 x 5mm	20	1	54
060180	MICRO FINE	115 x 140 x 5mm	100	1	54
060181	SUPER FINE	115 x 140 x 5mm	100	1	54
060182	FINE	115 x 140 x 5mm	100	1	54

ES

Esponjas abrasivas para lijar. Son muy flexibles y permiten llegar a zonas difíciles de la carrocería gracias a su composición de espuma y dimensiones. Producen un matizado fino y homogéneo para dar un buen acabado. Se pueden usar tanto en seco como en húmedo. Están disponibles en cuatro granos diferentes.

FR

Éponges abrasives, très flexibles et qui permettent d'atteindre des zones difficiles de la carrosserie par sa composition en mousse et ses dimensions. Elles produisent un résultat fin et homogène en donnant une bonne finition. Elles peuvent être utilisées en sec ou humide et elles sont disponibles en quatre grain différents.

EN

Abrasive sponges to sand, very flexible. They allow to reach difficult areas of the body thanks to his foam composition and its dimensions. They produce a fine and homogeneous matt effect to obtain a good finish. They can be used for wet and dry sanding. They are available in fo

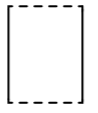
IT

Spugne abrasive per carteggiare. Sono molto flessibili e permettono di arrivare a zone difficili della carrozzeria grazie alla loro composizione in schiuma e alle loro dimensioni. Producono una sfumatura fine e omogenea per ottenere una buona rifinitura. Si possono utilizzare sia a secco, sia in condizioni umide. Sono disponibili in quattro grane pesi diversi.



FOAMY FLEX Rollo de lija sobre soporte de esponja

FOAMY FLEX Sandpaper roll on a sponge holder
FOAMY FLEX Rouleau en papier de verre avec support en mousse
FOAMY FLEX Rotolo di carta abrasiva su supporto di spugna

Ref. / Code / Rif.	Grano/Grain/Grana	Medidas/Measures	Uds. / U.	Uds.Caja/U. Box	
060135	P-150	114 mm x 25 m 	1	4	
060136	P-220		1	4	
060137	P-320		1	4	
060141	P-400		1	4	
060145	P-500		1	4	
060168	P-600		Precortado cada 128 mm Pre-cut each 128 mm	1	4
060169	P-800		Pré-coupé chaque 128 mm Pre-tagliare ciascuno 128 mm	1	4
060185	P-1000		1	4	
060186	P-1200		1	4	

ES

Rollo de lija sobre soporte de esponja para permitir un mejor lijado manual en las partes curvas. El producto se distribuye en una práctica caja expendedora.

FR

Rouleau en papier de verre support mousse pour permettre un meilleur ponçage manuel des parties courbes. Le produit est fourni dans une pratique boîte distributrice.

EN

Roll of sponge backed sanding paper for a better manual sanding of curved parts. The product is supplied in a practical dispenser box.

IT

Rotolo di carta abrasiva su supporto di spugna per permettere una migliore carteggiatura manuale sulle parti curve. Il prodotto viene distribuito in una pratica scatola erogatrice.



100022



100023

Rollo Starbite con pre corte de 120 mm x 10m

Starbite roll with pre-cut 120 mm x 10m
Rouleau de Starbite avec prédécoupage 120 mm x 10m
Rotolo Starbite con pretaglio 120 mm x 10 m

Ref. / Code / Rif.	Acabado / Finish / Finition / Finitura	Uds. / U.	Uds. Caja / U. Box
100022	VERY FINE	1	10
100023	ULTRA FINE	1	10

ES

Rollo de feltro sintético de tipo esponjoso pensado para el matizado de las piezas en los retoques y la finalización de acabados. Dispone de un sistema de pre corte cada 200 mm.

FR

Rouleau de feutre synthétique spongieux indiqué pour nuancer les pièces dans les retouches et les travaux de finition. Il a un système de pré-découpage chaque 200 mm.

EN

Synthetic felt roll very spongy designed for final piece shading in retouching and finishing works. It has a pre-cut system every 200 mm.

IT

Rotolo di feltro sintetico di tipo spugnoso progettato per la sfumatura dei pezzi nei ritocchi e nella finalizzazione delle rifiniture. Dispone di un sistema di pretaglio ogni 200 mm.

Plato vel. 75 agujeros, sistema universal Ø150 mm

Vel. sanding pad 75 holes, universal systems Ø150 mm
Plateau vel. 75 trous, système universel Ø150 mm
Platorello in vel. 75 fori, sistema universale Ø150 mm

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
060712	1

ES

Plato semirrígido de máxima aspiración que se suministra con dos tornillos y un adaptador para los sistemas universal y Festool.

FR

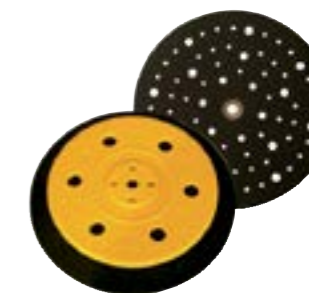
Plateau semi-rigide de haute aspiration, fourni avec deux vis et un adaptateur pour les systèmes universel et Festool.

EN

Semi-rigid sanding pad for maximum dust extraction, supplied with two screws and adapter for universal and Festool systems.

IT

Platorello semirigido di massima aspirazione installabile con due viti e un adattatore per sistemi universali e Festool.



060712

Plato de vel. universal Ø150 mm, 48, 17 y 15 agujeros

Universal vel. backing pad Ø150 mm, 48, 17 and 15 holes
Plateau universel vel. Ø150 mm, 48, 17 et 15 trous
Platorello universale in vel. Ø150 mm, 48, 17 e 15 fori

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
060714	1

ES

Plato de vel. universal Ø150 mm, 48, 17 y 15 agujeros.

FR

Plateau universel vel. Ø150 mm, 48, 17 et 15 trous.

EN

Universal vel. backing pad Ø150 mm, 48, 17 and 15 holes.

IT

Platorello universale in vel. Ø150 mm, 48, 17 e 15 fori.



060763

Plato vel. GENIO 15 agujeros, Ø150 mm

GENIO Vel. backing pad 15 holes Ø150 mm
GENIO Plateau vel. Ø150 mm 15 trous
Platorello in vel. GENIO 15 fori Ø150 mm

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
050168	1

ES

Plato vel. GENIO 15 agujeros, Ø150 mm.

FR

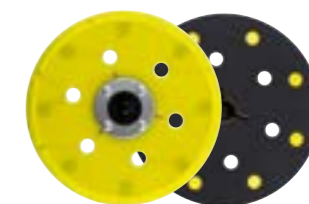
Plateau vel. 15 trous, Ø150 mm.

EN

Plateau vel. 15 trous, Ø150 mm.

IT

Platorello in vel. 15 fori, Ø150 mm.



050168

NEW



050312

Plato vel. GENIO tres agujeros agujeros, Ø75 mm

Adapter plate 3 holes GENIO speed ø75mm
 Plaque d'adaptation 3 trous GENIO speed ø75mm
 Piastra adattatore 3 fori GENIO speed ø75mm

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
050312	1

ES

Plato adaptador 3 agujeros GENIO vel. ø75mm 5/6 para lijadora genio.

FR

Plaque d'adaptation 3 trous GENIO speed ø75mm 5/6 pour ponceuse genio.

EN

Adapter plate 3 holes GENIO speed ø75mm 5/6 for sanding machine genio.

IT

Piastra adattatore 3 fori GENIO speed ø75mm 5/6 per levigatrice genio.

NEW



050313

Plato adaptador SIN agujeros GENIO vel. ø75mm

Adapter plate WITHOUT holes GENIO speed ø75mm
 Plaque d'adaptation SANS trous GENIO vitesse ø75mm
 Piastra adattatore SENZA fori GENIO velocità ø75mm

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
050313	1

ES

Plato adaptador SIN agujeros GENIO vel. ø75mm para pulidora 050153.

FR

Plaque d'adaptation SANS trous GENIO vel. ø75mm pour machine à polir 050153.

EN

Adapter plate WITHOUT holes GENIO vel. ø75mm for polishing machine 050153.

IT

Piastra adattatore SENZA fori GENIO vel. ø75mm per lucidatrice 050153.

Plato vel. GENIO sin agujeros, Ø32 mm

Vel. GENIO Ø32 mm sanding pad
 Plateau vel. GENIO Ø32 mm
 Platorello GENIO Ø32 mm

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
050167	1

ES

Plato vel. sin agujeros, Ø32 mm.

FR

Plateau vel. sans trous, Ø32 mm.

EN

Vel. backing pad, Ø32 mm. No holes

IT

Platorello in vel. senza fori, Ø32 mm.

050167

**Interface 150 mm multi agujero**

Multi-hole Interface 150 mm
 Interface multi-trous 150 mm
 Interfaccia multi-fori 150 mm

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
060723	1

ES

Multi-hole Interface 48+17+15 agujeros.

FR

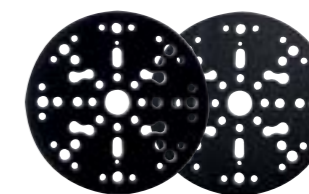
Interface 150 mm 48+17+15 trous.

EN

Interface multi-trous 48+17+15 holes.

IT

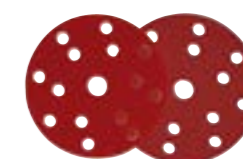
Interfaccia multi-fori 48+17+15 fori.



060723



100085



060761



060724



060762



060735

Interface vel. con esponja

Vel. interface with sponge
 Interface vel. en mousse
 Interfaccia in vel. con spugna

Ref. / Code / Rif.	Ø	Espesor / Thickness	Interface / Interfaccia	Agujeros / Holes	Uds. / U.	Uds. Caja / U. Box
100085	150mm	5mm	Vel.	75	1	10
060761	150mm	10mm	Vel.	15	1	-
060724	150mm	10mm	Vel.	15	1	-
060762	75mm	10mm	Vel.	-	1	4
060735	30mm	5mm	Adhesivo / Adhesive	-	1	-

ES

Es el interface que se coloca entre el abrasivo y el plato. Su utilización durante el lijado permite adaptarse a cualquier superficie, permitiendo un lijado uniforme en todas las superficies curvas, planas o de difícil acceso, con un corte más fino y un mejor nivel de acabado. Para el trabajo con estos interfaces se aconseja utilizar granos finos (P220 y siguientes).

FR

Interface qui doit être placée entre l'abrasif et le plateau. Son utilisation pendant le ponçage permet une adaptation à tout type de surface pour obtenir un ponçage uniforme sur toutes les surfaces (courbes, plates ou d'accès difficile), avec une découpe plus fine et un niveau de finition amélioré. Pour travailler avec ces interfaces, il est conseillé d'utiliser des grains fins (P220 et suivants).

EN

Interface pad to be placed between the abrasive and the sanding pad. Use during the sanding process to obtain an uniform sanding result on all surfaces whether these are curved, straight or with difficult access. When working with the interface pad we recommend fine grain discs (P220 and above).

IT

Si tratta dell'interfaccia che si colloca tra il materiale abrasivo e il Platorello. Il suo utilizzo durante la carteggiatura permette di adattarsi a qualsiasi superficie, consentendo una carteggiatura uniforme su tutte le superfici curve, piane o di difficile accesso, con un'applicazione più fine e un miglior livello di rifinitura. Per il lavoro con queste interfacce, si consiglia l'utilizzo di grane fini (P220 e successive).



050059

Garlopa para lijado vel.

Sanding block vel.
Câle à poncer vel.
Piallone per carteggiatura in vel.

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Mesure	Agujeros / Holes / Troux / Fori	Uds. / U.
050059	70 x 400 mm	14	1
050060	115 x 230 mm	10	1
050061	81 x 153 mm	8	1

ES

Herramienta para usar hojas abrasivas de cálculo manual y compuesto por una pieza de plástico, dispone de una superficie para ser utilizada con tiras de vel. Apto para la extracción de polvo.

EN

This tool uses abrasive sheets for manual use and is made of a plastic block with a surface for the use of vel. system sanding strips. Suitable for dust extraction.

FR

Outil pour utiliser avec des feuilles abrasives manuelles; il est composé d'une pièce en plastique située sur une surface destinée à être utilisée avec des feuilles de vel. Apte pour l'extraction de poussière.

IT

Strumento per utilizzare fogli abrasivi di calcolo manuale e composto da un pezzo in plastica, dispone di una superficie da utilizzare con strisce di vel. Adatto per l'estrazione della polvere.



050060



050061

**Kit garlopa 70 x 200 mm con 4 bases intercambiables**

Sanding block kit 70 x 200 mm with 4 interchangeable bases
Kit cale à poncer 70 x 200 mm avec 4 bases interchangeables
Kit piallone 70 x 200 mm con 4 basi intercambiabili

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
050055	1

ES

Es una herramienta multiuso diseñada para lijar en cóncavo, convexo y plano en superficies con forma gracias a adaptadores especiales. El kit está compuesto de 4 bases: 1 plana, 1 convexa y 2 cóncavas de distinto grado. Su diseño ergonómico permite trabajar rápidamente de forma más cómoda.

EN

It is a multipurpose tool designed for sanding concave, convex and flat surfaces shaped by special adapters. The kit consists of 4 bases: 1 flat, 1 convex and 2 concave of different degrees. This ergonomic design allows a more convenient and faster job.

FR

Il est un outil polyvalent conçu pour le ponçage de surfaces concaves, convexes et surfaces planes formé par des adaptateurs spéciaux. Le kit est composé par de 4 bases : 1 plat, 1 convexe et 2 concaves de degrés différents. Son design ergonomique permet un travail plus pratique et rapide.

IT

Si tratta di uno strumento multiuso progettato per carteggiare superfici con forma concava, convessa e piana grazie a degli adattatori speciali. Il kit è composto da 4 basi: 1 piana, 1 convessa e 2 concave di grado diverso. Il suo design ergonomico permette di lavorare velocemente in modo più comodo.



050055

Taco de lijado 150mm KIT CONTORNO

TAIWAN Red sanding block
Support rouge TAIWAN
Blocco rosso TAIWAN

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
050031	1

ES

Cuenta con 3 bases intercambiables, 1 plana y 2 redondeadas para poder lijar superficies planas, cóncavas y convexas, permitiendo al usuario adaptarse a cualquier superficie de trabajo. Los bloques de lijado de aire cuentan con una válvula reguladora para regular la potencia de succión y optimizar el flujo de aire/polvo. Dimensiones 70 x 150 mm.

EN

It has 3 interchangeable bases, 1 flat and 2 rounded to be able to sand flat, concave and convex surfaces, allowing the user to adapt to any work surface. Air sanding blocks feature a regulating valve to regulate suction power and optimize air/dust flow. Dimensions 70 x 150 mm.

FR

Il dispose de 3 bases interchangeables, 1 plate et 2 arrondies pour pouvoir poncer des surfaces plates, concaves et convexas, permettant à l'utilisateur de s'adapter à n'importe quelle surface de travail. Les blocs de ponçage pneumatique sont dotés d'une vanne de régulation pour réguler la puissance d'aspiration et optimiser le débit d'air/poussière. Dimensions 70 x 150 mm.

IT

Dispone di 3 basi intercambiabili, 1 piatta e 2 arrotondate per poter levigare superfici piane, concave e convesse, permettendo all'utente di adattarsi a qualsiasi superficie di lavoro. I tamponi di levigatura aspiranti sono dotati di una valvola di regolazione per regolare la potenza di aspirazione e ottimizzare il flusso di aria/polvere. Dimensioni 70 x 150 mm.



050031

Taco de lijado manual ajustable 70 x 400mm

TAIWAN Red sanding block
Support rouge TAIWAN
Blocco rosso TAIWAN

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
050088	1

ES

El tablero flexible y de lijado es ajustable para cualquier forma cóncava o convexa, el mango permite un agarre flexible y ergonómico. Los bloques de lijado por aire están provistos de una válvula reguladora para regular la potencia de succión y optimizar el flujo de aire/polvo.

EN

The flexible and sanding board is adjustable for any concave or convex shape, the handle allows for a flexible and ergonomic grip. Air sanding blocks are provided with a regulating valve to regulate suction power and optimize air/dust flow.

FR

La planche flexible et abrasive est réglable pour toute forme concave ou convexe, la poignée permet une prise flexible et ergonomique. Les blocs de ponçage pneumatique sont équipés d'une vanne de régulation pour réguler la puissance d'aspiration et optimiser le débit d'air/poussière.

IT

Il tassello di carteggiatura flessibile è regolabile per qualsiasi forma concava o convessa, il manico consente una presa flessibile ed ergonomica. I blocchi di levigatura ad aria sono dotati di una valvola di regolazione per regolare la potenza di aspirazione e ottimizzare il flusso di aria/polvere.



50088

Manguera 4 m + conector

4 m Hose + plug
Tuyau 4 m + raccord
Tubo 4 m + connettore

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
050062	1

ES

Accesorios para garlopa:
• Manguera de tubo flexible de 4 metros.
• Regulador de aire de la válvula.
• Conexión Ø29 mm.

EN

Accessories for sanding block:
• Flexible 4 meters hose.
• Air valve regulation.
• Ø29 mm connection device.

FR

Accessoires pour cale à poncer :
• Tuyau flexible de 4 mètres.
• Régulateur de flux d'air.
• Raccord de connexion Ø29 mm.

IT

Accessori per piallone:
• Tubo flessibile di 4 metri.
• Regolatore d'aria della valvola.
• Collegamento Ø29 mm.



050062

NEW

Dura-Block®

EL BLOQUE DE LIJADO PERFECTO

Block Hook & Loop

Block Hoop & Loop Block
Bloc Hoop & Loop
Blocco Hoop & Loop

Ref. / Code / Rif.	Descripción/Description	Uds. / U.
060640	Dura Disc- Hook & Loop AF 4411	1
060641	1/3 Hook & Loop Block AF 4417	1
060642	2/3 Hook & Loop Block AF 4418	1
060643	Hook & Loop Bloc- Full size 41x6.8cm AF 4419	1
060644	Hook & Loop Block Standard AF 4420	1
060645	Round Block - Hook & Loop 27.3 x 3.2 cm AF 4421	1
060646	Scruff pad block - Hook & Loop 13.7 x 6.4cm AF 4412	1

ES

La herramienta de lijado perfecta para los profesionales a la hora de cubrir todas las superficies. Dureza y flexibilidad de la superficie. Empuñadura confortable.

FR

Jeu de 7 blocs de ponçage. L'outil de ponçage idéal pour les professionnels afin de couvrir toutes les surfaces. Dureté et flexibilité de la surface. Prise en main confortable.

EN

Set of 7 sanding blocks. The perfect sanding tool for professionals to cover all surfaces. Surface hardness and flexibility. Comfortable grip.

IT

Set di 7 blocchi di levigatura. Lo strumento di levigatura perfetto per i professionisti per coprire tutte le superfici. Durezza e flessibilità della superficie. Impugnatura confortevole.



060640



060641



060642



060643



060644



060645



060646

Block Kit (7 pcs) HOOK & LOOP

Kit of blocks (7 pieces) HOOK & SOCKET
Kit de blocs (7 pièces) HOOK & LOOP
Kit di blocchi (7 pezzi) HOOK & LOOP

Ref. / Code / Rif.	Descripción/Description	Uds. / U.
060647	1/3 Hook & Loop Block AF 4417	1
	2/3 Hook & Loop Block AF 4418	
	Hook & Loop Bloc- Full size 41x6.8cm AF 4419	
	Hook & Loop Block Standard AF 4420	
	Round Block - Hook & Loop 27.3 x 3.2 cm AF 4421	
	Scruff pad block - Hook & Loop 13.7 x 6.4cm AF 4422	
	Kit 3 jabones/soap	

ES

Juego de 7 bloques de lijado. La herramienta de lijado perfecta para los profesionales a la hora de cubrir todas las superficies. Dureza y flexibilidad de la superficie. Empuñadura confortable.

FR

Jeu de 7 blocs de ponçage. L'outil de ponçage idéal pour les professionnels afin de couvrir toutes les surfaces. Dureté et flexibilité de la surface. Prise en main confortable.

EN

Set of 7 sanding blocks. The perfect sanding tool for professionals to cover all surfaces. Surface hardness and flexibility. Comfortable grip.

IT

Set di 7 blocchi di levigatura. Lo strumento di levigatura perfetto per i professionisti per coprire tutte le superfici. Durezza e flessibilità della superficie. Impugnatura confortevole.



060647

Kit de tacos y adaptador sistema vel. (5 uds.)

Sanding blocks and handle kit (5 u.)
Kit de supports et adaptateur(5 u.)
Kit di blocchi e adattatore vel. (5 u.)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
100157	1

ES

Kit compuesto por un adaptador, 3 tacos cóncavos y 2 convexos que se adaptan entre sí para llegar a los lugares más difíciles.

FR

Kit composé d'un adaptateur, 3 supports concaves et 2 supports convexes assemblés entre eux pour atteindre les coins les plus difficiles.

EN

Kit that contains an adapter handle, 3 concave blocks and 2 convex blocks which fit into each other in order to reach the most difficult places.

IT

Kit composto da un adattatore, 3 blocchi concavi e 2 convessi che si adattano tra loro per arrivare ai punti più difficili.



100157

Manopla para disco de lija

Hand block for sanding disc
Moufle pour disque en papier de verre
Tasello per disco di carta abrasiva



100266

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
100266	1

ES
Manopla que utiliza toda la superficie del disco de lija para un mayor aprovechamiento del mismo. Ofrece un lijado más homogéneo de la superficie.

FR
Moufle wui utilise toute la surface du disque en papier de verre pour une utilisation optimale. Elle offre un ponçage plus homogène de la surface.

EN
Hand block which uses the whole surface of the sanding disk for maximum usability. It offers a more homogeneous sanding of the surface.

IT
Tasello che utilizza tutta la superficie del disco di carta abrasiva per usufruirne al meglio. Offre una carteggiatura più omogenea della superficie.

Taco plano vel. para discos

Flat vel. sanding block for discs
Support plat vel. pour disques
Blocco piano in vel. per dischi



100158

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. Caja / U. Box
100158	1	6

ES
Taco para lijado a mano de superficie plana y adaptador para los otros elementos del kit.

FR
Bloc de ponçage manuel des surfaces plates et adaptateur pour les autres éléments du kit.

EN
Block for manual sanding of flat surfaces and adapter for the other components of the kit.

IT
Blocco per carteggiatura a mano di superfici piane e adattatore per gli altri elementi del kit.

Taco cóncavo vel. para discos

Concave vel. sanding block for discs
Support concave vel. pour disques
Blocco concavo in vel. per dischi



100159

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. Caja / U. Box
100159	1	5

ES
Taco cóncavo que utiliza el disco de lija.

FR
Support concave à utiliser avec disques en papier de verre.

EN
A concave block for use with sanding disc.

IT
Blocco concavo che utilizza il disco di carta abrasiva.

Taco largo 85 x 230 mm

Long block 85 x 230 mm
Bloc long 85 x 230 mm
Blocco lungo 85 x 230 mm



100168

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
100168	1

ES
Dispone de un ángulo recto y otro redondeado para lijar superficies planas con nervios.

FR
Dispose d'un angle droit et d'un angle arrondi pour poncer des surfaces plates avec nervures.

EN
With one right edge and one rounded edge to sand large surfaces with nerves.

IT
Dispone di un angolo retto e uno arrotondato per carteggiare superfici piane con nervature.

Taco rojo TAIWAN

TAIWAN Red sanding block
Support rouge TAIWAN
Blocco rosso TAIWAN



100154

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
100154	1

ES
Taco de lija de plástico económico. Medidas: 210 mm x 100 mm.

FR
Support en plastique pour papier de verre économique. Dimensions: 210 mm x 100 mm.

EN
Plastic sanding block standard. Size: 210 mm x 100 mm.

IT
Blocco di materiale abrasivo in plastica economica. Dimensioni: 210 mm x 100 mm.

Taco de goma para lijar

Sanding block
Support pour poncer
Blocco in gomma per carteggiatura



100155

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
100155	1

ES
Taco de goma de 135 mm x 70 mm para el lijado manual de todo tipo de superficies, fácil de utilizar y muy ligero. Es una excelente herramienta para trabajos rápidos que no requieran un excesivo despliegue de medios.

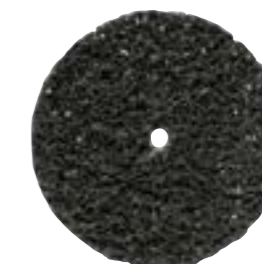
FR
Support en caoutchouc de 135 mm x 70 mm pour poncer tout type de surfaces manuellement. Facile à utiliser et très légère, il est un excellent outil pour des travaux rapides qui n'ont pas besoin d'un excessif déploiement des moyens.

EN
135 mm x 70 mm rubber sanding block for manual sanding of all type of surfaces. It is very easy to use and very light. It is an excellent tool for fast works which do not require excessive means deployment.

IT
Blocco in gomma di 135 mm x 70 mm per la carteggiatura manuale di qualsiasi tipo di superficie, facile da utilizzare e molto leggero. Si tratta di uno strumento eccellente per lavori rapidi che non richiedono un eccessivo utilizzo di mezzi.

Disco de carbono ø150 mm

Carbon disk ø150 mm
Disque en carbone ø150 mm
Disco di carbonio ø150 mm



100147

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
100147	1

ES
Especialmente indicado para eliminar pinturas, poliuretanos, selladores y residuos óxidos. Se utiliza con taladro.

FR
Spécialement indiqué pour éliminer les peintures, polyuréthanes, enduits et résidus de rouille. Utilisez avec une perceuse.

EN
Specifically designed to remove paint, polyurethane, sealants and rust residues. For use with rotary drill.

IT
Particolarmente indicato per eliminare vernici, poliuretani, sigillanti e residui ossidi. Si utilizza con il trapano.

Adaptador para disco de carbono

Adapter for carbon disk
Adaptateur pour disque en carbone
Adattatore per disco di carbonio



100169

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.
100169	1

ES
Adaptador de taladro para disco de carbono con varias arandelas.

FR
Adaptateur pour disque avec diverses rondelles.

EN
Drill adapter for carbon disks, with various rings.

IT
Adattatore di trapano per disco di carbonio con varie rondelle.

MASILLAS

BODY FILLERS / MASTICS /
STUCCHI

05

Masilla BOSS LIGHT multifuncion 1,6 kg

Putty Boss light multipurpose 1,6 kg
Mastic Boss light multifonction 1,6 kg
Stucco Boss light multifunzione 1,6 kg

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
070053	1	6



3-4 min/20°C

SECADO/DRYING/
SÉCHAGE/ASCIUGATURA
20°C/15 min

P 150-P 240

NEVER SAND
WITH WATER

ES

Es una masilla de poliéster multifuncional y ligera para reparación de todo tipo de carrocerías. Su ventaja frente a la masillas convencionales es su óptima adherencia sobre las capas galvanizadas utilizadas en carrocería, así como sobre aluminio. Facilidad de aplicación, rapidez de secado y sobre todo facilidades de lijado, que permite iniciar el lijado con un papel abrasivo P150. No deja poros.

FR

Est un mastic polyester multifonction et léger pour la réparation de tous types de carrosseries. Son avantage en face des mastics conventionnels est sa parfaite adhérence sur les tôles galvanisées, électrozinguées, ainsi que sur aluminium. Facilité d'application, séchage rapide et surtout un ponçage facile qui permet d'initier le ponçage avec papier abrasif P150. Il ne laisse pas de pores.

EN

All-purpose lightweight polyester putty for all kind of bodywork repairing. The main advantage in comparison with standard polyester putties is its perfect adhesion to both galvanized metals and to aluminium. Easy to use, fast drying and easy sanding (beginning with P150 abrasive paper). After sanding leaves no pores.

IT

E' un stucco poliestere multifunzionale e leggero per la riparazione di tutti tipi di carrozzerie. Il suo vantaggio fronte gli stucchi convenzionali è la sua ottima aderenza su le lamiere elettrozincate utilizzate nel settore carrozzeria, e sull'alluminio. Facilità di applicazione, rapida essiccazione ed facilità di carteggiatura, che permette iniziare la carteggiatura con abrasivo P150. Non lascia pori.



070053

SOFT FINE multifunción 2 kg

Soft fine multipurpose 2 kg
Mastic Soft fine multifonctions 2 kg
SOFT FINE multifunzione 2 kg

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
070035	1	6

POT LIFE/VIDA ÚTIL
VIE UTILE/VITA UTILE
3/4 min - 20°C

P 80 - P 240

20°C
20/30 minNEVER SAND
WITH WATER

ES

SOFT FINE multifunción es una masilla de poliéster multifuncional que puede aplicarse con perfectos resultados de adherencia sobre chapa de acero, electrozincada, galvanizada o de aluminio. Destaca por su excelente lijado y su facilidad de aplicación obtenida gracias a su cremosidad y textura fina. Además, puede ser usada tanto como masilla de relleno como masilla de acabado. Otra característica a destacar de esta masilla es que puede ser utilizada en el sector náutico. No deja poros.

FR

Le mastic SOFT FINE est un mastic de polyester multifonctionnel qui peut être appliqué avec des résultats d'adhérence parfaits sur tôle d'acier, tôle électro zinguée, galvanisée ou d'aluminium. Ce mastic se démarque par son excellent ponçage et sa facilité d'application grâce à sa texture crémeuse et fine. Il peut être utilisé comme mastic de bouchage et comme mastic de finition. Il peut être utilisé dans la filière nautique.

EN

SOFT FINE multipurpose is a polyester filler suitable for many repair requirements, perfect results and adherence galvanised or electro-galvanised surfaces and on steel and aluminium surfaces. It stands out because of its excellent sanding and easy application thanks to its creamy and fine texture. It can be used as a filler and for refinishing tasks. Another highlight of this filler is that it can be used in the nautical sector.

IT

SOFT FINE multifunzione è un mastic in poliestere multifunzionale che può essere applicato con risultati di adesione perfetti su carrozzerie in acciaio, elettro-zincate, zincate o in alluminio. Spicca per la sua eccellente carteggiatura e la facilità di applicazione, ottenuta grazie alla sua morbidezza e alla consistenza fine. Inoltre, può essere utilizzato sia come mastic di riempimento che come mastic di rifinitura. Un'altra caratteristica da sottolineare di questo mastic è che può essere utilizzato nel settore nautico.



070035

FIBERPLAST Fibra de vidrio 2 kg

Fiberplast Fibreglass 2 kg
Fiberplast Fibre de verre 2 kg
FIBERPLAST Fibra di vetro 2 kg

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
070008	1	6



070008



POT LIFE/VIDA ÚTIL
VIE UTILE/VITA UTILE
4/5 min - 20°C

20min - 20°C

20 min - 20°C
10 min - 60°C
P 150 - P 20

2004 / 42 / IIB
(B(b)(250) 1**ES**

La fibra de vidrio FIBERPLAST es una masilla de poliéster reforzada con fibra de vidrio para aumentar su resistencia. Apropriada para reparar piezas de poliéster y zonas metálicas oxidadas. El tamaño de las partículas de fibra permite una fácil aplicación con espátula.

EN

FIBERPLAST fibreglass is a polyester body filler reinforced with fibreglass for stronger resistance. Suitable to repair polyester parts and areas with metal rust. The size of the fibre particles allow an easy application.

FR

La fibre de verre FIBERPLAST est un mastic en polyester renforcé avec fibre de verre pour augmenter la résistance. Idéale pour réparer les pièces en polyester et les zones métalliques oxydées. La taille des particules de fibre permet une application facile.

IT

La fibra di vetro FIBERPLAST è un mastice di poliester rinforzato con fibra di vetro per aumentare la sua resistenza. Appropriato per riparare pezzi in poliester e zone metalliche ossidate. La dimensione delle particelle di fibra permette una facile applicazione con spatola.

Masilla de aluminio metálica de 2,5 kg

Metallic aluminium filler 2,5 kg
Mastic métallique à base d'aluminium 2,5 kg
Mastice di alluminio metallico 2,5 kg

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
070009	1	8



070009



POT LIFE / VIDA ÚTIL
VIE UTILE / VITA UTILE
5 min - 20°C

10 min/20°C

P 80 - P150

ES

Masilla de aluminio de 2,5 kg es una masilla de poliéster con pigmentos metálicos. Su adherencia, dureza y resistencia son superiores a los de las masillas convencionales y la hacen muy adecuada para reparar chapa oxidada. Gracias a su fácil lijado, se puede utilizar también como masilla de relleno.

EN

2,5 kg aluminium filler is a polyester filler with metallic pigments. Its superior adherence and resistance compared to conventional fillers makes it the best choice for the repair of rust metal sheet. Since it is easy to sand, it is also suitable as body filler.

FR

Ce mastic à base d'aluminium de 2,5 kg est un mastic contenant un mélange de résine de polyester et des pigments métalliques. Son adhérence, sa dureté et sa résistance sont supérieures à celles des mastics conventionnels et cela constitue la principale raison pour laquelle c'est un produit très adéquat pour la réparation des tôles oxydées. Il est facile à poncer, c'est pour ça qu'il peut être utilisé comme mastic de bouchage.

IT

Il mastice di alluminio 2,5 kg è uno stucco di poliester con pigmenti metallici. La sua aderenza, durezza e resistenza sono superiori a quelle dei mastici convenzionali e lo rendono molto adeguato per riparare carrozzerie ossidate. Grazie alla sua facile carteggiatura, può essere utilizzato anche come mastice di riempimento.

Masilla de estaño 1,3 kg

Tin filler 1,3 kg
Mastic à base d'étain 1,3 kg
Mastice di stagno 1,3 kg

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
070014	1	6



3-4 min/20°C

SECADO/DRYING/SÉCHAGE/
ASCIUGATURA 20°C/15 min

P 150-P 240

ES

Masilla metálica de peso específico medio. Su gran dureza y alta resistencia han sido especialmente concebidas para rehacer las partes oxidadas de las carrocerías o para aplicarse donde sea necesario practicar orificios roscados. Es resistente a hidrocarburos como gasolina o gasóleo y a ciertos ácidos como el de las baterías.

EN

Medium specific gravity metallic filler. Its superior strength and resistance have been especially designed to rebuild rusty body parts or for use on threaded bore openings. It is resistant to hydrocarbons such as petrol and diesel and to some acids such as battery acid.

FR

Mastic de poids spécifique moyen contenant des pigments métalliques. Sa grande dureté et sa haute résistance rendent un produit idéal pour refaire les parties oxydées de la carrosserie ou pour être appliqué aux endroits où il est nécessaire de pratiquer des orifices filetés. Il est résistant aux hydrocarbures (essence, gasoil...) et à certains acides comme le contenu des batteries.

IT

Mastice metallico dal peso specifico medio. La sua grande durezza e alta resistenza sono state concepite specialmente per le parti arrugginite delle carrozzerie o per l'applicazione in casi in cui sia necessario praticare fori filettati. Resiste agli idrocarburi come benzina o gasolio, e ad alcuni acidi come quelli delle batterie.



070014

Masilla para plásticos 800 g

Filler for plastics 800 g
Mastic pour plastiques 800 g
Mastice per plastiche 800 g

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090014	1	6



POT LIFE/VIDA ÚTIL
VIE UTILE/VITA UTILE
3/4 min - 20°C

P 80 - P 240

20°C

20/30 min

NEVER SAND
WITH WATER2004 / 42 / IIB
(B(b)(250) 1**ES**

Es una masilla de poliéster muy flexible, concebida especialmente para la reparación de plásticos, piezas de poliéster y fibra de vidrio. Ideal para la reparación de pequeños defectos y rasguños en los parachoques.

EN

An extremely flexible polyester filler, especially designed to repair plastic, polyester parts and fibreglass. Ideal for the repair of minor damage and scratches on the bumpers.

FR

Mastic en polyester très flexible, conçu spécialement pour la réparation des plastiques, pièces en polyester et fibre de verre. Idéal pour la réparation des petits défauts et des rayures sur les pare-chocs.

IT

Si tratta di un mastice in poliester molto flessibile, progettato in modo particolare per la riparazione di plastiche, pezzi in poliester e fibra di vetro. Ideale per la riparazione di piccoli difetti e graffi sui paraurti.



090014

Guía de control de lijado en polvo negro con aplicador 150 g

Black sanding control powder with applicator 150 g
 Guide de contrôle de ponçage en poudre noir avec applicateur 150 g
 Guida di controllo di carteggiatura in polvere nera con applicatore 150 g

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
060310	1	12



060310

ES

Se trata de un producto desarrollado específicamente para el pintado en spray. Su objetivo es visualizar las zonas irregulares y las imperfecciones de forma inmediata. Al usar este producto, se garantiza la base necesaria de los trabajos de lijado, tanto para el lijado manual como para el lijado manual o a máquina. No contiene disolventes y no obstruye el abrasivo. Además, se adapta perfectamente y deja la superficie totalmente seca de pintura o imprimación.

EN

This product is specifically developed for spray painting processes, in order to visualize uneven areas and imperfections. Finest differences of uneven areas or faulty sanded areas will be identified immediately. The usage of this product ensures the necessary base of sanding work, for manual sanding, as well as for machine-sanding. The powder does not contain any solvents and does not block the abrasive. The control powder suits perfectly for the usage on fully-dried-surfaces.

FR

C'est un produit spécialement conçu pour la peinture au pistolet. Son objectif principal c'est visualiser les zones irrégulières et les imperfections immédiatement. L'utilisation de ce produit assure la base nécessaire pour le ponçage manuel et pour le ponçage avec ponceuse automatique. Le produit ne contient pas de solvants et ne bloque pas l'abrasif. En plus, le produit s'adapte parfaitement et laisse la surface complètement sèche de peinture ou apprêt.

IT

Si tratta di un prodotto sviluppato appositamente per la verniciatura spray. Il suo obiettivo è quello di evidenziare le zone irregolari e le imperfezioni in modo immediato. Utilizzando questo prodotto, si garantisce la base necessaria per i lavori di carteggiatura, sia per quella manuale, sia per quella con carteggiatura automatica. Non contiene solventi e non ostruisce il materiale abrasivo. Inoltre, si adatta perfettamente e lascia la superficie totalmente asciutta di pittura o imprimitura.

Recambio guía de control de lijado en polvo negro 150 g

Black sanding control powder replacement 150 g
 Rechange guide de contrôle de ponçage en poudre noir 150 g
 Ricambio guida di controllo di carteggiatura in polvere nera 150 g

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
060311	1	18



060311

ES

Se trata de un producto desarrollado específicamente para visualizar las zonas irregulares y las imperfecciones de forma inmediata. Al usar este producto, se garantiza la base necesaria de los trabajos de lijado, tanto para el lijado manual como para el lijado con una lijadora automática. No contiene disolventes y no obstruye el abrasivo. El polvo de control está disponible en color negro para las superficies con colores brillantes.

EN

This product is specifically developed for spray painting processes, in order to visualize uneven areas and imperfections. Finest differences of uneven areas or faulty sanded areas, will be identified immediately. The usage of this product ensures the necessary base of sanding work, for manual sanding, as well as for machine-sanding. The control powder is available in black colour for bright colored surfaces.

FR

C'est un produit spécialement conçu pour visualiser les zones irrégulières et les imperfections immédiatement. L'utilisation de ce produit assure la base nécessaire pour le ponçage manuel et pour le ponçage avec ponceuse automatique. Le produit ne contient pas de solvants et ne bloque pas l'abrasif. La poudre de contrôle est disponible en noir pour des surfaces avec couleurs vives.

IT

Si tratta di un prodotto sviluppato appositamente per evidenziare le zone irregolari e le imperfezioni in modo immediato. Utilizzando questo prodotto, si garantisce la base necessaria per i lavori di carteggiatura, sia per quella manuale, sia per quella con carteggiatura automatica. Non contiene solventi e non ostruisce il materiale abrasivo. La polvere di controllo è disponibile in nero per le superfici con colori brillanti.

EL RESULTADO PERFECTO



Dura-Block®
 EL BLOQUE DE LIJADO PERFECTO

ROLLO TIRA URAX CERAMIC

06

HERRAMIENTAS

TOOLS / OUTILS /
ATTREZZATURE

LINE TRACER

Marcador de líneas para carrocería

Contornea y marca las formas originales del vehículo para su preparación antes del proceso de lijado.



Incluye lápiz / Includes pencil /
Crayon inclus / Include pennarello



IONIZER pro

SOPORTE MAGNÉTICO INCLUIDO / MAGNETIC SUPPORT INCLUDED / SUPPORT MAGNÉTIQUE INCLUS / SUPPORTO MAGNETICO INCLUSO

ES

Neutraliza la electricidad estática existente, sobre superficies cargadas y así prepararlas libres de partículas de suciedad para su pintado.

Muchos procesos del día a día de un taller pueden causar la acumulación estática, incluyendo el lijado, el soplado, el enmascaramiento y la limpieza previa, pero con la Ionizer Pro al eliminar la estática conseguirás mejorar el proceso de aplicación de metalizados y aumentar la rentabilidad de tu taller gracias a la reducción de tiempo y material en el proceso de pintado del vehículo, logrando un resultado final perfecto.

La Ionizer Pro viene con un sistema compuesto por un generador de iones y una válvula que da paso y direcciona aire comprimido hacia el objetivo a neutralizar, la combinación de iones y aire provoca que las partículas existentes sean expulsadas y no vuelvan a adherirse a ninguna superficie debido a la pérdida de carga de las mismas. Las líneas de aire de aluminio y de acero inoxidable son las más eficientes.

EN

Neutralize the static electricity existing on charged surfaces, it leaves them free of dirt particles, ready to be painted.

In the everyday life of a workshop, many processes may cause static buildup, including sanding, blowing, masking and pre-cleaning, but with the Ionizer Pro eliminating static you will improve the process of applying metallized, increasing profitability of your workshop by reducing time and material in the vehicle painting process achieving a perfect end result.

Ionizer Pro comes with a system that consists of an ion generator and a valve which directs compressed air towards the target to be neutralized. The combination of ions and air causes the existing particles to be expelled and prevents them to be adhered again to any surface due to their loss of charge. Aluminum and stainless steel air lines are the most efficient.



FR

Neutralise l'électricité statique existant sur les surfaces chargées pour les laisser libres des particules de saleté pour la peinture.

Un grand nombre de processus quotidiens d'un atelier peuvent provoquer l'accumulation statique, y compris le ponçage, le soufflage, le masquage et nettoyage préalable. Cependant, en éliminant la statique avec Ionizer Pro, vous obtenez une amélioration de l'application des métallisés, perlés et nacrés, tant à base d'eau qu'à base de solvants. De plus, vous pouvez augmenter la rentabilité de votre atelier en réduisant le temps et le matériel utilisé dans le processus de peinture du véhicule. De cette façon, nous obtenons un résultat final parfait.

Le Ionizer Pro est fourni avec un système composé par un générateur d'ions et une soupape laquelle dirige l'air comprimé vers l'objectif à neutraliser, la combinaison d'ions et air conduit à que les particules de l'air existant soient expulsées et ne soient pas adhérentes à nouveau sur aucune surface par une perte de charge. Les conduites en aluminium et acier inoxydable sont les plus efficaces.

IT

Neutralizza l'elettricità statica esistente sulle superfici cariche, e renderle quindi libere da particelle di sporco prima della verniciatura.

Molti processi quotidiani di un'officina possono causare l'accumulo statico, inclusa la smerigliatura, la soffiatura, la mascheratura e la pulizia previa, ma con la Ionizer Pro, eliminando l'elettricità statica, si riuscirà a migliorare il processo di applicazione di vernici metallizzate, aumentare i vantaggi della propria officina grazie alla riduzione di tempi e materiale nel processo di verniciatura del veicolo ottenendo un risultato finale perfetto.

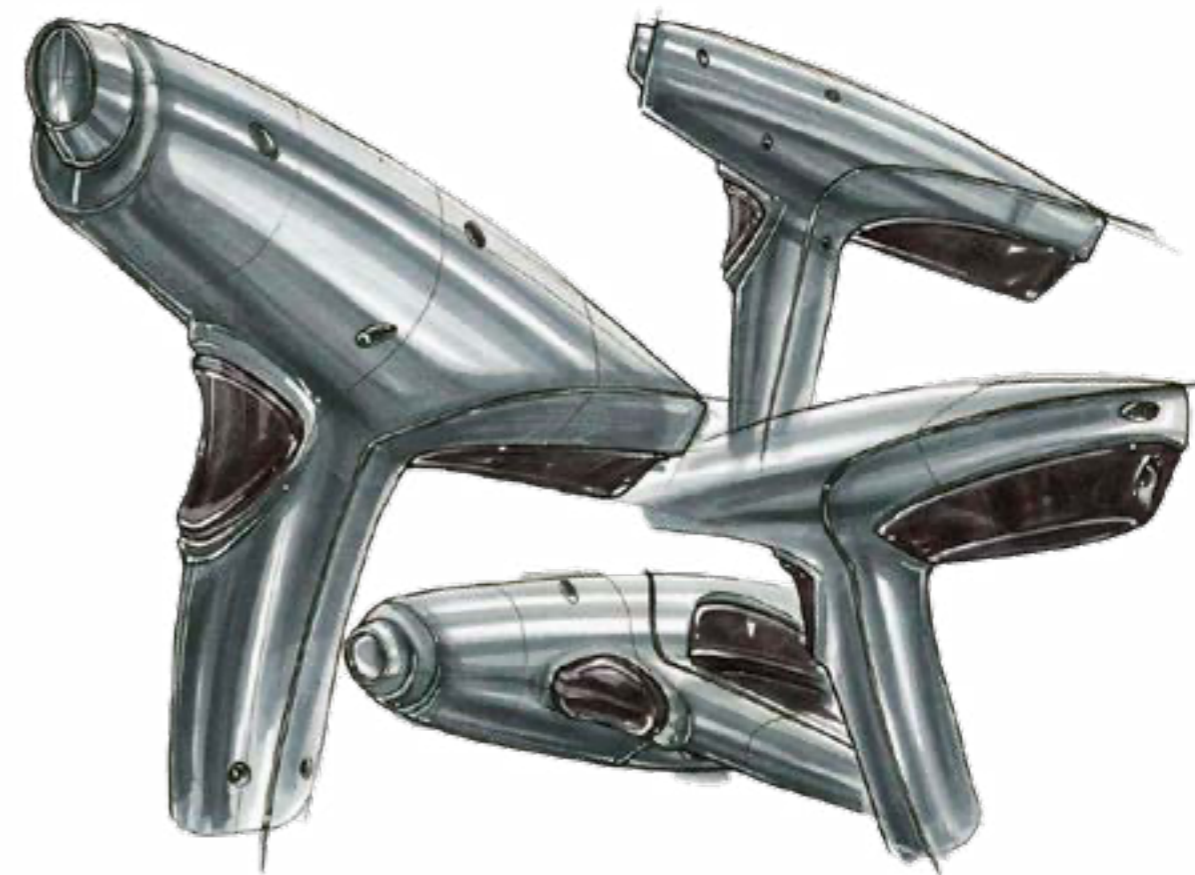
La Ionizer Pro dispone di un sistema composto da un generatore di ioni e una valvola che fa passare e dirige l'aria compressa verso l'obiettivo da neutralizzare; la combinazione di ioni e aria provoca l'espulsione delle particelle esistenti, che non aderiranno più a nessuna superficie poiché hanno perso tutta la loro carica. Le linee di aria di alluminio e acciaio inossidabile sono le più efficienti.

La pistola más avanzada, con un sistema inalámbrico que genera iones positivos y negativos.

Advanced ionizing gun with a wireless system that generates positive and negative ions

Le pistolet avancé avec un système sans fil qui génère des ions positifs et négatifs

La pistola avanzata con un sistema senza fili che genera ioni positivi e negativi



050290



CERTIFICADO ATEX
CERTIFICATE ATEX
CERTIFICAT ATEX
CERTIFICATO ATEX



ES

Recomendamos realizar la filtración del aire con modelos de 2 cuerpos, filtrado de agua + aceite, o con modelos de 3 cuerpos, filtrado de agua + aceite + carbón activo.

Ciclos de carga de la batería/500 ciclos completos: Batería 100% (3000 horas). *Para un mejor rendimiento de la batería, se recomienda agotar totalmente la carga de la batería antes de su recarga.



050290

EN

We recommend to perform the air filtration with 2 body models, filtering water + oil, or 3 body models, filtering water + oil + activated carbon.

Battery charge cycles/500 full cycles: battery 100% (3000 Hours). For best battery performance, it is recommended to completely exhaust the battery charge before recharging.

FR

Nous recommandons des modèles de filtration d'air avec 2 corps, filtrage de l'huile et de l'eau, ou modèles avec 3 corps, filtration de l'eau + huile + charbon actif.

Cycles de charge de la batterie / 500 cycles complets : batterie 100% (3000 Heures). *Pour une meilleure performance de la batterie, il est recommandé d'épuiser complètement la charge de la batterie avant de recharger.

IT

Si raccomanda di eseguire il filtraggio dell'aria con modelli di 2 corpi, filtraggio di acqua + olio, o con modelli a 3 corpi, filtraggio di acqua + olio + carbone attivo.

Cicli di carica della batteria / 500 Cicli completi: batteria 100% (3000 ore). *Per una migliore prestazione della batteria, si raccomanda di esaurire completamente la carica della batteria prima della ricarica.

Line Tracer, marcador de líneas para carrocería

Line Tracer for bodywork
Line Tracer, traceur de lignes pour la carrosserie
Line Tracer, traccialinee per carrozzeria

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Dimensions	Rango de marcado / Marking range	Uds. / U.
050001	210 x 50 x 60 mm	10 a 160 mm	1

ES

Contornea y marca las formas originales del vehículo para su preparación antes del proceso de lijado. Ideal para piezas redondeadas difíciles de perfilar. Ayuda a contornear líneas facilitando el proceso de lijado. Al ser extensible se puede ajustar a varias medidas adaptándose al máximo de vehículos.

- Portalápiz adaptable
- Extensible de 5 a 150 mm
- Rodillos deslizantes
- Mango de sujeción antidesliz

FR

Suivez et tracez les formes originales du véhicule afin de faciliter la mise en place avant le processus de ponçage. Idéal pour des pièces arrondies difficiles à tracer. Permet de tracer des lignes en facilitant le processus de ponçage. Sa flexibilité lui permet de s'adapter aux différentes tailles et parties de la voiture, ce qui le rend utile pour la plupart des véhicules.

- Portapencil adaptable
- Extensible de 5 a 150 mm
- Rodillos deslizantes
- Mango de sujeción antideslizante

EN

Follows and traces the original shapes of the vehicle for an easier set up before the sanding process. Ideal for round shaped pieces that are hard to trace. Helps to contour lines easing the sanding process. Thanks to its flexibility it adjusts to different sizes and parts of the car being useful for most vehicles.

- Adaptable pencil support
- Extensible from 5 to 150 mm
- Sliding rollers
- Anti sliding handle

IT

Traccia e segna le forme originali del veicolo per la preparazione prima della levigatura. Ideale per parti arrotondate difficili da tracciare. Aiuta a tracciare le linee di contorno e così facilitare il processo di levigatura. Essendo estensibile, può essere adattato a varie misure adattandosi al numero massimo di veicoli.

- Portapenna adattabile
- Allungabile da 5 a 150 mm
- Rulli di scorrimento
- Impugnatura antiscivolo



Incluye lápiz / Includes pencil / Crayon inclus / Include pennarello

050001

FastMirrorCopy, recuperador de anagramas

Anagram retrieval
Récupérer des anagrammes
Recuperi degli anagrammi

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050020	1	-

ES

Kit de trabajo para la recuperación de anagramas de manera profesional, rápida y eficiente. Transportable a cualquier parte del taller, evitando las pérdidas de tiempo que suponen los movimientos innecesarios de vehículos. Herramienta indispensable para el taller de reparación de vehículos.

KIT TRANSPORTADOR COMPUESTO POR: Transportador de Anagramas, Métricas, Espátula, Bolsas "clip", Adhesivo "NO GOTEA", Fijadores Transparentes (2 medidas), Manual Paso a Paso. KIT REPOSICIÓN COMPUESTO POR: Fijadores Transparentes 6 Uds. 43 Cm + 6 Uds. 23 Cm, Adhesivo " NO GOTEA" 6 Uds. X 1 Gr

FR

Kit de travail complet pour une récupération professionnelle, rapide et efficace des anagrammes. Transportable dans n'importe quelle partie de l'atelier, ce qui évite les pertes de temps dues aux déplacements inutiles des véhicules. Outil indispensable pour l'atelier de réparation de véhicules.

LE KIT EST COMPOSÉ DE : Transporteur d'anagrammes, Métrique, Spatule, Sachets, Adhésif "NO DROP", Fixations transparentes (2 tailles), Instructions. KIT DE REMPLACEMENT COMPRENANT : Fixations transparentes 6 Pcs. 43 Cm + 6 Pcs. 23 Cm, Adhésif "SANS GOUTTES" 6 pcs. X 1 Gr.

EN

Kit for professional, fast and efficient anagram removal. Transportable to any part of the workshop, avoiding the waste of time caused by unnecessary movement of vehicles. Indispensable tool for the vehicle repair workshop.

KIT CONSISTING OF: Anagram Protractor, Metric Ruler, Spatula, Clip bags, Adhesive "NO DROP", Clear Fasteners (2 sizes), Step by Step Manual. REPLACEMENT KIT CONSISTING OF: Transparent Fasteners 6 pcs. 43 Cm + 6 pcs. 23 Cm, Adhesive "NO GOTEA" 6 pcs. X 1 Gr.

IT

Kit di lavoro completo, con tutto il necessario per un recupero professionale, veloce ed efficiente degli anagrammi. Trasportabile in qualsiasi parte dell'officina, evitando la perdita di tempo causata da inutili spostamenti di veicoli. uno strumento indispensabile per le carrozzerie.

KIT COMPOSTO DA: Anagramma Goniometro, Spazzola, Righello, Borse zip, Adesivo "NON GOCCIA", Elementi di fissaggio trasparenti (2 misure), Manuale passaggio a passaggio. KIT DI RICAMBIO COMPOSTO DA: Elementi di fissaggio trasparenti 6 pz. 43 Cm + 6 pz. 23 Cm, Adesivo "NON GOCCIA" 6 pz. X 1 Gr.



050020

Lijadora electrónica rotorbital GENIO

GENIO Electric orbital sander
Ponceuse orbitale électrique GENIO
Levigatrice orbitale elettrica GENIO

Ficha técnica / Technical data / Fiche technique / Scheda tecnica	Uds. / U.
Potencia / Power / Puissance / Potenza	350W Máx. / 220-240V 1
Velocidad / Speed / Vitesse / Velocità	2000-10000 rpm 1
Peso / Weight / Poids / Peso	0,9 kg 1
Toma de aire / Connection hose / Tuyau de raccordement / Presa d'aria	Ø26,5mm 1
Plato / Plate / Plateaux / Piato	150 mm 1

ES

Lijadora ergonómica y silenciosa, diseñada con un centro de gravedad bajo para una mayor estabilidad. Motor sin escobillas de bajo mantenimiento. Mantiene el control electrónico a velocidad constante, bajo una presión máxima de 20 kg. Nueve velocidades máximas preestablecidas (2000-10000 R.P.M.).

FR

Ponceuse ergonomique et silencieuse, conçue avec un centre de gravité bas pour une plus grande stabilité. Moteur sans balais, d'entretien bas. Maintient le contrôle électronique à la vitesse constante, sous une pression maximale de 20 kg. Neuf vitesses maximales prédéfinies (2000-10000 R.P.M.).

EN

Ergonomic and silent sander, designed with a lower center of gravity to improve stabilization. Motor sin escobillas de bajo mantenimiento. Maintains electronic control at speed constant low maximum pressure of 20 kg. Nine preset maximum speeds (2000-10000 R.P.M.).

IT

Levigatrice ergonomica e silenziosa, disegnata con il centro di gravità basso per migliorare l'estabilità. Motore senza spazzole e bassa manutenzione. Mantiene il controllo elettronico a velocità costante basso pressione massima di 20 kg. Nove velocità massime predefinite (2000-10000 R.P.M.).

Ø5 mm
050973Ø2,5 mm
050865**Lijadora neumática GENIO**

GENIO Pneumatic sander
Ponceuse pneumatique GENIO
Smerigliatrice pneumatica GENIO

Ficha técnica / Technical data / Fiche technique / Scheda tecnica	Uds. / U.
Peso / Weight / Poids	0.9 kg 1
R.P.M.	11.000 rpm 1
Conexión de aire / Air connection / Raccord d'air / Collegamento dell'aria	¼ Hembra / Female 1
Diámetro de manguera / Hose diameter / Diamètre de tuyau / Diametro del tubo	10 mm 1
Consumo de aire / Air consumption / Consommation d'air	1,6 CFM 1
Nivel de ruido / Noise level / Niveau de bruit	80 dBA 1

ES

Lijadora neumática con aspiración central que ofrece un rendimiento óptimo, además de una excelente relación calidad-precio. Lijadora muy ligera.

FR

Ponceuse pneumatique avec aspiration centrale. Offre un rendement optimal et un rapport qualité-prix excellent. Très légère.

EN

Pneumatic sander with central aspiration that offers an optimal performance and an excellent value for money. Lightweight sander.

IT

Smerigliatrice pneumatica con aspirazione centrale che offre un rendimento ottimo, oltre a un'eccellente relazione qualità-prezzo. Smerigliatrice molto leggera.

Ø5 mm
050150Ø2,5 mm
050151050168
pag.63

Lijadora neumática GENIO con aspiración central ø75 mm

GENIO Pneumatic sander with central vacuum dust extraction system ø75 mm
Ponceuse pneumatique GENIO avec système central d'extraction Ø75 mm
Smerigliatrice pneumatica GENIO con aspirazione centrale Ø75 mm

Ficha técnica / Technical data / Fiche technique / Scheda tecnica	Uds. / U.	
Peso / Weight / Poids	0.8 kg	1
R.P.M.	11.000 rpm	1
Conexión de aire / Air connection / Raccord d'air / Collegamento dell'aria	¼ Hembra / Female	1
Diámetro de manguera / Hose diameter / Diamètre de tuyau / Diametro del tubo	10 mm	1
Órbita Ø / Orbite / Orbite / Orbita	2,5 mm	1



Ø75 mm

050152

ES

Lijadora neumática con aspiración central que ofrece un rendimiento óptimo, además de una excelente relación calidad-precio. Lijadora muy ligera y resistente con un bajo nivel de vibración. Incluye plato de lijado.

FR

Ponceuse pneumatique avec aspiration centrale. Elle offre un rendement optimal et un rapport qualité-prix excellent. Très légère résistante avec un bas niveau de vibration. Plateau de polissage inclus.

EN

Pneumatic sander with central aspiration that offers an optimal performance and an excellent value for money. Lightweight sander and very resistant with a low vibration level. They include backing plate.

IT

Mini smerigliatrice pneumatica con aspirazione centrale che offre un rendimento ottimo, oltre a un'eccellente relazione qualità-prezzo. Smerigliatrice molto leggera. Include piatto.



050312

pag.64

Plato adaptador 3 agujeros GENIO vel. ø75mm

GENIO vel. 3-hole adapter plate ø75mm
Plaque d'adaptation 3 trous GENIO vel. ø75mm
Piastra adattatore 3 fori GENIO vel. ø75mm

Pulidora neumática GENIO Ø75 mm

GENIO Pneumatic polisher Ø75 mm
GENIO Polisseuse pneumatique Ø75 mm
Lucidatrice pneumatica GENIO Ø75 mm

Ficha técnica / Technical data / Fiche technique / Scheda tecnica	Uds. / U.	
Peso / Weight / Poids	1 kg	1
R.P.M.	4.000 rpm	1
Conexión de aire / Air connection / Raccord d'air / Collegamento dell'aria	¼ Hembra / Female	1
Diámetro de manguera / Hose diameter / Diamètre de tuyau / Diametro del tubo	10 mm	1
Empalme / Backing pad thread / Raccord / Collegamento	5/16	1



Ø75 mm

050153

ES

Las pulidoras neumáticas GENIO ofrecen un rendimiento óptimo y una excelente relación calidad-precio. Son pulidoras ligeras, muy resistentes y con un bajo nivel de vibración. Incluye plato de pulido.

FR

Les polisseuses pneumatiques GENIO offrent une performance optimale et un excellent rapport qualité-prix. Très légère et résistante avec un bas niveau de vibration. Plateau de polissage inclus.

EN

The GENIO pneumatic polishers offer an optimum performance and excellent value for money. GENIO polishers are lightweight, very durable and with low vibration. It includes a polisher backing plate.

IT

Le lucidatrici pneumatiche GENIO offrono un rendimento ottimo e un'eccellente relazione qualità-prezzo. Sono lucidatrici leggere, molto resistenti e con un basso livello di vibrazione. Include piatto di lucidatura.

Plato adaptador SIN agujeros GENIO vel. ø75mm

GENIO vel. WITHOUT-hole adapter plate ø75mm
Plaque d'adaptation SANS trous GENIO vel. ø75mm
Piastra adattatore SENZA fori GENIO vel. ø75mm



050313

pag.64

Mini lijadora neumática GENIO Ø2 mm

GENIO Pneumatic mini sander ø2 mm
Mini ponceuse pneumatique GENIO Ø2 mm
Mini smerigliatrice pneumatica GENIO Ø2 mm

Ficha técnica / Technical data / Fiche technique / Scheda tecnica	Uds. / U.	
Peso / Weight / Poids	0,5 kg	1
R.P.M.	0-13000 rpm	1
Conexión de aire / Air connection / Raccord d'air / Collegamento dell'aria	¼ Hembra / Female	1
Rosca / Thread / Raccord / Filettatura	M6	1
Órbita Ø / Orbite / Orbite / Orbita	2 mm	1



Ø2 mm

050149

ES

Mini lijadora neumática que ofrece un rendimiento óptimo, además de una excelente relación calidad-precio. Lijadora muy ligera y resistente con un bajo nivel de vibración. Incluye 3 platos de 30 mm, 38 mm y 48 mm.

FR

Mini ponceuse pneumatique elle offre un rendement optimal et un rapport qualité-prix excellent. Très légère résistante avec un bas niveau de vibration. 3 plateaux de 30 mm, 38 mm et 48 mm inclus.

EN

Mini pneumatic sander that offers an optimal performance and an excellent value for money. Lightweight sander and very resistant with a low vibration level. They include 3 backing plates of 30 mm, 38 mm and 48 mm.

IT

Mini smerigliatrice pneumatica che offre un rendimento ottimo, oltre a un'eccellente relazione qualità-prezzo. Smerigliatrice molto leggera. Include 3 piatti di 30 mm, 38 mm e 48 mm.



Ø30 mm Ø38 mm Ø48 mm
+ Interface

Lijadora neumática GENIO orb. asp. central 70 mm x 196 mm

GENIO Pneumatic sander 70 mm x 196 mm
Ponceuse pneumatique GENIO 70 mm x 196 mm
Levigatrice pneumatica GENIO 70 mm x 196 mm

Ficha técnica / Technical data / Fiche technique / Scheda tecnica	Uds. / U.	
Peso / Weight / Poids	1,2 kg	1
R.P.M.	10000/min	1
Conexión de aire / Air connection / Raccord d'air / Collegamento dell'aria	¼ Hembra / Female	1
Órbita Ø / Orbit / Orbite / Orbita	3.2 mm	1



70 X 196 mm

050140

ES

Lijadora neumática de 70 mm x 196 mm con aspiración central que ofrece un rendimiento óptimo, además de una excelente relación calidad-precio. Lijadora muy ligera.

FR

Ponceuse pneumatique avec aspiration centrale. Offre un rendement optimal et un rapport qualité-prix excellent. Très légère.

EN

Pneumatic sander with central aspiration that offers an optimal performance and an excellent value for money. Lightweight sander 70 mm x 196 mm.

IT

Smerigliatrice pneumatica con aspirazione centrale che offre un rendimento ottimo, oltre a un'eccellente relazione qualità-prezzo. Smerigliatrice molto leggera.

Cortador para manguera de aire flexible

Flexible air hose cutter
Coupe-tuyaux d'air flexibles
Strumento di taglio per tubo d'aria flessibile

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050040	1	-



050040

ES

Puede cortar un diámetro de hasta 1"/25 mm. Su hoja de acero inoxidable consigue un corte de alta calidad. Incluye botón de bloqueo para almacenarlo de manera segura y una empuñadura ergonómica que facilita su manipulación en el momento de ejecutar el corte. Puede usarse para cortar mangueras flexibles de aire utilizadas generalmente en los sectores de carrocería y mecánica. No usar para mangueras de calefacción, tuberías de combustible, PVC y otros tipos de mangueras flexibles hechas de algún material metálico.

FR

Il peut couper un diamètre allant jusqu'à 1"/25 mm. Sa lame en acier inoxydable permet d'obtenir une coupe de haute qualité. Il est équipé d'un bouton de verrouillage pour un rangement sécurisé et d'une poignée ergonomique pour une manipulation aisée lors de la coupe. Peut être utilisé pour couper les tuyaux d'air flexibles généralement utilisés dans les secteurs de la carrosserie et de la mécanique. Ne pas utiliser pour les tuyaux de chauffage, les tuyaux de carburant, le PVC et les autres types de tuyaux flexibles constitués d'un matériau métallique.

EN

It can cut with a diameter of up to 1"/25 mm. Thanks to its stainless steel blade, a high quality cut is achieved. It includes a locking button for safe storage and an ergonomic handle for easy handling when cutting the hose. It can be used to cut flexible air hoses generally used in the bodywork and mechanical sectors. Do not use for heating hoses, fuel pipes, PVC and other types of flexible hoses made of any metallic material.

IT

Può tagliare fino a un diametro di 1"/25 mm. Grazie alla lama in acciaio inossidabile, si ottiene un taglio di alta qualità. È dotato di un pulsante di bloccaggio per una conservazione sicura e di un'impugnatura ergonomica per una facile manipolazione durante il taglio del tubo. Può essere utilizzato per tagliare i tubi flessibili dell'aria comunemente utilizzati nei settori della carrozzeria e della meccanica. Non utilizzare per tubi di riscaldamento, tubi del carburante, PVC e altri tipi di tubi flessibili in materiale metallico.

Cutter eléctrico GENIO

GENIO electric cutter
Cutter électrique GENIO
Cutter elettrico GENIO

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050170	1	-



050170

ES

El cutter eléctrico, con un diseño que facilita su agarre y su fácil portabilidad, agiliza las tareas de corte gracias a la hoja extremadamente afilada que permite cortar materiales ligeros y papel. Funciona con dos pilas AA (no incluidas). Para un buen proceso de corte, el cutter eléctrico tiene la opción de cambiar la hoja para realizar un corte limpio y preciso en todo momento.

FR

Le cutter électrique, avec un design pour une prise et portabilité faciles, facilite les tâches de coupe grâce à la feuille extrêmement aiguisée qui permet de couper des matériaux légers du papier. Il fonctionne avec deux piles AA (non incluses). Pour un bon processus de coupe, le cutter électrique a une lame remplaçable pour une coupe nette et précise en tout moment.

EN

The electric cutter, with an easy grip and easy portability design, facilitates cutting tasks thanks to the extremely sharp sheet that allows cutting lightweight materials and paper. Powered by two AA batteries (not included). For a great cutting process, the electric cutter has a replaceable blade for a clean and precise cut every time.

IT

Il cutter elettrico, con un design che facilita l'impugnatura e la sua facile portabilità, sveltisce le operazioni di taglio grazie alla lama estremamente affilata che permette di tagliare materiali leggeri e carta. Funziona con due pile AA (non incluse). Per una buona elaborazione di taglio, il cutter elettrico ha l'opzione di cambio lama per effettuare un taglio preciso e pulito in qualsiasi momento.

Cortador film/papel magnético

Magnetic foil cutter
Coupe papier/film magnétique
Tagliarino magnético per film/carta

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050123	1	-



050123

ES

Cortador film/papel magnético 7.5 x 4.5 cm.

FR

Coupe papier/film magnétique 7.5 x 4.5 cm.

EN

Magnetic Foil Cutter 7.5 x 4.5 cm.

IT

Tagliarino magnético per film/carta 7.5 x 4.5 cm.

Manguera de aire antiestática para cabina de pintura

Antistatic hose for paint booth
Tuyau d'air antistatique peinture
Tubo d'aria antistatico per cabina di pittura

Ref. / Code / Rif.	Long. / Length	Ø Int.	Ext.	Características / Characteristics	Resistencia / Resistance
050770	60 m	8 mm	15 mm	Antiestática / Antistatic / Antistatique	100°C/20 bar
050771	60 m	10 mm	16 mm	Antiestática / Antistatic / Antistatique	100°C/20 bar

**ES**

Manguera EPDM azul de uso profesional fabricada con una combinación de caucho natural y caucho de butadieno, tanto en la parte interior como en la exterior. Su carcasa de refuerzo intermedia está hecha de fibras de gran calidad, lo cual le confiere una gran resistencia a la tensión y permite un corte limpio. Manguera resistente a la abrasión, al paso del tiempo y a la tensión.

FR

Tuyau à usage professionnel composé d'un mélange en caoutchouc naturel et en butadiène, aussi à l'intérieur qu'à l'extérieur. Sa couche de renfort est constituée en fibres de haute qualité, ce qui lui donne une résistance élevée à la traction et permet une coupe nette. Tuyau résistant à l'abrasion, au cours du temps et à la traction.

EN

Professional air hose made of a combination of natural rubber and butadiene rubber both its internal and its external tubes. Its middle reinforcing layer is weaved of a high quality fiber, which provides resistance to stress and makes it suitable for clamping. The main feature of this hose is its resistance to abrasion, aging and stress.

IT

Tubo EPDM blu di uso professionale fabbricato con una combinazione di gomma naturale e gomma di butadiene, sia nella parte interna, sia in quella esterna. La sua carcassa di rinforzo intermedia è fabbricata con fibre di alta qualità, che conferiscono una grande resistenza alla tensione e permettono un taglio pulito. Tubo resistente all'abrasione, all'usura e alla tensione.

Manguera de aire antiestática para cabina de pintura

Antistatic hose for paint booth
Tuyau d'air antistatique peinture
Tubo d'aria antistatico per cabina di pittura

Ref. / Code / Rif.	Long. / Length	Ø Int.	Ext.	Características / Characteristics	Uds. / U.
050779	10 m	8 mm	15 mm	Antiestática / Antistatic / Antistatique	1
050782	10 m	10 mm	16 mm	Antiestática / Antistatic / Antistatique	1
050780	12 m	10 mm	16 mm	Antiestática / Antistatic / Antistatique	1
050781	12 m	8 mm	15 mm	Antiestática / Antistatic / Antistatique	1



050779

050782



050780

050781

ES

Manguera EPDM azul de uso profesional fabricada con una combinación de caucho natural y caucho de butadieno, tanto en la parte interior como en la exterior. Su carcasa de refuerzo intermedia está hecha de fibras de gran calidad, lo cual le confiere una gran resistencia a la tensión y permite un corte limpio. Manguera resistente a la abrasión, al paso del tiempo y a la tensión.

FR

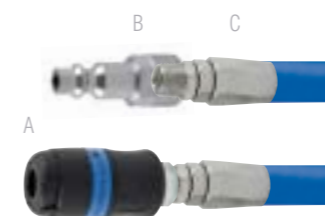
Tuyau à usage professionnel composé d'un mélange en caoutchouc naturel et en butadiène, aussi à l'intérieur qu'à l'extérieur. Sa couche de renfort est constituée en fibres de haute qualité, ce qui lui donne une résistance élevée à la traction et permet une coupe nette. Tuyau résistant à l'abrasion, au cours du temps et à la traction.

EN

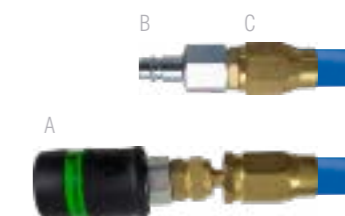
Professional air hose made of a combination of natural rubber and butadiene rubber both its internal and its external tubes. Its middle reinforcing layer is weaved of a high quality fiber, which provides resistance to stress and makes it suitable for clamping. The main feature of this hose is its resistance to abrasion, aging and stress.

IT

Tubo EPDM blu di uso professionale fabbricato con una combinazione di gomma naturale e gomma di butadiene, sia nella parte interna, sia in quella esterna. La sua carcassa di rinforzo intermedia è fabbricata con fibre di alta qualità, che conferiscono una grande resistenza alla tensione e permettono un taglio pulito. Tubo resistente all'abrasione, all'usura e alla tensione.



A ref. 050760



B ref. 050618

C ref. 050774

A ref. 050773

B ref. 050763

C ref. 050775

Enchufe seguridad rápido

Safety coupler
Raccord de sécurité
Raccordo di sicurezza rapido



050760



050773



050762

Ref. / Code / Rif.	Conexión / Connection / Connexion / Collegamento	Uds. / U.	Uds. Caja / U. Box
050760	ISG Ø8 mm rosca hembra ¼ / ISG Ø8 mm female threaded coupling ¼ / ISG Ø8 mm raccord taraudé femelle ¼ / ISG Ø8 mm filettato femmina ¼	1	10
050773	ISG Ø10 mm rosca hembra 3/8 / ISG Ø10 mm female threaded coupling 3/8 / ISG Ø10 mm raccord taraudé femelle 3/8 / ISG Ø10 mm filettato femmina 3/8 / ISG Ø8 mm raccord taraudé femelle ¼ / ISG Ø8 mm filettato femmina ¼	1	10
050762	ISG Ø8 mm directo manguera interior 8 mm / ISG Ø8 mm hose stem coupler 8 mm / ISG Ø8 mm raccord pour flexible 8 mm / ISG Ø8 mm diretto a tubo 8 mm / ISG Ø8 mm raccord taraudé femelle ¼ / ISG Ø8 mm filettato femmina ¼	1	10

ES

Bossauto le ofrece los enchufes rápidos de seguridad.

- Nueva tecnología, mínimo esfuerzo para la conexión y apriete óptimo.
- Compatibilidad internacional (conexión 8.0 mm / 10 mm).
- Seguridad, conexión y desconexión segura que evita latigazos accidentales de la manguera.
- De cuerpo robusto, ofrecen gran resistencia y una solidez extrema.
- Antiestático.
- Antirayaduras.

FR

Bossauto offre les raccords rapides de sécurité.

- Nouvelle technologie, minime effort pour la connexion et serrage optimale.
- Compatibilité internationale (connexion 8.0 mm / 10 mm).
- Sécurité, connexion et déconnexion sur qui évitent des fouettements accidentels du tuyau.
- Grâce à sa robustesse, offrent une grande résistance et une solidité extrême.
- Antistatique.
- Antirayures.

EN

Bossauto offers the fast safety couplers.

- New technology, minimal effort for the connexion and optimal tight.
- International compatibility (8.0 mm / 10 mm connection).
- Security, connection and safe disconnection to avoid hose whips.
- Thanks to its robustness it offers an excellent resistance and an extreme solidity.
- Antistatic.
- Scratch-proof.

IT

Bossauto vi offre i seguenti raccordi rapidi di sicurezza.

- Nuova tecnologia, minimo sforzo per il collegamento e serraggio ottimo.
- Compatibilità internazionale (collegamento 8.0 mm / 10 mm).
- Sicurezza, collegamento e scollegamento sicuro che evita colpi accidentali del tubo.
- Dicoipo robusto, offrono una grande resistenza e una solidità estrema.
- Antistatico.
- Antigraffio.

Enchufe en "Y" macho cilíndrico en el centro G ½

Cylindrical male G ½ "Y type" central coupler
Raccord en "Y" mâle cylindrique au centre G ½
Raccordo a "Y" maschio cilindrico al centro G ½



050717

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050717	1	-

ES

Material: Latón niquelado. Presión: 0 a 15 bar. Medidas: G ½ M.H.H. Especialmente indicado para convertir acoplamiento de una línea en dos líneas.

FR

Matériel: laiton nickelé. Pression : 0 à 15 bar. Dimensions: G½ M.H.H. Spécialement indiqué pour réaliser des accouplements d'une ligne en deux lignes.

EN

Construction: nickel-plated brass. Pressure: 0 to 15 bar. Size: G ½ M.H.H. Specially designed to convert single line couplings into twin line couplings.

IT

Materiale: Ottone zincato. Pressione: Da 0 a 15 bar. Dimensioni: G½ M.H.H. Particolarmente indicato per convertire collegamenti di una linea in due linee.

Abrazadera de 2 orejas para manguera

Two ear clamp for hose
Collier à deux oreilles pour tuyau
Morsetto a 2 orecchie per tubo flessibile

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.
050718	14-17 mm	1
050719	17-20 mm	1

ES

Abrazadera especialmente indicada para mangueras sin encaste para asegurar una buena fijación para conexiones de espiga. Material: acero tratado. Par de apriete: muy alto. Abrazadera: inflojable. Resistente a la corrosión.

FR

Collier spécialement indiqué pour tuyaux sans sertissage assurant une bonne fixation pour raccords de tuyauterie. Matière : acier traité. Couple de serrage : très élevé. Collier: indesserrable. Résistant à la corrosion.

EN

Hose clip especially designed without assembly to ensure a good fix for hose barb connections. Construction: treated steel. Tightening torque: very strong. Clamp: non-slackening. Resistant to corrosion.

IT

Morsetto particolarmente indicato per tubi flessibili senza attacco che garantisce un buon serraggio per collegamenti a tenone. Materiale: acciaio trattato. Coppia di serraggio: molto alta. Morsetto: Non allentabile. Resistente alla corrosione.



050718

050719

Conector rosca macho cónica R¼ preteflonado

Conical male ¼ teflon-coated thread adapter
Raccord fileté mâle conique R¼ préteflonné
Connettore filettato maschio conico R¼ pre-teflonato

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U. box
050710	10 mm	1	10

Conector rosca hembra G¼

Female G¼ threaded adapter
Raccord taraudé femelle G¼
Connettore filettato femmina R¼

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U. box
050711	10 mm	1	10

Conector directo manguera Ø8 mm

Ø8 mm hose tail connector
Raccord direct pour tuyau Ø8 mm
Connettore diretto tubo flessibile Ø8 mm

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U. box
050712	10 mm	1	10

Conector directo manguera Ø10 mm

Ø10 mm hose tail connector
Raccord direct pour tuyau Ø10 mm
Connettore diretto tubo flessibile Ø10 mm

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U. box
050713	10 mm	1	10

Conector rosca macho cónica R¼ preteflonado

Conical male ¼ thread adapter, Pre-Teflon coated
Raccord fileté mâle conique R¼ préteflonné
Connettore filettato maschio conico R¼ pre-teflonato

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U. box
050714	8 mm	1	10



**Conector enchufe rosca hembra G3/8**

Female threaded adaptor G3/8
Embout taraudé femelle G3/8
Embout taraudé femelle G3/8

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U.box
050763	10 mm	1	10

**Conector unión rosca cilíndrica macho G3/8**

Union hose connector G3/8 parallel male thread
Jonction filetage cylindrique mâle G3/8
Connettore di unione filettato cilindrico maschio G3/8

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U.box
050715	10 mm	1	10

**Conector unión rosca cilíndrica macho G3/8**

Union hose connector G3/8 parallel male thread
Jonction filetage cylindrique mâle G3/8
Connettore di unione filettato cilindrico maschio G3/8

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U.box
050716	8 mm	1	10

**Conector rosca hembra G1/4**

Female thread adapter G1/4
Raccord taraudé femelle G1/4
Connettore filettato femmina G1/4

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U.box
050618	8 mm	1	10

**Conector directo manguera**

Ø8 mm interior
Ø8 mm inner hose tail adapter
Raccord pour tuyau Ø8 mm intérieur

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U.box
050619	8 mm	1	10

**Conector directo manguera Ø10 mm interior**

Ø10 mm inner hose tail adapter
Raccord pour tuyau Ø10 mm intérieur
Connettore diretto tubo flessibile Ø10 mm interno

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U.box
050620	8 mm	1	10

**Racord para manguera de aire Ø8 mm macho girat. 1/4**

Air hose adaptor Ø8 mm male rot. 1/4
Embout pour tuyau d'air Ø8 mm mâle rot. 1/4
Connettore tubo dell'aria Ø8mm maschio girevole 1/4

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U.box
050774	8 mm	1	10

**Racord para manguera de aire Ø10 mm macho girat. 3/8**

Air hose adaptor Ø10 mm male rot. 3/8
Embout pour tuyau d'air Ø10mm mâle rot. 3/8
Adattatore tubo dell'aria Ø10mm maschio girevole 3/8

Ref. / Code / Rif.	Ø	Uds. / U.	Uds/caja. / U.box
050775	10 mm	1	10

PRO-MAX 3 Inductor

PRO-MAX 3 Inductor heating system
PRO-MAX 3 Inducteur professionnel
PRO-MAX 3 Induttore

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds/caja. / U./box / U. boîte / U./scatola
050280	1	-

ES

Calentador por inducción de alto rendimiento que permite reutilizar las piezas originales retiradas. Retire fácilmente piezas de vinilo, molduras, cristales, piezas metálicas, mecánicas y de suspensión utilizando campos magnéticos de alta frecuencia. SIN LLAMA. Incluye diferentes accesorios que facilitan la labor del profesional.

FR

Appareil de chauffage par induction qui permet de réutiliser les pièces originales qui avaient été retirées. Vous pouvez enlever facilement les parties en vinyle, les moulures, le verre et les parties métalliques, mécaniques et de suspension en utilisant des champs magnétiques de haute fréquence. SANS FLAMME. Il comprend différents accessoires qui facilitent le travail du professionnel.

EN

High performance induction heating device which allows to reuse the original parts which had been removed. You can easily remove vinyl parts, mouldings, glass, metallic, mechanic and suspension parts using high-frequency magnetic fields. FLAMELESS. It includes various accessories that facilitate the work of the professional.

IT

Riscaldatore a induzione ad alto rendimento che permette di riutilizzare i pezzi originali estratti. Estrazione facilitata di pezzi di vinile, modanature, vetri, pezzi metallici, meccanici e di sospensione grazie a campi magnetici di alta frequenza. SENZA FIAMMA. Include diversi accessori che facilitano il lavoro dei professionisti.



050280

Carro de transporte para inductor PRO-MAX 3

Trolley for PRO-MAX 3
Chariot pour PRO-MAX 3
Carrello di trasporto per induttore PRO-MAX 3

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds/caja. / U./box / U. boîte / U./scatola
050284	1	-

ES

Carro de transporte para el Inductor PRO-MAX 3 que facilita el trabajo del usuario. Incluye bandeja de almacenaje inferior. Con dos ruedas pivotantes delanteras y dos estáticas traseras.

FR

Chariot de transport pour Inducteur PRO-MAX 3 qui facilite le travail à l'utilisateur. Il comprend un plateau de stockage inférieur avec deux roulettes pivotantes en avant et deux statiques arrière.

EN

Transport trolley for PRO-MAX 3 Inductor that facilitates the work to the user. It includes a lower storage tray with two front swivel casters and two stationary rear wheels.

IT

Carrello di trasporto per l'Induttore PRO-MAX 3 che facilita il lavoro dell'utente. Include vassoio di raccolta inferiore. Con due ruote girevoli anteriori e due fisse posteriori.



050284



**Descubre más sobre
nuestros productos
en nuestra web**

Discover more of our products in our website
Découvrez plus sur nos produits sur notre site
Scopre piu sui nostri prodotti sul nostro sito

www.bossauto.com

07

MATERIALES DE SEGURIDAD

SAFETY PRODUCTS / MATÉRIELS DE SÉCURITÉ
ATTREZZATURE DI SICUREZZA

Máscara Gerson 8211E/8311E2

Gerson mask 8211E/8311E2 / Masque Gerson 8211E/8311E2 / Masque Gerson 8211E/8311E2

Ref. / Code / Rif.	Talla / Size / Taille / Taglia	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100120	M 8211E	1	12
100267	L 8311E2		12

Máscara desechable
Disposable mask
Masque jetable
Maschera usa e getta

Diseño ergonómico,
práctico y cómodo
Ergonomic, comfortable
and practical design
Design ergonomique,
pratique et confortable
Design ergonomico,
pratico e comodo.

Filtro de carbón activado.
Activated carbon filter
Filtre de charbon actif
Filtro al carbone attivo

Arnés de sujeción
con cierre rápido
Elastic band and
quick fastening
Harnais de soutien
et fermeture rapide
Arnese di bloccaggio
con chiusura rapida



07

Bata ¾ de poliéster con capucha

¾ Polyester gown with hood
Blouse ¾ en polyester avec capuche
Camice ¾ di poliestere con cappuccio

Ref. / Code / Rif.	Talla / Size / Taille / Taglia	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100279	M	1	50
100281	L	1	50
100282	XL	1	50
100283	XXL	1	50

ES

Bata transpirable que hace de barrera protectora. Se puede lavar gracias a su tejido de nylon. Es antiestático, repele el polvo y dispone de una capucha ajustable.

FR

Blouse ventilée faisant de barrière protectrice. Lavable grâce à son tissu en polyester. C'est antistatique, elle repousse la poussière et elle a une capuche réglable.

EN

Breathable polyester gown which serves as a protective barrier. It is made of washable nylon material. It is antistatic, it repels dust and has an adjustable hood.

IT

Camice traspirante che funge da barriera di protezione. Lavabile grazie al suo tessuto di poliestere. È antistatico, respinge la polvere e dispone di un cappuccio regolabile.

**NEW LINE Mono poliéster antiestático gris**

NEW LINE Antistatic polyester coverall gray
NEW LINE Combinaison antistatique en polyester gris
NEW LINE Tuta antistatica in poliestere grigio

Ref. / Code / Rif.	Talla / Size / Taille / Taglia	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100284	50	1	50
100285	52	1	50
100286	54	1	50
100287	56	1	50
100288	58	1	50
100289	60	1	50
100290	62	1	50

ES

Mono de poliéster con capucha para una mayor protección. Su tejido está especialmente desarrollado para ser transpirable y proporcionar un mayor confort. Se caracteriza por su tratamiento antiestático que repele el polvo de forma fácil y sencilla. El tejido es lavable por lo que se alarga la vida del producto.

FR

Combinaison en polyester avec capuche pour une meilleure protection. Tissu spécialement conçu pour une bonne ventilation et un meilleur confort. Elle est caractérisée par son traitement antistatique qui permet de repousser facilement la poussière. Le tissu est lavable, ce qui prolonge la vie du produit.

EN

Hooded polyester overall for increased protection. Fabric especially designed for breathability and great comfort. Its main feature is his antistatic treatment for repelling dust. His special material is washable to prolong the life of the product.

IT

Tuta di poliestere con cappuccio per una protezione maggiore. Il suo tessuto è stato sviluppato appositamente per essere traspirabile e offrire un maggiore confort. È caratterizzata dal suo trattamento antistatico che respinge la polvere in modo facile e semplice. Il tessuto è lavabile, pertanto la vita del prodotto è lunga.



07



Mono alta protección desechable CAT III TIPO 4b/5b/6b

High protection disposable coverall CAT III TYPE 4b/5b/6b /
Combinaison jetable haute protection CAT III TYPE 4b/5b/6b
Tuta monouso alta protezione CAT III TYPE 4b/5b/6b

Ref. / Code / Rif.	Talla / Size / Taille / Taglia	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100780	M	1	50
100781	L	1	50
100782	XL	1	50
100783	2XL	1	50

ES

Los monos desechables están hechos de material PP de dos capas laminado con película de microporos suave, duradero, transpirable, cómodo, fuerte, antiestático y suave, que generalmente se usa en muchas áreas de trabajo. Está diseñado para actuar como barrera contra agentes biológicos infecciosos. Se garantiza que el tratamiento de tejido de diseño especial para este mono de alta protección proporciona una amplia gama de protección contra productos químicos líquidos y partículas. Tiene un ajuste corporal optimizado y una mayor amplitud de movimiento.

FR

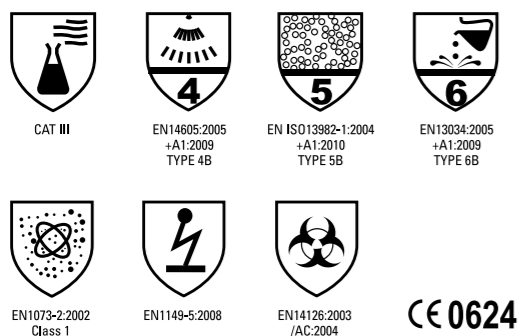
Les combinaisons de protection jetables sont fabriquées en PP à deux couches laminées avec un film microporeux souple, durable, perméable, confortable, résistant, antistatique et doux, qui est généralement utilisé dans de nombreux domaines de travail. Il est conçu pour agir comme une barrière contre les agents biologiques infectieux. Le traitement du tissu spécialement conçu pour cette combinaison de haute protection est garanti pour offrir une large gamme de protection contre les produits chimiques liquides et les particules. Il présente un ajustement optimal du corps et une plus grande amplitude de mouvement.

EN

The disposable coverall is made from durable, breathable, comfortable, strong antistatic and soft microporous film laminated PP two layers material which is usually used in many working areas. It's designed to act as a barrier to infective biological agents. The special design fabric treatment for this high protection coverall is guaranteed to provides wide range of protection from liquid chemicals and particulates. It's with optimized body fit and increased range of movement.

IT

Le tute monouso sono realizzate in materiale a due strati in PP laminato, resistente, traspirante, confortevole, resistente, antistatico e morbido, che viene solitamente utilizzato in molte aree di lavoro. Sono fatte come barriera contro gli agenti biologici infettivi. Lo speciale trattamento del tessuto di design per questa tuta ad alta protezione è garantito per fornire un'ampia gamma di protezione da sostanze chimiche liquide e particole. Hanno un design ottimizzato al corpo e una maggiore libertà di movimento.



Monos Tyvek Classic integral DuPont

DuPont Integral Tyvek Classic Coveralls
Combinaisons DuPont Integral Tyvek Classic Tuta da lavoro DuPont Integral Tyvek Classic

Ref. / Code / Rif.	Talla / Size / Taille / Taglia	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100145	M	1	100
100111	L	1	100
100112	XL	1	100
100139	XXL	1	100

ES

TYVEK Classic actúa como barrera frente a numerosas sustancias químicas inorgánicas de baja concentración y partículas de más de 1 fEm. Altamente resistente a la abrasión y al desgarro. TYVEK Classic ofrece un confort óptimo: es permeable al aire y al vapor de agua.

FR

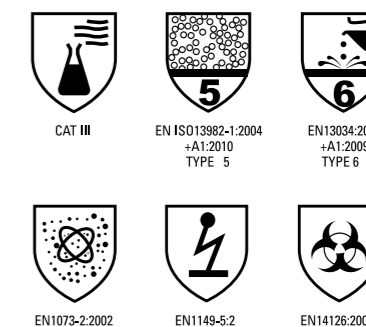
TYVEK Classic agit comme une barrière protectrice contre les substances chimiques inorganiques de faible concentration et aux particules de plus d'1 fEm. La combinaison offre une forte résistance à l'abrasion et aux déchirures. TYVEK Classic offre aussi un confort optimal: elle est perméable à l'air et au vapeur d'eau.

EN

TYVEK Classic acts as a protective barrier against several inorganic low concentrate chemical substances and particles over 1 fEm. Highly tear and abrasion resistant. TYVEK Classic also offers an optimal comfort: it is permeable to air and water vapour.

IT

TYVEK Classic agisce come barriera contro numerose sostanze chimiche inorganiche a bassa concentrazione e particelle superiori a 1 fEm. Altamente resistente all'abrasione e allo strappo. TYVEK Classic offre un comfort ottimale: è permeabile all'aria e al vapore acqueo.





Guantes Duzmor resistentes al disolvente

Duzmor solvent resistant gloves
Gants Duzmor résistants au solvant
Guanti Duzmor resistenti ai solventi



Ref. / Code / Rif.	Talla / Size / Taille / Taglia	Par / Pair / Paire / Paio	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100100	M - 7 1/2 - 8	1	1	144
100096	L - 8 1/2 - 9	1	1	144

ES

Excelente guante de látex de caucho natural, con mucho tacto y resistente al disolvente, ideal para manipular pinturas.

FR

Excellent gant en latex de caoutchouc naturel, bon toucher, résistant aux solvants, idéal pour les travaux de peinture.

EN

Excellent natural rubber latex glove with high sensitivity and resistant to solvents, perfect for paint works.

IT

Eccellente guanto in lattice di gomma naturale, molto sensibile al tatto e resistente ai solventi, ideale per maneggiare vernici.

Guantes de látex, efecto neopreno

Latex gloves, neoprene effect
Gants en latex, effet néoprène
Guanti in lattice jet, effetto neoprene



Ref. / Code / Rif.	Talla / Size / Taille / Taglia	Par / Pair / Paire / Paio	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100598	M-7	1	1	10
100597	L-8	1	1	10
100590	XL-9	1	1	10

ES

Guante de látex negro tipo neopreno, peso pesado con protección contra repetidos golpes, rozamientos y rasguños, afelpado interiormente. El suave afelpado absorbe la transpiración manteniendo las manos frescas. Diseño antideslizante en la palma y los dedos del guante que garantiza un agarre excelente tanto en seco como mojado.

FR

Gant en latex noir, type néoprène. Poids lourds avec protection contre des coups répétés, des frictions et des rayures, peluche à l'intérieur. Le doux peluche absorbe la transpiration en gardant les mains fraîches. Dessin antidérapant sur la paume et les doigts du gant, en assurant une excellente adhérence en sec et humide.

EN

Black latex glove, neoprene-type. Heavyweight with protection against blows, frictions and scratches, plush inside. The soft plush absorbs perspiration keeping hands cool. Its non-slip design on the palm and fingers ensures an excellent grip whether dry or wet.

IT

Guanto in lattice nero tipo neoprene, perfetto per la protezione contro ripetuti colpi, sfregamenti e graffi, felpato all'interno. La felpatura leggera assorbe la traspirazione mantenendo le mani fresche. Design antiscivolo sul palmo e sulle dita del guanto che garantisce un'impugnatura eccellente sia a secco che sul bagnato.

Guantes profesional grueso high risk

High Risk Professional gloves
Gants professionnel High Risk
Guanti professionali spessi High Risk

Ref. / Code / Rif.	Talla / Size	Uds. / U.	Uds. caja / U. box	Pallet/ Palette
100272	M	50	10	360 uds. 2 m
100273	L	50	10	360 uds. 2 m
100274	XL	50	10	360 uds. 2 m



Guante profesional grueso High Risk

High Risk Professional gloves
Gants professionnel High Risk
Guanti professionali spessi High Risk

SO 374-1:2016/typeB



ISO 374-5:2016



Alta resistencia
Highly resistant
Très résistant
Alta resistenza

Ambidiestro
Ambidextrous
Ambidextre
Ambidestro

Espesor 0,33 mm
0,33 mm thickness
Épaisseur 0,33 mm.
Spessore 0,33 mm.

Guantes de nitrilo desechables SF-10

Nitrile gloves SF-10
Gants en nitrile jetables SF-10
Guanti in nitrile usa e getta SF-10



Ref. / Code / Rif.	Talla / Size	Uds. de producto	Uds. / U.	Uds. caja / U. box	Pallet/ Palette
--------------------	--------------	------------------	-----------	--------------------	-----------------



100544	S-6 ½ - 7	100	1	10	
--------	-----------	-----	---	----	--

100545	M-7 ½ - 8	100	1	10	
--------	-----------	-----	---	----	--

100546	L-8 ½ - 9	100	1	10	
--------	-----------	-----	---	----	--

100547	XL-9 ½ - 10	100	1	10	
--------	-------------	-----	---	----	--

ES

Guantes desechables de nitrilo. El nitrilo es una goma sintética que ofrece mejor resistencia al pinchazo y abrasión que el látex natural o el vinilo. El suave material elástico resulta más fresco, de uso más cómodo y flexible. Disponen de un agarre excelente, tanto sobre húmedo como en seco.

FR

Gants en nitrile jetables. Le nitrile est un caoutchouc synthétique qui offre une meilleure résistance aux ponctions et à l'abrasion que le caoutchouc naturel ou le vinyle. Le doux matériau élastique est plus frais, flexible et confortable à l'utilisation. Excellente adhérence en conditions humides et sèches.

EN

Disposable nitrile gloves. Nitrile is a synthetic rubber that provides greater resistance against punctures and abrasion than latex rubber or vinyl. The soft elastic material is cooler, more comfortable and flexible. Excellent grip in wet and dry conditions.

IT

Guanti usa e getta in nitrile. Il nitrile è una gomma sintetica che offre una migliore resistenza alle forature e all'abrasione rispetto al lattice naturale o al vinile. Il materiale elastico leggero risulta più fresco, più comodo e più flessibile. Dispongono di un'impugnatura eccellente, sia a secco che sull'umido.

Guantes planchista

Metal handier's gloves
Gants de tôlier
Guanti battilastra



Ref. / Code / Rif.	Talla / Size / Taille / Taglia	Par / Pair / Paire / Paio	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
--------------------	--------------------------------	---------------------------	-----------	--------------------

100559	M-8	1	1	120
100560	L-9	1	1	120
100580	XL-10	1	1	120
100581	XXL-11	1	1	120

ES

Guante de nylon bañado en la palma con nitrilo, con mucho tacto y resistente al corte, desgarro y perforación. Transpirables en la parte superior.

FR

Gants en nylon recouverts en nitrile sur la paume, bon toucher, résistant aux coupures, déchirures et perforations. Transpirants dans la partie supérieure.

EN

Nylon glove with nitrile coated palm, giving good dexterity and resistant to cuts, tears and puncture. Breathable on upper side.

IT

Guanto in nylon bagnato sul palmo con nitrile, molto sensibile al tatto e resistente a tagli, strappi e perforazioni. Traspiranti nella parte superiore.



Máscara Gerson 9211E T-M

Gerson mask 9211E T-M
Masque Gerson 9211E T-M
Maschera Gerson 9211E T-M



100197

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100197	1	-

ES

La máscara Gerson 9211E T-M es reutilizable y de bajo mantenimiento. Tiene un diseño ergonómico, práctico y cómodo y dispone de arnés de sujeción con cierre rápido además de un recambio de filtros selectivo para gases y vapores. Gerson 9211E T-M es la protección ideal para cualquier tipo de pintura.

FR

La masque Gerson 9211E T-M est réutilisable avec très peu de maintenance. Il a un design ergonomique, pratique et confortable qui inclut un harnais de soutien et fermeture rapide. En plus, il a des remplacements de filtres sélectif pour gaz et vapeurs. Gerson 9211E T-M est la protection idéale pour travailler avec tout type de peinture.

EN

Gerson 9211E T-M mask is reusable and needs low maintenance. It has a practical, ergonomic and comfortable design which includes a securing harness and quick fastening. Moreover, it has selective filter replacements for gases and vapours. Gerson 9211E T-M is the perfect protection for any kind of paint work.

IT

La maschera Gerson 9211E T-M è riutilizzabile e richiede poca manutenzione. Ha un design ergonomico, pratico e comodo e dispone di un arnese di bloccaggio con chiusura rapida oltre a un ricambio di filtri selettivo per gas e vapori. Gerson 9211E T-M è la protezione ideale per qualsiasi tipo di vernice.

Filtro carbón G01E para mascarilla Gerson 9211E T-M (2 uds.)

G01E Carbon filter for Gerson 9211E T-M mask (2 u.)
Filtre à charbon G01E pour masque Gerson 9211E T-M (2 u.)
Filtro carbone G01E per mascherina Gerson 9211E T-M (2 u.)



100198

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100198	1	-

ES

Filtro de carbón para las mascarillas Gerson 9211E T-M.

FR

Filtre à charbon pour masque Gerson 9211E T-M.

EN

Carbon filter for the Gerson 9211E T-M mask.

IT

Filtro carbone per mascherina Gerson 9211E T-M.

Prefiltro G11E para máscara Gerson 9211E T-M y 8200E M (10 uds.)

G11E Prefilter for 9211E T-M and 8200E M mask (10 u.)
Préfiltre G11E pour masque 9211E T-M et 8200E M (10 u.)
Pre-filtro G11E per maschera Gerson 9211E T-M e 8200E M (10 u.)



100118

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100118	1	-

ES

Recambio de prefiltro para las mascarillas Gerson 9211E M y 8200E M. Ideal para prolongar la vida del carbón activado.

FR

Pièce de rechange pour préfiltre des masques Gerson 9211 E M et 8200 E M. Idéale pour prolonger la durée de vie du charbon actif.

EN

Spare prefilters for the Gerson 9211E M and 8200E M masks. Perfect to prolong the life of the activated carbon.

IT

Ricambio del pre-filtro per mascherina Gerson 9211E M e 8200E M. Ideale per prolungare la durata del carbone attivo.

Manguito soldadura NFS

NFS welding sleeve
Manchon soudure NFS
Manicotto per saldatura NFS



100567

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100567	1	-

ES

Manguito especial para la protección del brazo contra golpes, chispas de las soldaduras y salpicaduras de las herramientas.

FR

Manchon spécial pour la protection du bras contre les étincelles des soudures et les projections des outils.

EN

Special welding sleeve to protect the arm against welding sparks and splashes from the tools.

IT

Manicotto speciale per la protezione del braccio da colpi e schizzi di saldatura e frammenti delle attrezzature.

Juego de rodilleras Corcos

Corcos knee pads set
Jeu de genouillères Corcos
Set di ginocchiere Corcos



100146

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100146	1	25

ES

Rodilleras fabricadas con material especialmente elástico que permite una buena adaptación y protección de las rodillas.

FR

Genouillères fabriquées avec un matériau spécialement élastique qui permet une bonne adaptation et protection des genoux.

EN

Knee pads made from extremely elastic material for good adjustment and knee protection.

IT

Ginocchiere fabbricate con materiale particolarmente elastico che permette una buona aderenza e protezione delle ginocchia.

Gafas de seguridad

Safety glasses
Lunettes de sécurité
Occhiali di sicurezza



100409

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100409	1	-

ES

Gafas de seguridad BOSSAUTO contra impactos. Pueden ser utilizadas en distintos sectores: automoción, industria, náutica, carpintería... También para albañiles, chapistas, mecánicos, etc. Material ocular: policarbonato. Material de la montura: nylon. Categoría PPEII. Conforme a los estándares EN 166:2001.

FR

Lunettes de sécurité BOSSAUTO contre chocs. Ils peuvent être utilisés dans divers secteurs: automobile, industriel, nautique, menuiserie... Appropriées pour briqueteurs, tôliers, mécaniciens, etc. Matériau des oculaires: polycarbonate. Matériau de la monture: nylon. Catégorie PPEII. Selon la norme EN 166:2001.

EN

BOSSAUTO safety glasses against impacts. They can be used in several sectors: automotive, industry, nautic, carpentry... Also suitable for masons, platers, mechanics etc. Ocular material: polycarbonate. Frame material: nylon. PPE category: II. In accordance with standards EN166:2001.

IT

Occhiali di sicurezza BOSSAUTO contro gli impatti. Possono essere utilizzati in diversi settori: automobilistico, industriale, nautico, falegnameria... Utili anche per muratori, carrozzieri, meccanici, ecc. Materiale lenti: polycarbonato. Materiale della montatura: nylon. Categoria PPEII. Conforme agli standard EN 166:2001.

Gafa policarbonato amplia visión antivaho

Polycarbonate wide view anti-mist safety goggles
Lunettes polycarbonate vision étendue antibuée
Occhiali policarbonato ad ampia visione anti-esalazioni



100407

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100407	1	-

ES

Gafas de protección integral de policarbonato. Ocular de acetato transparente antivaho. Válvulas de ventilación indirecta. Rígida. Apta para salpicaduras de productos químicos.

FR

Lunettes de protection intégrale en polycarbonate. Oculaire en acétate transparent antibuée. Lunettes à aération indirecte par boutons de ventilation, rigides. Approprié pour des projections de produits chimiques.

EN

Polycarbonate, total protection safety goggles. Transparent acetate anti-mist visor. Indirect ventilation valves. Rigid/Suitable for protection against splashes from chemical substances.

IT

Occhiali di protezione integrale in policarbonato. Lenti in acetato trasparente anti-esalazione. Valvole di ventilazione indiretta. Rigidi. Adatti contro gli schizzi di prodotti chimici.

Gafa PVC antivaho

PVC anti-mist goggles
Lunettes PVC antibuée
Occhiali PVC anti-esalazione



100408

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100408	1	-

ES

Materiales resistentes al ataque de numerosos ácidos, aceites y/o grasas. Protegen ante impactos de partículas de baja energía, gotas de líquidos, polvo fino, spray.

FR

Matériaux résistants à l'attaque de nombreux acides, huiles et graisses. Protègent contre les impacts de particules de basse énergie, gouttes de liquide, poussières fines, aérosols.

EN

Materials resistant to acid, oil and grease. Protects against impacts from low energy particles, liquid drops, fine dust and sprays.

IT

Materiali resistenti agli attacchi di numerosi acidi, oli e/o grassi. Proteggono dagli impatti di particelle a bassa energia, gocce di liquidi, polveri sottili, spray.

SCLEAN lavamanos especial pintura

Sclean hand cleaner special for paint
Sclean nettoyeur de mains spéciale pour peinture
SCLEAN sapone speciale pittura



100340

100341

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100340	250 ml	1
100341	2 L	1

ES

SCLEAN es un limpiador de manos especial en pasta para eliminar suciedad extrema como lacas, pinturas, esmaltes, resinas epoxi, pegamentos, etc. Limpia, cuida y restaura la piel. Sin silicona.

FR

SCLEAN est un nettoyeur de mains spéciale pour enlever la saleté lourde comme les laques, peintures, résines époxy, adhésifs, etc. Il nettoie, soigne et restaure la peau. Sans silicone.

EN

SCLEAN is a special hand cleaner paste to remove heavy grime as lacquers, paints, resins, adhesives, etc. It cleans, restores and takes care of the skin. Silicone free.

IT

SCLEAN è un pulitore speciale per mani in pasta che serve a eliminare sporco estremo come lacche, pitture, smalti, resine epossidiche, colle, ecc. Pulisce, cura e ricostruisce la pelle. Senza silicone.

Mecastar especial mecánica

Mecastar special for mechanics
Mecastar spécial mécanique
MECASTAR speciale meccanica



100344

100345

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100344	2 L	1
100345	5 L	1

ES

Limpiamanos para la suciedad intensa. Elimina aceites, grasas, lubricantes, etc. Limpieza suave con hidratación de la piel. Dermatológicamente probado.

FR

Nettoyant pour saleté intense. Élimine les huiles, graisses, lubrifiants, etc. Nettoyage en douceur avec hydratation pour la peau. Dermatologiquement testé.

EN

Hand cleanser for strong soiling. Removes oil, grease, lubricants, etc. Soft hand cleansing with a sustainable skin-protecting effect. Dermatologically tested.

IT

Pulitore per lo sporco intenso. Elimina oli, grassi, lubrificanti, ecc. Pulizia leggera con idratazione della pelle. Dermatologicamente testato.

Dispensador para botella blanda 2L

Dispenser for soft bottle 2L
Distributeur pour bouteille souple 2L
Erogatore per bottiglia morbida 2L



100348

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100348	1	25

ES

Dispensador económico e higiénico. Dosificación exacta: 1 pulsación 1 dosis. 1.000 aplicaciones aproximadamente por carga. Compatible con todas las botellas blandas Bossauto de 2L Sclean (ref.100341) y Mecastar (ref. 100344).

FR

Distributeur économique et hygiénique. Dose exacte: 1 pression = 1 dose. 1000 applications par charge approx. Compatible avec toutes les bouteilles souples de Bossauto de Sclean 2L (ref. 100341) et Mecastar (ref. 100344).

EN

Economic and hygienic dispenser. Exact dose: 1 press = 1 dose. 1000 applications per charge approx. Compatible with all Bossauto soft bottles of Sclean 2L (code 100341) and Mecastar (code 100344).

IT

Erogatore economico e igienico. Dosaggio esatto: 1 pressione=1 dose. Circa 1.000 applicazioni per ricarica. Compatibile con tutte le bottiglie morbide Bossauto di 2L Sclean (rif.100341) e Mecastar (rif. 100344).

GUANTE INVISIBLE

INVISIBLE GLOVE
GANT INVISIBLE
GUANTO INVISIBILE



100343

100342

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
100343	1 L	1
100342	100 ml	1

ES

Aplicado antes del trabajo, protege la piel frente a sustancias dañinas insolubles en agua como lacas, barnices, pinturas y disolventes orgánicos. Además, facilita la limpieza de la piel en caso de suciedades intensas.

FR

Appliquer avant de commencer à travailler, protège la peau contre les substances nocives insolubles dans l'eau comme les laques, les vernis, les peintures et les dissolvants organiques. Facilite aussi le nettoyage de la peau en cas de contamination importante.

EN

Apply before work, protects the skin against insoluble harmful substances such as lacquers, clear coats, paints and organic solvents. Also makes easier to clean and remove hard dirt and stains from the skin.

IT

Indossato prima del lavoro, protegge la pelle da sostanze dannose insolubili in acqua come lacche, vernici, pitture e solventi organici. Inoltre, facilita la pulizia della pelle in caso di sporco intenso.

SELLADORES Y ÚTILES
SEALANTS AND TOOLS /
COLLES ET OUTILS /
SIGILLANTI E UTENSILI

BOSSEAL KIT de lunas 60 minutos con cartucho 300 ml

BOSSEAL 60 minutes windscreen repair kit with cartridge 300 ml
BOSSEAL Kit 60 minutes pour vitres avec cartouche de 300 ml
BOSSEAL KIT per parabrezza 60 minuti con tubetto 300 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
080050	1	50

ES

El kit de lunas contiene los siguientes elementos: 1 cartucho de poliuretano de lunas Bosseal Rapid, 1 bote de activador Direct Primer de 30 ml, 1 toallita "Cleaner", 1 hisopo, 1 boquilla-guía y 2 guantes de látex. Tiempo formación de piel (23°C/50% HR): 12 min. aprox. Tiempo abierto máximo (23°C/50% HR): 5 min. aprox. Tiempo de retención del vehículo: con airbag, 3-2 horas; sin airbag, 1,5 horas.

FR

Le kit pour vitres se compose des éléments suivants : un cartouche polyuréthane pour vitres Bosseal Rapid, 1 flacon d'activateur Direct Primer de 30 ml, 1 chiffon Cleaner, 1 goupillon, 1 buse guide et 2 gants en latex. Temps de formation de la pellicule (23°C/50% HR) : environ 12 min. Temps ouvert maximum (23°C/50% HR) : environ 5 min. Temps d'immobilisation du véhicule : avec airbag, 3-2 heures; sans airbag, 1,5 heures.

EN

This windscreen repair kit contains the following components: 1 cartridge of Bosseal rapid windscreen polyurethane, 1 tin of Direct Primer activator 30 ml, 1 Cleaner wipe, 1 woolen application, 1 application snozzle and 2 latex gloves. Curing time (23°C/50% HR): 12 min. approx. Maximum time open (23°C/50% HR): 5 min. approx. Period for withholding vehicle: with airbag, 3-2 hours; without airbag, 1,5 hours.

IT

Il kit per parabrezza contiene i seguenti elementi: 1 tubetto di poliuretano per vetri Bosseal Rapido, 1 fialone di attivatore Direct Primer 30 ml, 1 spugnetta "Cleaner", 1 bastoncino, 1 ugello-guida e 2 guanti in lattice. Tempo di formazione della patina (23°C/50% UR): 12 min. circa. Tempo di apertura massimo (23°C/50% UR): 5 min. circa. Tempo di sosta del veicolo: con airbag, 3-2 ore; senza airbag, 1,5 ore.



080050

BOSSEAL Poliuretano lunas 60 minutos, 300 ml

BOSSEAL 60 minutes black glass, 300 ml
BOSSEAL Polyuréthane pour vitres 60 minutes, 300 ml
BOSSEAL Poliuretano per parabrezza 60 minuti, 300 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
080045	1	12

ES

Cartucho de poliuretano monocomponente, de elevada viscosidad y secado rápido. Polimeriza mediante la humedad ambiental. Aplicación con pistola de extrusión manual o neumática. Tiempo formación de piel (23°C/50% HR): 12 min. aprox. Tiempo abierto máximo (23°C/50% HR): 5 min. aprox. Tiempo de retención del vehículo: con airbag, 1 hora; 2 airbag.

FR

Cartouche de polyuréthane monocomposant, viscosité élevée et séchage rapide. Polymérisation avec contact de l'humidité de l'air. Application avec pistolet d'extrusion manuel ou pneumatique. Temps de formation de la pellicule (23°C/50% HR) : environ 12 min. Temps ouvert maximum (23°C/50% HR) : environ 5 min. Temps d'immobilisation du véhicule : avec airbag, 1 heures; 2 airbag.

EN

Cartridge single-component polyurethane sealer, high viscosity and fast drying. Polymerizes with atmospheric humidity. Application with manual or pneumatic applicator gun. Curing time (23°C/50% HR): 12 min. approx. Maximum time open (23°C/50% HR): 5 min. approx. Period for withholding vehicle: with airbag, 1 hours

IT

Tubetto di poliuretano monocomponente, con elevata viscosità e asciugatura rapida. Polimerizza tramite l'umidità ambientale. Applicazione con pistola di estrusione manuale o pneumatica. Tempo di formazione della patina (23°C/50% UR): 12 min. circa. Tempo di apertura massimo (23°C/50% UR): 5 min. circa. Tempo di sosta del veicolo: con airbag, 1 ora; senza airbag, 2 ore.



080045

Cleaner toallita - Húmeda y seca

Cleaner washcloth - Wet and dry
Chiffon cleaner - Humide et sèche
Cleaner spugnetta - umida e secca

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
080060	1	400

ES

Desengrasante activador para vidrio y serigrafía de cerámica. De uso obligatorio para un montaje seguro.

FR

Dégraissant activateur pour vitres et sérigraphies en céramique. Usage obligatoire pour un montage secure.

EN

Grease removing activator for glazing and ceramic print. Mandatory use to ensure the glass is assembled securely.

IT

Sgrassatore attivatore per vetro e serigrafia di ceramica. Uso obbligatorio per un montaggio sicuro.



080060

BOSSEAL MS Polímero de lunas 120 minutos, 290 ml

BOSSEAL MS Windscreen polymer 120 minutes, 290 ml
 BOSSEAL MS Colle pare-brise 120 minutes, 290 ml
 BOSSEAL MS Polimero per parabrezza 120 minuti, 290ml



080040

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
080040	1	12

ES

BOSSEAL MS Polímero de lunas es un producto de alta calidad para pegar y sellar cristales de coches. Tiene una elevada viscosidad y flexibilidad duradera, y una adherencia perfecta en cristal, metal y la mayoría de materiales. Sin uso de imprimación. Elasticidad duradera entre -40°C y 90°C.

FR

BOSSEAL MS Colle pare-brise est un produit de haute qualité pour le collage et étanchéité des pare-brises des voitures. Il a une viscosité élevée, une flexibilité durable et une parfaite adhérence sur verre, métal et la plupart des matériaux sans primer. Élasticité permanente dans une rang de températures de -40°C à 90°C. Séchage rapide et facile à nettoyer.

EN

BOSSEAL MS Windscreen polymer is a high quality product for bonding and sealing cars' windcreens. It has a durable high viscosity and flexibility. It has a perfect grip on glass, metal and most materials without using a primer. Permanently elastic in a temperature range of -40°C to+90°C.

IT

Il polimero per parabrezza BOSSEAL MS è un prodotto di alta qualità per incollare e sigillare i vetri dell'auto. Ha un'elevata viscosità e una flessibilità duratura, oltre a un'adesione perfetta su vetro, metallo e sulla maggior parte dei materiali. Senza necessità di imprimitura. Elasticità duratura tra -40°C e 90°C.

DIRECT PRIMER, activador

DIRECT PRIMER, activator
 DIRECT PRIMER, activateur
 DIRECT PRIMER, attivatore



080056

080061

Ref. / Code / Rif.	Talla / Size	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
080056	30 ml	1	25
080061	250 ml	1	-

ES

Imprimación universal, promotora de adherencia para superficies de vidrio y serigrafía, cerámica y pintura. Gran estabilidad frente a los rayos UV.

FR

Apprêt universel renforceur d'adhésion pour surfaces en vitre et sérigraphies, céramique et peinture. Haute stabilité face aux rayons UV.

EN

Universal primer, intensifying bond on glass, serigraphy, ceramics and paint. Not affected by UV light.

IT

Imprimitura universale, facilita l'adesione su superfici in vetro e serigrafia, ceramica e pittura. Grande stabilità contro i raggi UV.

Hisopos (fieltro con alambre), caja 100 uds.

Swabs (felt and wire), 100 units
 Goupillons (feutre et fil de fer), 100 unités
 Bastoncini (feltro con cavo metallico), scatola 100 unità



080019

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
080019	1	50

ES

El hisopo es un aplicador para activadores e imprimaciones, que gracias a su proceso de fabricación no deja residuo alguno durante las aplicaciones.

FR

Le goupillon sert à appliquer des activateurs et des apprêts; grâce à son procédé de fabrication, il ne laisse pas de résidus pendant les applications.

EN

This swab applicator is used for applying activators and primers and thanks to its manufacturing process it does not leave any residue during the application.

IT

Il bastoncino è un applicatore per attivatori e imprimitura, grazie al suo processo di fabbricazione non lascia residui durante le applicazioni.

Bossfill Poliuretano juntas 300 ml

Bossfill Polyurethane joints sealer 300 ml
 Bossfill Mastic polyuréthane 300 ml
 BOSSFILL Poliuretano per giunti 300 ml



Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
080027	BLANCO / White / Blanc / Bianco	1	12
080028	GRIS / Grey / Gris / Grigio	1	12
080029	NEGRO / Black / Noir / Nero	1	12

ES

Junta adhesiva de poliuretano monocomponente elástica, altamente adhesiva y polimerizable por la acción de la humedad del aire. Ideal para sellar, rellenar y unir elementos de la carrocería. Repintable y lijable.

FR

Mastic en polyuréthane monocomposant élastique. Haute adhésion. Polymérisation en contact avec l'humidité environnementale. Idéal pour sceller, remplir et coller des éléments de carrosserie. Compatible avec peinture et ponçage.

EN

Monocomponent flexible, polyurethane joint flexible sealer, strong bond polymerizes with air humidity. Ideal for sealing, filling and bonding body parts. Can be painted after application.

IT

Giunto adesivo in poliuretano monocomponente elastico, altamente adesivo e polimerizzabile grazie all'azione dell'umidità dell'aria. Ideale per sigillare, riempire e unire elementi della carrozzeria. Riverniciabile

MS BOSSFILL Polímero pulverizable 290 ml

MS Bossfill Sprayable polymer 290 ml
 MS Bossfill Polymère pulvérisable 290 ml
 MS BOSSFILL Spruzzabile polimero 290 ml



080030

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
080030	1	9

ES

Junta adhesiva de POP, monocomponente y pulverizable, adherente, elástica y polimerizable por acción de la humedad ambiental. Presenta una excelente estabilidad frente a los rayos UV. Repintable. Permite la aplicación como antigrañilla.

FR

Joint adhésif en POP, monocomposant et pulvérisable. Adhésion et élasticité. Polymérisation au contact avec l'humidité environnementale. Excellente stabilité face aux rayons UV. Possibilité de peindre immédiatement après l'application. Permet l'application comme antigraillon.

EN

POP monocomponent seam sealer, sprayable, strong adhesion, flexible and polymerizes with the action of air humidity. Highly stable against UV rays. Immediately repaintable. It can be used for undercoating applications.

IT

Giunto adesivo in POP, monocomponente e polverizzabile, aderente, elastico e polimerizzabile grazie all'azione dell'umidità ambientale. Presenta un'eccellente stabilità contro i raggi UV. Riverniciabile. Permette l'applicazione come anti-graniglia.

Rodillo metálico PRO-SHAPE

Pro-Shape metal roller
 Roulette métallique Pro-Shape
 Rullo metallico PRO-SHAPE



080100

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
080100	1	9

ES

Especialmente indicado para eliminar cualquier burbuja de aire en la aplicación de la cinta selladora Pro-Shape, asegurando un anclaje perfecto.

FR

Spécialement conçue pour éliminer les bulles d'air produites pendant l'application du ruban à sceller Pro-Shape, assurant ainsi une prise parfaite.

EN

Especially designed to remove air bubbles after the application of the Pro-Shape sealing tape, to ensure a perfect application.

IT

Particolarmente indicato per eliminare qualsiasi bolla d'aria nell'applicazione del nastro sigillante Pro-Shape, assicurando un fissaggio perfetto.

Brocha de nylon para selladora

Nylon sealer brush
Brosse en nylon pour couverture
Pennello di nylon per sigillante



050003

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050003	1	-

ES

Brocha con filamentos de nylon, especialmente adecuada para la aplicación de adhesivos selladores. rueda, etc.

EN

Brush with nylon bristles, designed for the application of sealers.

FR

Pinceau avec poils en nylon, spécialement conçu pour l'application d'enduits adhésifs.

IT

Pennello con filamenti in nylon, appositamente dedicato per l'applicazione di adesivi sigillanti.

SEALPLAST Selladora a brocha gris 1 kg

SEALPLAST brushable sealer grey 1 kg
Mastic de couverture pour application avec brosse SEALPLAST gris 1 kg
SEALPLAST Sigillante a pennello grigio 1 kg



070010

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
070010	1	12

ES

La selladora a brocha es un mono componente a brocha que se utiliza en la reparación de carrocerías para el sellado de todas las juntas, maleteros, pasos de rueda, etc.

EN

Sealplast brushable sealer is one-component for use in car refinishing, for the sealing of all bodywork joints, boots, wheel arches, etc.

FR

Produit monocomposant d'étanchéité utilisé dans la réparation de la carrosserie pour sceller tous les joints, les coffres des automobiles, les puits de roue, etc.

IT

Il sigillante per pennelli è un mono componente per pennello che viene utilizzato nella riparazione di carrozzerie per la sigillatura di tutti i giunti, i bauli, e passaruote, ecc.

GraviBoss HS Protector antigravilla 1L

GraviBoss HS Undercoating 1L
GraviBoss HS Antigraivillon 1L
GRAVIBOSS HS Protettore antigraniglia 1L



Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
070005	BLANCO / White / Blanc / Bianco	1	12
070006	GRIS / Grey / Gris / Grigio	1	12
070007	NEGRO / Black / Noir / Nero	1	12

ES

Antigraivilla repintable texturado. Excelente poder de protección y anticorrosión. Puede utilizarse también como insonorizante. Seca rápidamente y puede repintarse. Forma una capa elástica y resistente a los impactos.

EN

Textured and paintable undercoat. Excellent protection against stone chips and corrosion. It can also be used as a soundproof. Fast drying and re-paintable. Creates an elastic, impact resistant coating.

FR

Antigraivillon texturé qui peut être repeint. Excellent pouvoir de protection, même contre la corrosion. Utilisé aussi comme insonorisant. Séchage rapide et possibilité de repeint. Formation d'une couche élastique et résistante aux impacts.

IT

Anti-graniglia riverniciabile testurizzato. Eccellente potere protettivo e anticorrosione. Può essere utilizzato anche come insonorizzante. Si asciuga rapidamente e può essere riverniciato. Forma uno strato elastico e resistente agli impatti.

GraviBoss HS Spray antigravilla 500 ml

GraviBoss HS Undercoating spray, 500 ml
GRAVIBOSS HS Antigraivillon spray, 500 ml
GRAVIBOSS HS Spray anti-graniglia, 500 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
110062	1	12

ES

Sellador/protector de superficies universal que puede ser repintado para varios sectores. También se utiliza como anticorrosivo y antigravilla con propiedades insonorizantes con base de resinas sintéticas y poliméricas. Color negro.

EN

Undercoating spray is a universal re-paintable sealer/Protector of surfaces for various industries. Also used as anticorrosion and stone chips spray with sound-proofing properties on the basis of synthetic and Polymer resins. Black colour.

FR

Scellant/protecteur pour tout type de surfaces qui peut être repeint pour plusieurs secteurs. En plus, il peut être utilisé comme protecteur anticorrosion et antigraivillon avec des propriétés à base de résines synthétiques et polymériques. Couleur noire.

IT

Sigillante / protettore universale per superfici che può essere riverniciato per vari settori. Viene anche usato come anticorrosivo e antigraniglia con proprietà insonorizzante a base di resine sintetiche e polimeriche. Colore nero.



110062

CERATEX 2000 Cera de cavidades marrón 1L

CERATEX 2000 Cavity wax in brown 1L
CERATEX 2000 Cire pour cavités marron 1L
CERATEX 2000 Cera per cavità marrone 1L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
070023	1	12

ES

Cera destinada a la protección de espacios huecos de las carrocerías, es adhesiva y muy resistente a la abrasión, al calor, humedad y climas especialmente duros como el marino.

EN

Wax for protecting cavities in car body. Adhesive and highly resistant to abrasion, heat, humidity and harsh climates such as the marine ones.

FR

C'est une cire destinée à la protection des cavités des carrosseries, adhésive et très résistante à l'abrasion, à la chaleur, à l'humidité et aux climats spécialement durs, comme le climat marin.

IT

Cera creata per la protezione di spazi cavi delle carrozzerie, è adesiva e molto resistente all'abrasione, al calore, all'umidità e ai climi particolarmente duri come quello marino.



070023

CERATEX 2000 Spray cera de cavidades blanco 500 ml

CERATEX 2000 Cavity wax spray in white 500 ml
CERATEX 2000 Cire pour cavités spray blanche 500 ml
CERATEX 2000 cera spray per cavità bianco 500 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
110063	1	12

ES

Cera destinada a la protección de espacios huecos de las carrocerías, es adhesiva y muy resistente a la abrasión, al calor, humedad y climas especialmente duros como el marino.

EN

Wax for protecting cavities in car body. Adhesive and highly resistant to abrasion, heat, humidity and harsh climates such as marine climates.

FR

C'est une cire destinée à la protection des cavités des carrosseries, adhésive et très résistante à l'abrasion, à la chaleur, à l'humidité et aux climats spécialement durs, comme le climat marin.

IT

Cera creata per la protezione di spazi cavi delle carrozzerie, è adesiva e molto resistente all'abrasione, al calore, all'umidità e ai climi particolarmente duri come quello marino.



110063

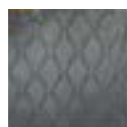
Placas insonorizantes

Sound-proofing plaques
Panneaux insonorisants
Placche insonorizzanti



100202

100150



110059

110060

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures	Características / Features	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100059	500 x 500 mm	Alquitrán / Tar / Goudrou / Catrame	1	10
100060	500 x 250 mm	Alquitrán / Tar / Goudrou / Catrame	1	20
100202	500 x 500 mm	Goma flex / Flex rubber / Caoutchoc flex	1	10
100150	500 x 250 mm	Goma flex / Flex rubber / Caoutchoc flex	1	20

ES

Paneles autoadhesivos con superficie de alquitrán y goma flex para insonorizar paneles de puerta.

FR

Panneaux autocollants dont la surface a été goudronnée et caoutchoc flex pour l'insonorisation des panneaux de portes.

EN

Self-attaching panels with a tar and flex rubber surface for sound-proofing door panels.

IT

Pannelli autoadesivi con superficie in bitume e goma flex per insonorizzare i pannelli degli sportelli.

Fijatornillos media resistencia azul, 50 ml

Thread locker medium strength blue, 50 ml
Produit pour fixation des vis, résistance moyenne bleu, 50 ml
Fissa viti media resistenza blu, 50 ml



080205

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
080205	1	12

ES

El fijatornillos es un producto de uso general, de resistencia media, anaeróbico tixotrópico. El fijatornillos cura en ausencia de aire entre piezas de superficie metálica. Está formulado para bloquear tuercas y tornillos imperiales y métricos, resiste la vibración y los escapes a través de las roscas.

FR

Produit pour fixation des vis d'usage général, de résistance moyenne, anaérobie thixotropique. Le produit sèche en absence d'air entre pièces surface métallique. Formulé pour bloquer des écrous et des vis métriques et impériales. Résistant aux vibrations et aux fuites à travers des filetages.

EN

The thread locker is a medium strength, anaerobic thixotropic, for a general use. The thread locker cures between metal surfaces in absence of air. It is formulated to fix nuts and screws, vibration resistant preventing to lose liquids through the threads.

IT

Il fissa viti è un prodotto di uso generale, di media resistenza, anaerobico tixotropico. Il fissa viti solidifica in assenza di aria tra pezzi di superficie metallica. Formulato per bloccare dadi e viti di misure imperiali e metriche, resiste alla vibrazione e alle fughe attraverso le filettature.

Retenedor alta resistencia verde, 50 ml

High resistance green retainer, 50 ml
Fixation haute résistance vert, 50 ml
Mantenitore alta resistenza verde, 50 ml



080206

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
080206	1	12

ES

El retenedor es un producto anaeróbico de un solo componente, adecuado para partes metálicas contra el aflojamiento en choques y vibraciones.

FR

Produit anaérobie monocomposant, idéal pour les parties métalliques lorsqu'il y a un risque de relâchement en chocs ou vibrations.

EN

This retainer is a single component anaerobic product for metal parts to prevent loosening due to blows or vibrations.

IT

Il mantenitore è un prodotto anaerobico con un solo componente, adeguato per pezzi metallici contro i cedimenti per urti e vibrazioni.

Cianocrilato universal instantáneo multiuso, 20 g

Cyanoacrylate universal quick fix adhesive, 20 g /
Cyanoacrylate universel instantané multiusage, 20 g
Cianocrilato universale istantaneo multiuso, 20 g

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
080202	1	12

ES

Está diseñado para uniones de alta resistencia que polimerizan a gran velocidad plásticos, gomas y otros materiales. Recomendado para el montaje de piezas lisas y superficies planas.

FR

Il est conçu pour les joints à haute résistance qui polymérisent les plastiques, caoutchoucs et autres matériaux à grande vitesse. Recommandé pour le montage de pièces lisses et de surfaces planes.

EN

It is designed for high-strength joints that polymerize plastics, rubbers and other materials at high speed. Recommended for mounting smooth parts and flat surfaces.

IT

Cianocrilato è progettato per giunti ad alta resistenza che polimerizzano plastiche, gomme e altri materiali ad alta velocità. Consigliato per l'assemblaggio di parti lisce e superfici piane.



080202

Cianocrilato universal negro, 20 g

Cyanoacrylate universal black, 20 g
Cyanoacrylate universel noir, 20 g
Cianocrilato universale nero, 20 g

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
080200	1	12

ES

Cianocrilato negro de caucho para uso universal. Adhesivo de viscosidad normal. Está diseñado para uniones de alta resistencia que polimerizan a gran velocidad en goma y otros materiales porosos o absorbentes. Recomendado para el montaje de piezas lisas y superficies planas.

FR

Cyanoacrylate noir en caoutchouc pour une utilisation universelle. Adhésif de viscosité normale. Conçu pour collages de haute résistance que polymérisent rapidement sur caoutchoucs et autres matériaux poreux ou absorbants. Recommandé pour le montage de pièces lisses et de surfaces plates.

EN

Black rubber cyanoacrylate for universal use. Normal viscosity adhesive. Designed for strong resistant seams, fast bonding on rubber and other porous and absorbent materials. Recommended for assembling smooth parts and flat surfaces.

IT

Cianocrilato nero di gomma naturale per uso universale. Adesivo di viscosità normale. Progettato per unioni ad alta resistenza che polimerizzano ad alta velocità su gomma e altri materiali porosi o assorbenti. Raccomandato per il montaggio di pezzi lisci e superfici piane.



080200

Gel adhesivo universal instantáneo alta viscosidad, 20 g

Universal fast fix gel adhesive high viscosity, 20 g
Gel adhésif universel instantané haute viscosité, 20 g
Gel adesivo universale istantaneo ad alta viscosità, 20 g

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
080201	1	12

ES

Adhesivo de alta viscosidad (1100 cps), en base Ethyl-Cianocrilato. Está diseñado para uniones de alta resistencia que polimerizan a gran velocidad en maderas, MDF y otros materiales porosos o absorbentes. Recomendado para el montaje de piezas lisas y superficies planas.

FR

Adhésif de haute viscosité (1100 cps), à base de cyanoacrylate d'éthyle. Conçu pour collages de haute résistance que polymérisent rapidement sur bois, MDF et autres matériaux poreux ou absorbants. Recommandé pour le montage de pièces lisses et de surfaces plates.

EN

High viscosity adhesive (1100 cps), Ethyl-Cyanoacrylate based. Designed for strong resistant seams, fast bonding on wood, MDF and other porous and absorbent materials. Recommended for assembling smooth parts and flat surfaces.

IT

Adesivo ad alta viscosità (1100 cps), con base Etilcianocrilato. Progettato per unioni ad alta resistenza che polimerizzano ad alta velocità su legni, MDF e altri materiali porosi o assorbenti. Raccomandato per il montaggio di pezzi lisci e superfici piane.



080201



080203

Limpiaciano instantáneo profesional, 20 ml

Instant cyano-clean professional, 20 ml
Nettoyant adhésif instantané professionnel, 20 ml
Pulitore ciano istantaneo professionale, 20 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
080203	1	12

ES	Limpiador de cianocrilato instantáneo.	EN	Instant cyanoacrylate cleaner.
FR	Nettoyant instantané pour cyanoacrylate.	IT	Detergente istantaneo per cianoacrilato.

Spray acelerador activador de cianocrilato, 200 ml

Cyanoacrylate spray accelerator, 200 ml
Spray accélérateur activateur de cyanoacrylate, 200 ml
Spray acceleratore attivatore per cianoacrilato, 200 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
080207	1	12

ES	El acelerador Bossauto es un activador en spray que respeta la capa de ozono, cuyo uso radica en la activación del proceso de curado del adhesivo de cianoacrilato, depositando un balance correcto de iones en la superficie, estimulando la atracción del adhesivo y preparando la superficie para el posterior pegado. Por otro lado, previene la absorción del adhesivo de escasa viscosidad.	EN	The Bossauto accelerator is a spray activator that respects the ozone layer, whose use lies in the activation of the curing process of the cyanoacrylate adhesive, depositing a correct balance of ions on the surface, stimulating the attraction of the adhesive and preparing the surface to be glued. On the other hand, it prevents the absorption of the low viscosity adhesive.
FR	L'accélérateur Bossauto est un activateur de pulvérisation qui respecte la couche d'ozone, dont l'utilisation réside dans l'activation du processus de durcissement de l'adhésif cyanoacrylate, en déposant un équilibre correct des ions sur la surface, en stimulant l'attraction de l'adhésif et en préparant la surface au dos collé. D'autre part, il empêche l'absorption de l'adhésif à faible viscosité.	IT	L'acceleratore Bossauto è un attivatore spray che rispetta lo strato di ozono, il cui utilizzo risiede nell'attivazione del processo di polimerizzazione dell'adesivo cianoacrilato, depositando un corretto equilibrio di ioni sulla superficie, stimolando l'attrazione dell'adesivo e preparando la superficie al retro incollato. D'altra parte, impedisce l'assorbimento dell'adesivo a bassa viscosità.



080207

Caballete universal plegable

Universal folding trestle
Chevalet universel pliable
Cavalletto universale pieghevole

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050105	1	-

ES	Caballete práctico, resistente y ligero para la preparación de piezas: puertas, parachoques, aletas, etc. Altura ajustable y plegado fácil. Dimensión plegado: 104 cm x 109 cm. Rango de altura: 53 cm-109 cm.	EN	Practical, sturdy, lightweight trestle for the preparation of parts: doors, bumpers, car fins, etc. Adjustable height and easy to fold. Foldable size: 104 cm x 109 cm. Range of height: 53 cm-109 cm.
FR	Tréteau pratique, résistant et léger pour la préparation des pièces: portes, pare-chocs, ailerons, etc. Hauteur réglable et pliage facile. Dimension pliée: 104 cm x 109 cm. Gamme de hauteur: 53 cm-109 cm.	IT	Cavalletto utile, resistente e leggero per la preparazione di pezzi: porte, paraurti, alete, etc. Altezza regolabile e facile piegatura. Misura piegata: 104 cm x 109 cm. Rango d'altezza: 53 cm-109 cm.



050105

Caballete universal plegable reforzado

Reinforced universal folding trestle
Tréteau pliant universel renforcé
Cavalletto universale pieghevole rinforzato

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050004	1	-

ES	Caballete multifuncional extensible con ruedas giratorias. Flexible en altura y anchura, equipado con 2 estantes individuales y ajustables. Dos ruedas fijas y dos con bloqueo. Altura Min.: 84 cm x 132 cm Longitud Máx.: 22.5 cm x 138 cm Ancho: 86 cm	EN	Reinforced Universal folding trestle, perfect for working with doors, fenders, bumpers, etc. Sturdy and stable on cab grills. Adjustable height and easy to fold. Foldable size: 104 cm x 112 cm. Range of height: 53 cm-119 cm.
FR	Tréteau universel renforcé, idéal pour travailler avec les portes, les ailes, les pare-chocs, etc. Solide et stable sur les supports de cabine. Hauteur réglable et pliage facile. Dimension pliée: 104 cm x 112 cm. Gamme de hauteur: 53 cm-119 cm.	IT	Cavalletto universale rinforzato, ideale per lavori con porte, parafranghi, paraurti, ecc. Resistente e stabile sopra il grigliato dalla cabina. Altezza regolabile e facile piegatura. Misura piegata: 104 cm x 112 cm. Rango d'altezza: 53 cm-119 cm.



050004

Caballete móvil extensible

Extendable mobile trestle
Support mobile extensible
Cavalletto pieghevole

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050005	1	-

ES	Caballete universal reforzado, ideal para trabajar con puertas, guardabarros, parachoques, etc. Resistente y estable sobre las rejillas de las cabinas. Altura ajustable y plegado fácil. Dimensión plegado: 104 cm x 112 cm. Rango de altura: 53 cm-119 cm.	EN	Reinforced universal stand, ideal for working with doors, fenders, bumpers, etc. Sturdy and stable on cab grids. Adjustable height and easy folding. Folded dimension: 104 cm x 112 cm. Height range: 53 cm-119 cm.
FR	Support universel renforcé, idéal pour travailler sur les portes, les garde-boue, les pare-chocs, etc. Robuste et stable sur les supports de cabine. Réglable en hauteur et facile à plier. Dimensions pliées : 104 cm x 112 cm. Plage de hauteur : 53 cm-119 cm.	IT	Supporto universale rinforzato, ideale per lavorare su porte, parafranghi, paraurti, ecc. Robusto e stabile sui portabagagli. Regolabile in altezza e facile da piegare. Dimensioni piegate: 104 cm x 112 cm. Gamma di altezza: 53 cm-119 cm.



050005

Caballete ajustable

Adjustable Bumper Stand
Support réglable pour pare-chocs
Supporto regolabile per paraurti

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050013	1	-

ES	Sostiene cualquier cubierta de parachoques de plástico sin tocar la superficie pintada. La cubierta se puede girar 90 grados para asegurar una cobertura de pintura adecuada una y otra vez. Cinco posiciones de bloqueo. Protector de goma que mantiene las zonas críticas libres de salpicaduras. Acero con recubrimiento en polvo. Color: rojo. Dimensiones: 44"W x 30"D x 53"H. Brazos de soporte ajustables de 53"W - 78"W. 4pcs x 4inch ruedas (dos giratorias con freno).	EN	Holds any plastic bumper cover without touching the painted surface. Cover can be rotated 90 degrees to ensure proper paint coverage time after time. Five locking positions. Protective rubber boots keep critical areas overspray free. Steel with powder coated. Color: red. Dimension: 44"W x 30"D x 53"H. Support arms adjustment from 53"W - 78"W. 4pcs x 4inch castors (Two Swivel With Brake).
FR	Permet de maintenir n'importe quel pare-chocs en plastique sans toucher la surface peinte. Le couvercle peut être tourné de 90 degrés pour assurer une bonne couverture de la peinture à chaque fois. Cinq positions de verrouillage. Les bottes protectrices en caoutchouc protègent les zones critiques contre les éclaboussures. Acier avec revêtement en poudre. Couleur : rouge. Dimension : 44"L x 30"D x 53"H. Ajustement des bras de support de 53"W - 78"W. 4pcs x 4inch castors (Two Swivel With Brake).	IT	Sostiene qualsiasi copertura in plastica per paraurti senza toccare la superficie verniciata. La copertura può essere ruotata di 90 gradi per garantire sempre una copertura adeguata della vernice. Cinque posizioni di bloccaggio. Stivali protettivi in gomma per mantenere le aree critiche libere da spruzzi di vernice. Acciaio verniciato a polvere. Colore: rosso. Dimensioni: 44"L x 30"D x 53"H. Regolazione dei bracci di supporto da 53"W - 78"W. 4pcs x 4inch ruote (due girevoli con freno).



050013



050100

Tirador de cuchillas + 3 cuchillas (19, 25, 35 mm)

Blade puller + 3 blades (19, 25, 35 mm)
Porte-lames + 3 lames (19, 25, 35 mm)
Manopola per lame + 3 lame (19, 25, 35 mm)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050100	1	-

ES

Se compone de un cable de acero inoxidable y de un mango de aluminio. Es un tirador que admite cualquier modelo de cuchillas.

FR

Composé d'un cordon en acier inoxydable et d'un support en aluminium. Il est compatible avec toute sorte de lames.

EN

Kit of a stainless steel cable and a aluminium handle. This puller can be used with any type of blade.

IT

Composta da un cavo di acciaio inossidabile e da un manico in alluminio. Si tratta di una manopola che si adatta a qualsiasi modello di lama.

Cuchillas tirador (5 uds.)

Blades for puller (5 u.)
Lames pour porte-lames (5 u.)
Lame per manopola (5 u.)

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050101	19 mm	1	-
050102	25 mm	1	-

ES

Cuchillas estándar o extra finas. Estas últimas hacen más fácil el corte del poliuretano.

FR

Lames standard ou ultrafines, pour une découpe plus facile du polyuréthane.

EN

Standard or extrafine blades. Fine blades permit to cut the polyurethane much easily.

IT

Lame standard o extra fini. Queste ultime rendono più facile il taglio del poliuretano.

**Rascador con cuchilla**

Scraper with blade
Racleur avec lame
Raschietto con lama



050041

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050041	1	-

ES

Este rascador está especialmente indicado para la eliminación de pegamentos de los cristales y otros restos de materiales. La cuchilla se cambia con suma facilidad.

FR

Racleur spécialement conçu pour l'élimination de colles et d'autres résidus de matériaux sur les vitres. La lame facilement changeable.

EN

This scraper is designed especially for removing adhesives and other residue from glass. Easy changing of the blade.

IT

Questo raschietto è particolarmente indicato per eliminare colla o altri residui di materiale dai vetri. La lama si cambia con molta facilità.

Cuchillas para rascador (100 uds.)

Blades for scraper (100 u.)
Lames pour radoir (100 u.)
Lame per raschietto (100 u.)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050042	1	-

ES

Fabricadas con material muy estable, con un borde metálico que permite utilizarlas directamente.

FR

Fabriquées en matériel très stable, leur bord métallique en permet une utilisation directe.

EN

Manufactured out of highly stable material with a metal edge for direct application.

IT

Fabbricate con un materiale molto stabile, con bordo metallico che permette di utilizzarle direttamente.



050042

Tirador de cable (2 uds.)

Wire puller (2 u.)
Tire-câble (2 u.)
Manopola per cavo (2 u.)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050017	1	-

ES

Útil especial para cortar el cordón de poliuretano con cable trenzado y cuadrado.

FR

Outil spécial pour découper le cordon en polyuréthane avec câble tressé et carré.

EN

Tool especially designed to cut polyurethane seals with wire.

IT

Utensile speciale per tagliare il cordone di poliuretano con cavo intrecciato e quadrato.



050017

Guía pasa cables

Wire guide tool
Guide passe-câble
Guida passacavi

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050019	1	-

ES

La guía pasa cables, gracias a su especial diseño, protege de posibles daños a salpicaderos y molduras interiores.

FR

Grâce à son design spécial, le guide passe-câbles protège contre les possibles dommages du tableau de bord et des moulures internes.

EN

Cable duct guide. Thanks to the special design it protects dashboards and fittings from possible damages.

IT

La guida passacavi, grazie al suo speciale design, protegge da possibili danni a cruscotti e modanature interne.



050019

Accede al portal de compras online.

- ✓ Una plataforma fácil e intuitiva que te permitirá:
- ✓ Consultar nuestro catálogo actualizado
- ✓ Realizar tus pedidos cómodamente, 24/7 y desde cualquier dispositivo
- ✓ Acceder a tu histórico de pedidos para un mayor control y seguimiento
- ✓ Descargar tus facturas cómodamente en cualquier momento

www.bossauto.com


Útil pasa cables

Cable duct tool
 Outil passe-câble
 Utensile passacavi



050033

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050033	1	-

ES

Compuesto de una lámina de acero afilada y resistente de 1,2 mm de espesor, con una fisura en la punta para insertar el cable.

FR

Composé d'une lame en acier d'1,2 mm d'épaisseur, aiguisée et résistante, avec une encoche au bout pour y passer le câble.

EN

Made of a sharp, resistant 1,2 mm steel blade, with split tip to insert the wire.

IT

Composto da una lamina di acciaio affilata e resistente di 1,2 mm di spessore, con una fessura sulla punta per inserire il cavo.

Cable triangular 25 m

Triangular wire 25 m
 Câble triangulaire 25 m
 Cavo triangolare 25 m



050014

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050014	1	-

ES

25 metros de cable en acero, muy eficaz en el corte del poliuretano, gracias a su forma triangular que le confiere una mayor capacidad de incisión, ofreciendo un corte más rápido, cómodo y sencillo.

FR

25 mètres de fil d'acier, très efficaces pour couper le polyuréthane par sa forme triangulaire qui donne une incision de grande capacité, résultant un coupe plus rapide, simple et pratique.

EN

25 meters of steel wire, very effective when cutting polyurethane due to his triangular shape which gives a greater capacity incision to give a faster, comfortable and easy cutting.

IT

25 metri di cavo in acciaio, molto efficace per tagliare il poliuretano, grazie alla sua forma triangolare che gli conferisce una maggiore capacità di incisione, offrendo un taglio più rapido, comodo e semplice.

Cutter profesional

Professional cutter
 Cutter professionnel
 Cutter professionale



050265

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050265	1	-

ES

Óptimo para cortar de forma fácil todo tipo de materiales.

FR

Idéal pour découper facilement tout type de matériel.

EN

Ideal to easily cut all kind of materials.

IT

Ottimo per tagliare in modo facile qualsiasi tipo di materiale.

Formón de plástico

Plastic chisel
 Ciseau en plastique
 Puntale in plastica



050002

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050002	1	-

ES

Útil especial para la extracción de molduras y gomas.

FR

Outil spécial pour l'extraction de moulures et caoutchoucs.

EN

Special tool to remove fittings and rubbers.

IT

Utensile speciale per l'estrazione di modanature e rivestimenti.

Cable cuadrado

Squared wire
 Câble carré
 Cavo quadrato

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.
050107	25 m	1
050110	50 m	1

ES

Cable en acero especialmente resistente, los filos de las partes cuadradas del cable ayudan a un mayor corte.

FR

Acier spécialement résistant. Les fils des parties blindées du câble facilitent un meilleur découpe.

EN

Highly resistant steel, the squared edges increase the cutting performance of the wire.

IT

Cavo in acciaio particolarmente resistente, i fili delle parti quadrate del cavo aiutano a ottenere un taglio maggiore.

**Cable trenzado 22,5 m**

Braided wire 22,5 m
 Câble tressé 22,5 m
 Cavo intrecciato 22,5 m

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050015	1	-

ES

22,5 metros de cable trenzado más resistente y flexible.

FR

22,5 mètres de câble tressé très résistant et flexible.

EN

22,5 metres of braided wire, greater resistance and flexibility.

IT

22,5 metri di cavo intrecciato più resistente e flessibile.



050015

Espátula de extracción de remaches de plástico

Spatula for removing plastic rivets
 Spatule d'extraction de rivets en plastique
 Spatola per estrazione di rivetti di plastica

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050043	1	-

ES

Útil para la extracción de tapizado y molduras con muesca para grapas.

FR

Outil pour l'extraction de housses de sièges et moulures, avec encoche pour agrafes.

EN

Tool to remove carpets and moldings, with groove for staples.

IT

Utensile per l'estrazione di tappezzerie e modanature con tacca per graffe.



050043

Palanca para desmontar molduras

Lever to remove moldings
 Levier pour démonter des moulures
 Leva per smontare modanature

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050044	1	-

ES

Útil para la extracción de tapizados y molduras normales.

FR

Outil standard pour l'extraction de housses de siège et moulures.

EN

Tool to remove carpeting and normal moldings.

IT

Utensile per l'estrazione di tappezzerie e modanature normali.



050044



050080



050081



050122

Broca saca puntos de soldadura, larga

Drill for removing welding spots, long
Foret pour éliminer les points de soudure, long
Punta per trapano per estrarre punti di saldatura, lunga

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050080	Ø6 mm	1	-
050081	Ø8 mm	1	-
050122	Ø10 mm	1	-

ES

Broca saca puntos de cobalto para trabajar con el taladro.

FR

Foret de cobalt pour enlever les points de soudage puor travailler avec la perceuse.

EN

Drill bits for removing cobalt welding spots.

IT

Punta per estrarre punti di cobalto da utilizzare con il trapano.

Broca saca puntos de soldadura, corta

Drill bits for removing welding spots, short
Foret pour éliminer les points de soudure, court
Punta per trapano per estrarre punti di saldatura, corta

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050083	Ø6,5 mm	1	-
050082	Ø8 mm	1	-

ES

Broca saca puntos de cobalto para trabajar con taladro saca puntos.

FR

Foret de cobalt pour enlever les points de soudage puor travailler avec la perceuse enlève points.

EN

Drill bits for removing cobalt welding spots.

IT

Punta per estrarre punti di cobalto da utilizzare con un trapano per estrazioni.

Broca saca puntos de soldadura de cobalto-titanio

Cobalt-titanium spot weld drill bit
Foret pour éliminer les points de soudure en cobalt-titane
Punta per trapano per estrarre punti di saldatura, in cobalto-titanio

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050084	Ø6,5 mm	1	-
050085	Ø8 mm	1	-

ES

Broca saca puntos de cobalto y titanio para trabajar con taladro saca puntos.

FR

Foret de cobalt et titane pour enlever les points de soudage afin de travailler avec la perceuse.

EN

Cobalt and titanium spot weld drill bit for working with drill.

IT

Punta per estrarre punti di cobalto e titanio da utilizzare con il trapano per estrazioni.

Ventosas grandes (2 uds.)

Large suction pads (2 u.)
Ventouses grandes (2 u.)
Ventose grandi (2 u.)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050038	1	-

ES

Ventosas de nuevo diseño y calidad mejorada, ideales para la sujeción de parabrisas.

FR

Nouveau design et qualité améliorée pour ces ventouses, idéales pour soutenir les pare-brises.

EN

New design and improved quality suction pads. Ideal for holding windshields.

IT

Ventose dal design innovativo e qualità migliorata, ideale per sollevare i parabrezza.



050038

Ventosas pequeñas (2 uds.)

Small suction pads (2 u.)
Ventouses petites (2 u.)
Ventose piccole (2 u.)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050037	1	-

ES

Ideal para sujetar los vidrios de las puertas en la posición que se desee dejando las manos libres para efectuar otros trabajos. Indicadas también para fijar parabrisas recién colocados.

FR

Idéal pour retenir les vitres des portes en position, tout en gardant les mains libres pour continuer à travailler. Indiquées aussi pour la fixation de pare-brises.

EN

Ideal for holding door windows in place allowing to keep your hands free to do other work. Also useful for holding recently installed windshields in place.

IT

Ideali per sollevare i vetri degli sportelli nella posizione desiderata, lasciando le mani libere di effettuare altri lavori. Indicate anche per fissare parabrezza recentemente collocati.



Ø60 mm / 32 cm

050037

Juego 7 piezas fijas con carraca

Set of 7 combination ratchet wrench
Jeu de 7 clés fixes et clé à douilles
Set di 7 pezzi fissi con chiave inglese

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
050264	1	6

ES

Juego de llaves fijas y carraca cromadas. Tamaños: 8, 10, 12, 13, 14, 17 y 19.

FR

Jeu de clés fixes et clé à douille chromées. Tailles : 8, 10, 12, 13, 14, 17 et 19.

EN

Set of chrome plated spanners and ratchet wrench. Sizes: 8, 10, 12, 13, 14, 17 and 19.

IT

Set di chiavi fisse e chiave inglese cromate. Dimensioni: 8, 10, 12, 13, 14, 17 e 19.



050264



NUEVO BOSSAUTO PAINT SYSTEM RED - BLUE



RE USA
DUCE
UTILIZA

09

ANEXOS TÉCNICOS
TECHNICAL ANNEXES /
ANNEXES TECHNIQUES /
ALLEGATI TECNICI

09

TECHNICAL ANNEXES / ANNEXES TECHNIQUES / ALLEGATI TECNICI / ANEXOS TÉCNICOS

BOSSAUTO PAINT SYSTEM BLUE

125 μ 

Ref./Cod./Rif	Descripción / Description / Descrizione	Tapones / Caps / Bouchons / Tappos	Tapas / Lids / Couvertres / Coperchi	Vaso rígido / Rigid cup / Récipient rigide / Tazze riggida	Ud./U.	Caja / Box / Boîte / Scatola	Pallet / Palette
BPS 800 ml - BLUE							
101935	BPS 125 μ 800 ml	▼ 13 uds./u.	▲ 26 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	6	96
102983	Recambio/ Replacem / Pièces détachées / Ricambi BPS 125 μ 800 ml / 600 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.		1	8	-
102973	Vaso medida BPS3 800 ml + ARO	-	-	■ 5 ud./u.	1	-	-
BPS 600 ml - BLUE							
101930	BPS 125 μ 600 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	64
102983	Recambio/ Replacem / Pièces détachées / Ricambi BPS 125 μ 800 ml / 600 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	64
109972	Vaso medida BPS3 600 ml + ARO	-	-	■ 5 ud./u.	1	-	-
BPS 400 ml - BLUE							
101925	BPS 125 μ 400 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	80
102982	Recambio/ Replacem / Pièces détachées / Ricambi BPS 125 μ 400 ml/200 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.		1	12	-
102971	Vaso medida BPS3 400 ml + ARO	-	-	■ 5 ud./u.	1	-	-
BPS 200 ml - BLUE							
101920	BPS 125 μ 200 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	80
102982	Recambio/ Replacem / Pièces détachées / Ricambi BPS 125 μ 400 ml/200 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	80
102970	Vaso medida BPS3 200 ml + ARO	-	-	■ 5 ud./u.	1	-	-

BOSSAUTO PAINT SYSTEM RED

190 μ 

Ref./Cod./Rif	Descripción / Description / Descrizione	Tapones / Caps / Bouchons / Tappos	Tapas / Lids / Couvertres / Coperchi	Vaso rígido / Rigid cup / Récipient rigide / Tazze riggida	Ud./U.	Caja / Box / Boîte / Scatola	Pallet / Palette
BPS 800 ml - RED							
101955	BPS 190 μ 800 ml	▼ 13 uds./u.	▲ 26 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	6	96
102987	Recambio/ Replacem / Pièces détachées / Ricambi BPS 190 μ 800 ml / 600 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.		1	8	-
102173	Vaso medida BPS3 800 ml + ARO	-	-	■ 5 ud./u.	1	-	-
BPS 600 ml - RED							
101950	BPS 190 μ 600 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	64
102987	Recambio/ Replacem / Pièces détachées / Ricambi BPS 190 μ 800 ml / 600 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	64
102972	Vaso medida BPS3 400 ml + ARO	-	-	■ 5 ud./u.	1	-	-
BPS 400 ml - RED							
101945	BPS 190 μ 400 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	80
102986	Recambio/ Replacem / Pièces détachées / Ricambi BPS 190 μ 400 ml/200 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.		1	12	-
102971	Vaso medida BPS3 600 ml + ARO	-	-	■ 5 ud./u.	1	-	-
BPS 200 ml - RED							
101940	BPS 190 μ 200 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	80
102986	Recambio/ Replacem / Pièces détachées / Ricambi BPS 190 μ 400 ml/200 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	80
102970	Vaso medida BPS3 200 ml + ARO	-	-	■ 5 ud./u.	1	-	-

BOSSAUTO PAINT SYSTEM

 YouTube


Ref./Cod./Rif	Descripción / Description / Descrizione	Tapones / Caps / Bouchons / Tappos	Tapas / Lids / Couvertres / Coperchi	Vaso rígido / Rigid cup / Récipient rigide / Tazze rigida	Ud./U.	Caja / Box / Boîte / Scatola	Pallet / Palette
BPS 800 ml							
100386	BPS 125µ 800 ml	▼ 13 uds./u.	▲ 26 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	6	96
100389	BPS 190µ 800 ml	▼ 13 uds./u.	▲ 26 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	6	96
100372	Recambio/ Replacment / Pièces détachées / Ricambi BPS 125µ 800 ml / 600 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.		1	8	-
100373	Recambio/ Replacment / Pièces détachées / Ricambi BPS 190µ 800 ml / 600 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.		1	8	-
100371	Vaso medida BPS1 Pro 800 ml	-		■ 1 ud./u.	1	-	-
BPS 600 ml							
100370	BPS 125µ 600 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	64
100375	BPS 190µ 600 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	64
100374	Vaso medida BPS1 Pro 600 ml			■ 1 ud./u.	1	-	
BPS 400 ml							
100365	BPS 125µ 400 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	80
100369	BPS 190µ 400 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	80
100366	Recambio/ Replacment / Pièces détachées / Ricambi BPS 125µ 400 ml/200 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.		1	12	-
100367	Recambio/ Replacment / Pièces détachées / Ricambi BPS 190µ 400 ml/200 ml	▼ 5 uds./u.	▲ 25 uds./u.		1	12	-
100368	Vaso medida BPS1 Pro 400 ml	-	-	■ 1 ud./u.	1	-	-
BPS 200 ml							
100467	BPS 125µ 200 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	80
100468	BPS 190µ 200 ml	▼ 25 uds./u.	▲ 50 uds./u.	■ 1 ud./u.	1	4	80
100622	Vaso medida BPS1 Pro 200 ml	-	-	■ 1 ud./u.	1	-	-

Adaptadores BPS

BPS Adapters
Adaptateurs BPS
Adattatori BPS

Ref. / Code / Rif.	Adaptador / Adapter / Adaptateur / Adattatore	Uds. / U.
 100390	A7 Devilbiss GTI/Pro/Bossauto F160/Bossauto Black	1
 100391	A65 Sagola 4400 / 4500 / 4600	1
 100392	A5 Sata NR92-NR95 / Iwata W400 / BSP	1
 100393	A81 Sata Jet- NR2000 / 400 / 500	1
 100394	A87 Iwata WS400 Pininfarina Supernova LS400	1
 100395	A19 Walcom GEO / HTE / HVLP	1
 100396	A17 Walcom EGO / SLIM	1
 100526	A82 pistola Sata 5500	1



ES

Estos adaptadores permiten utilizar los sistemas de pintado BPS con las pistolas pulverizadoras especificadas en la descripción de cada adaptador, permitiendo la preparación y aplicación de pintura, barniz y aparejo.

FR

Ces adaptateurs permettent d'utiliser les systèmes de peinture BPS avec les pistolets pulvérisateurs spécifiés sur la description de chaque adaptateur, en permettant la préparation et l'application de peinture, vernis et apprêt.

EN

These adapters allow the BPS painting systems to be used with the spray guns specified in the description of each adapter, allowing the preparation and application of paint, varnish and filler.

IT

Questi adattatori permettono di utilizzare i sistemi di verniciatura BPS con le pistole polverizzanti specificate nella descrizione di ogni adattatore, permettendo la preparazione e l'applicazione di pittura, vernice e preparati.





100714



100715

Varilla de bambú mezcladora de pintura

Bamboo paint mixing stick
Lames de mélange de peinture en bambou
Asticella di bambù per miscelazione pittura

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Misure	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100714	20 cm	200	-
100715	30 cm	200	-

ES

Varilla para mezclar pintura y barniz. Apta para base agua y disolvente. Disponible en 2 medidas. Hecho de material orgánico por lo que es 100% sostenible.

FR

Bâton mélangeur pour peinture et vernis. Convient aux peintures à base d'eau et de solvants. Disponible en 2 tailles. Fabriqué en matière organique afin de respecter l'environnement.

EN

Paint and varnish mixing stick. Suitable for water and solvent base. Available in 2 sizes. Made of organic material so it respects the environment.

IT

Stick di miscelazione per pitture e vernici. Adatto a base acqua e solvente. Disponibile in 2 misure. Realizzato in materiale organico per rispettare l'ambiente.

Varilla mezcladora de pintura

Paint mixing stick
Lames de mélange de peinture
Asticella per miscelazione pittura

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Misure	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100705	20 cm	500	-
100708	30 cm	200	-

ES

Varilla para mezclar pintura y barniz. Apta para base agua y disolvente. Los agujeros que incorpora agilizan el mezclado sin tener que ejercer fuerza. Disponible en 2 medidas. Hecho de material reciclable, por lo que respeta el medio ambiente.

FR

Lame de mélange pour peinture et vernis. Appropriée pour peintures à base d'eau et solvant. Les trous facilitent le mélange et il n'y a pas besoin d'exercer de la force. Disponible en 2 tailles. Elle est faite de matériaux recyclables donc elle est respectueuse de l'environnement.

EN

Mixing blade to mix Paint and varnish. Suitable for water based paints and solvents. Its holes make the mixing easier without any need of applying extra force. Available in 2 sizes. It is environmentally friendly since it is made of recyclable material.

IT

Asticella per mescolare pittura e vernice. Adatta per base di acqua e solvente. I fori integrati facilitano la miscelazione senza dover imprimere forza. Disponibile in 2 misure. Fabbricata con materiale riciclabile, pertanto rispetta l'ambiente.



100705



100708

Pinzas magnéticas rígida / flexible

Magnetic clamp (rigid-flexible)
Pince magnétique (rigide-flexible)
Pinze magnetiche (riggide/ flessibile)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100657	1	-
100656	1	-

ES

Son especialmente indicadas para el pintado de pequeñas piezas: retrovisores, manetas, tapas, etc. La pinza flexible de 27,5 cm de altura permite una movilidad que facilita la situación del objeto a pintar. Su potente imán les permite soportar 1,5 kg de peso en el extremo.

FR

Spécialement conçue pour peindre des petites pièces : Rétroviseurs, poignées, couvercles, etc. La mobilité de la pince magnétique flexible de 27,5 cm de hauteur facilite la collocation de l'objet qui va être peint. Son puissant aimant permet de supporter jusqu'à 1,5 kg de poids à la pointe.

EN

Especially suitable for painting small pieces: rear mirrors, handles, lids, etc. The flexible magnetic clamp of 27,5 cm height allows a mobility which facilitates the placement of the object to be painted. Its powerful magnet supports a weight up to 1,5 kg on the tip.

IT

Particolarmente indicata per la verniciatura di piccoli pezzi: retrovisori, manette, coperchi, ecc. La pinza flessibile alta 27,5 cm permette una mobilità che facilita la localizzazione dell'oggetto da verniciare. La sua potente calamita le consente di supportare fino a un massimo di 1,5 kg a la fine.



100657



100656

Micropinza para soldadura

Welding microclamp
Micropince pour souder
Micro pinza per saldatura

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
090500	1	-

ES

Un rápido y efectivo método de fijar materiales para soldaduras por puntos. Grosor ajustable de la pinza desde 0 hasta 7 mm.

FR

Une méthode rapide et efficace de fixation pour les soudures pour points. Épaisseur réglable de la pince de 0 jusqu'à 7 mm.

EN

A fast and effective method of fastening materials for spot welding. Adjustable thickness clamp from 0 to 7 mm.

IT

Un metodo rapido ed efficiente per fissare materiali per saldatura a punti. Spessore regolabile della pinza da 0 fino a 7 mm.



090500

Colador de papel con malla de nylon (1000 uds.)

Paper strainer with nylon mesh
Filtres à peinture avec nylon
Colino di carta con rete di nylon

Ref. / Code / Rif.	μ	Uds. de producto / U. of product / U. du produit / U. per confezione	Uds. caja / U. box
100103	190μ	1000	1
100102	125μ	1000	1

ES

Coladores de papel para acrílicos, con malla de nylon. Permite el colado rápido y obtener una superficie libre de motas. Se suministran en bolsa de plástico.

FR

Filtres de papier avec maille de nylon pour application avec produits acryliques. Filtration rapide et parfaite. Disponibles avec sachet de plastique.

EN

Paper paint strainers with nylon mesh for application with acrylics. Allows fast and clean filtering. Supplied in plastic bag.

IT

Colini di carta per acrilici, con rete in nylon. Permette la colatura rapida e di ottenere una superficie priva di sporchini. Distribuiti in buste di plastica.



100103

100102

Colador de plástico de nylon (25 uds.)

Plastic strainer with nylon mesh (25 u.)
Filtre en plastique avec maillage en nylon (25 u.)
Colino in plastica di nylon (25 u.)

Ref. / Code / Rif.	μ	Uds. de producto / U. of product / U. du produit / U. per confezione	Uds. caja / U. box
100056	150μ	25	1
100062	90μ	25	1

ES

Colador lavable y reutilizable de plástico, para pinturas, con malla de nylon.

FR

Filtre en plastique lavable et réutilisable, pour peintures. Maillage en nylon.

EN

Washable and re-usable plastic strainer for paint, with nylon mesh.

IT

Colino lavabile e riutilizzabile in plastica, per pitture, con rete in nylon.



Vaso de mezcla y tapa reutilizable y calibrado

Reusable and calibrated mixing cup and lid
Godet de mélange et couvercle réutilisable et calibré
Bicchieri graduato di miscelazione e coperchio riutilizzabile

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description	Uds. / U.	Uds. caja / U. box	Pallet/ Palette
100309	Tapa / Lid / Couvercle / Coperchio 3800 ml	1	100	-
100304	Vaso / Cup / Godet / Bicchiere 3800 ml	1	100	-
100337	Tapa / Lid / Couvercle / Coperchio 2300 ml	1	200	-
100333	Vaso / Cup / Godet / Bicchiere 2300 ml	1	100	-
100336	Tapa / Lid / Couvercle / Coperchio 1400 ml	1	200	-
100332	Vaso / Cup / Godet / Bicchiere 1400 ml	1	200	
100335	Tapa / Lid / Couvercle / Coperchio 700 ml	1	200	-
100331	Vaso / Cup / Godet / Bicchiere 700 ml	1	200	
100334	Tapa / Lid / Couvercle / Coperchio 385 ml / 290 ml	1	200	-
100330	Vaso / Cup / Godet / Bicchiere 400 ml	1	200	

**ES**

Vaso de mezcla y tapa reutilizable para la preparación exacta de todo tipo de pinturas. Cierre hermético. Escala graduada de 2:1 a 7:1.

FR

Godet mélange et couvercle jetable pour la préparation exacte de tout type de peinture. Fermeture hermétique. Echelle graduée de 2:1 à 7:1.

EN

Disposable mixing cup and lid for precise preparation of all types of paints. Hermetic seal. Graded scale from 2:1 to 7:1.

IT

Bicchieri di miscelazione e coperchio riutilizzabile per la preparazione precisa di qualsiasi tipo di pittura. Chiusura ermetica. Scala graduata da 2:1 a 7:1.

Vaso de mezcla y tapa reutilizable 5500 ml

Reusable 5500 ml mixing cup and lid
Godet de mélange et couvercle réutilisable 5500 ml
Bicchieri di miscelazione e coperchio riutilizzabile 5500 ml

Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100298	Vaso / Cup / Godet / Bicchiere	1	46
100299	Tapa / Lid / Couvercle / Coperchio	1	46

ES

Vaso de mezcla desechable para la preparación de todo tipo de pinturas. Cierre hermético.

FR

Godet mélange jetable pour la préparation de tout type de peinture. Fermeture hermétique.

EN

Disposable mixing cup for precise preparation of all types of paints. Hermetic sealing.

IT

Bicchiere di miscelazione usa e getta per la preparazione di qualsiasi tipo di pittura. Chiusura ermetica.

**Botes con pincel para muestras de pintura 20 ml (50 uds.)**

Paint sample bottles with brush 20 ml (50 u.)
Flacons avec pinceau pour échantillons de peinture 20 ml (50 u.)
Flaconi con pennello per campioni di pittura 20 ml (50 u.)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
100047	1	-

ES

Botes con pincel con capacidad para 20 ml. Especialmente indicados para guardar las muestras de pintura.

FR

Flacons avec pinceau, capacité 20 ml. Spécialement indiqués pour stocker les échantillons de peinture.

EN

Small bottles with brush, 20 ml capacity. Designed for storing paint samples.

IT

Flacone con pennello con capacità per 20 ml. Particolarmente indicato per conservare i campioni di pittura.

**Filtro de succión grande (25 uds.)**

Suction filter (25 u.)
Filtre pour pistolet alimenté par succion (25 u.)
Filtro di suzione (25 u.)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
100091	1	-

ES

Filtro de nylon para la pistola de succión.

FR

Filtre en nylon pour pistolet alimenté par succion.

EN

Nylon filter for suction gun.

IT

Filtro in nylon per la pistola di suzione.

**100091****Filtro de succión mediano (25 uds.)**

Suction filter (25 u.)
Filtre pour pistolet alimenté par succion (25 u.)
Filtro di suzione (25 u.)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
100053	1	-

ES

Filtro de nylon para la pistola de succión.

FR

Filtre en nylon pour pistolet alimenté par succion.

EN

Nylon filter for suction gun.

IT

Filtro in nylon per la pistola di suzione.

**100053**



100054

Filtro pistola de gravedad (25 uds.)

Gravity gun filter (25 u.)
Filtre pour pistolet alimenté par gravité (25 u.)
Filtro pistola a gravità (25 u.)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
100054	1	-

ES	Filtro de nylon para pistola de gravedad.	EN	Gravity gun nylon filter.
FR	Filtre en nylon pour pistolet alimenté par gravité.	IT	Filtro in nylon per pistola a gravità.

MATCHPEN Lápiz-Linterna para color/hologramas

MATCHPEN Colour light and swirl light
MATCHPEN Lumière control couleur et hologrammes
MATCHPEN Lampada penna per colore/hologrammi

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050131	1	-

ES	Un pequeño lápiz luminoso fácil de llevar, siempre a mano en el bolsillo. Ofrece un rendimiento lumínico muy potente con excelentes propiedades de reconocimiento del color. Con función de foco para un haz de luz concentrado y focalizado de 10° a 70°. Clase IP54. Incluye 2 pilas AAA. <ul style="list-style-type: none"> • Para la igualación de color. • Para la detección de arañazos y marcas circulares. • Para la inspección. 	EN	Small penlight easy to carry and always handy in the pocket. The light output is very powerful with excellent colour recognition properties. MATCHPEN has focus function for concentrated and focused light beam ranging from 10° to 70°. IP54 class. 2 x AAA batteries are included. <ul style="list-style-type: none"> • For colour match. • For detecting scratches and swirl marks. • For inspecting.
FR	Un petit stylo à lumière facile de transporter, toujours à la main dans votre poche. Il offre un rendement lumineux très puissant avec des propriétés pour la reconnaissance de couleur excellentes. Avec la fonction de projecteur pour un faisceau lumineux concentré et focalisé de 10° à 70°. Classe IP54. Comprend 2 piles AAA. <ul style="list-style-type: none"> • Pour l'égalisation des couleurs. • Pour la détection des rayures et marques circulaires. • Pour l'inspection. 	IT	Una piccola lampada penna luminosa facile da portare, sempre a portata di mano in tasca. Offre un rendimento luminoso molto potente con eccellenti proprietà di riconoscimento del colore. Con funzione di messa a fuoco per un fascio di luce concentrato e focalizzato da 10° a 70°. Classe IP54. Include 2 pile AAA. <ul style="list-style-type: none"> • Per uniformare il colore. • Per il rilevamento di graffi e segni circolari. • Per l'ispezione.



050131

SUNMATCH 4 Linterna para reconocimiento color - 500 lumen

SUNMATCH 4 Lamp - 500 lumen
SUNMATCH 4 Lampe - 500 lumen
SUNMATCH 4 Lampada - 500 lumen

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050130	1	-

ES	Dependiendo del tipo de trabajo que se realice, la linterna SUNMATCH 4 ofrece una interesante función "ALL DAYLIGHT" que permite elegir entre 5 distintas temperaturas de color. También incluye una luz de inspección en su parte superior. La lámpara es flexible pudiéndose inclinar hasta los 180 grados. Con la función de 5 pasos ALL DAYLIGHT se puede aprovechar todo el espectro de temperatura de color y adaptar la luz a los colores específicos = ideal para una coincidencia de color más precisa. <ul style="list-style-type: none"> • Portátil y recargable. • Luz de trabajo con ALL DAYLIGHT. • 500 lumen. • Resistente al agua y al polvo (IP65). 	EN	Depending on the type of job at hand, SUNMATCH 4 features an outstanding ALL DAYLIGHT function, providing you with the option to choose between 5 different colour temperatures. A spotlight for inspection is included at the top. The flexible lamp head tilts up to 180 degrees. The ALL DAYLIGHT - 5 step feature function you can take advantage of the entire colour temperature range and customize the light to the specific colours = ideal for accurate colour matching. <ul style="list-style-type: none"> • Handheld rechargeable. • Work light with ALL DAYLIGHT. • Providing 500 lumen. • Both dust and waterproof (IP65).
FR	Selon le type d'emploi, les caractéristiques du SUNMATCH 4 a une fonction exceptionnelle "ALL DAYLIGHT", qui vous permet choisir entre 5 températures de couleur différentes. Une lumière pour l'inspection est incluse en haut de la lampe. La lampe est flexible et peut être inclinée jusqu'à 180 degrés. Avec la fonction de 5 étapes "ALL DAYLIGHT" vous pouvez prendre avantage de la gamme de température de couleur entière et adapter la lumière aux couleurs spécifiques = idéal pour un appariement plus précis des couleurs. <ul style="list-style-type: none"> • Rechargeable et portable. • Lumière de travail avec "ALL DAYLIGHT". • 500 Lumen. • Résistant à l'eau (IP65) et la poussière. 	IT	A seconda del tipo di lavoro svolto, la lampada SUNMATCH 4 offre una interessante funzione "ALL DAYLIGHT" che consente di scegliere tra 5 diverse temperature di colore. Inoltre include una luce di controllo sulla parte superiore. La lampada è flessibile e può essere inclinata a 180 gradi. Con il 5-passi tutte le funzionalità di ALL DAYLIGHT è possibile sfruttare l'intero spettro di temperatura del colore e adattare la luce ai colori specifici = ideale per una partita più accurata di colore. <ul style="list-style-type: none"> • Portatile e ricaricabile. • Luce di lavoro con ALL DAYLIGHT. • 500 lumen. • Impermeabile e antipolvere (IP65).



050130



5 diferentes colores de temperatura 2500K-6500K.

5 different colour temperatures 2500K-6500K.

5 différents températures de couleur 2500K-6500K.

5 diversi emperatura di colore 2500K-6500K.

MULTIMATCH Lámpara para reconocimiento color

MULTIMATCH Colour match lamp
MULTIMATCH Lampe match couleur
MULTIMATCH Lampada per riconoscimento colore

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
050132	1	-

ES	Una excelente lámpara de trabajo de igualación de color, potente y resistente, con una capacidad de 2000 lúmenes. Se puede utilizar con cable de conexión y con batería sin cable de conexión, dependiendo de la tarea en cuestión. Esto proporciona al usuario una total flexibilidad y unas posibilidades de aplicación ilimitadas. La función de 2 niveles de luz permite hasta 6 horas de autonomía de la batería.	EN	Outstanding and powerful colour match work light providing 2000 lumen. It can be used both with cable connection and with battery without cable connection depending on the work task in question. This gives you complete flexibility and unlimited application possibilities. 2-step light function provides up to 6 hours battery operating time.
	El soporte flexible permite colocar la lámpara en el ángulo adecuado.		The flexible stand makes it possible to position the lamp in the desired angle.
	<ul style="list-style-type: none"> • Para la igualación de color. • Para la detección de arañazos y marcas circulares. • Para la inspección. 		<ul style="list-style-type: none"> • For colour match. • For detecting scratches and swirl marks. • For inspecting.
FR	Une excellente lampe de travail pour la correspondance des couleurs, puissant et durable, avec une capacité de 2000 lumens. Il peut être utilisé avec un câble connexion de la batterie et sans câble de connexion, en fonction de la tâche en question. Ceci permet à l'utilisateur une totale flexibilité et des possibilités illimitées d'application. La fonction de 2 niveaux de lumière permet jusqu'à 6 heures d'autonomie.	IT	Un'eccellente lampada da lavoro per uniformare il colore, potente e resistente, con una capacità di 2000 lumen. Si può utilizzare con cavo di collegamento e con batteria senza cavo di collegamento, a seconda dell'operazione da svolgere. Ciò offre all'utente una totale flessibilità e delle possibilità di applicazione illimitate. La funzione di 2 livelli di luce permette fino a 6 ore di autonomia della batteria.
	Il supporto flessibile permette di posizionare la lampada in l'angolo desiderato.		Il supporto flessibile permette di posizionare la lampada in l'angolo desiderato.
	<ul style="list-style-type: none"> • Pour l'égalisation des couleurs. • Pour la détection des rayures et marques circulaires. • Pour l'inspection. 		<ul style="list-style-type: none"> • Per uniformare il colore. • Per il rilevamento di graffi e segni circolari. • Per l'ispezione.



050132

Contenedor limpia espátula con hoja de fieltro abrasiva

Spatula cleaning container with abrasive felt sheet
Container pour nettoyer spatules avec lame abrasive en feutre
Contentitore per pulizia spatola con carta di feltro abrasiva



050053

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
050053	1	2

ES

Gracias al disolvente en el interior del depósito (o el agua) y la fricción entre la espátula y la hoja abrasiva, se obtiene la eliminación del material adherido, incluso si está seco. Recambio 050052.

EN

Thanks to the solvent or water within the container and the friction between the spatula and the abrasive sheet, all the adhered material is removed, even when dry. Spare 050052.

FR

Grâce au dissolvant (ou à l'eau) situé à l'intérieur du conteneur et à la friction entre la spatule et la feuille abrasive, toute matière collée est éliminée, même si elle est sèche. Rechange 050052

IT

Grazie al solvente all'interno del deposito (o acqua) e all'attrito tra la spatola e la carta abrasiva, si ottiene l'eliminazione del materiale aderito, anche se secco. Ricambio 050052.

Recambio Scotch-Brite limpia espátula (5 uds.)

Replacement Scotch-Brite (5 u.)
Rechange Scotch-Brite (5 u.)
Ricambio Scotch-Brite (5 u.)



050052

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050052	1	-

ES

Recambio Scotch-Brite limpia espátula.

EN

Replacement Scotch-Brite.

FR

Rechange Scotch-Brite.

IT

Ricambio Scotch-Brite.

Espátula de goma 7 x 10 x 0,5 cm (20 uds.)

Rubber spatula 7 x 10 x 0,5 cm (20 u.)
Spatule en caoutchouc 7 x 10 x 0,5 cm (20 u.)
Spatola di gomma 7 x 10 x 0,5 cm (20 u.)



100117

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100117	1	-

ES

Espátulas de goma especialmente indicadas para la aplicación de masilla de poliéster en lugares curvos.

EN

Rubber spatulas appropriate for applying polyester filler on curved surfaces.

FR

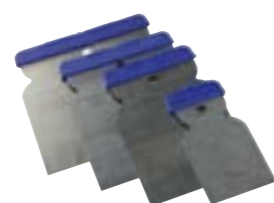
Spatules en caoutchouc particulièrement indiquées pour l'application du mastic polyester en endroits courbes.

IT

Spatole di gomma particolarmente indicate per l'applicazione di stucchi di poliesteri in luoghi curvi.

Juego de espátulas metálicas japonesas (50, 80, 100 y 120 mm)

Set of Japanese metal putty knives (50, 80, 100 and 120 mm)
Jeu de spatules métalliques japonais (50, 80, 100 et 120 mm)
Set di spatole metalliche giapponesi (50, 80, 100 e 120 mm)



050079

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050079	1	100

ES

Muy útiles para la aplicación de masillas de poliéster.

EN

Useful for applying polyester fillers.

FR

Très utiles pour applique du mastic polyester.

IT

Molto utili per l'applicazione di stucchi di poliesteri.

Juego de espátulas de plástico (50, 80, 100 y 120 mm)

Set of plastic putty knives (50, 80, 100 and 120 mm)
Jeu de spatules en plastique (50, 80, 100 et 120 mm)
Set di spatole in plastica (50, 80, 100 e 120 mm)



050104

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
050104	1	20

ES

Juego de espátulas de plástico aptas para realizar múltiples tareas, por su flexibilidad y sus cuatro tamaños disponibles.

EN

Set of plastic putty knives for performing multiple tasks, thanks to their flexibility and its availability

FR

Jeu de spatules en plastique, idéales pour réaliser des tâches multiples, par sa flexibilité et disponibilité en 4 dimensions.

IT

Set di spatole in plastica adatte per realizzare diverse operazioni, grazie alla loro flessibilità e alle quattro dimensioni disponibili.

Espátula con lámina de silicona 30 cm

Spatula with silicone blade 30 cm
Spatule avec lame de silicone 30 cm
Spatola con lamina di silicone 30 cm



100067

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
100067	1	-

ES

Útil para secar todo tipo de superficies. Ahorre tiempo gracias a su flexibilidad y a su gran adaptabilidad a toda superficie.

EN

Useful for drying all surfaces. Save time with his flexibility and adaptability to all kind of surfaces.

FR

Utile pour sécher toute type de surfaces. Sa flexibilité et sa grande adaptabilité aux différents types de surface assurent des gains de temps.

IT

Utile per asciugare qualsiasi tipo di superficie. Risparmia tempo grazie alla sua flessibilità e alla sua grande adattabilità a qualsiasi superficie.

Caballote soporte pistola

Spray gun holder
Support pour pistolet
Cavalletto supporto pistola



050063

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
050063	1	-

ES

Soporte de mesa o pared para pistola de gravedad.

EN

Table or holder for gravity gun.

FR

Support pour pistolet gravité, pour table ou mur.

IT

Supporto da tavolo o parete per pistola a gravità.

Soporte magnético para 2 pistolas

Magnetic gun holder for two guns
Support magnétique pour deux pistolets
Supporto pistola magnetico per 2 pistole



050086

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
050086	1	-

ES

Soporte magnético para 2 pistolas que garantiza una fijación fiable sobre metal.

EN

Magnetic holder for 2 guns, to guarantee a reliable adherence to metal.

FR

Support magnétique pour deux pistolets à alimentation. Fixation fiable sur métal.

IT

Supporto magnetico per 2 pistole, che garantisce un fissaggio affidabile sul metallo.

Soporte magnético para pistola

Magnetic gun holder
Support pour pistolet magnétique
Supporto magnetico per pistola



050045

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
050045	1	-

ES

Soporte magnético en forma de gancho para una pistola que garantiza una fijación fiable sobre metal sin necesidad de instalación.

FR

Crochet de support magnétique pour un pistolet qui assure la fixation fiable sur métal sans installation.

EN

Magnetic support hook for one gun which ensures reliable fastening on metal without installation.

IT

Supporto magnetico a forma di gancio per una pistola che garantisce un fissaggio affidabile sul metallo senza necessità di installazione.

Kit de limpieza de pistolas, 12 piezas

Gun cleaning kit, 12 pieces
Kit pour nettoyage des pistolets, 12 pièces
KIT di pulizia per pistole, 12 pezzi



100052

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100052	1	-

ES

El kit de limpieza de pistolas está compuesto por 4 cepillos distintos y un pincel, para poder limpiar las pistolas de forma fácil y práctica.

FR

Le kit de nettoyage pour pistolets est composé de 4 brosses différents et d'un pinceau pour pouvoir nettoyer les pistolets facilement.

EN

Kit with 4 different brushes and a fine brush, suitable for easy cleaning of spray guns.

IT

Il kit di pulizia per pistole è composto da 4 spazzolini diversi e un pennello, per poter pulire le pistole in modo facile e pratico.

Kit de limpieza de pistolas, 23 piezas

Gun cleaning kit, 23 pieces
kit nettoyage des pistolets, 23 pièces
KIT di pulizia per pistole, 23 pezzi



050046

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
050046	1	20

ES

Kit de limpieza para pistolas de 23 piezas, compuesto de todas las herramientas necesarias para un excelente mantenimiento para todo tipo de pistolas para automoción e industria.

FR

Kit nettoyage des pistolets 23 pièces, composé de tous les outils nécessaires pour un excellent maintien pour tous les types de pistolets pour automotion et industrie.

EN

23 pieces gun cleaning kit, consisting of all the necessary tools for an excellent maintenance for all types of guns for automotive and industry.

IT

Kit di pulizia per pistole di 23 pezzi, composto da tutti gli strumenti necessari per un'eccellente manutenzione di qualsiasi tipo di pistola nel settore automobilistico e industriale.

Test color + 50 hojas- test de 12,5 x 15 cm

Test color + 50 standard-tint papers 12,5 x 15 cm
test color + 50 feuilles-échantillon de 12,5 x 15 cm
TEST COLOR + 50 fogli - test di 12,5 x 15 cm



100207

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100207	1	-

ES

Test Color está especialmente diseñado para la realización de pruebas de color para el pintado de carrocerías.

FR

Test Color a été spécialement conçu pour tester les couleurs avant de peindre la carrosserie.

EN

Test Color is especially designed for testing the paint colour to be applied to the vehicle body.

IT

Test Color è stato appositamente progettato per la realizzazione di prove di colore per la verniciatura di carrozzeria.

Dent Away Kit de reparación de abolladuras

Dent Away repair kit
Kit de réparation des bossellements Dent Away
Dent Away KIT di riparazione di ammaccature



050024

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
050024	1	-

ES

Dent Away ayuda a realizar pequeñas reparaciones de abolladuras en carrocería y pequeños daños sin tener que recurrir a expertos externos.

FR

Le Kit de réparation Dent Away permet de réparer les bossellements de la carrosserie et les petits dommages sans besoin d'aide professionnel externe.

EN

Dent Away helps to repair small dents to bodywork and minor damages without the need to ask for external professional help.

IT

Dent Away aiuta a realizzare piccole riparazioni di ammaccature di carrozzeria e piccoli danni senza dover ricorrere a esperti esterni.

Disco de caucho quita adhesivos con soporte adaptador

Rubber disk for adhesive removing with adapter
Disque enlève adhésif en caoutchouc avec support adaptateur
Disco di gomma naturale togli-adesivi con supporto adattatore

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
100099	1	-

ES

Los discos de caucho han sido especialmente desarrollados para poder sacar fácilmente los restos de adhesivos. Con soporte adaptador. 100 x 20 mm.

FR

Les disques en caoutchouc ont été spécialement conçus pour enlever les restes d'adhésif. Avec support adaptateur. 100 x 20 mm.

EN

Rubber disks specially designed for an easy removal of adhesive residues. With adaptor. 100 x 20 mm.

IT

Il dischi di gomma naturale sono stati appositamente sviluppati per poter togliere facilmente i resti degli adesivi. Con supporto adattatore. 100 x 20 mm.



100099

Disco de caucho quita adhesivos con soporte adaptador

Toothed rubber disk for adhesive removing with adapter
Disque denté enlève adhésif en caoutchouc avec support adaptateur
Disco dentato di gomma naturale togli-adesivi con supporto adattatore

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
100108	1	-

ES

Los discos de caucho dentados han sido especialmente desarrollados para obtener una ventilación extra y evitar el calentamiento en las superficies a tratar. Es especialmente adecuado para sacar fácilmente los restos de adhesivos. Con soporte adaptador. 100 x 25 mm.

FR

Les disques dentés en caoutchouc ont été spécialement conçus pour obtenir une ventilation supplémentaire et éviter le réchauffement des surfaces à traiter. Ils sont indiqués spécialement pour retirer facilement les restes d'adhésif. Avec support adaptateur. 100 x 25 mm.

EN

The toothed rubber disks have been specially designed for extra ventilation and to prevent overheating of the surface to be treated. Particularly suitable for easy removal of adhesive residue. With adapter. 100 x 25 mm.

IT

I dischi dentati di gomma naturale sono stati appositamente sviluppati per ottenere una ventilazione extra ed evitare il riscaldamento delle superfici da trattare. Particolarmente adeguato per eliminare facilmente i residui di adesivi. Con supporto adattatore. 100 x 25 mm.



100108

Soporte para disco de caucho quita adhesivos

Toothed rubber disk for removing adhesive adaptor
Support pour disque enlève adhésif en caoutchouc
Supporto per disco di gomma naturale togli-adesivi



100098

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100098	1	-

ES	EN
El soporte adaptador está especialmente desarrollado para poder adaptar el disco de caucho a cualquier taladro.	This adaptor is specially designed to adapt the rubber disk to any type of drill.
FR	IT
Le support adaptateur est spécialement conçu à la fin d'adapter le disque en caoutchouc à toute type de perceuse.	Il supporto adattatore è stato appositamente sviluppato per poter adattare il disco di gomma naturale a qualsiasi trapano.

Alfombra papel plástico 44 x 54 cm (500 uds.)

Plastic paper 44 x 54 cm (500 u.)
Tapis papier plastique 44 x 54 cm (500 u.)
Tappetino carta di plastica 44 x 54 cm (500 u.)

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box
040207	1	-

ES	EN
Alfombrillas laminadas ideales para proteger el suelo del vehículo.	Laminated mats perfect to protect the floor of the vehicle.
FR	IT
Tapis laminés idéaux pour protéger le sol du véhicule.	Tappetini laminati ideali per proteggere il fondo del veicolo.



040207

Cubre asiento estándar (250 uds.)

Standard seat cover (250 u.)
Couvre-siège standard (250 u.)
Coprisedile standard (250 u.)



Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Misure	Uds. caja / U. box
040204	13µ	250
040205	18µ	250

ES	EN
Rollo precortado para la protección de los asientos durante la reparación o la manipulación de vehículos.	Pre-cut roll for seat protection during the repair and handling of the vehicle.
FR	IT
Rouleau prédécoupé conçu pour protéger les sièges pendant les réparations ou manipulations du véhicule.	Rotolo pre-tagliato per la protezione dei sedili durante al riparazione o l'utilizzo di veicoli.

Funda protección rueda 4 x 4 (4 uds.)

Wheel protective cover 4 x 4 (4 u.)
Couvercle de protection pour roues 4 x 4 (4 u.)
Fodera protezione ruota 4 x 4 (4 u.)

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Misure	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100010	4 x 4	1	40

ES	EN
Fundas para proteger las ruedas a la hora de pintar piezas cercanas.	Covers for protecting wheels when painting adjacent parts.
FR	IT
Housse de protection des roues, très utile au moment de peindre les pièces se trouvant à proximité.	Fodere per proteggere le ruote durante la verniciatura di pezzi vicini.



100010

Funda de protección para coche

Protection cover for car
Housse de protection pour voiture
Fodera di protezione per auto

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Misure	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100012	5,80 x 1,20 x 1,20 m	1	5
100011	6,40 x 1,20 x 1,20 m	1	5
100055	6,90 x 1,20 x 1,60 m	1	5

ES	EN
Funda coche específica para la protección en el interior del taller de vehículos acabados.	Sized car cover specifically to protect finished vehicles on the body shop.
FR	IT
Housse pour voiture, pour protéger les véhicules qui sont déjà finis dans le garage.	Fodera per auto specifica per la protezione all'interno dell'officina per veicoli rifiniti.

**Cubrevolante con banda elástica (250 uds.)**

Steering wheel cover with elastic fitting (250 u.)
Couvrevolant à bande élastique (250 u.)
Coprivolante con banda elastica (250 u.)



040206

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
040206	1	-

ES	EN
Funda cubre volante elástica para turismos. Diámetro 40 cm.	Elastic steering wheel units for passenger vehicles. Diameter of 40 cm.
FR	IT
Housse de protection du volant, à bande élastique pour voitures. Diamètre: 40 cm.	Fodera coprivolante elastica per auto gran turismo. Diametro 40 cm.

Rollo cubrevolante 150 m x 12,5 cm (10 uds.) + aplicador

Steering wheel protector roll 150 m x 12,5 cm (10 u.) + applicator
Rouleau protège-volant 150 m x 12,5 cm (10 u.) + applicateur
Rotolo coprivolante 150 m x 12,5 cm (10 u.) + applicatore



040208

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
040208	1	-

ES	EN
Film multiuso ideal para proteger la palanca de cambio, la palanca de freno y el volante.	Multi-use plastic film. Ideal for protecting gear lever, handbrake and steering wheel.
FR	IT
Film protecteur pour protéger le levier de vitesse, levier de freins et volant.	Pellicola multiuso ideale per proteggere la leva del cambio, la leva del freno e il volante.

Carbón activado cilíndrico 4 mm 20 kg

Activated carbon cylinders 4 mm 20 kg
Charbon actif cylindrique 4 mm 20 kg
Carbone attivo cilindrico 4 mm 20 kg

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
030070	1	3

ES	EN
Este carbón activado está especialmente formulado para purificar el aire tóxico que se desprende de las cabinas de pintura. Necesario para conservar unas condiciones de trabajo saludables.	A special blend of the latest citrus cleaners developed to remove all solvent based or water based contamination from internal and external plastic parts.
FR	IT
Ce charbon actif est spécialement élaboré pour purifier l'air toxique qui se dégage des cabines de peinture. Nécessaire pour préserver des conditions de travail salubres.	Questo carbone attivo è stato appositamente formulato per purificare l'aria tossica emessa dalle cabine di vernice. Necessario per conservare delle condizioni di lavoro salubri.



030070

Capa antipolvo

Antidust Coating
Revêtement antipoussière
Strato antipolvere

Ref. / Code / Rif.		Uds. / U.	Uds. caja / U. box
030900	5 L	1	4
030001	20 L	1	12

ES

Es una emulsión acuosa transparente y biodegradable para la protección de cabinas, especialmente utilizada en el interior de las cabinas de pintura y de sencilla aplicación con una pistola. Absorbe, atrae y adhiere cualquier partícula de polvo y las partículas de la pintura que haya en el ambiente. La capa antipolvo se elimina con facilidad aunque haya pasado un cierto tiempo desde la última aplicación.

FR

Émulsion aqueuse transparente et biodégradable pour la protection des cabines, utilisée en particulier à l'intérieur des cabines de peinture et d'application facile avec un pistolet. Attire, absorbe et fixe les particules de poussière ou de peinture en suspension dans l'atmosphère. Le revêtement antipoussière s'enlève facilement même même un certain temps depuis la dernière application.

EN

A transparent, liquid, biodegradable emulsion for spray booth protection. Used especially in booth interiors, is very simple to apply using a spray gun. Absorbs, attracts and adheres to any dust particle and paint particles in the atmosphere. The antidust coating is easily removed even after long time after the last application.

IT

Si tratta di un'emulsione acquosa trasparente e biodegradabile per la protezione delle cabine, appositamente utilizzata all'interno delle cabine di verniciatura e di facile applicazione con pistola di verniciatura. Assorbe, attira e aderisce a qualsiasi particella di polvere e alle particelle di vernice presenti nell'ambiente. Lo strato antipolvere si rimuove con facilità anche dopo molto tempo dall'ultima applicazione.

**Laca pelable antipolvo transparente 5L**

Transparent peelable antidust lacquer 5L
Laque pelable antipoussière transparent 5L
Lacca pelabile antipolvere trasparente 5L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box / U. boîte / U. scatola
030902	1	4

ES

Es un producto con base agua y transparente, utilizado para la protección interior de las cabinas. Este producto crea una capa en la superficie, atrae las partículas de polvo y se aplica fácilmente pintando las paredes. Cuando la capa utilizada sobre la superficie escogida está sucia, se elimina fácilmente con agua o tirando del producto y con un solo gesto se retira completamente sin dejar rastro.

FR

C'est un produit à base d'eau et transparent. Utilisé pour protéger l'intérieur des cabines. Il crée une couche sur la surface, attire les particules de poussière et il peut être facilement appliqué en peignant les murs. Lorsque le revêtement utilisé sur la surface choisie est sale, il est facile à enlever avec de l'eau ou en tirant du produit sans qu'il laisse aucune trace.

EN

A transparent water-based product, used for protecting spray booth interiors. This product forms a coat on the surface which attracts dust particles. In order to apply the product, just paint on booth walls. When the layer on the chosen surface is dirty, it can be easily removed with water or by pulling; it is removed in one stroke leaving no trace.

IT

Si tratta di un prodotto a base d'acqua e trasparente, utilizzato per la protezione interna delle cabine. Questo prodotto crea uno strato sulla superficie, attira le particelle di polvere e si applica facilmente verniciando le pareti. Quando lo strato utilizzato sulla superficie scelta è sporco, si elimina facilmente con acqua, o tirando via il prodotto e in un solo gesto si ritira completamente senza lasciare tracce.



030902

Fabricación en España
Made in Spain

MADE IN
SPAIN



SPRAYS TÉCNICOS

SPRAYS TÉCNICOS /
TECHNICAL AEROSOLS /
SPRAYS TECHNIQUES

Aplicador manual para aerosol

Aerosol handgrip
Poignée à main pour aérosol
Applicatore manuale per aerosol

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110044	1	-

ES

Aplicador manual para aerosol, para un fácil manejo al pintar con productos en spray. El mango permite pintar áreas de difícil acceso, por ejemplo los bordes interiores de la zona de paso de la puerta. Fácil de usar, facilita su trabajo. Aumenta la precisión en la aplicación de la pintura. No tiene influencia o interrumpe el proceso de aplicación. Comparable a pintar con una pistola de pintura.

FR

Pulvérisateur à main pour aérosol, pour une manipulation aisée lors de la peinture avec des produits aérosols. La poignée vous permet de peindre zones difficiles à atteindre, tels que bords intérieurs de la zone de passage de la porte. Il est facile à utiliser, rend le travail plus facile. Il augmente la précision dans l'application de la peinture. Comparable à peindre avec un pistolet à peinture.

EN

Aerosol handgrip for easy handling when painting with aerosol products. The handle enables you to paint difficult-to-access areas, for example the inner edges of the door step area. Easy to use and makes your work easier. Increases painting accuracy. It does not influence or disrupt the spray pattern. Comparable to painting with a paint spray gun.

IT

Applicatore manuale per aerosol, per una maneggevolezza facilitata durante le operazioni di verniciatura con prodotti spray. Il manico permette di verniciare aree di difficile accesso, ad esempio i bordi interni della zona di passaggio dalla porta. Facile da usare, facilita le operazioni. Aumenta la precisione nell'applicazione della vernice. Non influisce né interrompe il processo di applicazione. Come verniciare con una pistola di verniciatura.



110044

U303 Spray universal negro satinado 400 ml

U303 Universal satin black spray 400 ml
U303 Spray universel noir satiné 400 ml
U303 Spray universale nero satinato 400 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110033	1	12

ES

Spray compuesto de una combinación de pigmentos y barniz satinado que proporciona a la superficie un aspecto sedoso. De rápido secado. Indicados para cualquier acabado en automoción, en poliéster y madera, consiguiendo un resultado como el acabado original.

FR

Spray composé d'une combinaison de pigments et vernis satiné qui donne à la surface un aspect soyeux. Séchage rapide. Indiqués pour les finitions, sur les surfaces polyester et bois, le résultat obtenu est comme l'originale.

EN

Spray composed of a combination of satin pigments and clear coat imparting a silky appearance to the surface. Fast drying. Indicated for any finish on automotive parts, polyester and wood to achieve an original finish.

IT

Spray composto da una combinazione di pigmenti e vernice satinata che dona alla superficie un aspetto setoso. Asciugatura rapida. Indicato per qualsiasi rifinitura nel settore automobilistico, su poliestere e legno, per ottenere un risultato come la rifinitura originale.



110033

U101 Spray universal negro mate 400 ml

U101 Universal matt black spray 400 ml
U101 Spray universel noir mat 400 ml
U101 Spray universale nero opaco 400 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110023	1	12

ES

Spray compuesto de una combinación de pigmentos y barniz mate. Indicados para acabados en automoción, soportes, taloneras, montantes, etc. De rápido secado.

FR

Spray composé d'une combinaison de pigments et vernis mat. Indiqués en industrie automobile pour les finitions des supports, contreforts, montants, etc. Séchage rapide.

EN

Spray composed of a combination of matt pigments and clear coat. Indicated for automotive parts, side skirts, uprights, etc. Fast drying.

IT

Spray composto da una combinazione di pigmenti e vernice opaca. Indicato per rifiniture per settore automobilistico, supporti, battitacchi, montanti, ecc. Asciugatura rapida.



110023

U202 Spray universal negro brillo 400 ml

U202 Universal black gloss spray 400 ml
U202 Spray universel noir brillant 400 ml
U202 Spray universale nero brillante 400 ml



110024

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110024	1	12

ES

Spray compuesto de una combinación de pigmentos y barnices. De rápido secado y alto brillo. Indicado para acabados en automoción y en superficies de poliéster y madera.

EN

Spray composed of a combination of pigments and clear coats. Quick drying and high gloss. For use in automotive finishings polyester and wood surfaces.

FR

Spray composé d'une combinaison de pigments et vernis. Séchage rapide, brillant éblouissant. Indiqué pour les finitions en automobile, et les surfaces polyester ou bois.

IT

Spray composto da una combinazione di pigmenti e vernici. Asciugatura rapida e alta brillantezza. Indicato per rifiniture nel settore automobilistico e su superfici di poliestere e legno.

Spray barniz alto brillo 500 ml

High gloss clear coat spray 500 ml
Spray vernis brillant 500 ml
Spray vernice alta brillantezza 500 ml



110034

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110034	1	6

ES

Spray barniz brillante especialmente indicado para pequeñas reparaciones en interiores y exteriores.

EN

High gloss spray varnish specifically for minor repairs in the inside and the outside of the vehicle.

FR

Spray vernis brillant spécialement indiqué pour les petites réparations intérieures ou extérieures.

IT

Spray vernice brillante particolarmente indicato per piccole riparazione in interni ed esterni.

U404 Spray universal negro guía 400 ml

U404 Universal guide coat black 400 ml
U404 Spray universel noir guide 400 ml
U404 Spray universale nero guida 400 ml



110032

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110032	1	12

ES

Spray específico para el control del lijado de masillas y fondos. Muy útil para detectar poros y faltas en los distintos lijados.

EN

Spray specifically to control filler sanding and prime. Useful for detecting pores and imperfections in various types of sanding.

FR

Spray spécial pour le contrôle du ponçage des mastics et apprêts. Très utile pour détecter les pores et défauts au cours des différents ponçages.

IT

Spray specifico per il controllo della smerigliatura di stucchi e fondi. Molto utile per rilevare pori ed errori nelle varie carteggiature.

C900 Spray cola de contacto 500 ml

C900 Contact adhesive spray 500 ml
C900 Spray colle de contact 500 ml
C900 Spray colla di contatto 500 ml



110006

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110006	1	12

ES

Adhesivo de contacto en spray. Fijación permanente, permite la unión de las piezas en los primeros momentos. Útil para: madera, cuero, skay, PVC, cartón, espumas, textil, moquetas, etc.

EN

Contact adhesive in spray format. Permanent fixing, it allows to join parts together in the very first moments. Useful for: wood, leather, imitation leather, PVC, cardboard, foams, textiles, carpets, etc.

FR

Adhésif de contact en spray. Fixation permanente, il permet l'union des pièces dans les premiers moments. Recommandé pour : bois, cuir, skay, PVC, carton, mousses, textile, moquettes, etc.

IT

Adesivo di contatto in spray. Fissaggio permanente, permette l'unione primaria dei pezzi. Utile per: legno, cuoio, skai, PVC, cartone, schiume, tessuti, moquette, ecc.

Spray anticalórico 600°C 400 ml

Heat-resistant 600°C spray 400 ml
Spray anticalorique 600°C 400 ml
Spray anticalore 600°C 400 ml



Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110100	NEGRO / Black / Noir / Nero	1	12
110105	ALUMINIO / Aluminium	1	12

ES

El spray anticalórico permite el tratamiento de zonas con exposición continua a altas temperaturas, tales como tubos de escape. Disponible en negro mate y aluminio, resiste hasta los 600°C.

EN

Heat-resistant spray permitting treatment in areas with continual exposure to high temperatures, such as exhaust pipes. Available in matt black and aluminium, resists up to 600°C.

FR

Le spray anticalorique permet de traiter les zones exposées continuellement aux températures élevées comme par exemple les tuyaux d'échappement. Disponible en noir mat et aluminium, résiste des températures jusqu'à 600°C.

IT

Lo spray anticalore permette il trattamento di zone con esposizione continua ad alte temperature, come i tubi di scappamento. Disponibile in nero opaco e alluminio, resiste fino a 600°C.

L102 Spray aluminio de llantas 400 ml

L102 Aluminium wheel spray 400 ml
L102 Spray pour jantes aluminium 400 ml
L102 Spray alluminio per cerchioni 400 ml



110021

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110021	1	12

ES

Renueva el color de las llantas de aluminio. Resiste a los agentes atmosféricos. Secado muy rápido.

EN

Restores the colour of aluminium wheels. Resistant to atmospheric contaminants. Super fast drying.

FR

Il rénove la couleur des jantes en aluminium. Il résiste aux agents atmosphériques. Séchage très rapide.

IT

Rinnova il colore dei cerchioni in alluminio. Resiste agli agenti atmosferici. Asciugatura molto rapida.

Z3010 Spray de zinc 400 ml

Z3010 Zinc spray 400 ml
Z3010 Spray de zinc 400 ml
Z3010 Spray zinco 400 ml



110007

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110007	1	12

ES

Protección anticorrosiva ideal para proporcionar una capa cincada. 98% de contenido de zinc. Especialmente apropiado para la protección de puntos y cordones de soldadura.

EN

Anticorrosion protection, ideal for providing a zinc coating. 98% zinc content. Especially suitable for protecting welded spots and seams.

FR

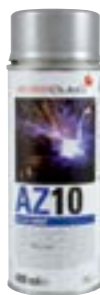
Protection anticorrosion idéal pour fournir une revêtement zingué. Le spray est composé de 98% de zinc. Il est particulièrement approprié pour la protection des points et des cordons de soudure.

IT

Protezione anti-corrosiva ideale per offrire uno strato zincato. 98% di contenuto di zinco. Particolarmente appropriato per la protezione di punti e raccordi di saldatura.

AZ-10 Spray aluzinc 400 ml

AZ-10 Aluzinc spray 400 ml
AZ-10 Spray aluzinc 400 ml
AZ-10 Spray aluzinc 400 ml



110040

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110040	1	12

ES

Para soldar a hilo o a punto y tener una perfecta conducción de la electricidad.

EN

For line welding and spot welding for perfect electricity conduction.

FR

Pour soudage au fil et par point et obtenir une parfaite conduction de l'électricité.

IT

Per saldare a filo o a punto e ottenere una perfetta conduzione di elettricità.

S500 Spray espuma mágica limpia cristales 500 ml

S500 Magic Foam spray glass cleaner 500 ml
S500 Spray mousse magique nettoie-vitres 500 ml
S500 Spray schiuma magica pulizia vetri 500 ml



110001

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colore	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110001	Negro / Black / Noir / Nero	1	12

ES

Producto especialmente formulado para la limpieza de superficies como parabrisas, faros, espejos e incluso pantallas de ordenadores. Elimina con facilidad los molestos restos de insectos que quedan adheridos en la parte frontal del automóvil, disuelve las partículas de suciedad, elimina la grasa de los cristales y garantiza una visibilidad perfecta.

EN

Specially formulated for cleaning surfaces such as windshields, headlights, mirrors or even computer screens, easily removes insect remains encrusted on the front of the vehicle, dissolves dirt particles, removes grease from windows and guarantees a perfect visibility.

FR

Produit spécialement conçu pour le nettoyage des surfaces en verre (pare-brise, phare, rétroviseur, y compris les écrans d'ordinateur), il élimine facilement les restes ennuyants d'insectes qui restent collés sur le pare-brise, il dissout les particules de saleté, élimine la graisse des vitres et garantit une visibilité parfaite.

IT

Prodotto appositamente formulato per la pulizia di superfici come parabrezza, fari, specchi e anche schermi di computer. Elimina con facilità i residui fastidiosi di insetti che rimangono attaccati alla parte anteriore dell'automobile, dissolve le particelle di sporco, elimina il grasso dai vetri e garantisce una visibilità perfetta.

VISION Limpiacristales 1:100, 32 ml

VISION Glass cleaner 1:100 32 ml
VISION Nettoyant pour vitres 1:100 32 ml
VISION Pulizia vetri 1:100, 32 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
100607	1	25

ES

El limpiacristales es un limpiador concentrado muy efectivo, indicado como aditivo para el sistema de limpia-parabrisas. Elimina suciedades del parabrisas (como aceite, tizne, silicona y suciedades propias de la carretera), rápidamente y en profundidad, asegurando una conducción más segura. Este producto está especialmente desarrollado para eliminar restos de insectos. Aroma fresco y afrutado.

EN

Glass cleaner is a highly concentrated cleaning additive for windscreen and headlight installations. It removes dirt, (such as oil, soot, silicones and other dirt related to the roadway) fast and deeply, assuring a safer drive. This product is specially developed to remove insect remains. Fresh and fruity odour.

FR

Le nettoyant pour vitres est un nettoyant concentré très efficace, indiquée comme additif pour le système de nettoyage du parebrise. Il élimine la saleté du parebrise (comme huile, de suie, de silicone et de la saleté de la route), rapidement et en profondeur, en assurant une conduite plus sûre. Ce produit est spécialement conçu pour éliminer les traces d'insectes. Arôme frais et fruité.

IT

Il pulitore per vetri è un concentrato molto efficace, indicato come additivo per il sistema di pulizia del parabrezza. Elimina lo sporco dal parabrezza (come olio, fuliggine, silicone e sporco dovuto alle strade), rapidamente e in profondità, assicurando una guida più sicura. Questo prodotto è stato appositamente sviluppato per eliminare residui di insetti. Aroma fresco e fruttato.



100607

Limpiador de aire acondicionado 500 ml

Air conditioner cleaner 500 ml
Nettoyant por climatisation 500 ml
Pulitore per aria condizionata 500 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110115	1	12

ES

Espuma limpiadora de alta calidad para mantener el correcto funcionamiento del sistema de aire acondicionado en vehículos de motor. Con su uso conseguimos que el aire acondicionado funcione correctamente durante más tiempo y limpiamos todo el circuito, evitando malos olores y posibles contaminaciones del aire.

EN

High quality cleaning foam to maintain the proper functioning of the air conditioning system in motor vehicles. With its use we get the air conditioning to work properly for longer and we clean the entire circuit, avoiding bad odours and possible air pollution.

FR

Mousse nettoyante de haute qualité pour maintenir le bon fonctionnement du système de climatisation des véhicules à moteur. Grâce à son utilisation, la climatisation fonctionne correctement plus longtemps et nous nettoyons tout le circuit, évitant les mauvaises odeurs et une éventuelle pollution de l'air.

IT

Schiuma detergente di alta qualità per mantenere il corretto funzionamento del sistema di climatizzazione dei veicoli a motore. Con il suo utilizzo facciamo funzionare correttamente l'aria condizionata più a lungo e puliamo l'intero circuito, evitando cattivi odori e possibile inquinamento atmosferico.



110115

Spray refrescante para aire acondicionado 150 ml

Air conditioner freshening spray 150 ml
Spray rafraîchissant pour climatisation 150 ml
Spray rinfrescante per aria condizionata 150 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110117	1	12

ES

Spray efectivo de alta calidad para refrescar el sistema de aire acondicionado y circulación de aire de vehículos. Muy fácil de aplicar. Muy efectivo. Aroma sutil.

EN

High quality effective spray to refresh the air conditioning and air circulation system in vehicles. Very easy to apply Very effective. Subtle scent.

FR

Spray efficace de haute qualité pour rafraîchir le système de climatisation et de circulation d'air du véhicule. Très facile à appliquer. Très efficace. Arôme subtil.

IT

Spray efficace di alta qualità per rinfrescare l'aria condizionata e il sistema di circolazione dell'aria del veicolo. Molto facile da applicare. Altamente efficace. Aroma sottile.



110117

T1010 Spray grasa blanca + PTFE 400 ml

T1010 White grease + PTFE spray 400 ml
T1010 Spray graisse blanche + PTFE 400 ml
T1010 Spray grasso bianco + PTFE 400 ml



110012

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110012	1	12

ES

Exenta de ácidos y resinas, permite proteger todo tipo de piezas cromadas en bicicletas, motos, automóviles y barcos. Previene contra la corrosión y el óxido. Adecuada para proteger los polos de las baterías. Lubrica bisagras, cerraduras, rieles de asiento y otros mecanismos. Resiste el agua a 90°C.

EN

This acid and resin-free spray protects all chrome-plated parts on bikes, motorcycles, cars and boats. Prevents corrosion and rust. Suitable for protecting battery poles. Lubricates hinges, locks, seat rails and other mechanisms. Water resistant to 90°C.

FR

Exempt d'acides et de résines, il permet de protéger tous les types de pièces chromées qu'on trouve sur les vélos, motos, automobiles et bateau. Il prévient la corrosion et la rouille. Idéal pour protéger les pôles des batteries. Il lubrifie les charnières, serrures, glissières de siège et autres mécanismes. Il résiste à l'eau jusqu'à 90°C.

IT

Non contiene acidi e resine, permette di proteggere qualsiasi tipo di pezzo cromato su biciclette, moto, automobili e barche. Prevenzione contro corrosione e ruggine. Adeguato per proteggere i poli delle batterie. Lubrifica cardini, serrature, rotaie dei sedili e altri meccanismi. Resiste all'acqua fino a 90°C.

TF 500 Spray PTFE-oil 400 ml

TF 500 PTFE-oil spray 400 ml
TF 500 Spray PTFE-huile 400 ml
TF 500 Olio spray PTFE 400 ml



110005

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110005	1	12

ES

Es un producto de alto rendimiento que forma una capa protectora resbaladiza e incolora, lubrica las partes expuestas a altas presiones, evita la congelación en las juntas de caucho y elimina los ruidos de frotamientos y los chirridos. Previene las fugas de corriente superficiales causadas por la humedad y las vibraciones, no contiene siliconas y protege contra la corrosión.

EN

A high performance product which forms a protective slippery, colourless layer, lubricates parts exposed to high pressure, prevents freezing of rubber gaskets and eliminates noise from parts rubbing together and screeches. It prevents superficial current leakages due to humidity and vibration and it does not contain silicone and protects against corrosion.

FR

C'est un produit de haut rendement, qui forme une revêtement protectrice glissante et incolore. Il lubrifie les parties exposées aux hautes pressions, il évite le gel des joints en caoutchouc et élimine les bruits de frottement et les grincements. Il prévient les fuites de courant superficielles causées par l'humidité et les vibrations, il contient pas de silicone et protège contre la corrosion.

IT

Prodotto di alto rendimento che forma uno strato di pulizia scivoloso e incolore, lubrifica le parti esposte ad alte pressioni, evita il congelamento dei giunti in gomma naturale ed elimina i rumori dovuti all'attrito e i cigolii. Previene le fughe di corrente superficiale causate dall'umidità e dalle vibrazioni, non contiene silicone e protegge dalla corrosione.

E100 Spray limpiador de contactores 400 ml

E100 Contact cleaner spray 400 ml
E100 Spray nettoyant pour contacteurs 400 ml
E100 Spray per pulizia contattori 400 ml



110002

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110002	1	12

ES

Agente de limpieza de altas prestaciones para todo tipo de componentes eléctricos y electrónicos como microinterruptores, aparatos de radio, contactos eléctricos, etc. No conductor, elimina los restos de humedad, suciedad y adherencia de grasa.

EN

High performance cleaning agent for all types of electrical and electronic components such as micro-switches, radio equipment, electrical contacts, etc. Non-conductive, removes traces of moisture, dirt and grease adhesion.

FR

Agent de nettoyage très performant pour tous les types de composants électriques et électroniques tels que les micro-interrupteurs, les équipements radio, les contacts électriques, etc. Non conducteur, il élimine les traces d'humidité, de saleté et d'adhérence de la graisse.

IT

Detergente ad alte prestazioni per tutti i tipi di componenti elettrici ed elettronici come micro-interruttori, apparecchiature radio, contatti elettrici, ecc. Non conduttivo, rimuove tracce di umidità, sporco e grasso.

G10 Spray grasa adhesiva 500 ml

G10 Adhesive grease spray 500 ml
G10 Graisse adhésive en spray 500 ml
G10 Spray grasso adesivo 500 ml



110029

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110029	1	12

ES

Permite la lubricación de partes mecánicas incluso a altas temperaturas. Por sus propiedades penetrantes e hidrófobas y su excelente adhesión en partes metálicas, es muy útil para cadenas de transmisión, engranajes, cremalleras y zonas de alto rozamiento.

EN

It lubricates mechanical parts even at high temperatures. Due to his penetrating and hydrophobic properties and his powerful adhesion to metal parts, it is extremely useful for transmission belts, gears, racks and high friction areas.

FR

Il lubrifie les parties mécaniques même à hautes températures. Il est très utile pour chaînes de transmission, engrenages, crémaillères et zones de frottement grâce à ses propriétés pénétrantes et hydrophobiques et son excellente adhésion.

IT

Permette la lubrificazione di parti meccaniche anche ad alte temperature. Grazie alle sue proprietà penetranti e idrofobe e alla sua eccellente adesione alle parti metalliche, è molto utile per catene di trasmissione, ingranaggi, cremagliere e zone ad alto sfregamento.

F110 Spray aflojatodo MoS2 400 ml

F110 Unlocking and lubricant MoS2 spray 400 ml
F110 Spray dégrissant et lubrifiant avec MoS2 400 ml
F110 Spray per allentamento MoS2400 ml



110010

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110010	1	12

ES

Aceite superpenetrante con muy alto poder lubricante, gracias a su aditivo MoS2. Ideal como antigripante, elimina el óxido y posee propiedades antihumedad muy potentes.

EN

High penetration oil with strong lubrication, thanks to its MoS2 additive. Ideal as an anti-seizure, eliminates rust and has powerful damp proofing properties.

FR

Huile superpénétrante à haut pouvoir lubrifiant, grâce à l'additif MoS₂. Idéal comme antigrippant, il élimine la rouille et possède des propriétés anti-humidité très puissantes.

IT

Olio super penetrante con un altissimo potere di lubrificazione, grazie al suo additivo MoS₂. Ideale come anti-grippante, elimina la ruggine e possiede proprietà anti-umidità molto potenti.

S500 Spray limpia salpicaderos, sin silicona 500 ml

S500 Dashboard cleaner spray, silicone-free 500 ml
S500 Spray nettoyant pour tableau de bord citron, sans silicone 500 ml
S500 Spray per pulizia schizzi, senza silicone 500 ml



110051

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110051	1	12

ES

Limpia salpicaderos neutro sin siliconas, garantizan limpieza y brillo en el interior del vehículo. Aroma de limón.

EN

Neutral silicone-free dashboard cleaner that guarantees a perfect clean and shine inside the car. Lemon scented.

FR

Spray nettoyant neutre pour tableau de bord, sans silicone. Il garantit un nettoyage et un éclat impeccables à l'intérieur du véhicule. Parfumé au citron.

IT

Pulitore per schizzi neutro senza siliconi, garantisce pulizia e brillantezza all'interno del veicolo. Aroma limone.

F1 Formador de juntas presurizado negro 200 ml

F1 Pressurized gasket former black spray 200 ml
F1 Formeur de joints pressurisé noir 200 ml
F1 Formatore di giunti pressurizzato nero 200 ml



110027

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110027	1	12

ES

Para la estanqueidad de las juntas de todos los motores. Está especialmente creado para la sustitución de juntas de corcho, papel, asbesto y fieltro. Secado fuerte y flexible, resiste altas presiones y temperaturas desde -60°C hasta 280°C. Resistente al agua, anticongelante, aceite, grasa y fluido de transmisión. Puede utilizarse en cárter, tapas de diferencial, bombas de agua, etc.

FR

Pour l'étanchéité des joints de tous les moteurs. Spécialement conçu pour le remplacement des joints en liège, papier, amiante et feutre. Séchage fort et flexible, il résiste aux fortes pressions et aux températures de -60°C à 280°C. Il est résistant à l'eau, l'antigel, l'huile, la graisse, le fluide de transmission. Il peut être utilisé dans le carter, les couvercles de différentiel, les pompes à eau, etc.

EN

For sealing gaskets in all engines. It is specially designed for substituting cork, paper, asbestos and felt washers. It has an strong and flexible drying and resists high pressure loads and temperatures from -60°C to 280°C. It seals against a water antifreeze fluid, oil, grease and transmission fluid. It can be used in crankcase, differential gear covers, water pumps, etc.

IT

Per la tenuta stagna dei giunti di tutti i motori. Appositamente creato per la sostituzione di giunti di sughero, carta, asbesto e feltro. Asciugatura forte e flessibile, resiste ad alte pressioni e temperature da -60°C a 280°C. Resistente ad acqua, anticongelante, olio, grasso e fluido di trasmissione. Può essere utilizzato in carter, coperchi del differenziale, pompe dell'acqua, ecc.

Pasta para tubos de escape 170 g

Exhaust paste 170 g
Pâte pour tuyaux d'échappement 170 g
Pasta per tubi di scappamento 170 g



110028

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110028	1	24

ES

Pasta para el sellado de juntas en tubos de escape, autoendurecible. Sella también pequeñas grietas.

FR

Pâte pour le scellement des joints dans les tuyaux d'échappement, autoindurissement. Il scelle aussi les petites fissures.

EN

Paste for sealing exhaust pipe fittings, self-hardening. It also seals small cracks.

IT

Pasta per fissaggio di giunti in tubi di scappamento, autoindurente. Sigilla anche piccole fessure.

F700 Spray limpiador de frenos

F700 Brake cleaning spray
F700 Spray nettoyant pour freins
F700 Spray per pulizia dei freni



Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110600	600ml	1
110004	500ml	1

ES

Limpiador potente y de acción inmediata, no deja residuos. Elimina aceite, líquido de frenos, grasas y depósitos endurecidos que ensucian los discos de freno, los tambores de embrague, los elementos de la caja de cambio y de transmisión, así como todas las piezas metálicas. Alarga y optimiza la vida de los frenos.

FR

Nettoyant performant à action immédiate. Il ne laisse pas de résidus. Il élimine l'huile, le liquide de freins, les graisses et dépôts difficiles qui souillent les disques de frein, les tambours d'embrayage, les éléments de la boîte de vitesses et de la transmission ainsi que les pièces métalliques. Il allonge et optimise la durée de vie des freins.

EN

Powerful and quick acting cleaner that leaves no residue. Removes oil, brake fluid, grease and hardened deposits on brake discs, clutch drums, gear box and transmission components, as well as all metal parts. It prolongs and improves the life of brakes.

IT

Pulitore potente ad azione immediata, non lascia residui. Elimina olio, liquido per freni, grassi e depositi induriti che sporcano i dischi dei freni, i tamburi della frizione, gli elementi della scatola del cambio e della trasmissione, così come tutti i pezzi metallici. Allunga e migliora la vita dei freni.

Pulverizador a presión para disolvente 1L

Pressure sprayer for solvents 1L
Pulvérisateur à pression pour solvants 1L
Spruzzatore a pressione per solventi 1L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110049	1	60

ES

Pulverizador a presión con válvula de PA (Poliamida) con tanque de plástico de 1L muy resistente al impacto, especialmente diseñado para la aplicación de productos con base disolvente y alcalinos. El pulverizador se puede usar con la mayoría de productos con disolvente utilizados para la limpieza de vehículos e industria. Está provisto de bomba de carga y válvula de despresurización que resisten una presión de entre 3-4 bar. Tiene un sellado del envase con junta en caucho elastomero fluorado (FKM), lo que le confiere una robustez y durabilidad especialmente indicadas en trabajos profesionales. El cabezal incluye una boquilla ajustable de 0.8mm. Disponible un set de 5 clips de colores para identificar el pulverizador convenientemente según el producto utilizado.

FR

Pulvérisateur à pression avec vanne PA (polyamide) avec réservoir en plastique de 1L très résistant à l'impact, spécialement conçu pour l'application de produits à base de solvants et alcalins. Le pulvérisateur peut être utilisé avec la plupart des solvants utilisés pour nettoyer les véhicules et les outils industriels. Il est fourni d'une pompe de charge et d'une soupape de dépressurisation qui résiste à une pression comprise entre 3-4 bar. Le pulvérisateur est scellé avec un élastomère en caoutchouc FKM, ce qui lui confère une robustesse et une durabilité particulièrement indiquée dans le travail professionnel. La tête comprend une buse réglable de 0,8 mm. Un ensemble de 5 clips de couleur est disponible pour identifier le pulvérisateur commodément selon le produit utilisé.

EN

Pressure sprayer with PA valve (polyamide) with 1L plastic tank very resistant to impact, specially designed for the application of solvent-based and alkaline products. The sprayer can be used with most solvent products used to clean vehicles and industry. It is provided with a charge pump and a depressurization valve that withstands a pressure up to 3-4 bar. The sprayer is sealed with a fluoroelastomer rubber seal (FKM) seal, which provides a robustness and durability especially indicated in professional work. The head piece includes an adjustable 0.8 mm nozzle. A set of 5 color clips is available to identify the sprayer conveniently depending on the used product.

IT

Spruzzatore a pressione con valvola PA (poliammide) con serbatoio in plastica da 1L molto resistente agli impatti, appositamente progettato per l'applicazione di prodotti a base solvente e alcalini. Lo spruzzatore può essere utilizzato con la maggior parte dei prodotti solventi utilizzati nella industria e per pulire veicoli. È dotato di una pompa di carica e di una valvola di depressurizzazione che resiste a una pressione compresa tra 3-4 bar. Ha un sigillo di serbatoio con guarnizione in goma elastomeri fluorurati (FKM), che gli conferisce una robustezza e durata particolarmente indicata per il lavoro professionale. La testina include un ugello regolabile di 0,8 mm. Un set di 5 clip a colori è disponibile per identificare lo spruzzatore comodamente a seconda del prodotto utilizzato.



110049

Set clips de 5 colores para identificar pulverizador

5-Color clips set for sprayer identification
5-clips couleurs ensemble pour l'identification du pulvérisateur
Clip a 5 colori set per l'identificazione dell spruzzatore

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
110053	1	12

ES

Set de 5 clips de colores para identificar el pulverizador convenientemente según el producto utilizado.

FR

Un ensemble de 5 clips de couleur est disponible pour identifier facilement le pulvérisateur selon le produit utilisé.

EN

A set of 5 color clips is available to identify the sprayer conveniently depending on the used product.

IT

Un set di 5 clip a colori è disponibile per identificare lo spruzzatore comodamente a seconda del prodotto utilizzato.



110053



Bossauto F160 HPS

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Dimensioni	Uds. / U.
050028	1,7 mm	1
050029	1,3 mm	1

ES

Pistola de alta eficiencia de transferencia diseñada en especial para los trabajos de carrocería, fácil de usar y adaptable a varias presiones Viene con vaso de nailon incluido.

FR

Pistola di alta efficienza di trasferimento concepita per lavorare in carrozzeria, facile da usare e adattabile a diverse pressioni. Viene fornita un serbatoio di nylon.

EN

Gun with a very good transfer efficiency and specially designed for body paint shop, easy to use and you and adaptable to various pressures. A nylon cup is included.

IT

Pistolet qui permet d'obtenir une haute efficacité de transfert et conçues pour le domaine de la carrosserie automobile. Simplicité d'utilisation et s'adapte à différentes pressions. Un godet en nylon est incluse.



Bossauto Black WB

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Dimensioni	Uds. / U.
050025	1,2 mm	1
050026	1,3 mm	1

ES

Para productos a base de agua. Diseñada para un uso altamente profesional. Más ligera y ergonómica, con una calidad que lo hace ideal para un uso prolongado protegiendo al operador de la fatiga.

FR

Pour les produits à base d'eau. Destinés pour une utilisation professionnelle. Design plus légère et ergonomique, qualités qui le rend adapté à une utilisation prolongée réduisant la fatigue de l'opérateur.

EN

For water-based products. This paint spray gun have been designed for a highly professional use. Lighter and ergonomic design with a quality that makes it ideal for an extended use protecting the operator from fatigue. Simplify all painting operations.

IT

Per prodotti a base d'acqua. Progettata per un utilizzo altamente professionale. Design più leggero ed ergonomico, qualità che la rende adatta a un utilizzo prolungato senza affaticare l'operatore.



Bossauto Black Clear

Ref. / Code / Rif.	Medidas / Measures / Mesures / Dimensioni	Uds. / U.
050027	1,3 mm	1

ES

Para productos base disolvente: (barniz, aparejo, pintura, etc..) Diseñada para un uso altamente profesional. Diseño más ligero y ergonómico una calidad que lo hace ideal para un uso prolongado protegiendo al operador de la fatiga.

FR

Pour les produits à base solvant: (vernis, apprêt, peinture, etc..) Destinés pour une utilisation professionnelle. Design plus légère et ergonomique, qualités qui le rend adapté à une utilisation prolongée réduisant la fatigue de l'opérateur.

EN

For solvent base products: (clear coat, primer, paint, etc..) Designed for a highly professional use. Lighter and ergonomic design with a quality that makes it ideal for an extended use protecting the operator from fatigue.

IT

Per prodotti base solvente: (trasparente, fondo, vernice, etc..) Progettata per un utilizzo altamente professionale. Design più leggero ed ergonomico, qualità che la rende adatta a un utilizzo prolungato senza affaticare l'operatore.





100370

Complementa las pistolas Bossauto F160 y Bossauto Black

Add on Bossauto F160 and Bossauto Black spray gun
Complète les pistolets Bossauto F160 et Bossauto Black
Completa le pistole Bossauto F160 e Bossauto Black



100390

A7 Adaptador BPS Devilbiss GTI/DV1/ANI Bossauto

A7 BPS Adapter Devilbiss GTI/DV1/ANI Bossauto
Adaptateur BPS A7 Devilbiss GTI/DV1/ANI Bossauto
Adattatore A7 BPS Devilbiss GTI/DV1/ANI Bossauto

Kit boquillas Bossauto

Nozzle Kit for guns
Kit de buses pour pistolets
KIT di ugelli per pistola



Ref. / Code / Rif.	Descripción / Description / Descrizione	Uds. / U.
050021	Kit WB 1,2 Bossauto Black	1
050022	Kit WB 1,3 Bossauto Black	1
050023	Kit Clear 1,3 Bossauto Black	1

ES
Kit de boquillas completo para pistolas Bossauto.

FR
Kit de buse complet pour pistolets bossauto.

EN
Complete nozzle kit for bossauto guns.

IT
Kit ugelli completo per pistole bossauto.

Manómetro con regulador

Manometer with regulator
Manomètre avec régulateur
Manometro con regolatore



050030

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050030	1	-

ES
Manómetro de acero y vidrio resistente a los vapores de disolventes.

FR
Manomètre en acier et verre résistant aux vapeurs de solvants.

EN
Steel and glass pressure gauge resistant to solvent fumes.

IT
Manometro in acciaio e vetro resistente ai vapori di solventi.

Pistola antigravilla neumática profesional con válvula

Professional pneumatic gun safety valve and extensions
Valve pneumatique professionnelle de sécurité du pistolet et des extensions
Pistola antigraniglia pneumatica professionale con valvola

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050064	1	-

ES
Pistola profesional para la aplicación y pulverización de productos protectores e insonorizantes como antigravilla, anticorrosión, antivibraciones, pintura bituminosa y cera protectora base disolvente o base agua.

FR
Pistolet professionnel pour l'application et pulvérisation des produits de protection et d'insonorisation comme antigravillon, corrosion, vibrations, de la peinture de cire de protection bitumineux et à base de solvant ou à base d'eau.

EN
Professional gun for the application and spray of protective and soundproofing materials like stone chip protection, anti-rust, vibration-damping, bituminous paints and protective waxes both solvent-based and water-based.

IT
Pistola professionale per l'applicazione e la nebulizzazione di prodotti di protezione e insonorizzanti come antigraniglia, anticorrosione, antivibrazioni, vernice bituminosa e cera protettiva a base solvente o acqua.



050064

Pistola antigravilla universal

Universal undercoating spray gun
Pistolet antigravillon universel
Pistola antigraniglia universal

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050069	1	-

ES
La pistola de antigravilla es universal y sirve para todo tipo de bote de antigravilla.

FR
Le pistolet antigravillon universel s'adapte à tout type d'emballage.

EN
The undercoating gun is universal and can be used with all chip stone protection cans.

IT
La pistola per antigraniglia è universale e serve per qualsiasi tipo di barattolo antigraniglia.



050069

Pistola antigravilla siempre limpia

Undercoating spray gun always clean
Pistolet anti-gravillon toujours propre
Pistola antigraniglia sempre pulita

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050070	1	-

ES
La pistola antigravilla es universal y sirve para todo tipo de bote de antigravilla. Además, incorpora un latiguillo para la aplicación de cera de cavidades. Su principal característica es que las partes de ésta que se ensucian son de plástico recambiables.

FR
Le pistolet antigravillon universel s'adapte à tout type d'emballage. Il incorpore de plus un mini tuyeau pour l'application de la cire de cavités. Son avantage principal est que les parties que se salissent sont en plastique et remplaçables.

EN
The undercoating gun is universal and can be used with all undercoating cans, it also incorporates a mini hose for applying to cavities. Its main feature is that the parts more prone to get dirty are made of plastic and can be replaced.

IT
La pistola antigraniglia è universale e serve per qualsiasi tipo di barattolo antigraniglia. Inoltre, dispone di un manicotto per l'applicazione della cera nelle cavità. La sua principale caratteristica è che le sue parti che si sporcano sono di plastica e sostituibili.



050070

Recambio para la pistola, blister 6 unidades

Spare for spray gun, 6 units blister pack
Rechange pour pistolet, blister 6 unités
Ricambio per pistola, confezione 6 unità

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050071	1	-

ES
Kit recambio para pistola siempre limpia, apta para la limpieza de cualquier resto de pintura o suciedad.

FR
Il est approprié pour le nettoyage de toute type de peinture ou saleté.

EN
Replacement kit for the stay-clean spray gun. Suitable for cleaning any type of paint or grime.

IT
Kit di ricambio per una pistola sempre pulita, adatta per la pulizia di qualsiasi resto di vernice o sporco.



050071



050087

Pistola neumática Tyne para cartucho y bolsa de 310 ml

Pneumatic Tyne spray gun for 310 ml cartridge and sausage
Pistolet pneumatique Tyne pour cartouche et sachet de 310 ml
Pistola pneumatica Tyne per cartucce e sachetto 310 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050087	1	-

ES		EN
Pistola neumática para cartuchos de 310 ml.		Pneumatic gun for 310 ml cartridges.
FR		IT
Pistolet pneumatique pour cartouches de 310 ml.		Pistola per cartucce di 310 ml.

Pistola neumática multifuncional para cartucho de 310 ml

Pneumatic multipurpose spray gun for 310 ml cartridge.
Pistolet pneumatique multifonctionnel pour cartouche de 310 ml
Pistola pneumatica multifunzionale per cartuccia di 310 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050068	1	-

ES		EN
Es una pistola multifuncional con reguladores a escala que posibilitan el ajuste de estructuras proyectadas. útil para pulverizables, cartuchos y bolsas.		A multipurpose spray gun with a stepped regulator to adjust the shape of extruded material. Useful for aerosols, cartridges and bags.
FR		IT
Pistolet pneumatique multifonctionnel avec régulateurs à échelle permettant d'ajuster le débit, des matières projetées. Recommandé pour pulvérisables, cartouches, sachets.		Si tratta di una pistola multifunzionale con regolatori a scala che rendono possibile la regolazione delle strutture proiettate. Utile per nebulizzanti, cartucce e sacchetti.



050068



050067

Guía para pistola multifuncional

Pneumatic Tyne spray gun for 310 ml cartridge and sausage
Pistolet pneumatique Tyne pour cartouche et sachet de 310 ml
Pistola pneumatica Tyne per cartucce e sachetto 310 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050067	1	-

ES		EN
Adaptador especialmente adecuado para la aplicación de los selladores en las hojas de puerta, obteniendo un acabado igual al de origen.		Adaptor suitable for applying sealants on door panels, to obtain a finish very close to the original one.
FR		IT
Adaptateur spécialement conçu pour l'application des produits d'étanchéité dans les battants de porte, il permet, d'obtenir une finition proche à celle de l'originale.		Adattatore particolarmente adeguato per l'applicazione dei sigillanti nelle lamine degli sportelli, che permette di ottenere una rifinitura uguale a quella originale.

Pistola manual de 18:1 con guía para cartucho 310 ml

18:1 Manual gun with rail designed for 310 ml cartridge
Pistolet manuel 18:1 avec guide pour cartouche de 310 ml
Pistola manuale 18:1 con guida per cartuccia 310 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050259	1	-

ES		EN
Pistola manual con guía de 18:1, especialmente indicada para cartuchos de 310 ml.		Manual gun with rail of 18:1, specially designed for 310 ml cartridge.
FR		IT
Pistolet manuel avec guide de 18:1, spécialement indiqué pour les cartouches de 310 ml.		Pistola manuale con guida 18:1, particolarmente indicata per cartucce di 310 ml.



050259

Pistola con descompresión automática de 18:1 para cartucho 310 ml

18:1 Automatic decompression dispenser gun 310 ml cartridge
Pistolet avec décompression automatique 18:1 pour cartouche de 310 ml
Pistola con decompressione automatica 18:1 per cartuccia 310 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050261	1	-

ES		EN
Pistola con descompresión automática de 18:1, especialmente indicada para cartuchos de 310 ml.		18:1 Automatic decompression dispenser gun, specially designed for 310 ml cartridge.
FR		IT
Pistolet avec décompression manuel 18:1, spécialement indiqué pour les cartouches de 310 ml.		Pistola con decompressione automatica 18:1, particolarmente indicata per cartucce di 310 ml.



050261

Pistola con descompresión manual de 18:1 para cartucho 310 ml

18:1 Manual decompression dispenser gun for 310 ml cartridge
Pistolet avec décompression manuel 18:1 pour cartouche de 310 ml
Pistola con decompressione manuale 18:1 per cartuccia 310 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050260	1	-

ES		EN
Pistola con descompresión manual de 18:1, especialmente indicada para cartuchos de 310 ml.		18:1 Manual decompression dispenser gun, specially designed for 310 ml cartridge.
FR		IT
Pistolet avec décompression manuel 18:1, spécialement indiqué pour les cartouches de 310 ml.		Pistola con decompressione manuale 18:1, particolarmente indicata per cartucce di 310 ml.



050260

Pistola manual económica para cartucho

Economic manual gun for cartridge
Pistolet manuel économique pour cartouche
Pistola manuale economica per cartuccia

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050258	1	-

ES		EN
Pistola manual económica de fácil uso.		Easy to use, economic manual gun.
FR		IT
Pistolet manuel économique d'utilisation facile.		Pistola manuale economica di facile utilizzo.



050258

Pistola manual metálica 1:1 y 2:1 bicomponente de 50 ml

Metallic two-component manual gun 50 ml 1:1 and 2:1
Pistolet manuel métallique bicomposant de 50 ml 1:1 et 2:1
Pistola manuale metallica 1:1 e 2:1 bicomponente di 50 ml

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
050072	1	-

ES		EN
Pistola manual especial para cartuchos de bicomponente de 50 ml.		Special manual gun for 50 ml two-component cartridges.
FR		IT
Pistolet manuel spécial pour cartouches bicomposant de 50 ml.		Pistola manuale speciale per cartucce di bicomponente di 50 ml.



050072

Barniz HSA 2K 5L

Clear coat HSA 2K 5L
Vernis HSA 2K 5L
Transparente HSA 2K 5L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
010014	1	4

ES

El barniz HSA ha sido formulado para Sistemas Bi-Capa tanto en base agua como disolvente en reparaciones parciales. Destaca por su excelente aspecto en brillo, velocidad de endurecimiento, pudiendo disponer del vehículo en servicio a los 40 min. a una temperatura ambiente de 20°C desde la aplicación del barniz sin necesidad de gasto energético de calor en cabina, lo que puede generar ahorros muy importantes en el ciclo de pintado, así como un aumento de la productividad. En cabina se puede realizar un ciclo de secado de 10 min. a 60°C o de 20 min. a 40°C. En secado por IR estaría listo en 5 min. El barniz HSA permite realizar pulidos aproximadamente en 1 hora. Tiene una excelente resistencia a UV, al rayado, así como a agentes químicos. Se recomienda aplicar el producto a 20°C.

EN

Clear coat HSA has been formulated for both water and solvent based bi-coat systems in spot repairs. It is noted for its excellent aspect and curing speed, with the car available 40 minutes at 20°C, after the application and no need of heat in the spray booth, which can generate very significant savings in the painting cycle and an increase in the productivity. The drying time in spray booth could be 10 minutes 60°C or 20 minutes 40°C. The drying time using an IR is only 5 minutes. Clear coat HSA can be polished in 60 minutes approx. Excellent UV, scratches and chemical agents resistance. Apply at 20°C.

FR

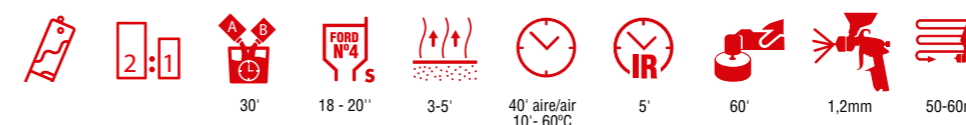
Vernis HSA VOC a été formulé pour des systèmes bicouche en base hydro et base solvantée pour des réparations partielles. Ressort pour son excellent aspect en gloss, vitesse de durcissement, pouvant disposer du véhicule en service 40 minutes à température (20°C) après l'application du vernis sans besoin de chaleur en cabine, ce qui peut générer en des gains très importants dans le cycle de mise en peinture ainsi que de l'augmentation de productivité. En cabine nous pouvons réaliser un cycle de 10 minutes à 60°C ou de 20 minutes à 40°C. Au séchage par infrarouges il est prêt en 5 minutes. Ce produit permet réaliser un polissage à peu près en 1 heure et a une excellente résistance aux UV, aux rayures ainsi qu'aux agents chimiques. Appliquer le produit à 20°C.

IT

Il trasparente HSA è stato formulato per i sistemi Bi-Capa tanto per base acqua che a base solvente per riparazioni parziali. Si distingue per il suo aspetto eccellente in lucidezza, velocità di indurimento, essendo in grado di avere il veicolo pronto in 40 min. a temperatura ambientale di 20°C dall'applicazione del trasparente senza necessità di spingere il forno in cabina, questo può generare significativi risparmi nel ciclo di verniciatura, e anche un aumento della produttività. In cabina è possibile avere un ciclo di asciugatura di 10 minuti. a 60 °C o 20 min. a 40 °C. In essiccazione IR sarebbe pronto in 5 minuti. Il trasparente HSA consente di lucidare in circa 1 ora. Ha una eccellente resistenza ai raggi UV, ai graffi e agli agenti chimici. Applicare il prodotto a 20°C.



010014

**Catalizador HSA 2:1 2,5L**

Hardener HSA 2:1 2,5L
Durcisseur HSA 2:1 2,5L
Catalizzatore HSA 2:1 2,5L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
010015	1	4

ES

Catalizador de secado rápido para usar juntamente con el barniz de secado rápido HSA.

EN

Hardener with air drying to be used together with HSA Clear coat.

FR

Durcisseur de séchage rapide pour l'utilisation avec le vernis séchage rapide HSA.

IT

Catalizzatore ad asciugatura rapida da usare insieme al trasparente ad asciugatura rapida HSA.



010015

ACRÍLICOS
ACRYLICS /
ACRYLIQUES /
ACRILICI

12

12

ACRYLICS / ACRYLIQUES / ACRILICI / ACRÍLICOS



010002



010007

Barniz acrílico HS 2K "Anti-scratch" 2:1

2K HS "Anti-scratch" Acrylic clear coat 2:1
Vernis acrylique "Anti-scratch" HS 2K 2:1
Transparente acrílico HS 2K "Anti-scratch" 2:1

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
010002	5 L	1
010007	1 L	12

ES

Barniz acrílico de 2 componentes diseñado para la reparación y repintado de vehículos con sistemas bicapa; destaca por su excelente resistencia al rayado (ensayo de simulación de lavado "Car Wash") y gasolina, fácil aplicación y buen resultado en exterior.

EN

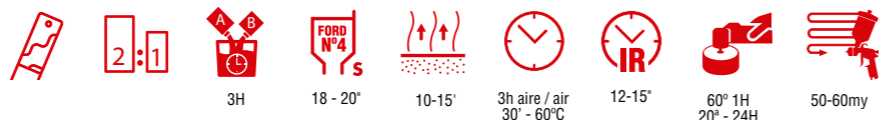
Acrylic two-component clear coat designed to repair and refinish vehicles with Bi-coat systems, it stands out for its excellent scratch resistance (simulation test "Car Wash") and gasoline, easy application and good performance outside.

FR

Vernis acrylique à 2 composants conçu pour réparer et remettre à neuf des véhicules avec systèmes bicouche. Se distingue par son excellente résistance aux rayures (test de simulation de lavage "Car Wash") et à l'essence, la mise en oeuvre facile et un bon performance à l'extérieur.

IT

Transparente acrílico a 2 componenti progettata per la riparazione e la riverniciatura di veicoli con sistemi bistrato; spicca per la sua eccellente resistenza ai graffi (prova di simulazione di lavaggio "Car Wash") e alla benzina, applicazione facilitata e buone prestazioni in esterni.



010026



010012

Barniz UHS 2K 2:1 VOC

Clear coat 2K 2:1 UHS VOC
Vernis 2K 2:1 UHS VOC
Transparente UHS 2K 2:1 VOC

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
010026	5 L	1
010012	1 L	12

ES

Barniz acrílico UHS, cumple el VOC, conforme a la Directiva 2004/42/CE. Para la reparación del pintado en paneles o reparaciones globales. Alto brillo y resultado óptimo para aplicaciones base agua y pinturas con disolventes. Proporciona un acabado uniforme de alta cobertura. Excelente resistencia al desgaste así como a agentes químicos, atmosféricos y rayos UVA.

EN

UHS acrylic clear coat complies with VOC and 2004/42/ CE Directive. For repairing the paintwork on panels and general repair. High gloss finish and ideal for water based applications and solvent paints. It provides a uniform high-coverage finish. Excellent wear resistance as well as chemical agent, atmospheric and UVA rays resistance.

FR

Vernis acrylique UHS, conforme à la réglementation sur les VOC, conformément à la Directive 2004/42/CE. Pour réparer la peinture des panneaux ou les réparations globales. Avec un fini brillant éclatant, idéal pour les applications à base d'eau et les peintures avec des dissolvants. Assure une finition uniforme à haut pouvoir couvrant. Il a une excellente résistance à l'usure, aux agents chimiques/ atmosphériques et aux rayons UVA.

IT

Transparente acrílica UHS, rispetta il VOC, conforme alla Direttiva 2004/42/CE. Per la riparazione della verniciatura su pannelli o riparazioni globali. Alta brillantezza e ottima per applicazioni con base di acqua e pitture con solventi. Offre una rifinitura uniforme ad alta copertura. Eccellente resistenza all'usura così come ad agenti chimici, atmosferici e raggi UVA.



010003

010008



010004



010005

Catalizador HS

Hardener HS
Durcisseur HS
Catalizzatore HS

Ref. / Code / Rif.	Tipo / Type / Modello	Uds. / U.	Caja / Box
010003	Normal / Medium / Normal / Normale	2,5 L	1
010008	Normal / Medium / Normal / Normale	0,5 L	12
010004	Rápido / Fast / Rapid / Rapido	2,5L	1
010005	Lento / Slow / Lent / Lento	2,5 L	1

ES

Catalizador HS especialmente indicado para utilizar con el Barniz HS "Anti-scratch".

EN

Hardener HS specially suitable to be used with the Clear Coat HS "Anti-scratch".

FR

Durcisseur HS particulièrement adapté pour l'utilisation avec le Vernis HS "Anti-scratch".

IT

Catalizzatore HS particolarmente indicato per l'utilizzo con il trasparente HS "Anti-scratch".

Catalizador UHS

UHS hardener
Durcisseur UHS
Catalizzatore UHS

Ref. / Code / Rif.	Tipo / Type / Modello	Temperatura de aplicación / Application temperature	Uds. / U.	Caja / Box
010051	Rápido / Fast / Rapid / Rapido	De 5° a 20°	2,5 L	1
010045	Rápido / Fast / Rapid / Rapido	De 5° a 20°	0,5 L	12
010050	Normal / Medium / Normal / Normale	De 20° a 30°	2,5 L	1
010046	Normal / Medium / Normal / Normale	De 20° a 30°	0,5 L	12
010054	Lento / Slow / Lent / Lento	Superior a 30°	2,5 L	1

ES

Catalizador acrílico UHS para uso universal. Permite obtener un alto espesor con menor número de capas. Alifático por lo que no amarillea. Compatible con productos bajos en VOC como pintura, barniz, aparejo.

EN

UHS acrylic hardener for universal. It allows to obtain the maximum layer thickness with the minimum number of coats. Aliphatic property to prevent yellowing. Compatible with low VOC products, paints, lacquers, primers.

FR

Durcisseur acrylique UHS universel. Il permet d'obtenir une bonne épaisseur avec un nombre de réduit de revêtements. Aliphatique, il ne jaunit pas. Compatible avec les produits à faible teneur en composés organiques volatils VOC (peinture, vernis, apprêt).

IT

Catalizzatore acrílico UHS per uso universale. Permette di ottenere un alto spessore con minore numero di strati. Alifatico, pertanto non ingiallisce. Compatibile con prodotti con basso contenuto di VOC come pittura, trasparente, fondo.



010051

010045



010050

010046



010054

Aparejo BASIC 2K 4:1 UHS VOC 4L

BASIC Primer 2K 4:1 UHS VOC 4L
 Apprêt BASIC 2K 4:1 UHS VOC 4L
 Fondo BASIC 2K 4:1 UHS VOC 4L

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour	Adecuado para colores / Suitable for colours	Uds. / U.	Caja / Box
020020	Gris oscuro / Dark grey / Gris foncé / Grigio scuro RAL 7021	Oscuros / Dark colours / Couleurs foncés / Scuri	1	4
020021	Gris / Grey / Gris / Grigio RAL 7040	Platas / Silver / Argent / Metallizzati	1	12
020022	Gris claro / Light grey / Gris clair / Grigio chiaro RAL 7035	Bianco, amarillos y rojos / Whites, yellows and reds / Blancs, jaunes et rouges / Bianchi, gialli e rossi	1	4



020020



020021



020022

**ES**

Aparejo acrílico de dos componentes con alto poder de relleno, rápido secado y fácil lijado. Polivalente para trabajos sobre pieza nueva o reparada. Diluido puede usarse como aislante. Diseñado para la reparación del automóvil y vehículo industrial.

FR

Apprêt acrylique à deux composants à haut pouvoir de remplissage, séchage rapide et ponçage facile. Produit polyvalent pour travaux sur pièces neuves ou réparées. Dilué, peut être utilisé comme isolant. Il est conçu pour la réparation des automobiles et véhicules industriels.

EN

Two-component acrylic primer with high filler capacity, fast drying and easy sand. Multipurpose product for new or restored parts. If diluted can be used as insulator. Designed for repairing passenger cars and industrial vehicles.

IT

Fondo acrilico bicomponente con alto potere di riempimento, asciugatura rapida e facile carteggiatura. Polivalente per lavori su pezzi nuovi o riparati. Se diluito può essere usato come isolante. Progettato per la riparazione delle automobili e dei veicoli industriali.

Catalizador UHS para aparejo 1L

UHS Activator for primer 1L
 UHS Durcisseur pour apprêt 1L
 Catalizzatore UHS per fondo 1L

Ref. / Code / Rif.	Tipo / Type / Modello	Temperatura de aplicación / Application temperature	Uds. / U.	Caja / Box
020023	Express	5-20°	1	12
020025	Standar	5-30°	1	12



020023



020025

ES

Catalizador alto sólido para uso universal. Permite obtener un alto espesor con menor número de capas. Catalizador alifático, por lo que no amarillea, compatible con pinturas monocapas bicomponentes, sean acrílicas o poliuretánicas y fondos aparejos acrílicos bicomponentes.

FR

Durcisseur hautement solide pour une utilisation universelle. Il permet d'obtenir une épaisseur élevée avec un nombre de réduit de couches. Il est un catalyseur aliphatique, raison pour laquelle il ne jaunit pas. Produit compatible avec les peintures monocouches bicomponentes, soient acryliques ou de polyuréthane, et des matériels acryliques bicomponent de bas.

EN

Solid high hardener for universal use of normal drying. It allows to obtain a high thickness with smaller number of layers. Aliphatic hardener, reason why it is ideal for preventing yellow, compatible with paintings bicomponent monolayers, whether they are acrylic or polyurethane and bicomponent primer acrylic equipments.

IT

Catalizzatore ad alta solidificazione per uso universale. Permette di ottenere un alto spessore con minore numero di strati. Catalizzatore alifatico, pertanto non ingiallisce, compatibile con vernici monostrato bicomponenti, sia acriliche sia poliuretaniche, e fondi acrilici bicomponenti.

Kit aparejo + catalizador UHS VOC gris 1,25L

Kit primer + activador UHS VOC grey 1,25L / Kit apprêt + durcisseur UHS VOC gris 1,25L / KIT fondo + catalizzatore UHS VOC grigio 1,25L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
020024	1,25 L	1

ES

Aparejo acrílico de dos componentes con alto poder de relleno, rápido secado y fácil lijado. Polivalente para trabajos sobre pieza nueva o reparada. Diluido puede usarse como aislante. Diseñado para la reparación del automóvil y vehículo industrial. Especialmente adecuado para colores blancos, amarillos y rojos.

FR

Apprêt acrylique à deux composants à haut pouvoir de remplissage, séchage rapide et ponçage facile. Produit polyvalent pour des travaux sur pièces neuves ou réparées. Dilué, peut être utilisé comme isolant. Conçu pour la réparation des automobiles et véhicules industriels. Particulièrement adapté aux couleurs blanches, jaunes et rouges.

EN

Two-component acrylic primer with high filling capacity, fast drying and easy sanding. Multipurpose product for new or restored parts. If diluted can be used as insulator. Designed for repairing passenger and industrial vehicles. It is particularly suitable for whites, yellows and reds.

IT

Fondo acrilico bicomponente con alto potere di riempimento, asciugatura rapida e smerigliatura facilitata. Polivalente per lavori su pezzi nuovi o riparati. Se diluito può essere usato come isolante. Progettato per la riparazione delle automobili e dei veicoli industriali. Particolarmente adeguato per colori bianchi, gialli e rossi.



45° aire/air 30° - 60°C

70 - 80°

2-3 1,5MM



020024

Tapa agitadora para lata aparejo 4L

Shaking lid for filler can 4L
 Couverture agitateur pour canette apprêt 4L
 Miscelatore per fondo 4L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
054980	4 L	1

ES

Tapa agitadora para lata aparejo 4L.

FR

Couvercle agitateur pour canette apprêt 4L.

EN

Shaking lid for filler can 4L.

IT

Miscelatore per fondo 4L.



054980

DS-40 Disolvente acrílico normal 5L

DS-40 Acrylic solvent normal 5L
 DS-40 Solvant acrylique normal 5L
 DS-40 Solvente acrilico normale 5L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
010013	5 L	1

ES

Disolvente acrílico de alta calidad ideal para la mezcla y fluidez de los productos acrílicos, pinturas, barnices y aparejos.

FR

Solvant acrylique de haute qualité idéal pour le mélange et la fluidité des produits acryliques, peintures, vernis et apprêt.

EN

High grade acrylic solvent for mixing and thinning acrylic substances, paints, clear coats and primers.

IT

Solvente acrilico di alta qualità ideale per la miscelazione e la fluidità dei prodotti acrilici, trasparenti, vernici e fondo.



010013



020012

Desengrasante base agua 5L

Water based degreaser 5L
Dégraissant à base d'eau 5L
Sgrassatore a base acqua 5L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
020012	5 L	1

ES

Desengrasante con gran poder de limpieza. Ideal para pinturas al agua y productos VOC.

FR

Dégraissant haut pouvoir nettoyant. Idéal pour peintures à l'eau et produits VOC.

EN

Degreaser with a powerful cleaning capacity. Ideal for water based paints and VOC products.

IT

Sgrassatore con grande potere di pulizia. Ideale per pitture ad acqua e prodotti VOC.

DG-30/10 Desengrasante 5L

DG-30/10 Degreaser 5L
DG-30/10 Dégraissant 5L
DG-30/10 Sgrassatore 5L

Ref. / Code / Rif.	Tipo / Type / Modello	Temperatura de aplicación / Application temperature	Uds. / U.	Caja / Box
010064	Normal DG-10 / Regular / Normale	Inferior a 25° / Lower than 25° / Inférieur à 25°C / Inferiore a 25°	1	4
010065	Lento DG-30 / Slow / Lent	Superior a 25° / Higher than 25°C / Supérieur à 25°C / Superiore a 25°	1	12

ES

Disolvente detergente específico para limpiar cualquier trazo de suciedad, humo, silicona, grasa. Su evaporación lenta le permite ser utilizado durante épocas de altas temperaturas, permitiendo limpiar con comodidad todas las superficies.

FR

Solvant détergent spécial idéal pour nettoyer les traces de saleté, de fumée, les résidus de silicone et de graisse. Il peut être utilisé pendant les saisons de hautes températures grâce à sa lente évaporation. Et permet de nettoyer facilement toutes les surfaces.

EN

Detergent solvent special for cleaning all traces of dirt, smoke, silicone, grease. Its slow evaporation means it can be used throughout the year, for convenient cleaning of all surfaces.

IT

Detergente solvente specifico per la pulizia di qualsiasi traccia di sporco, fumo, silicone e grasso. La sua lenta evaporazione ne consente l'utilizzo durante i periodi di alte temperature, permettendo di pulire con comodità tutte le superfici.

**Pintura universal 1L**

Universal paint 1L
Peinture universelle 1L
Vernice universale 1L

Ref. / Code / Rif.	Color / Colour / Couleur / Colori	Uds. / U.	Caja / Box
010035	NEGRO MATE / Matt black / Noir mat / Nero opaco	1	6
010036	NEGRO SATINADO / Semi glossy / Noir satiné / Nero satinato	1	6

ES

Esmalte nitro-sintético cuyas características son rápido secado, elasticidad y resistencia contra la luz. Proporcionan acabados como los de origen.

FR

Email satiné nitro-synthétique. Séchage rapide, élasticité et résistance à la lumière. Il permet d'obtenir une finition comme l'originale.

EN

Nitro-synthetic enamel. Its attributes are quick drying, elasticity and light resistance. Gives an original finish.

IT

Smalto nitro-sintetico le cui caratteristiche sono: asciugatura rapida, elasticità e resistenza contro la luce. Offre una rifinitura come quella originale.

**Pintura universal aluminio llantas 1L**

Universal aluminium paint for wheels 1L
Peinture universelle aluminium pour jantes 1L
Vernice universale alluminio cerchioni 1L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Caja / Box / Boîte / Scatola
010037	1 L	6

ES

Esmalte de nitro-aluminio indicado para llantas, que ofrece una excelente cobertura, rápido secado y rápido endurecimiento, así como una fácil aplicación. Proporciona acabados de origen.

FR

Email à base de nitrate pour les jantes des roues qui offre une excellente couverture, séchage et durcissement rapide et application facile. Il permet d'obtenir une finition comme l'originale.

EN

Nitro-aluminium enamel for wheels, excellent coating, fast drying, quick hardening and easy application. Gives an original finish.

IT

Smalto di nitro-alluminio indicato ai cerchioni, che offre un'eccellente copertura, asciugatura e indurimento veloce, oltre che un'applicazione facilitata. Offre rifiniture come quelle originali.



010037

Decapante líquido 5L

Liquid stripper 5L
Décapant liquide 5L
Decapante liquido 5L

Ref. / Code / Rif.	Uds. / U.	Uds. caja / U. box
100107	5 L	3

ES

Decapante líquido, elimina todo tipo de pinturas, esmaltes y barnices viejos sintéticos, celulósicos o clorocaucho de forma muy rápida, eficaz y cómoda.

FR

Ce décapant liquide élimine tout type de peinture, email et vernis anciens synthétiques, cellulés ou chlorocaucho de façon rapide, efficace et simple.

EN

Liquid stripper which eliminates all paints, enamels, lacquers, whether these are old, synthetic, cellulose-based or chlorinated rubber, efficiently and effortlessly.

IT

Decapante liquido, elimina qualsiasi tipo di vernice, smalti, trasparenti vecchie sintetiche, cellulose o clorocaucci in modo molto rapido, efficace e comodo.



100107



Consulta las fichas técnicas y de seguridad en www.bossauto.com

Índice por referencias

Code index / Index de références / Indice di riferimento

Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page
010000		040044	45	050005	115	050087	156	050770	87
010002	160	040046	45	050013	115	050088	67	050771	87
010003	160	040061	45	050014	118	050100	116	050773	87
010004	160	040062	45	050017	117	050101	116	050774	87, 90
010005	160	040063	45	050019	117	050102	116	050775	87, 90
010007	160	040064	45	050020	82	050104	135	050779	87
010008	160	040065	48	050021	154	050105	114	050780	87
010012	161	040066	45	050022	1154	050107	119	050781	87
010013	163	040067	45	050023	154	050110	119	050782	87
010014	159	040068	47	050024	137	050122	120	050865	83
010015	159	040069	47	050025	153	050123	86	050973	83
010026	161	040070	47	050026	153	050130	132	051933	15
010035	165	040071	47	050027	153	050131	133	051934	15
010036	165	040072	47	050028	153	050132	133	054980	163
010037	165	040073	45	050029	153	050140	85		
010045	161	040080	50	050030	154	050149	84	060000	
010046	161	040081	50	050031	67	050150	83	060135	62
010050	161	040099	49	050033	118	050151	83	060136	62
010051	161	040100	49	050037	121	050152	84	060137	62
010054	161	040101	49	050038	121	050153	85	060141	62
010064	164	040102	49	050040	86	050167	64	060145	62
010065	164	040103	49	050041	116	050168	63, 83	060161	61
		040104	49	050042	116	050170	86	060162	61
		040105	49	050043	119	050258	157	060163	61
020000		040106	49	050044	119	050259	156	060168	62
020012	161	040111	47	050045	136	050260	157	060169	62
020020	162	040112	46	050046	136	050261	156	060180	61
020021	162	040113	47	050052	134	050264	121	060181	61
020022	162	040113	47	050053	134	050265	118	060182	61
020023	162	040200	44	050055	66	050280	91	060185	62
020024	163	040202	44	050059	66	050284	91	060186	62
020025	162	040204	138	050060	66	050290	80, 81	060194	61
		040205	138	050061	66	050312	64, 82	060195	61
030000		040206	138	050062	67	050313	64	061966	61
030001	140	040207	139	050063	135	050015	119	060210	56
030070	139	040208	138	050064	155	050618	90	060211	22, 56
030900	140	040210	50	050067	155	050619	90	060212	56
030902	140	040217	44	050068	155	050620	90	060213	22, 56
		040218	44	050069	155	050710	90	060214	56
040000		040225	44	050070	155	050711	89	060215	56
040010	48	040301	43	050071	155	050712	89	060216	56
040011	48	040302	43	050072	157	050713	89	060217	56
040012	48	040303	43	050079	134	050714	89	060230	56
040013	48	040304	43	050080	120	050715	90	060231	56
040014	48	040305	43	050081	120	050716	90	060232	56
040015	46			050082	120	050718	89	060233	56
040016	46	050000		050083	120	050719	89	060234	56
040017	46	050001	115	050084	120	050760	87	060235	56
040018	46	050002	118	050085	120	050762	87	060236	56
040027	46	050003	110	050086	135	050763	87, 90	060237	56
040040	46	050004	114						

Índice por referencias

Code index / Index de références / Indice di riferimento

Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page
060238	56	060749	57	070000		090045	27	100069	20
060239	56	060750	57	070005	110	090046	27	100071	17
060240	56	060751	57	070006	110	090048	29	100074	16
060241	56	060752	57	070007	110	090051	30	100085	65
060242	56	060753	57	070008	74	090058	30	100095	16
060243	56	060754	57	070009	74	090060	29	100096	96
060244	56	060755	57	070010	110	090062	33	100098	138
060245	56	060756	57	070014	75	090065	33	100099	137
060246	56	060757	57	070023	111	090067	32	100100	98
060247	56	060761	65	070035	73	090068	32	100102	129
060310	76	060762	65	070053	73	090072	29	100103	129
060311	76	060933	55			090074	27	100105	48
060400	58	060934	55	080000		090069	33	100107	165
060401	58	060935	55	080019	108	090084	33	100108	137
060402	58	060936	55	080027	109	090087	34	100111	97
060403	58	060937	55	080028	109	090088	29	100112	97
060404	58	060938	55	080029	109	090089	29	100117	134
060405	58	060939	55	080030	108	090090	28	100118	102
060406	22	060940	55	080040	107	090091	28	100120	93
060430	58	060941	55	080045	107	090092	28	100139	97
060431	58	060942	55	080050	107	090093	28	100145	97
060432	58	060943	55	080056	107	090105	28	100146	103
060433	58	060945	55	080060	107	090150	32	100147	71
060434	58	060950	54	080061	108	090151	32	100150	112
060435	58	060951	54	080100	109	090152	32	100155	71
060436	58	060952	54	080200	113	090500	129	100157	69
060640	68	060953	54	080201	113			100158	70
060641	68	060954	54	080202	113	100000		100159	70
060642	68	060955	54	080203	114	100004	19	100161	12
060643	68	060956	54	080205	112	100005	19	100162	13
060644	68	060957	54	080206	112	100010	139	100163	14
060645	68	060958	54	080207	114	100011	139	100165	10
060646	68	060960	53			100012	139	100167	11
060647	69	060961	53	090000		100022	62	100168	70
060712	63	060962	53	090009	35	100023	62	100169	70
060714	63	060963	53	090010	35	100025	53	100182	60
060717	60	060964	53	090011	35	100026	53	100184	60
060718	60	060965	53	090012	35	100033	33	100185	60
060719	60	060966	53	090013	35	100041	20	100195	33
060723	65	060967	53	090014	75	100042	20	100197	102
060724	65	060968	53	090015	35	100047	131	100198	102
060735	65	060969	53	090016	35	100052	136	100201	35
060741	57	060981	54	090027	34	100053	122	100202	112
060742	57	060982	54	090028	34	100054	132	100205	8
060743	57	060983	54	090039	30	100055	139	100207	137
060744	57	060984	54	090040	27	100056	129	100210	8
060745	57	060985	54	090041	27	100062	135	100241	42
060746	57	060986	54	090042	27	100063	18	100242	42
060747	57	060987	54	090043	27	100065	18	100243	42
060748	57	060988	54	090044	27	100067	133	100249	42

Índice por referencias

Code index / Index de références / Indice di riferimento

Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page	Ref. / Code / Rif.	Página / Page
100258	15	100389	126	100714	128	110000	
100266	70	100390	127	100715	128	110001	146
100267	91	100391	127	100719	38	110002	149
100272	98	100392	127	100761	119	110004	150
100273	98	100393	127	100780	94	110005	149
100274	98	100394	127	100781	94	110006	145
100279	94	100395	127	100782	94	110007	146
100281	94	100396	127	100783	94	110010	148
100282	94	100407	104	100795	24, 25	110012	148
100283	94	100408	104	100798	22	110021	145
100284	95	100409	104	100799	23	110023	143
100285	95	100467	123	100805	9	110024	144
100286	95	100468	126	100815	21	110025	32
100287	95	100526	126	100819	21	110026	32
100288	95	100531	11	100820	21	110027	150
100289	95	100532	12	100821	21	110028	150
100290	95	100533	13	100822	21	110029	149
100298	131	100535	11	100823	21	110032	144
100299	131	100536	12	100824	21	110033	143
100304	130	100537	13	100836	21	110034	145
100309	130	100541	11	100862	8	110040	146
100318	60	100542	12	100863	22	110044	143
100322	17	100543	13	100905	7, 9	110049	151
100330	130	100544	100	100906	7	110051	148
100331	130	100545	100	100937	22	110053	151
100332	130	100546	100	101920	124, 125	110060	31
100333	130	100547	100	101925	124, 125	110061	31
100334	130	100549	10	101930	124, 125	110062	111
100335	130	100550	10	101935	124, 125	110063	111
100336	130	100551	10	101940	124, 125	110070	33
100337	130	100552	14	101945	124, 125	110071	33
100340	104	100553	14	101950	124, 125	110100	148
100341	104	100554	14	101955	124, 125	110105	148
100342	105	100559	100	102970	124, 125	110115	147
100343	105	100560	100	102971	124, 125	110117	147
100344	105	100567	103	102972	124, 125	110600	150
100345	105	100580	100	102973	124, 125		
100348	105	100581	100	102982	124, 125		
100365	126	100591	43	102983	124, 125		
100366	126	100590	98	102986	124, 125		
100367	126	100595	19	102987	124, 125		
100368	126	100597	98	106644	40		
100369	126	100598	98	106652	39		
100370	126	100607	147	106680	37		
100371	126	100622	127	106685	41		
100372	126	100656	128	106730	41		
100373	126	100657	128	109972	124, 125		
100374	126	100705	128	109973	124, 125		
100375	126	100708	128				
100386	126	100713	38				

EVERYDAY IMPROVING, ALWAYS INNOVATING

BOSSAUTO INNOVA, S.A.U.
Polígono Industrial Valldoriolf
c/ Thomas Edison, 16
08430 La Roca del Vallés. Barcelona. España
T +34 938 604 923
info@bossauto.com www.bossauto.com

ALMACÉN BOSSAUTO INNOVA
Polígono Industrial Llinars Park
c/ Arquitectura 14
08450 Llinars del Vallés. Barcelona. España
T +34 669 006 793 T +34 930 502 886

@bossauto_innova

